

УГОЛОВНЫЙ КОДЕКС ФРАНЦИИ
(по состоянию на 1 июля 2000 г.)

Книга Первая

ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ

Раздел I. — УГОЛОВНЫЙ ЗАКОН

Глава I. — ОБЩИЕ ПРИНЦИПЫ

Ст. 111-1. — Преступные деяния классифицируются в соответствии с их тяжестью на преступления, проступки и нарушения.

Ст. 111-2. — Закон определяет преступления и проступки и устанавливает наказания, применяемые к их исполнителям.

Регламент определяет нарушения и устанавливает в пределах и в соответствии с различиями, установленными законом, наказания, применяемые к нарушителям.

Ст. 111-3. — Никто не может быть подвергнут наказанию за преступление или проступок, элементы которого не определены законом, или за нарушение, элементы которого не определены регламентом.

Никто не может быть подвергнут наказанию, которое не предусмотрено законом, если преступное деяние является преступлением или проступком; или не предусмотрено регламентом, если преступное деяние является нарушением.

Ст. 111-4. — Уголовный закон подлежит строгому толкованию.

Ст. 111-5. — Суды уголовной юрисдикции правомочны толковать административные, регламентационные и индивидуальные акты и оценивать их законность, если от этого зависит разрешение уголовного дела, представленного на их рассмотрение.

Глава II. — ДЕЙСТВИЕ УГОЛОВНОГО ЗАКОНА ВО ВРЕМЕНИ

Ст. 112-1. — Наказуемы лишь действия, образующие какое-либо преступное деяние на момент, когда они были совершены.

Могут быть назначены лишь наказания, подлежащие законному применению на тот же момент.

Однако новые положения применяются к преступным деяниям, совершенным до введения в действие этих положений и не ставшими предметом вступившего в законную силу обвинительного приговора суда, если они менее строги, чем прежние положения.

Ст. 112-2. — Применяются немедленно по делам о преступных деяниях, совершенных до их введения в действие: п. 1. Законы о компетенции и судебной организации тогда, когда судебное решение по существу дела не было вынесено в первой инстанции;

п. 2. Законы, устанавливающие способы уголовного преследования и формы производства по делу;

п. 3. Законы, относящиеся к режиму исполнения и применения наказаний; однако если они повлекут за собой ужесточение наказаний, назначаемых обвинительным приговором, то эти законы применяются только к приговорам, вынесенным за деяния, совершенные после их введения в действие;

п. 4. Законы, относящиеся к сроку давности уголовного преследования и сроку давности исполнения наказаний, если сроки давности не истекли, за исключением случаев, когда такие законы повлекли бы в результате ухудшение положения заинтересованного лица.

Ст. 112-3. — Законы, регулирующие существо и случаи обжалования судебных решений, так же как сроки, в течение которых оно может быть осуществлено, и положение лиц, имеющих право обжалования, применяются к жалобам, поданным на решения, вынесенные после введения в действие таких законов. Процессуальная форма жалоб подчинена правилам, действующим на момент их подачи.

Ст. 112-4. — Немедленное применение нового закона не затрагивает действительность актов, совершенных в соответствии с прежним законом.

Однако исполнение наказания прекращается, если оно было назначено за деяние, которое, по закону, введенному в действие после вынесения приговора, не имеет больше характера преступного деяния.

Глава III. — ДЕЙСТВИЕ УГОЛОВНОГО ЗАКОНА В ПРОСТРАНСТВЕ

Ст. 113-1. — При применении настоящей главы территория Республики включает морские и воздушные пространства, которые с ней связаны.

Отдел I. — О ПРЕСТУПНЫХ ДЕЯНИЯХ, СОВЕРШЕННЫХ ИЛИ ПРИЗНАЮЩИХСЯ СОВЕРШЕННЫМИ НА ТЕРРИТОРИИ РЕСПУБЛИКИ

Ст. 113-2. — Французский уголовный закон применяется к преступным деяниям, совершенным на территории Республики. Преступное деяние признается совершенным на территории Республики тогда, когда какое-либо из образующих его действий имело место на ее территории.

Ст. 113-3. — Французский уголовный закон применяется к преступным деяниям, совершенным на борту кораблей, плавающих под французским флагом, или против таких кораблей, где бы они ни находились. Только он применяется к преступным деяниям, совершенным на борту кораблей французского военно-морского флота или против таких кораблей, где бы они ни находились.

Ст. 113-4. — Французский уголовный закон применяется к преступным деяниям, совершенным на борту воздушных судов, приписанных к Франции, или против таких воздушных судов, где бы они ни находились. Только

он применяется к преступным деяниям, совершенным на борту судов французского военно-воздушного флота или против таких воздушных судов, где бы они ни находились,

Ст. 113-5. — Французский уголовный закон применяется к любому лицу, совершившему преступное деяние на территории Республики в качестве соучастника в каком-либо преступлении или проступке, совершенном за границей, если преступление или проступок одновременно наказуемы французским законом и законом иностранного государства и если преступление или проступок установлены окончательным решением иностранного суда.

Отдел II. — О ПРЕСТУПНЫХ ДЕЯНИЯХ, СОВЕРШЕННЫХ ВНЕ ТЕРРИТОРИИ РЕСПУБЛИКИ

Ст. 113-6. — Французский уголовный закон применяется к любому преступлению, совершенному гражданином Франции вне территории Республики.

Он применяется к проступкам, совершенным гражданами Франции вне территории Республики, если соответствующие деяния наказуемы законодательством той страны, где они были совершены.

Настоящая статья применяется и в том случае, когда обвиняемый получил французское гражданство после совершения деяния, которое ему вменяется в вину.

Ст. 113-7. — Французский уголовный закон применяется к любому преступлению, так же как к любому проступку, подлежащему наказанию в виде тюремного заключения, совершенному гражданином Франции или иностранцем вне территории Республики, если потерпевший имел французское гражданство на момент совершения преступного деяния.

Ст. 113-8. — В случаях, предусмотренных статьями 113-6 и 113-7, уголовное преследование проступков может быть предпринято только по требованию прокуратуры. Требованию прокуратуры должна предшествовать жалоба потерпевшего или лиц, им уполномоченных, либо официальное уведомление властей страны, где деяние было совершено.

Ст. 113-9. — В случаях, предусмотренных статьями 113-6 и 113-7, никакое преследование не может быть предпринято против лица, обосновавшего то, что за те же самые действия за границей ему был вынесен окончательный приговор суда и в случае осуждения, что наказание было исполнено или потеряло силу по истечении срока давности.

Ст. 113-10. — Французский уголовный закон применяется к преступлениям и проступкам, квалифицированным как посяательства на основополагающие интересы нации и подлежащим наказанию согласно разделу первому книги IV, к фальсификации и подделке государственной печати, монет, банковских билетов или государственных ценных бумаг, подлежащим наказанию по статьям 442-1, 443-1 и 444-1, а также к любому преступлению или проступку против уполномоченных Франции или французских дипломатических или консульских учреждений, совершенному вне территории Республики.

Ст. 113-11 (введена законом №92-1336 от 16 декабря 1992 г.). — С соблюдением положений статьи 113-9 французский уголовный закон применяется к преступлениям и проступкам, совершенным на борту воздушных судов, не приписанных к Франции, или против таких судов:

п. 1. Если исполнитель или потерпевший имеют французское гражданство;

п. 2. Если судно приземляется во Франции после преступления или проступка;

п. 3. Если воздушное судно было отдано в наем без экипажа какому-либо лицу, которое его преимущественно эксплуатирует на территории Республики или имеет на этой территории свое постоянное место жительства.

В случае, предусмотренном п. 1, гражданство исполнителя или потерпевшего от преступного деяния оценивается согласно статье 113-6 (последний абзац) и статье 113-7

Ст. 113-12 (введена законом №96-151 от 26 февраля 1996 г) — Французский уголовный закон применяется к преступным деяниям, совершенным за пределами территориального моря, тогда, когда это предусмотрено международными соглашениями и законом

Раздел II. — ОБ УГОЛОВНОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТИ

Глава I. — ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ

Ст. 121-1. — Никто не подлежит уголовной ответственности иначе, как за свое собственное деяние

Ст. 121-2. — Юридические лица, за исключением Государства, подлежат уголовной ответственности в соответствии с положениями статей со 121-4 по 121-7 и в случаях, предусмотренных законом или регламентом, за преступные деяния, совершенные в их пользу органами или представителями юридического лица

Однако органы местного самоуправления и их объединения подлежат уголовной ответственности только за преступные деяния, совершенные при исполнении делегированных полномочий по общественной службе

Уголовная ответственность юридических лиц не исключает таковую для физических лиц — исполнителей или соучастников тех же самых деяний

Ст. 121-3 (в редакции закона № 96-393 от 13 мая 1996 г) — Преступление или проступок не имеют место в случае отсутствия умысла на их совершение.

Однако если закон это предусматривает, в случае неумышленного поставления в опасность другого человека имеет место проступок.

Проступок равно имеет место, если это предусмотрено законом, в случае неосторожности, небрежности или нарушения какой-либо обязанности по предосторожности или безопасности, предусмотренной законом или регламентом, помимо случаев, когда исполнитель действовал с нормальным прилежанием, и с учетом, в случае необходимости, содержания его миссии, функций или компетенции, так же как возможностей и средств, которыми он располагал.

Нарушение не имеет места в случае действия непреодолимой силы.

Ст. 121-4. — Исполнителем преступного деяния является лицо, которое:

п. 1. Совершает инкриминируемые деяния;

п. 2. Покушается на совершение преступления или, в случаях, предусмотренных законом, проступка.

Ст. 121-5. — Покушение имеет место тогда, когда явно выраженное началом исполнения, оно было прервано или его последствия не наступили только в силу обстоятельств, не зависящих от воли ее исполнителя.

Ст. 121-6. — Соучастник преступного деяния в определении статьи 121-7 наказывается как его исполнитель.

Ст. 121-7. — Соучастником преступления или проступка является лицо, которое сознательно своей помощью или содействием облегчило его подготовку или завершение.

Соучастником равно является лицо, которое посредством подарков, обещаний, угроз, требований, злоупотребления властью или полномочиями, спровоцировало преступное деяние или дало указания на его совершение.

Глава II. — ОСНОВАНИЯ НЕНАСТУПЛЕНИЯ УГОЛОВНОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ИЛИ ЕЕ СМЯГЧЕНИЯ

Ст. 122-1. — Не подлежит уголовной ответственности лицо, которое в момент совершения деяния было подвержено какому-либо психическому или нервно-психическому расстройству, лишившему его способности осознавать или контролировать свои действия.

Лицо, которое в момент совершения деяния было подвержено какому-либо психическому или нервно-психическому расстройству, снизившему его способность осознавать или мешающему его способности контролировать свои действия, подлежит уголовной ответственности; однако суд учитывает данное обстоятельство при определении наказания и установлении режима его исполнения.

Ст. 122-2. — Не подлежит уголовной ответственности лицо, действовавшее под воздействием какой-либо силы или принуждения, которым оно не могло противостоять.

Ст. 122-3. — Не подлежит уголовной ответственности лицо, представившее доказательства того, что в силу ошибки относительно права, которой оно не могло избежать, оно полагало, что имеет законное основание совершить действие.

Ст. 122-4. — Не подлежит уголовной ответственности лицо, совершившее какое-либо действие, предписанное или разрешенное положениями закона или регламента.

Не подлежит уголовной ответственности лицо, совершившее какое-либо действие по требованию законной власти, за исключением случаев, когда это действие явно незаконно.

Ст. 122-5. — Не подлежит уголовной ответственности лицо, которое при наличии необоснованного посягательства в отношении него самого или другого лица совершает в то же самое время какое-либо действие, вызванное необходимостью правомерной защиты самого себя или другого лица, за исключением случаев явного несоответствия между используемыми средствами защиты и тяжестью посягательства.

Не подлежит уголовной ответственности лицо, которое для пресечения совершения преступления или проступка против собственности совершает необходимое действие по защите, за исключением умышленного убийства, если используемые средства защиты соответствуют тяжести преступного деяния.

Ст. 122-6. — Действовавшим в состоянии правомерной защиты предполагается тот, кто совершает действия:

п. 1. С целью отразить проникновение, осуществляемое путем взлома, насилия или обмана, ночью в жилище;

п. 2. С целью защитить себя от совершающих кражу или грабеж, сопряженных с применением насилия.

Ст. 122-7. — Не подлежит уголовной ответственности лицо, которое в условиях наступившей или неминуемой опасности, угрожающей ему самому, другому лицу или собственности, совершает необходимое для своей защиты, защиты другого лица или собственности действие, за исключением случаев явного несоответствия между используемыми средствами защиты и тяжестью угрозы.

Ст. 122-8. — Несовершеннолетние лица, признанные виновными в совершении преступных деяний, становятся объектом мер защиты, помощи, надзора и воспитания при условиях и в порядке, установленных отдельным законом.

Этот закон определяет также условия, при которых несовершеннолетним лицам старше тринадцати лет могут быть назначены наказания.

Раздел III. — О НАКАЗАНИЯХ

Глава I. — О ВИДАХ НАКАЗАНИЙ

Отдел I. — О НАКАЗАНИЯХ, ПРИМЕНЯЕМЫХ К ФИЗИЧЕСКИМ ЛИЦАМ

Подотдел 1. — ОБ УГОЛОВНЫХ НАКАЗАНИЯХ

Ст. 131-1. — Уголовные наказания, которым подвергаются физические лица:

п. 1. Уголовное заключение или уголовное заточение пожизненно;

п. 2. Уголовное заключение или уголовное заточение на срок не более тридцати лет;

п. 3. Уголовное заключение или уголовное заточение на срок не более двадцати лет;

п. 4. Уголовное заключение или уголовное заточение на срок не более пятнадцати лет.

Продолжительность уголовного заключения или уголовного заточения на срок не может быть менее десяти лет.

Ст. 131-2. — Наказания в виде уголовного заключения или уголовного заточения не исключают наказаний в виде штрафа и одного или нескольких дополнительных наказаний, предусмотренных статьей 131-10.

Подотдел 2. — ОБ ИСПРАВИТЕЛЬНЫХ НАКАЗАНИЯХ

Ст. 131-3. — Исправительные наказания, которым подвергаются физические лица:

п. 1. Тюремное заключение;

п. 2. Штраф;

п. 3. Штрафо-дни;

п. 4. Работа в общественных интересах;

п. 5. Наказания, лишаящие прав или ограничивающие права, предусмотренные статьей 131-6;

п. 6. Дополнительные наказания, предусмотренные статьей 131-10.

Ст. 131-4. — Тюремное заключение может быть назначено на срок:

п. 1. Не более десяти лет;

п. 2. Не более семи лет;

п. 3. Не более пяти лет;

- п. 4. Не более трех лет;
- п. 5. Не более двух лет;
- п. 6. Не более одного года;
- п. 7. Не более шести месяцев.

Ст. 131-5. — Если какой-либо проступок подлежит наказанию в виде тюремного заключения, суд может назначить наказание в виде штрафа-дней, состоящее в обязанности осужденного внести в государственный бюджет сумму, общий размер которой зависит от установленного судьей ежедневного взноса, выплачиваемого в течение определенного количества дней. Размер ежедневного взноса устанавливается с учетом доходов и расходов подсудимого; он не может превышать 2000 франков. Количество штрафа-дней определяется с учетом обстоятельств преступного деяния; оно не может превышать 360 дней.

Ст. 131-6 (в редакции закона № 92-1336 от 16 декабря 1992 г.). — Если какой-либо проступок подлежит наказанию в виде тюремного заключения, то могут быть назначены одно или несколько следующих наказаний, лишающих прав или ограничивающих права:

п. 1. Лишение водительских прав на срок не более пяти лет, причем такое лишение прав может быть ограничено вождением вне рамок профессиональной деятельности в соответствии с положениями декрета Государственного совета;

п. 2. Запрещение управлять некоторыми транспортными средствами в течение не более пяти лет;

п. 3. Аннулирование водительских прав с запрещением ходатайствовать о выдаче новых прав в течение не более чем пять лет;

п. 4. Конфискация одного или нескольких транспортных средств, принадлежащих осужденному;

п. 5. Приведение в неподвижное состояние одного или нескольких транспортных средств, принадлежащих осужденному, сроком не более одного года, в соответствии с положениями декрета Государственного совета;

п. 6. Запрещение хранения или ношения оружия, на которое требуется разрешение, сроком не более пяти лет;

п. 7. Конфискация одной или нескольких единиц оружия, принадлежащего осужденному или находящегося в его свободном распоряжении;

п. 8. Изъятие разрешения на охоту с запрещением ходатайствовать о выдаче нового разрешения в течение не более пяти лет;

п. 9. Запрещение сроком не более пяти лет пускать в обращение чеки, иные, нежели те, которые позволяют получать средства векселедателем в присутствии плательщика по переводному векселю, или те, которые удостоверены, либо пользоваться кредитными карточками;

п. 10. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния. Однако эта конфискация не может быть назначена по делам о проступках в области средств массовой информации.

п. 11. Запрещение сроком не более пяти лет осуществлять какую-либо профессиональную или общественную деятельность, если возможности, которые предоставляет такая деятельность, были сознательно использованы для подготовки или совершения преступного деяния. Это запрещение, однако, не применяется к осуществлению выборной или профсоюзной деятельности. Оно также не применяется по делам о проступках в области средств массовой информации.

Ст. 131-7. — Наказания, перечисленные в статье 131-6, лишающие прав или их ограничивающие, могут быть равно назначены за проступок, подлежащий наказанию только в виде штрафа.

Ст. 131-8. — Если какой-либо проступок подлежит наказанию в виде тюремного заключения, суд может предписать, что осужденный в течение от сорока до двухсот сорока часов будет выполнять безвозмездно работы в общественных интересах в пользу юридического лица публичного права или организации, правомочной использовать работу в общественных интересах.

Наказание в виде работы в общественных интересах не может быть назначено подсудимому, который от этого отказывается или не присутствует в судебном заседании. Председательствующий судья до вынесения приговора извещает подсудимого о его праве отказаться от выполнения работы в общественных интересах, и принимает его ответ.

Ст. 131-9. — Тюремное заключение не может быть назначено вместе с каким-либо из наказаний, предусмотренных в статье 131-6, лишающих некоторых прав или их ограничивающих, либо с наказанием в виде работы в общественных интересах.

В случае, предусмотренном статьей 131-7, штраф или штраф-дни не могут быть назначены вместе с каким-либо из наказаний, лишающих некоторых прав или их ограничивающих, которые предусмотрены в статье 131-6.

Вместе могут быть назначены наказания, перечисленные в статье 131-6, лишающие некоторых прав или их ограничивающие; они не могут быть назначены вместе с наказанием в виде работы в общественных интересах.

Не могут быть назначены вместе наказания в виде работы в общественных интересах и наказание в виде штрафа или штраф-дней.

Не могут быть назначены вместе наказание в виде штраф-дней и наказание в виде штрафа.

Подотдел 3. — ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ НАКАЗАНИЯ, ПРИМЕНЯЕМЫЕ ЗА НЕКОТОРЫЕ ПРЕСТУПЛЕНИЯ ИЛИ ПРОСТУПКИ

Ст. 131-10(в редакции закона №98-468 от 17 июня 1998 г.). — Если это предусмотрено законом, преступление или проступок могут быть наказаны одним или несколькими дополнительными наказаниями, которым подвергаются физические лица, влекущими за собой запрещение, лишение, неспособность или изъятие какого-либо права, предписание определенного ухода или обязанность действовать, приведение в неподвижное состояние или конфискацию какой-либо вещи, закрытие какого-либо заведения либо афиширование вынесенного решения или его распространение в печати или любым другим способом аудио-видеосообщения.

Ст. 131-11. — Если какой-либо проступок подлежит одному или нескольким дополнительным наказаниям, названным в статье 131-10, суд может назначить только дополнительное наказание либо одно или несколько дополнительных наказаний, применяемых в качестве основного наказания.

Подотдел 4. — О НАКАЗАНИЯХ ЗА НАРУШЕНИЯ

Ст. 131-12. — Наказания, которым подвергаются физические лица за совершение нарушения-

п. 1. Штраф;

п. 2. Наказания, предусмотренные в статье 131-14, лишаящие определенных прав или их ограничивающие.

Эти наказания не исключают одного или нескольких дополнительных наказаний, предусмотренных статьями 131-16 и 131-17.

Ст. 131-13. — Размер штрафа следующий: п. 1. Не более 250 франков за нарушения 1-го класса;

п. 2. Не более 1 000 франков за нарушения 2-го класса;

п. 3. Не более 3 000 франков за нарушения 3-го класса;

п. 4. Не более 5 000 франков за нарушения 4-го класса;

п. 5. Не более 10 000 франков за нарушения 5-го класса. Размер штрафа за нарушения 5-го класса может быть увеличен до 20 000 франков в случае рецидива, если это предусмотрено регламентом.

Ст. 131-14. — За любое нарушение 5-го класса могут быть назначены одно или несколько следующих наказаний, лишаящих прав или ограничивающих права:

п. 1. Лишение водительских прав сроком не более одного года, причем такое лишение прав может быть ограничено вождением вне профессиональной деятельности;

п. 2. Приведение в неподвижное состояние одного или нескольких транспортных средств, принадлежащих осужденному, сроком не более шести месяцев;

п. 3. Конфискация одной или нескольких единиц оружия, принадлежащего осужденному или находящегося в его свободном распоряжении;

п. 4. Изъятие разрешения на охоту с запрещением ходатайствовать о выдаче нового разрешения в течение не более одного года;

п. 5. Запрещение сроком не более одного года пускать в обращение чеки иные, нежели те, которые позволяют получать средства векселедателем в присутствии плательщика по переводному векселю, или те, которые удостоверены, либо пользоваться кредитными карточками;

п. 6. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате совершения преступного деяния. Однако эта конфискация не может быть назначена по делам о проступках в области средств массовой информации.

Ст. 131-15. — Наказание в виде штрафа не может быть назначено вместе с наказаниями, перечисленными в статье 131-14, лишаящими прав или ограничивающими права.

Наказания, лишаящие прав или ограничивающие права, перечисленные в указанной статье, могут быть назначены вместе.

Ст. 131-16. — В регламенте, предусматривающем ответственность за какое-либо нарушение, совершенное физическим лицом, может быть предусмотрено одно или несколько следующих дополнительных наказаний:

п. 1. Лишение водительских прав сроком не более трех лет, причем такое лишение прав может быть ограничено вождением вне профессиональной деятельности;

п. 2. Запрещение хранения или ношения оружия, на которое требуется разрешение, сроком не более трех лет;

п. 3. Конфискация одной или нескольких единиц оружия, принадлежащего осужденному или находящегося в его свободном распоряжении;

п. 4. Изъятие разрешения на охоту с запрещением ходатайствовать о выдаче нового разрешения в течение не более трех лет;

п. 5. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате совершения преступного деяния.

Ст. 131-17. — Регламент, предусматривающий ответственность за какое-либо нарушение 5-го класса, может помимо этого предусмотреть дополнительное наказание в виде запрещения сроком не более трех лет пускать в обращение чеки иные, нежели те, которые позволяют получать средства векселедателем в присутствии плательщика по переводному векселю, или те, которые удостоверены. Регламент, предусматривающий ответственность за какое-либо нарушение 5-го класса, может равно предусмотреть в качестве дополнительного наказания работы в общественных интересах сроком от двадцати до ста двадцати часов.

Ст. 131-18. — Если какое-либо нарушение подлежит одному или нескольким дополнительным наказаниям, названным в статьях 131-16 и 131-17, суд может назначить только дополнительное наказание, либо одно или несколько предусмотренных дополнительных наказаний.

Подотдел 5. — О СОДЕРЖАНИИ И СПОСОБАХ ИСПОЛНЕНИЯ НЕКОТОРЫХ НАКАЗАНИЙ

Ст. 131-19. — Запрещение пускать в обращение чеки влечет за собой обязанность осужденного возвратить из своего собственного владения или владения своих уполномоченных бланки банкиру, который их выдал.

Если это запрещение применяется в качестве дополнительного наказания за преступление или проступок, оно не может превышать пяти лет.

Ст. 131-20. — Запрещение пользоваться кредитными карточками состоит в обязанности осужденного возвратить из собственного владения или владения своих уполномоченных карточки банкиру, который их выдал.

Если это запрещение применяется в качестве дополнительного наказания за преступление или проступок, оно не может превышать пяти лет.

Ст. 131-21 (в редакции закона № 92-1336 от 16 декабря 1992 г.). — Наказание в виде конфискации является обязательным относительно предметов, квалифицированных законом или регламентом в качестве опасных или вредных.

Конфискация налагается на вещь, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещь, которая получена в результате совершения преступного деяния, за исключением предметов, подлежащих реституции. Помимо этого она может налагаться на любое движимое имущество, определенное законом или регламентом, наказывающим преступное деяние.

Вещь, которая является предметом преступного деяния, тождественна вещи, которая служила совершению преступного деяния или которая получена в результате совершения преступного деяния, по смыслу абзаца 2. Если вещь, подлежащая конфискации, не была изъята или не может быть представлена, конфискация предписывается по стоимости. Для взыскания суммы, составляющей стоимость вещи, подлежащей конфискации, применяются положения, касающиеся мер принуждения в отношении должника.

Вещь, подлежащая конфискации, передается Государству, за исключением случаев, когда предусматривается ее уничтожение или присуждение, однако она остается обремененной в размере ее стоимости вещными правами, законно установленными в пользу третьих лиц.

Ст. 131-22 (в редакции закона № 92-1336 от 16 декабря 1992 г.) — Суд, назначающий наказание в виде работы в общественных интересах, устанавливает срок, в течение которого они должны быть выполнены, в пределах восемнадцати месяцев. Срок заканчивается полным выполнением работы в общественных интересах; он может быть временно приостановлен при наличии веских оснований медицинского, семейного, профессионального или социального порядка. Этот срок приостанавливается на время помещения осужденного под стражу или время выполнения обязанности по несению воинской службы.

Способы исполнения наказания в виде работы в общественных интересах и временное приостановление срока, предусмотренного предыдущим абзацем, определяются судьей по исполнению наказаний, в округе которого осужденный постоянно проживает, или, если он постоянно не проживает во Франции, судьей по исполнению наказаний того суда, который вынес решение по первой инстанции.

В течение срока, предусмотренного настоящей статьей, осужденный должен подчиняться мерам контроля, определенным статьей 132-55.

Ст. 131-23. — Работа в общественных интересах подчинена предписаниям законов и регламентов, относящимся к труду в ночное время, гигиене, безопасности, труду женщин и молодежи. Работа в общественных интересах может сочетаться с выполнением профессиональной деятельности.

Ст. 131-24. — Государство отвечает за весь ущерб или его часть, причиненные осужденным другому лицу и прямо следующий из исполнения приговора, предписывающего выполнение работы в общественных интересах.

К Государству переходят в порядке суброгации права лица, которому причинен ущерб. Иск о возмещении ущерба и регрессный иск подаются в суды общей судебной компетенции.

Ст. 131-25. — В случае осуждения к наказанию в виде штрафо-дней, общий размер суммы подлежит истребованию по истечении срока, соответствующего количеству назначенных штрафо-дней.

Полная или частичная неуплата этой суммы влечет за собой принудительное заключение осужденного под стражу на срок, соответствующий половине количества неуплаченных штрафо-дней. Оно осуществляется в том же порядке, что и меры принуждения в отношении должника. Такого рода заключение подчинено режиму тюремного заключения.

Ст. 131-26. — Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами распространяется на:

- п. 1. Право избирать;
- п. 2. Право быть избранным;
- п. 3. Право занимать судебную должность или быть экспертом в суде, представлять или оказывать помощь какой-либо стороне в судебном процессе;
- п. 4. Право свидетельствовать в суде, за исключением дачи обычных объяснений;
- п. 5. Право быть опекуном или попечителем; запрещение пользоваться этим правом не исключает возможности быть опекуном или попечителем своих собственных детей — после заключения судьей по опеке и попечительству и решения совета по вопросам семьи.

Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами не может превышать десяти лет в случае осуждения за преступление и пяти лет в случае осуждения за проступок.

Суд может назначить запрещение пользоваться всеми или только частью этих прав.

Запрещение пользоваться правом избирать или быть избранным, назначенное во исполнение настоящей статьи, влечет за собой запрещение занимать публичную должность.

Ст. 131-27. — Если оно предусмотрено в качестве дополнительного наказания за преступление или проступок, запрещение занимать публичную должность либо осуществлять профессиональную или общественную деятельность является либо бессрочным, либо временным; в последнем случае оно не может превышать пяти лет.

Это запрещение не распространяется на деятельность, связанную с осуществлением выборной должности, и профсоюзную деятельность. Оно также не применяется по делам о проступках в области средств массовой информации.

Ст. 131-28. — Запрещение осуществлять профессиональную или общественную деятельность может распространяться либо на профессиональную или общественную деятельность, при исполнении или в связи с исполнением которой преступное деяние было совершено, либо на любую другую профессиональную или общественную деятельность, определенную законом, наказывающим преступное деяние.

Ст. 131-29. — Если запрещение пользоваться всеми правами, перечисленными в статье 131-26, или их или частью, либо запрещение занимать публичную должность или осуществлять профессиональную или общественную деятельность сопровождается лишением свободы без отсрочки, оно исполняется с начала лишения свободы и его исполнение продолжается в течение срока, установленного приговором, начиная со дня, когда лишение свободы окончилось.

Ст. 131-30 (в редакции закона № 93-1027 от 24 августа 1993 г., закона № 97-396 от 24 апреля 1997 г., закона № 98-349 от 11 мая 1998 г.). — Если это предусмотрено законом, наказание в виде запрещения пребывания на французской территории может быть назначено бессрочно или сроком не более десяти лет в отношении любого иностранца, виновного в совершении какого-либо преступления или проступка.

Запрещение пребывания на французской территории влечет за собой на законном основании препровождение осужденного к границе, в случае необходимости — по отбытии им наказания в виде тюремного заключения или уголовного заключения.

Если запрещение пребывания на французской территории сопровождается наказанием в виде лишения свободы без отсрочки, его исполнение откладывается на срок отбывания лишения свободы. Оно приводится в исполнение в течение периода времени, установленного обвинительным приговором, начиная со дня, когда лишение свободы окончилось.

Суд может назначить запрещение пребывания на французской территории только специальным решением, мотивированным тяжестью преступного деяния и личным и семейным положением осужденного иностранца, если он является:

п. 1. Осужденным иностранцем — отцом или матерью французского ребенка, проживающего во Франции — при условии, что осужденный или осужденная осуществляют в отношении этого ребенка хотя бы частично родительскую власть или фактически оказывают ему материальную помощь;

п. 2. Осужденным иностранцем, состоящим в браке в течение не менее одного года с супругом, имеющим французское гражданство, при условии, что вступление в брак предшествовало совершению деяний, повлекших осуждение, что совместная жизнь не была прекращена и что супруг сохранил французское гражданство;

п. 3. Осужденным иностранцем, представившим доказательства того, что он постоянно проживает во Франции с момента достижения им возраста не более десяти лет;

п. 4. Осужденным иностранцем, представившим доказательства того, что он постоянно проживает во Франции в течение более чем пятнадцать лет;

п. 5. Осужденным иностранцем, получателем платежей от какой-либо французской организации в связи с несчастным случаем на производстве или профессиональным заболеванием, если уровень утраты трудоспособности равен или превышает 20%. п. 6. Осужденным иностранцем, постоянно проживающим во Франции, состояние здоровья которого требует медицинской помощи, непредоставление которой повлекло бы для него последствия исключительной тяжести, при условии, что он не может воспользоваться соответствующей помощью в той стране, откуда он происходит.

Ст. 131-31. — Наказание в виде запрещения местопребывания влечет за собой запрещение появляться в некоторых местах, определенных судом. Помимо этого оно включает меры надзора и содействия. Перечень запрещенных мест, так же как и меры надзора и содействия, могут быть изменены судьей по исполнению наказаний в порядке, предусмотренном Уголовно-процессуальным кодексом.

Запрещение местопребывания не может превышать десяти лет в случае осуждения за преступление и пяти лет в случае осуждения за проступок.

Ст. 131-32. — Если запрещение местопребывания сопровождается лишением свободы без отсрочки, то оно применяется с начала лишения свободы и его исполнение продолжается в течение срока, установленного приговором, начиная со дня, когда лишение свободы окончилось.

Любое заключение под стражу в течение срока запрещения местопребывания засчитывается в этот срок.

С учетом положений статьи 763 Уголовно-процессуального кодекса запрещение местопребывания прекращается на законном основании по достижении осужденным шестидесятипятилетнего возраста.

Ст. 131-33. — Наказание в виде закрытия какого-либо заведения влечет запрещение осуществлять в этом заведении деятельность, в связи с которой преступное деяние было совершено.

Ст. 131-34. — Наказание в виде исключения из участия в договорах, заключаемых от имени Государства, влечет запрещение прямо или косвенно участвовать в любом договоре, заключаемом Государством и его публичными учреждениями, органами местного самоуправления, их объединениями и их публичными учреждениями, а также предприятиями, контролируемые Государством или органами местного самоуправления либо их объединениями.

Ст. 131-35. — Наказание в виде афиширования или распространения вынесенного приговора осуществляется за счет осужденного. Затраты на афиширование или распространение, покрываемые за его счет, не могут однако превышать максимума предусмотренного штрафа.

Суд может предписать афиширование или распространение всего или части приговора либо официального сообщения, информирующего общественность о причинах, повлекших его вынесение, и излагающего его содержание. В случае необходимости суд определяет выдержки из приговора и выражения официального сообщения, которые должны быть раскрыты или распространены.

При афишировании или распространении приговора или официального сообщения допускается раскрытие личности потерпевшего только с его согласия или согласия лиц, законно его представляющих или имеющих на это право.

Наказание в виде афиширования исполняется в местах, определенных судом, и на срок, им определенный. Если закон, наказывающий преступное деяние, не предусматривает иное, афиширование не может превышать двух месяцев. В случае уничтожения, сокрытия или разрывания раскрытых сообщений афиширование производится вновь за счет лица, признанного виновным в совершении этих действий.

Распространение приговора производится «Официальной газетой» Французской Республики, одним или несколькими другими печатными изданиями, одной или несколькими службами аудио- видеосообщений. Издания или аудио- видеослужбы, на которые возлагается распространение, назначаются судом. От распространения указанные службы отказаться не могут.

Ст. 131-36. — Декрет Государственного совета определяет способы применения положений настоящего подотдела.

Этот декрет равно определяет условия, в которых будет осуществляться деятельность осужденных к наказанию в виде работ в общественных интересах, а также содержание предполагаемых работ.

Помимо этого декрет определяет условия, при которых:

п. 1. Судья по исполнению наказаний после получения заключения прокуратуры и консультации с любым государственным органом, компетентным в области предупреждения преступности, устанавливает перечень работ в общественных интересах, которые могут выполняться в его округе;

п. 2. Работа в общественных интересах может включаться в законный стаж работы для осужденных, получающих заработную плату;

п. 3. Организации, указанные в первом абзаце статьи 131-8, имеют право использовать работы в общественных интересах.

Подотдел 6. — О СОЦИАЛЬНО-СУДЕБНОМ НАБЛЮДЕНИИ

(введен законом № 98-468 от 17 июня 1998 г.)

Ст. 131-36-1. — В случаях, предусмотренных законом, суд может предписать социально-судебное наблюдение.

Социально-судебное наблюдение влечет для осужденного обязанность подчиняться, под контролем судьи по исполнению наказаний и в течение срока, определенного судом, мерам надзора и содействия, предназначенным для предупреждения рецидива. Продолжительность социально-судебного наблюдения не может превышать десяти лет в случае осуждения за проступок или двадцати лет в случае осуждения за преступление.

В обвинительном приговоре равно устанавливается максимальный срок тюремного заключения, которому будет подвергнут осужденный в случае несоблюдения возложенных на него обязанностей. Такое тюремное заключение не может превышать двух лет в случае осуждения за проступок и пяти лет в случае осуждения за преступление. Условия, при которых судья по исполнению наказаний может предписать, полностью или частично, исполнение тюремного заключения, установлены Уголовно-процессуальным кодексом.

После оглашения решения председательствующий судья извещает осужденного об обязанностях, которые из такого решения следуют, и о последствиях, которые повлекло бы их невыполнение.

Ст. 131-36-2. — Меры надзора, применяемые к осужденному лицу в порядке социально-судебного наблюдения, являются такими же, что предусмотрены в статье 132-44.

На осужденного также могут быть возложены обвинительным приговором или судьей по исполнению наказаний обязанности, предусмотренные в статье 132-45. На него равно могут быть возложены одна или несколько следующих обязанностей.

п. 1. Воздерживаться от появления в любом месте или в любой специально обозначенной категории мест, в частности в местах, обычно посещаемых несовершеннолетними ;

п. 2. Воздерживаться от посещения или вступления в отношения с определенными лицами или определенной категорией лиц, в частности несовершеннолетними, за исключением, в случае необходимости, тех, что обозначены судом;

п. 3. Не выполнять профессиональную или на общественных началах деятельность, предполагающую систематический контакт с несовершеннолетними.

Ст. 131-36-3. — Меры содействия, которые оказываются осужденному лицу в порядке социально-судебного наблюдения, имеют целью способствовать его усилиям по своей социальной реадaptации.

Ст. 131-36-4. — Социально-судебное наблюдение может включать предписание определенного ухода.

Это предписание может быть дано судом, если медицинской экспертизой, назначенной в порядке, предусмотренном Уголовно-процессуальным кодексом, будет установлено, что обвиняемый может быть объектом такого лечения. Такая экспертиза осуществляется двумя экспертами в случае преследования лица за обычное убийство или убийство несовершеннолетнего, если этим преступлениям предшествовало или их сопровождало изнасилование, пытки или акты жестокости. Председательствующий разъясняет осужденному, что никакое лечение не может быть предпринято без его согласия, но что, если он откажется от мер ухода, которые ему предлагаются, тюремное заключение, назначенное в соответствии с абзацем 3 статьи 131-36-1, может быть приведено в исполнение.

Если суд выносит предписание об определенном уходе и если лицо было равно осуждено к лишению свободы без отсрочки его исполнения, председательствующий информирует осужденного о возможности начала такого лечения в течение срока исполнения этого наказания.

Ст. 131-36-5. — Если социально-судебное наблюдение сопровождается лишением свободы без отсрочки его исполнения, то оно применяется в течение периода, установленного обвинительным приговором, начиная со дня, когда лишение свободы окончилось.

Социально-судебное наблюдение приостанавливается в случае любого взятия под стражу, предпринятого в период его исполнения.

Тюремное заключение, назначенное в связи с невыполнением обязанностей, следующих из социально-судебного наблюдения, совмещаются, без возможности сложения, с наказаниями, лишаящими свободы, назначенными за преступные деяния, совершенные в период исполнения этой меры.

Ст. 131-36-6. — Социально-судебное наблюдение не может быть назначено одновременно с наказанием в виде тюремного заключения, совмещенного, полностью или в части, с отсрочкой исполнения наказания с режимом испытания.

Ст. 131-36-7. — По делам о проступках социально-судебное наблюдение может быть назначено в качестве основного наказания.

Ст. 131-36-8. — Способы исполнения социально-судебного наблюдения установлены разделом VII bis книги V Уголовно-процессуального кодекса.

Отдел II.—О НАКАЗАНИЯХ, ПРИМЕНЯЕМЫХ К ЮРИДИЧЕСКИМ ЛИЦАМ

Подотдел 1. — О НАКАЗАНИЯХ УГОЛОВНЫХ И ИСПРАВИТЕЛЬНЫХ

Ст. 131-37. — Уголовные или исправительные наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф;

п. 2. В случаях, предусмотренных законом, наказания, перечисленные в статье 131-39.

Ст. 131-38. — Максимальный размер штрафа, применяемого к юридическим лицам, равен пятикратному размеру штрафа, предусмотренного для физических лиц законом, наказывающим преступное деяние.

Ст. 131-39. — Если это предусмотрено законом в отношении юридического лица, преступление или проступок могут быть наказаны одним или несколькими следующими наказаниями:

п. 1. Прекращение деятельности в случае, когда юридическое лицо было создано или если речь идет о совершении преступления или проступка, который подлежит наказанию в виде тюремного заключения на срок свыше пяти лет для физических лиц, отошло от цели своего создания для совершения вменяемых ему в вину действий;

п. 2. Бессрочное или сроком не более пяти лет запрещение осуществлять прямо или косвенно один или несколько видов профессиональной или общественной деятельности;

п. 3. Помещение под судебный надзор сроком не более пяти лет;

п. 4. Бессрочное или сроком не более пяти лет закрытие всех заведений либо одного или нескольких из заведений предприятия, служивших совершению вменяемых в вину деяний;

п. 5. Бессрочное или сроком не более пяти лет исключение из участия в договорах, заключаемых от имени Государства;

п. 6. Бессрочное или сроком не более пяти лет запрещение обращаться с публичным призывом к размещению вкладов или ценных бумаг;

п. 7. Запрещение пускать в обращение чеки, иные, нежели те, которые позволяют получать средства векселедателем в присутствии плательщика по переводному векселю, или те, которые удостоверены, или пользоваться кредитными карточками, сроком не более пяти лет;

п. 8. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния;

п. 9 Афиширование или распространение вынесенного приговора либо в печати, либо любым другим способом аудио-видеообщения.

Наказания, определенные выше в п. 1 и 3, не применяются к юридическим лицам публичного права, на которые может быть возложена уголовная ответственность. Они не применяются также к политическим партиям и объединениям или профессиональным союзам. Наказание, определенное в п. 1, не применяется к организациям, представляющим персонал.

Подотдел 2. — О НАКАЗАНИЯХ, НАЗНАЧАЕМЫХ ЗА СОВЕРШЕНИЕ НАРУШЕНИЙ

Ст. 131-40. — Наказания, применяемые к юридическим лицам, за совершение нарушений:

п. 1. Штраф,

п. 2. Наказания, лишаящие прав или ограничивающие права, перечисленные в статье 131-42.

Эти наказания не исключают применения одного или нескольких дополнительных наказаний, предусмотренных статьей 131-43.

Ст. 131-41. — Максимальный размер штрафа для юридических лиц равен пятикратному размеру штрафа для физических лиц, предусмотренному регламентом, наказывающим нарушение.

Ст. 131-42. — За любое нарушение 5-го класса штраф может быть заменен одним или несколькими наказаниями, лишаящими прав или ограничивающими права:

п. 1. Запрещение сроком не более одного года пускать в обращение чеки, иные, нежели те, которые позволяют получать средства векселедателем в присутствии плательщика по переводному векселю, или те, которые удостоверены, либо пользоваться кредитными карточками;

п. 2 Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Ст. 131-43. — Регламент, который наказывает какое-либо нарушение, может предусмотреть, если виновным является юридическое лицо, дополнительное наказание, указанное в п. 5 статьи 131-16 За нарушение 5-го класса регламент помимо этого может предусмотреть дополнительное наказание, указанное в первом абзаце статьи 131-17.

Ст. 131-44. — Если нарушение подлежит наказанию одним или несколькими дополнительными наказаниями, предусмотренными статьей 131-43, суд может назначить только дополнительное наказание либо одно или несколько предусмотренных дополнительных наказаний.

Подотдел 3. — О СОДЕРЖАНИИ И СПОСОБАХ ИСПОЛНЕНИЯ НЕКОТОРЫХ НАКАЗАНИЙ

Ст. 131-45. — Решение, предписывающее прекращение деятельности юридического лица, влечет передачу его дела в суд, правомочный приступить к ликвидации.

Ст. 131-46. — Решение о помещении юридического лица под судебный надзор влечет назначение судебного уполномоченного, обязанности которого уточняются судом. Этот надзор может быть направлен только на деятельность, при исполнении или в связи с исполнением которой преступное деяние было совершено. Не реже чем каждые шесть месяцев судебный уполномоченный отчитывается перед судьей по исполнению наказаний о выполнении своего поручения.

Принимая во внимание представленный отчет, судья по исполнению наказаний может передать дело в суд, вынесший решение о помещении под судебный надзор. В этом случае суд либо назначает новое наказание, либо освобождает юридическое лицо от мер помещения под судебный надзор.

Ст. 131-47. — Запрещение обращаться с публичным призывом к размещению вкладов или ценных бумаг влечет запрещение обращаться с целью размещения любых ценных бумаг в кредитные, финансовые учреждения или биржевые общества, а также запрещение использовать любые виды рекламы.

Ст. 131-48. — Наказание в виде запрещения осуществлять какой-либо или несколько видов профессиональной или общественной деятельности влечет последствия, предусмотренные статьей 131-28.

Наказание в виде закрытия всех или части заведений влечет последствия, предусмотренные статьей 131-33.

Наказание в виде исключения из участия в договорах, заключаемых от имени Государства, влечет последствия, предусмотренные статьей 131-34.

Наказание в виде запрещения пускать в обращение чеки влечет последствия, предусмотренные первым абзацем статьи 131-19.

Наказание в виде конфискации вещи назначается при условиях, предусмотренных статьей 131-21.

Наказание в виде афиширования или распространения приговора назначается при условиях, предусмотренных статьей 131-35.

Ст. 131-49. — Способы применения положений статей с 131-45 по 131-47, а также порядок извещения представителей персонала о дате судебного заседания определяются декретом Государственного совета.

Глава II. — РЕЖИМ НАКАЗАНИЙ

Ст. 132-1. — Если закон или регламент наказывают какое-либо преступное деяние, режим наказаний, которые могут быть назначены, подчиняется правилам настоящей главы, за исключением случаев, когда законодательные положения предусматривают обратное.

Отдел I. — ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ

Подотдел 1. — НАКАЗАНИЯ, НАЗНАЧАЕМЫЕ В СЛУЧАЕ СОВОКУПНОСТИ ПРЕСТУПНЫХ ДЕЯНИЙ

Ст. 132-2. — Совокупность преступных деяний имеет место тогда, когда какое-либо преступное деяние совершено лицом до того, как последнее было окончательно осуждено за другое преступное деяние.

Ст. 132-3. — В случае признания преследуемого лица виновным в совершении нескольких преступных деяний по совокупности, если деяния рассматриваются в рамках одного процесса, может быть назначено каждое из предусмотренных наказаний. Однако если предусмотрено несколько наказаний одного и того же вида, может быть назначено только одно наказание этого вида в пределах законного максимума наиболее строгого.

Каждое назначенное наказание считается общим по отношению к преступным деяниям в совокупности в пределах законного максимума каждого из них.

Ст. 132-4. — В случае признания преследуемого лица виновным в совершении нескольких преступных деяний, рассматриваемых в рамках отдельных процессов, назначенные наказания исполняются совместно в пределах законного максимума наиболее строгого. Однако полное или частичное сложение наказаний одного и того же вида может быть предписано либо последним судом, правомочным выносить решения, либо в порядке, предусмотренном Уголовно-процессуальным кодексом.

Ст. 132-5 (в редакции закона № 92-1336 от 16 декабря 1992 г.). — При применении статей 132-3 и 132-4 наказания, связанные с лишением свободы, являются наказаниями одного и того же вида и любое наказание, связанное с лишением свободы, совмещается с пожизненным наказанием

Учитывается состояние рецидива, если оно имеет место

Если пожизненное уголовное заключение, предусмотренное за одно или несколько преступных деяний в совокупности, не было назначено, законный максимум устанавливается в тридцать лет уголовного заключения.

Законный максимум размера и продолжительности наказаний в виде штрафо-дней и работ в общественных интересах устанавливаются соответственно статьями 131-5 и 131-8.

Предоставление полной или частичной отсрочки исполнения какого-либо из наказаний, назначенных за совершение преступных деяний по совокупности, не препятствует исполнению наказаний одного и того же вида, к которым отсрочка исполнения наказания не была применена.

Ст. 132-6 (в редакции закона № 92-1336 от 16 декабря 1992 г.). — Если какое-либо из наказаний было предметом помилования или пересмотра, при сложении учитывается наказание, полученное в результате применения такой меры или решения

Пересмотр, предпринятый после сложения, применяется к наказанию, полученному после сложения.

Срок снижения наказания засчитывается в срок отбытого наказания, в случае необходимости, после сложения

Ст. 132-7. — Во изменение предшествующих положений, наказания в виде штрафа за нарушения совмещаются между собой и со штрафами, предусмотренными или назначенными за преступления или проступки в совокупности.

Подотдел 2. — О НАКАЗАНИЯХ, ПРИМЕНЯЕМЫХ В СЛУЧАЕ РЕЦИДИВА

§ 1. Физические лица

Ст. 132-8. — Если физическое лицо, уже осужденное окончательно за какое-либо преступление или проступок, подлежащий наказанию по закону десятью годами тюремного заключения, совершает какое-либо преступление, максимум уголовного заключения или уголовного заточения будет пожизненным, если максимум, установленный законом за это преступление, составляет двадцать или тридцать лет. Максимум наказания увеличивается до тридцати лет уголовного заключения или уголовного заточения, если преступление наказывается пятнадцатью годами

Ст. 132-9. — Если физическое лицо, уже осужденное окончательно за какое-либо преступление или проступок, подлежащий наказанию по закону десятью годами тюремного заключения, совершает в десятилетний срок, считая со дня окончания предыдущего наказания или истечения срока давности его исполнения, какой-либо проступок, подлежащий такому же наказанию, максимум предусмотренных наказаний в виде тюремного заключения и штрафа удваивается.

Если физическое лицо, уже осужденное окончательно за какое-либо преступление или проступок, подлежащий наказанию по закону десятью годами тюремного заключения, совершает в пятилетний срок, считая со дня окончания предыдущего наказания и чи истечения срока давности его исполнения, какой-либо

проступок, подлежащий наказанию в виде тюремного заключения на срок свыше одного года, но ниже десяти лет, максимум предусмотренных наказаний в виде тюремного заключения и штрафа удваивается

Ст. 132-10. — Если физическое лицо, уже осужденное окончательно за какой-либо проступок, совершает в пятилетний срок, считая со дня окончания предыдущего наказания или истечения срока давности его исполнения, либо такой же проступок, либо проступок ему подобный с точки зрения правил повторности, максимум предусмотренных наказаний в виде тюремного заключения и штрафа удваивается

Ст. 132-11. — В случаях, предусмотренных регламентом, если физическое лицо, уже осужденное окончательно за какое-либо нарушение 5-го класса, совершает в течение одного года, считая со дня окончания предыдущего наказания или истечения срока давности его исполнения, такое же нарушение, максимум предусмотренного штрафа увеличится до 20 000 франков

§2. Юридические лица

Ст. 132-12. — Если какое-либо юридическое лицо, уже осужденное окончательно за какое-либо преступление или проступок, подлежащий наказанию по закону штрафом в размере 700 000 франков для физических лиц, привлекается к уголовной ответственности за преступление, максимальный размер применяемого штрафа равен десятикратному размеру штрафа, предусмотренному законом, наказывающим это преступление. В этом случае юридическое лицо помимо этого подвергается наказаниям, указанным в статье 131-39, с учетом положений последнего абзаца этой статьи.

Ст. 132-13. — Если какое-либо юридическое лицо, уже осужденное окончательно за любое преступление или проступок, подлежащий наказанию по закону штрафом в размере 700 000 франков для физических лиц, привлекается к уголовной ответственности в течение десяти лет, считая со дня окончания предыдущего наказания или истечения срока давности его исполнения, за совершение проступка, подлежащего такому же наказанию, максимальный размер применяемого штрафа равен десятикратному размеру штрафа, предусмотренному законом, наказывающим этот проступок.

Если какое-либо юридическое лицо, уже осужденное окончательно за любое преступление или проступок, подлежащий наказанию по закону штрафом в размере 700 000 франков для физических лиц, привлекается к уголовной ответственности в течение пяти лет, считая со дня окончания предыдущего наказания или истечения срока давности его исполнения, за совершение проступка, подлежащего по закону наказанию в виде штрафа свыше 100 000 франков для физических лиц, максимальный размер применяемого штрафа равен десятикратному размеру такового, предусмотренному законом, наказывающим этот проступок.

Ст. 132-14. — Если какое-либо юридическое лицо, уже осужденное окончательно за какой-либо проступок, привлекается к уголовной ответственности в течение пяти лет, считая со дня окончания предыдущего наказания или истечения срока давности его исполнения, либо за совершение такого же проступка, либо за совершение проступка ему подобного с точки зрения правил повторности, максимальный размер применяемого штрафа равен десятикратному размеру штрафа, предусмотренному для физических лиц законом, наказывающим этот проступок.

Ст. 132-15. — В случаях, предусмотренных регламентом, если какое-либо юридическое лицо, уже осужденное окончательно за нарушение 5-го класса, привлекается к уголовной ответственности в течение одного года, считая со дня окончания предыдущего наказания или истечения срока давности его исполнения, за совершение такого же нарушения, максимальный размер применяемого штрафа равен десятикратному размеру штрафа, предусмотренному для физических лиц регламентом, наказывающим это нарушение.

§3. Общие положения

Ст. 132-16. — Кража, вымогательство, шантаж, мошенничество и злоупотребление доверием рассматриваются с точки зрения рецидива как одно и то же преступное деяние.

Ст. 132-16-1 (введена законом № 98-468 от 17 июня 1998 г.) — Проступки в виде сексуальных агрессий и сексуальных посягательств рассматриваются с точки зрения рецидива как одно и то же преступное деяние.

Подотдел 3. — НАЗНАЧЕНИЕ НАКАЗАНИЙ

Ст. 132-17. — Никакое наказание не может быть исполнено, если суд его достаточно ясно не назначил.

Суд вправе назначить только одно из наказаний, предусмотренных за преступное деяние, дело о котором принято им к производству.

Ст. 132-18. — Если преступное деяние наказывается пожизненным уголовным заключением или пожизненным уголовным заточением, суд вправе назначить либо уголовное заключение или уголовное заточение на определенный срок, либо тюремное заключение на срок не ниже двух лет.

Если преступное деяние наказывается уголовным заключением или уголовным заточением на определенный срок, суд вправе назначить либо уголовное заключение или уголовное заточение меньшей продолжительности, чем предусмотрено, либо тюремное заключение на срок не ниже одного года.

Ст. 132-19. — Если преступное деяние наказывается тюремным заключением, суд вправе назначить тюремное заключение меньшей продолжительности, чем предусмотрено.

По делам о проступках суд может назначить тюремное заключение без отсрочки его исполнения только после того, как он специально изложит мотивы выбора этого наказания.

Ст. 132-20. — Если преступное деяние наказывается штрафом, суд вправе назначить штраф меньшего размера, чем тот, что предусмотрен.

Ст. 132-21. — Запрещение пользоваться всеми или частью политических, гражданских и семейных прав, указанных в статье 131-26, не может, несмотря на любое противоположное положение, автоматически следовать на законном основании из какого-либо уголовного осуждения.

Любое лицо, подвергнутое запрещению пользоваться какими-либо правами, лишению прав или какой-либо неправопоспособности, которые при применении специальных положений следуют на законном основании из уголовного осуждения, приговором или последующим судебным решением может быть освобождено полностью или частично, включая и возможность сокращения срока, от этого запрещения, лишения или неправопоспособности при соблюдении условий, установленных Уголовно-процессуальным кодексом.

Ст. 132-22. — Прокурор Республики, следственный судья или суд, принявший дело к производству, могут получать от сторон, от любого административного органа, любого финансового учреждения или от любого лица, хранящего денежные средства обвиняемого, необходимые сведения финансового или налогового характера, причем никто не вправе отказать им в этом, ссылаясь на свои обязанности по сохранению конфиденциальности сведений.

Подотдел 4. — О ПЕРИОДЕ НАДЕЖНОСТИ

Ст. 132-23. — В случае осуждения к наказанию, связанному с лишением свободы без отсрочки его исполнения сроком в десять и более лет, и если это специально предусмотрено законом, в течение периода надежности на осужденного не распространяются положения, касающиеся приостановления исполнения наказания и исполнения наказания-по частям, помещения вне исправительного учреждения, разрешения выхода, полусвободы и условного освобождения.

Продолжительность периода надежности равна половине наказания или, если речь идет о назначении пожизненного уголовного заключения, восемнадцати годам. Суд ассизов или трибунал могут, однако, специальным решением либо увеличить этот срок до двух третей наказания или если речь идет о назначении пожизненного уголовного заключения, до двадцати двух лет, либо вынести решение о сокращении этого срока.

В иных случаях при назначении наказания, связанного с лишением свободы, на срок свыше пяти лет, без отсрочки его исполнения, суд может установить период надежности, в течение которого осужденный не может воспользоваться никакими способами исполнения наказания, указанными в первом абзаце. Продолжительность этого периода не может превышать двух третей назначенного наказания или двадцати двух лет в случае осуждения к пожизненному уголовному заключению.

Сокращение наказаний, предпринятое в период надежности, учитывается только в части наказания, превышающей этот срок.

Отдел II. — О СПОСОБАХ ИНДИВИДУАЛИЗАЦИИ НАКАЗАНИЙ

Ст. 132-24. — В пределах, установленных законом, суд назначает наказания и определяет режим их исполнения в зависимости от обстоятельств преступного деяния и личности исполнителя. При назначении штрафа суд определяет его размер с учетом, в равной степени, доходов и имущественных обязательств виновного.

Подотдел 1. — О ПОЛУСВОБОДЕ

Ст. 132-25. — При назначении тюремного заключения равного или ниже одного года суд, правомочный рассматривать дело по существу, может вынести решение об исполнении тюремного заключения

в режиме полусвободы в отношении осужденного, приводящего в качестве доводов либо осуществление им профессиональной деятельности, либо стремление к получению образования или профессиональному обучению, а также наличие соответствующего стажа или временной работы с целью социальной реадaptации, либо активное участие в жизни своей семьи, либо необходимость пройти курс лечения

Ст. 132-26. — Осужденный, которому предоставлен режим полусвободы, обязан посещать уголовно-исполнительное учреждение в порядке исполнения этого режима, определенном судьей по исполнению наказаний, с учетом времени, необходимого для профессиональной деятельности, получения образования, профессионального обучения, стажа, участия в жизни семьи или лечения, в связи с которым ему было разрешено пользоваться режимом полусвободы. Он обязан находиться в учреждении в течение тех дней, когда по какой-либо причине его внешние обязанности оказались прерванными.

Подотдел 2. — О ДРОБЛЕНИИ НАКАЗАНИЙ

Ст. 132-27. — По делам о проступках суд может по существенным мотивам медицинского, семейно-го, профессионального или социального порядка вынести решение об исполнении тюремного заключения, назначенного на срок не более одного года, по частям, каждая из которых не может быть менее двух дней, в течение периода, не превышающего трех лет.

Ст. 132-28. — По делам о проступках или нарушениях суд может при наличии веских оснований медицинского, семейного, профессионального или социального порядка вынести решение об исполнении штрафа по частям в течение периода, не превышающего трех лет. Это относится также к физическим лицам, осужденным к наказанию в виде штрафo-дней или к наказанию в виде временного лишения водительских прав.

Подотдел 3. — О ПРОСТОЙ ОТСРОЧКЕ ИСПОЛНЕНИЯ НАКАЗАНИЙ

Ст. 132-29. — При назначении наказания суд может вынести решение об отсрочке его исполнения в случаях и в соответствии с условиями, предусмотренными ниже.

После назначения наказания с отсрочкой его исполнения председательствующий судья извещает осужденного, если он присутствует в судебном заседании, о последствиях, которые повлекло бы осуждение за новое преступное деяние, совершенное в течение срока, предусмотренного статьями 132-35 и 132-37.

§ 1. Об условиях предоставления простой отсрочки исполнения наказания

Ст. 132-30. — По делам о преступлениях или проступках простая отсрочка исполнения наказания может быть предоставлена физическому лицу только в случае, если обвиняемый не был осужден в течение пяти лет, предшествующих рассматриваемым деяниям, за общеуголовные преступление или проступок к наказанию в виде уголовного заключения или тюремного заключения.

Отсрочка исполнения наказания может быть предоставлена юридическому лицу только в случае, если последнее не было осуждено в течение такого же срока за общеуголовные преступление или проступок к штрафу, размер которого превышает 400 000 франков.

Ст. 132-31. — В отношении физических лиц простая отсрочка исполнения наказания применяется при назначении наказаний в виде тюремного заключения на срок не более пяти лет, штрафа или штрафо-дней, наказаний, лишающих определенных прав или ограничивающих права, указанные в статье 131-6, за исключением конфискации, и дополнительных наказаний, указанных в статье 131-10, за исключением конфискации, закрытия заведения и афиширования.

Простая отсрочка применяется только при назначении тюремного заключения, если обвиняемый был осужден в течение срока, предусмотренного статьей 132-30, к наказанию иному, нежели уголовное заключение или тюремное заключение.

При назначении тюремного заключения суд может вынести решение о том, что отсрочка исполнения наказания распространяется только на его часть, продолжительность которой определяется судом в пределах пяти лет.

Ст. 132-32 (в редакции закона № 92-1336 от 16 декабря 1992 г.). — В отношении юридических лиц простая отсрочка исполнения наказания применяется при назначении штрафа и наказаний, указанных в п. 2, 5, 6 и 7 статьи 131-39.

Ст. 132-33. — По делам о нарушениях простая отсрочка исполнения наказания может быть предоставлена физическому лицу только в случае, если подсудимый не был осужден в течение пяти лет, предшествующих рассматриваемым деяниям, за общеуголовные преступления или проступок к наказанию в виде уголовного заключения или тюремного заключения.

Простая отсрочка исполнения наказания может быть предоставлена юридическому лицу только в случае, если последнее не было осуждено в течение такого же срока за общеуголовные преступления-или проступок к штрафу, размер которого превышает 100 000 франков.

Ст. 132-34. — В отношении физических лиц простая отсрочка исполнения наказания распространяется на наказания, указанные в статье 131-14, лишающие определенных прав или ограничивающие определенные права, за исключением конфискации, на дополнительные наказания, предусмотренные п. 1, 2, 4 статьи 131-16, а также на дополнительное наказание, предусмотренное первым абзацем статьи 131-17. Простая отсрочка исполнения наказания распространяется также на штраф, назначенный за нарушения 5-го класса.

В отношении юридических лиц простая отсрочка исполнения наказания применяется к наказанию в виде запрещения пускать в обращение чеки или пользоваться кредитными карточками, предусмотренному статьями 131-42 и 131-43. Она равно применяется к штрафу, назначенному за нарушения 5-го класса.

§2. Последствия простой отсрочки исполнения наказания

Ст. 132-35. — Приговор, сопровождавшийся простой отсрочкой исполнения наказания, вынесенный за преступление или проступок, считается не имевшим места, если осужденный, которому предоставлена простая отсрочка исполнения наказания, не совершил в течение пяти лет, с момента своего осуждения, какое-либо общеуголовное преступление или общеуголовный проступок, повлекшие новое осуждение без отсрочки исполнения наказания, влекущее отмену ранее предоставленной отсрочки.

Ст. 132-36. — Любое новое осуждение к наказанию в виде уголовного заключения или тюремного заключения отменяет ранее предоставленную отсрочку исполнения наказания вне зависимости от того, какое наказание она сопровождает.

Любое новое осуждение физического или юридического лица к наказанию, иному, нежели уголовное заключение или тюремное заключение, отменяет ранее предоставленную отсрочку исполнения наказания, сопровождающую наказание, иное, нежели уголовное заключение или тюремное заключение.

Ст. 132-37. — Приговор за нарушение с применением простой отсрочки исполнения наказания считается не имевшим места, если осужденный, которому она предоставлена, не совершил в течение двух лет с момента своего осуждения какое-либо общеуголовное преступление или общеуголовный проступок либо нарушение 5-го класса, повлекшие новый приговор без применения отсрочки исполнения наказания, который приводит к отмене ранее предоставленной отсрочки в порядке, определенном статьей 132-36.

Ст. 132-38. — В случае отмены простой отсрочки исполнения наказания первое назначенное наказание исполняется без его совмещения с последующим.

Однако суд может специальным и мотивированным решением постановить, что приговор, который он выносит, не влечет отмену ранее предоставленной отсрочки исполнения наказания или влечет только частичную отмену ранее предоставленной отсрочки на срок, который суд определит. Суд вправе также ограничить последствия сохранения в силе одной или нескольких ранее предоставленных отсрочек.

Ст. 132-39. — Если простая отсрочка исполнения наказания распространяется только на часть наказания, приговор считается не имевшим места во всех его составляющих, если не произошло отмены указанной отсрочки, но при этом наказания в виде штрафо-дней либо штрафа или части штрафа, не сопровождавшиеся отсрочкой их исполнения, сохраняют свою силу.

Подотдел 4. — ОТСРОЧКА ИСПОЛНЕНИЯ НАКАЗАНИЯ С РЕЖИМОМ ИСПЫТАНИЯ

§ 1. Об условиях предоставления отсрочки исполнения наказания с режимом испытания

Ст. 132-40. — При назначении наказания в виде тюремного заключения суд может в соответствии с условиями, предусмотренными ниже, вынести решение о том, что наказание будет отсрочено в своем исполнении с помещением осужденного физического лица в режим испытания.

После назначения тюремного заключения с отсрочкой исполнения наказания в режиме испытания, председательствующий судья извещает осужденного, если он присутствует в судебном заседании, о последствиях, которые влекут осуждение за новое преступное деяние, совершенное в течение испытательного срока, либо уклонение от мер контроля или выполнения определенных обязанностей, возложенных на осужденного. Председательствующий судья извещает осужденного о том, что приговор может быть признан не имевшим места, если осужденный будет вести себя надлежащим образом.

Ст. 132-41. — Отсрочка исполнения наказания с режимом испытания применяется к наказанию в виде тюремного заключения, назначенному на срок не более пяти лет за совершение общеуголовного преступления или общеуголовного проступка.

Во всех случаях, когда суд не назначает немедленное исполнение наказания, режим испытания действует только начиная со дня, когда приговор становится подлежащим исполнению в соответствии с положениями второго абзаца статьи 708 Уголовно-процессуального кодекса.

Ст. 132-42. — Суд уголовной юрисдикции устанавливает испытательный срок, который не может быть менее восемнадцати месяцев или более трех лет Суд вправе вынести решение о том, что отсрочка исполнения тюремного заключения будет распространяться только на его часть, продолжительность которой определяется судом.

§2. О режиме испытания

Ст. 132-43. — В течение испытательного срока осужденный должен подчиняться мерам контроля, предусмотренным статьей 132-44, и выполнять определенные, специально на него возложенные, обязанности, предусмотренные статьей 132-45. Помимо этого осужденный вправе пользоваться мерами помощи, предназначенными для содействия его социальной реадaptации.

Эти меры и специальные обязанности прекращают свое действие, а испытательный срок приостанавливается на время, когда осужденный заключается под стражу. Испытательный срок равно приостанавливается на время, когда осужденный выполняет обязанности по несению военной службы.

Ст. 132-44 (в редакции закона №2000-516 от 15 июня 2000 г.). — Меры контроля, которым осужденный должен подчиняться, следующие:

- п. 1. Являться по вызовам судьи по исполнению наказаний или назначенного социального работника;
- п. 2. Принимать посещения социального работника и предоставлять ему сведения или документы, необходимые для осуществления контроля за средствами существования осужденного и контроля за выполнением им своих обязанностей;
- п. 3. Предупреждать социального работника об изменении своего места работы;
- п. 4. Предупреждать социального работника об изменении своего места жительства или любом отъезде, продолжительность которого превышает пятнадцать дней, и уведомлять о своем возвращении;
- п. 5. Получать предварительное разрешение судьи по исполнению наказаний на любой отъезд за границу и, если это может помешать исполнению осужденным своих обязанностей, о любом изменении места работы или жительства.

Ст. 132-45. — Суд, вынесший обвинительный приговор, или судья по исполнению наказаний могут специально возложить на осужденного выполнение одной или нескольких следующих обязанностей:

- п. 1. Осуществлять какую-либо профессиональную деятельность либо пройти курс образования или профессионального обучения;
- п. 2. Проживать в определенном месте;
- п. 3. Подчиняться мерам медицинского наблюдения, лечения или ухода, при необходимости — в режиме госпитализации;
- п. 4. Подтверждать свое участие в семейных расходах или регулярно выплачивать алименты, по которым он является должником;
- п. 5. Возместить полностью или частично ущерб, причиненный преступным деянием, в соответствии со своими финансовыми возможностями, даже при отсутствии решения по гражданскому иску;
- п. 6. Подтверждать внесение в государственную казну сумм, причитающихся во исполнение приговора, в соответствии со своими финансовыми возможностями;
- п. 7. Воздерживаться от вождения транспортных средств некоторых категорий, определяемых категориями водительского удостоверения, предусмотренными Дорожным кодексом;
- п. 8. Не заниматься профессиональной деятельностью, при осуществлении или в связи с осуществлением которой было совершено преступное деяние;
- п. 9. Воздерживаться от появления в любом, специально обозначенном, месте;
- п. 10. Не заключать пари, в частности пари при тотализаторе;
- п. 11. Не посещать места продажи спиртных напитков;
- п. 12. Не посещать некоторых осужденных, в частности исполнителей или соучастников преступного деяния;
- п. 13. Воздерживаться от каких-либо отношений с некоторыми лицами, в частности с потерпевшим от преступного деяния;
- п. 14. Не хранить или не носить оружие

Ст. 132-46. — Меры помощи имеют своей целью содействие усилиям осужденного, направленным на его социальную реадaptацию.

Эти меры, выраженные в форме помощи общественного характера, и, если это необходимо, в форме материальной помощи, применяются службой пробации с привлечением в необходимых случаях любых государственных и частных организаций.

§3. Об отмене отсрочки исполнения наказания с режимом испытания в случае совершения нового преступного деяния

Ст. 132-47 (в редакции закона № 92-1336 от 16 декабря 1992 г.). — Отсрочка исполнения наказания с режимом испытания может быть отменена судом, рассматривающим дело по существу, при наличии условий, предусмотренных статьей 132-48.

Отсрочка также может быть отменена судебным органом, на который возложено исполнение наказаний, в порядке, предусмотренном Уголовно-процессуальным кодексом, в случаях, когда осужденный не подчиняется мерам контроля или не выполняет возложенные на него обязанности. Любое нарушение этих мер и обязанностей, допущенное после того, как

режим испытания стал подлежать исполнению, может служить основанием для отмены отсрочки. Однако решение об отмене может быть принято только после того, как обвинительный приговор приобрел окончательный характер.

Ст. 132-48(в редакции закона №92-1336 от 16 декабря 1992 г.). — В случае совершения осужденным в течение испытательного срока общеуголовного преступления или общеуголовного проступка, повлекших осуждение, с назначением связанного с лишением свободы наказания, без применения отсрочки исполнения наказания, суд может, получив заключение судьи по исполнению наказаний, вынести решение о полной или частичной отмене ранее предоставленной отсрочки или отсрочек. Решение об отмене не может быть принято в связи с преступными деяниями, совершенными до того, как обвинительный приговор, сопровождаемый отсрочкой исполнения наказания, приобрел окончательный характер.

Ст. 132-49. — Частичная отмена отсрочки исполнения наказания может иметь место только один раз.

Решение о частичной отмене отсрочки исполнения наказания не влечет отмену режима испытания, а также последствий приговора без применения отсрочки исполнения наказания.

Ст. 132-50. — Если суд назначает полное исполнение наказания в виде тюремного заключения и если отсрочка исполнения наказания с режимом испытания была предоставлена после первого приговора, ранее уже сопровождавшегося такой же льготой, сначала исполняется первое наказание, кроме случаев, когда суд специальным мотивированным решением освобождает осужденного полностью или частично от его исполнения.

Ст. 132-51. — Если суд предписывает полную или частичную отмену отсрочки исполнения наказания, он может специальным мотивированным решением временно заключить осужденного под стражу до окончательного решения вопроса о порядке исполнения приговора.

§4. Последствия отсрочки исполнения наказания с режимом испытания

Ст. 132-52. — Приговор с применением отсрочки исполнения наказания с режимом испытания считается не имевшим места, если в отношении осужденного не было вынесено решение о полном исполнении тюремного заключения.

Если отсрочка исполнения наказания с помещением в режим испытания распространяется только на часть тюремного заключения, приговор считается не имевшим места во всех своих составляющих, при условии, что отсрочка не была отменена в случаях, предусмотренных предыдущим абзацем

Ст. 132-53. — Если отсрочка исполнения наказания с режимом испытания была предоставлена после первого приговора, ранее уже сопровождавшегося такой же льготой, первый приговор считается не имевшим места при условии, что второй приговор был признан или считается не имевшим места в соответствии с положениями и в сроки, предусмотренные первым абзацем статьи 132-52 УК Франции и статьи 743 Уголовно-процессуального кодекса.

Подотдел 5. — ОТСРОЧКА ИСПОЛНЕНИЯ НАКАЗАНИЯ С ОБЯЗАННОСТЬЮ ВЫПОЛНЯТЬ РАБОТЫ В ОБЩЕСТВЕННЫХ ИНТЕРЕСАХ

Ст. 132-54. — При условиях и в соответствии с положениями статей 132-40 и 132-41 суд может вынести решение о том, что осужденный будет выполнять в течение от сорока до двухсот сорока часов работы в общественных интересах в пользу юридического лица публичного права или организации, имеющей право использовать работы в общественных интересах

Отсрочка исполнения наказания с возложением на осужденного обязанности выполнять работы в общественных интересах не может быть назначена в случае отказа подсудимого или его отсутствия в судебном заседании. Способы исполнения обязанности в виде работ в общественных интересах регулируются положениями статей с 131-22 по 131-24. После выполнения в полном объеме работ в общественных интересах приговор считается не имевшим места.

Ст. 132-55 (в редакции закона № 2000-516 от 15 июня 2000 г.). — В течение срока, установленного судом для выполнения работ в общественных интересах, помимо данной обязанности осужденный должен подчиняться следующим мерам контроля:

- п. 1. Являться по вызовам судьи по исполнению наказаний или назначенного социального работника;
- п. 2. Подвергаться медицинскому обследованию, предвещающему исполнение наказания, с целью выяснения, не подвержен ли осужденный какому-либо заболеванию, опасному для других работников, и признания его годным по состоянию здоровья для выполнения данных работ;
- п. 3. Обосновывать причины изменения своего места работы или жительства, если это изменение препятствует выполнению работ в общественных интересах в установленном порядке;
- п. 4. Получать предварительное разрешение судьи по исполнению наказаний на любой отъезд, который может помешать выполнению работ в общественных интересах в установленном порядке,
- п. 5. Принимать посещения социального работника и предоставлять ему любые документы или сведения, относящиеся к исполнению наказания

Осужденный также должен выполнять обязанности, предусмотренные статьей 132-45, если они будут специально возложены на него судом.

Ст. 132-56. — Отсрочка исполнения наказания с возложением на осужденного обязанности выполнять работы в общественных интересах подчинена тем же правилам, что предусмотрены для отсрочки исполнения наказания с режимом испытания, за исключением положений, содержащихся во втором абзаце статьи 132-42 и втором абзаце статьи 132-52, обязанность выполнения работ в общественных интересах приравнивается к специальной обязанности, связанной с отсрочкой исполнения наказания с режимом испытания, а срок, предусмотренный статьей 131-22, приравнивается к испытательному сроку

Ст. 132-57 (в редакции закона № 95-125 от 8 февраля 1995 г.) — Любой суд, вынесший приговор за какой-либо общеуголовный проступок и назначивший тюремное заключение на срок не более шести месяцев, вправе, если этот приговор не подлежит более обжалованию со стороны осужденного, вынести решение об отсрочке исполнения наказания с возложением на осужденного обязанности выполнять в пользу какой-либо публичной организации, публичного учреждения или ассоциации неоплачиваемые работы в общественных интересах в течение срока, который не может быть ниже сорока часов или превышать двести сорок часов. Исполнение обязанности выполнения работ в общественных интересах подчинено предписаниям третьего абзаца статьи 132-54 и статей 132-55 и 132-56.

Подотдел 6. — ОСВОБОЖДЕНИЕ ОТ НАКАЗАНИЯ И ОТСРОЧКА НАЗНАЧЕНИЯ НАКАЗАНИЯ

Ст. 132-58. — По делам о проступках, а также по делам о нарушениях, за исключением случаев, предусмотренных статьями с 132-63 по 132-65, суд, признав подсудимого виновным и приняв в случае необходимости решение о конфискации опасных или вредных предметов и веществ, вправе либо освободить обвиняемого от любого другого наказания, либо отсрочить назначение наказания в случаях и при условиях, предусмотренных ниже.

Одновременно с признанием подсудимого виновным суд выносит решение по гражданскому иску, если таковой предъявлен.

§ 1. Освобождение от наказания Ст. 132-59. — Освобождение от наказания может иметь место в случае, когда социальная реадaptация виновного достигнута, причиненный ущерб возмещен и вредные последствия, вызванные преступным деянием, прекратили свое действие.

Суд, предписывающий освобождение от наказания, вправе распорядиться о том, чтобы решение об освобождении не заносилось в картотеку судимости. Освобождение от наказания не распространяется на возмещение судебных издержек.

§2. О простой отсрочке назначения наказания Ст. 132-60. — Суд вправе отсрочить назначение наказания в случае, когда социальная реадaptация виновного находится на пути к достижению, причиненный ущерб возмещается и вредные последствия, вызванные преступным деянием, в скором времени прекратятся.

В этом случае в судебном решении устанавливается день, когда суд вынесет постановление о наказании. Отсрочка назначения наказания может иметь место только в том случае, когда обвиняемое физическое лицо или представитель обвиняемого юридического лица присутствуют в судебном заседании.

Ст. 132-61. — В повторном судебном заседании суд может либо освободить обвиняемого от наказания, либо назначить наказание, предусмотренное законом, либо вновь отсрочить назначение наказания при условиях и в порядке, предусмотренном статьей 132-60.

Ст. 132-62. — Решение о наказании должно состояться не позднее одного года с момента вынесения первого решения об отсрочке назначения наказания.

§ 3. Отсрочка назначения наказания с режимом испытания

Ст. 132-63. — Если подсудимый является физическим лицом и присутствует в судебном заседании, суд может отсрочить назначение наказания при условиях и в порядке, предусмотренном статьей 132-60, подчиняя виновного режиму испытания на срок, который не может превышать одного года.

Данное решение подлежит немедленному исполнению.

Ст. 132-64. — К отсрочке назначения наказания с режимом испытания применяются положения о режиме испытания, установленные статьями со 132-43 по 132-46.

Ст. 132-65. — В повторном судебном заседании суд может, принимая во внимание поведение виновного в течение испытательного срока, либо освободить его от наказания, либо назначить наказание, предусмотренное законом, либо вновь отсрочить назначение наказания при условиях и в порядке, предусмотренном статьей 132-63.

Решение о наказании должно состояться не позднее одного года с момента вынесения первого решения об отсрочке назначения наказания.

§ 4. Об отсрочке назначения наказания с финансовым предписанием

Ст. 132-66. — В случаях, предусмотренных законами или регламентами, наказывающими невыполнение определенных обязанностей, суд при предоставлении отсрочки назначения наказания может предписать физическому или юридическому лицу, признанному виновным, выполнение одного или нескольких требований по выплате денежных штрафов, предусмотренных указанными законами или регламентами.

Для выполнения этих предписаний суд устанавливает срок.

Ст. 132-67. — Суд может совместить предписание с пеней, если последняя предусмотрена законом или регламентом; в этом случае он устанавливает в пределах, предусмотренных законом или регламентом, размер пени и максимальный срок, в течение которого она будет применяться.

Пена прекращает начисляться в тот день, когда денежные требования, перечисленные в предписании, будут исполнены.

Ст. 132-68. — Отсрочка назначения наказания с финансовым предписанием может быть предоставлена только один раз; она может быть назначена и в случае, когда обвиняемое физическое лицо или представитель обвиняемого юридического лица не присутствует в судебном заседании.

В любом случае решение может сопровождаться немедленным исполнением.

Ст. 132-69. — В повторном судебном заседании, если перечисленные в предписании денежные требования были исполнены в установленный срок, суд вправе либо освободить виновного от наказания, либо назначить наказания, предусмотренные законом или регламентом.

В случае просрочки исполнения денежных требований суд рассчитывает пеню, если она была предписана, и назначает наказания, предусмотренные законом или регламентом.

В случае неисполнения денежных требований суд рассчитывает пеню, если она была предписана, назначает наказания и может, помимо этого, в случаях и в соответствии с условиями, предусмотренными законом или регламентом, предписать принудительное исполнение этих требований за счет осужденного.

Если не предусмотрено иное, решение о наказании должно состояться не позднее одного года с момента решения об отсрочке назначения наказания.

Ст. 132-70. — Размер пени, установленный решением об отсрочке назначения наказания, не может быть изменен

Рассчитывая итоговый размер пени, суд оценивает неисполнение или просрочку исполнения финансовых предписаний, принимая во внимание наличие обстоятельств, которые не могут быть вменены в вину лицу, не выполнившему предписание, если такие обстоятельства имеют место

Пеня не может служить основанием для заключения под стражу.

§5. Отсрочка назначения наказания, сопровождаемая судебным задержанием (параграф введен законом № 93-1417 от 30 декабря 1993 г.)

Ст. 132-70-1 (отменена законом № 98-349 от 11 мая 1998г.).

Отдел III.—ОПРЕДЕЛЕНИЕ НЕКОТОРЫХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВ, ВЛЕКУЩИХ ОТЯГОЩЕНИЕ НАКАЗАНИЙ

Ст. 132-71. — Организованную банду, по смыслу закона, образует любая сформированная группа или любой сговор, направленные на подготовку к одному или нескольким преступным деяниям, если такая подготовка характеризуется одним или несколькими объективными действиями.

Ст. 132-72. — Предумысел — это умысел, сформировавшийся до действий по совершению определенного преступления или проступка.

Ст. 132-73. — Взлом состоит во взламывании, повреждении или разрушении любого запирающего устройства или любого вида ограждений. Приравнивается ко взлому использование поддельных или незаконно полученных ключей, а также любого инструмента, применяемого обманным образом для приведения в действие любого запирающего устройства без его взламывания или повреждения.

Ст. 132-74. — Влезание образует действие по проникновению в какое бы то ни было место либо через ограждение, либо через отверстие, не предназначенное для входа.

Ст. 132-75 (в редакции закона № 96-647 от 22 июля 1996 г.). — Оружием является любой предмет, специально созданный для убийства или причинения ранений.

Любой другой предмет, способный представлять опасность для людей, приравнивается к оружию тогда, когда он используется для убийства, причинения ранений или угрозы, либо тогда, когда владеющий этими предметами предполагает использовать их для совершения убийства, причинения ранений или угрозы.

Приравнивается к оружию любой предмет, который представляет сходство с оружием, определенным в первом абзаце, способное привести к заблуждению, если этот предмет был использован для угрозы убийством или причинением ранений, либо если владеющий этим предметом предполагал использовать его для угрозы убийством или причинением ранений.

Использование какого-либо животного для убийства, причинения ранений или угрозы приравнивается к использованию оружия. В случае осуждения владельца животного или если его владелец неизвестен, суд может принять решение о передаче животного в учреждение по защите животных, действующее в публичных целях или заявляющее об этом, которое получает право свободно распоряжаться судьбой животного.

Глава III. — О ПРЕКРАЩЕНИИ ИСПОЛНЕНИЯ НАКАЗАНИЙ И УСТРАНЕНИИ ПОСЛЕДСТВИЙ ОБВИНИТЕЛЬНЫХ ПРИГОВОРОВ

Ст. 133-1 (в редакции закона № 92-1336 от 16 декабря 1992 г.). — Естественная смерть осужденного или ликвидация юридического лица, за исключением случаев, когда ликвидация назначена судом по уголовным делам, помилование и амнистия препятствуют исполнению наказаний или прекращают их исполнение. Однако после смерти осужденного физического лица или после ликвидации юридического лица вплоть до окончания операций по ликвидации возможны взыскание штрафа и судебных издержек, а также исполнение наказания в виде конфискации.

Истечение срока давности исполнения наказания препятствует его исполнению.

Реабилитация устраняет последствия обвинительного приговора.

Отдел I.—ОБ ИСТЕЧЕНИИ СРОКА ДАВНОСТИ

Ст. 133-2. — С учетом положений статьи 213-5, наказания, назначенные за преступление, утрачивают свою силу за давностью по истечении двадцати полных лет со дня, когда приговор стал окончательным.

Ст. 133-3. — Наказания, назначенные за проступок, утрачивают свою силу за давностью по истечении пяти полных лет со дня, когда приговор стал окончательным.

Ст. 133-4. — Наказания, назначенные за нарушение, утрачивают свою силу за давностью по истечении двух полных лет со дня, когда приговор стал окончательным.

Ст. 133-5. — Осужденные заочно, наказание которых утратило силу за давностью, не вправе оспаривать заочный приговор за преступление или обжаловать заочное решение в форме оппозиции.

Ст. 133-6. — Гражданско-правовые обязанности, вытекающие из решения по уголовному делу, ставшего окончательным, утрачивают силу за давностью в соответствии с правилами Гражданского кодекса.

Отдел II.—О ПОМИЛОВАНИИ

Ст. 133-7. — Помилование влечет освобождение только от исполнения наказания.

Ст. 133-8. — Помилование не препятствует праву потерпевшего получить возмещение ущерба, причиненного преступным деянием.

Отдел III.—ОБ АМНИСТИИ

Ст. 133-9. — Амнистия устраняет последствия обвинительных приговоров. Она отменяет все наказания без какой-либо возможности восстановления их действия. Амнистия восстанавливает право исполнителя или соучастника преступного деяния на отсрочку исполнения наказания, которая могла быть ему предоставлена при предыдущем осуждении.

Ст. 133-10. — Амнистия не причиняет вреда третьим лицам.

Ст. 133-11. — Запрещается любому лицу, осведомленному в связи с выполнением своих обязанностей о приговорах, дисциплинарных или профессиональных взысканиях либо о запрещении, лишении прав или какой-либо неправопоспособности, отмененных амнистией, упоминать о них в какой бы то ни было форме или делать на них ссылки в каких бы то ни было документах. Однако это запрещение не распространяется на оригиналы судебных решений, приговоров и постановлений. Помимо этого, амнистия не препятствует исполнению решения о публикации, вынесенному в порядке возмещения ущерба.

Отдел IV.—О РЕАБИЛИТАЦИИ

Ст. 133-12. — Любое лицо, подвергнутое наказанию за преступление, проступок или нарушение, может получить либо реабилитацию по закону при условиях, предусмотренных настоящим отделом, либо в судебном порядке в соответствии с положениями Уголовно-процессуального кодекса.

Ст. 133-13. — Реабилитация по закону предоставляется осужденному физическому лицу, которое в течение срока, определенного ниже, не было подвергнуто никакому новому осуждению за преступление или проступок:

п. 1 При назначении штрафа или штрафо-дней — в течение трех лет со дня уплаты штрафа или общей суммы штрафо-дней, прекращения действия мер принуждения должника, предусмотренных статьями 131-25, либо по истечении срока давности;

п. 2. При осуждении впервые и назначении наказания в виде тюремного заключения на срок не более одного года, либо наказания иного, нежели уголовное заключение, уголовное заточение, тюремное заключение, штраф или штрафо-дни — в течение пяти лет со дня исполнения наказания, либо по истечении срока давности;

п. 3. При осуждении впервые и назначении наказания в виде тюремного заключения на срок не более десяти лет, либо при нескольких осуждениях с назначением наказаний в виде тюремного заключения, общий срок которых не превышает пяти лет — в течение десяти лет со дня исполнения назначенного наказания, либо по истечении срока давности.

Ст. 133-14. — Реабилитация по закону предоставляется осужденному юридическому лицу, которое в течение срока, определенного ниже, не было подвергнуто никакому новому осуждению за преступление или проступок:

п. 1. При назначении штрафа — в течение пяти лет со дня уплаты штрафа, либо по истечении срока давности;

п. 2. При назначении наказания иного, нежели штраф или прекращение деятельности юридического лица — в течение пяти лет со дня исполнения наказания, либо по истечении срока давности.

Ст. 133-15. — При применении статей 133-13 и 133-14 наказания, по которым было предпринято сложение, рассматриваются в качестве одного наказания.

Ст. 133-16 (в редакции закона № 98-468 от 17 июня 1998 г.) — Реабилитация влечет те же последствия, что предусмотрены статьями 133-10 и 133-11. Она влечет отмену любой неправопоспособности или лишения прав, вытекающих из приговора.

Однако если лицо было приговорено к социально-судебному наблюдению, предусмотренному статьей 131-36-1, или наказанию в виде запрещения выполнять профессиональную или на общественных началах деятельность, предполагающую систематический контакт с несовершеннолетними, последствия реабилитации наступают только по окончании действия этих мер

Ст. 133-17. — При применении правил о реабилитации, освобождение от наказания в результате помилования тождественно его исполнению.

Книга Вторая

О ПРЕСТУПЛЕНИЯХ И ПРОСТУПКАХ ПРОТИВ ЛИЧНОСТИ

Раздел I. — О ПРЕСТУПЛЕНИЯХ ПРОТИВ ЧЕЛОВЕЧЕСТВА

Глава I. — О ГЕНОЦИДЕ

Ст. 211-1. — Геноцид образует деяние, осуществленное во исполнение согласованного плана, имеющего целью полное или частичное уничтожение какой-либо национальной, этнической, расовой или религиозной группы либо группы, определенной на основе любого другого произвольного критерия, по совершению или принуждению к совершению в отношении членов этой группы одного из следующих действий

— умышленное посягательство на жизнь,

— тяжкое посягательство на физическую или психическую неприкосновенность,

— создание таких условий существования, которые способны повлечь полное или частичное уничтожение группы,

— меры, направленные на создание препятствий для рождаемости,

— насильственное перемещение детей.

Геноцид наказывается пожизненным уголовным заключением.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступлению, предусмотренному настоящей статьей.

Глава II. — О ДРУГИХ ПРЕСТУПЛЕНИЯХ ПРОТИВ ЧЕЛОВЕЧЕСТВА

Ст. 212-1. — Депортация, обращение в рабство или массовое и систематическое осуществление казней без суда, похищений людей, за которыми следует их исчезновение, пыток или бесчеловечных действий, совершенных по политическим, философским, расовым или религиозным мотивам, организованные во исполнение согласованного плана против группы гражданского населения, наказываются пожизненным уголовным заключением.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступлениям, предусмотренным настоящей статьей.

Ст. 212-2. — Действия, указанные в статье 212-1, совершенные в военное время во исполнение согласованного плана против тех, кто борется с идеологической системой, во имя которой осуществлены преступления против человечества, наказываются пожизненным уголовным заключением.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступлениям, предусмотренным настоящей статьей.

Ст. 212-3. — Участие в группировке или сговоре, направленных на подготовку к какому-либо из преступлений, указанных в статьях 211-1, 212-1 и 212-2, если эта подготовка характеризуется одним или несколькими объективными действиями, наказывается пожизненным уголовным заключением.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступлению, предусмотренному настоящей статьей.

Глава III. — ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ

Ст. 213-1. — Физические лица, виновные в совершении преступных деяний, предусмотренных настоящим разделом, подвергаются равно следующим наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным в статье 131-26;

п. 2. Запрещение осуществлять публичную деятельность по правилам, предусмотренным в статье 131-27;

п. 3. Запрещение местопребывания по правилам, предусмотренным в статье 131-31;

п. 4. Конфискация всего или части их имущества.

Ст. 213-2 (в редакции закона № 98-349 от 11 мая 1998 г.). — Запрещение пребывания на французской территории может быть назначено в случаях, предусмотренных статьей 131-30, либо в качестве бессрочного наказания, либо сроком не более десяти лет, в отношении любого иностранца, виновного в совершении какого-либо из преступных деяний, определенных настоящим разделом. Положения семи последних абзацев статьи 131-30 не подлежат применению.

Ст. 213-3. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступления против человечества при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Наказания, упомянутые в статье 131-39;

п. 2. Конфискация всего или части их имущества.

Ст. 213-4. — Исполнитель или соучастник какого-либо преступления, указанного в настоящем разделе, не может быть освобожден от своей ответственности только в силу того, что он осуществил действие, предписанное или дозволенное положениями законов или регламентов, либо исполнил приказ законного органа власти. Однако суд учитывает это обстоятельство при определении вида наказания и его размера.

Ст. 213-5. — По преступлениям, предусмотренным настоящим разделом, правила о сроках давности публичного иска, так же как правила о сроках давности исполнения наказания, не подлежат применению.

Раздел П. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ЧЕЛОВЕЧЕСКУЮ ЛИЧНОСТЬ

Глава I. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ЖИЗНЬ ЧЕЛОВЕКА

Отдел I. ОБ УМЫШЛЕННЫХ ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ЖИЗНЬ

Ст. 221-1. — Умышленное причинение смерти другому лицу образует умышленное убийство (meurtre). Оно наказывается тридцатью годами уголовного заключения.

Ст. 221-2. — Умышленное убийство, которое предшествует другому преступлению, сопровождает его или следует за ним, наказывается пожизненным уголовным заключением.

Умышленное убийство с целью подготовки или облегчения совершения какого-либо проступка, либо с целью содействия бегству или обеспечения безнаказанности исполнителя или соучастника проступка наказывается пожизненным уголовным заключением.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступным деяниям, предусмотренным настоящей статьей.

Ст. 221-3 (в редакции закона № 94-89 от 1 февраля 1994 г.). — Умышленное убийство, совершенное с заранее обдуманном умыслом, образует предумышленное убийство (assassmat). Оно наказывается пожизненным уголовным заключением.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному настоящей статьей. Однако если потерпевший является несовершеннолетним, не достигшим пятнадцати лет, и если предумышленному убийству предшествовали или его сопровождали изнасилование, пытки или акты жестокости, суд ассизов может специальным решением либо увеличить период надежности до тридцати лет, либо, если он назначает пожизненное уголовное заключение, постановить, что никакая мера из перечисленных в статье 132-23 не может быть применена к осужденному; при смягчении наказания в результате помилования период надежности равен сроку наказания, установленному актом помилования, кроме случаев, когда декрет о помиловании предусматривает иное.

Ст. 221-4 (в редакции закона № 94-89 от 1 февраля 1994 г. и закона № 96-647 от 22 июля 1996 г.). — Умышленное убийство (meurtre) наказывается пожизненным уголовным заключением, если оно совершено:

п. 1. В отношении несовершеннолетнего, не достигшего пятнадцатилетнего возраста,

п. 2. В отношении законного или естественного родственника по восходящей линии или в отношении приемных отца или матери,

п. 3. В отношении лица, особая уязвимость которого в силу его возраста, болезни, увечья, физического или психического недостатка либо состояния беременности очевидна или известна исполнителю,

п. 4. В отношении магистрата, присяжного заседателя, адвоката, публичного служащего, представителя закона, уполномоченного министром юстиции, военнослужащего жандармерии, служащего национальной полиции, таможни, пенитенциарной администрации либо любого другого лица, обладающего публичной властью,

или лица, на которое возложена какая-либо обязанность по публичной службе, при исполнении или в связи с исполнением этих функций или этих обязанностей, если статус потерпевшего очевиден или известен исполнителю,

п. 5. В отношении свидетеля, потерпевшего или гражданского истца с целью воспрепятствовать сообщению фактов, подаче жалобы или даче показаний в суде, либо в связи с сообщенными им фактами, поданной жалобой или показаниями, данными в суде

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступным деяниям, предусмотренным настоящей статьей. Однако если потерпевший является несовершеннолетним, не достигшим пятнадцати лет, и если предумышленному убийству предшествовали или его сопровождали изнасилование, пытки или акты жестокости, суд ассизов может специальным решением либо увеличить период надежности до тридцати лет, либо, если он назначает пожизненное уголовное заключение, постановить, что никакая мера из перечисленных в статье 132-23 не может быть применена к осужденному, при смягчении наказания в результате помилования, период надежности равен сроку наказания, установленному актом помилования, кроме случаев, когда декрет о помиловании предусматривает иное.

Ст. 221-5. — Посягательство на жизнь другого человека путем использования или назначения веществ, способных повлечь смерть, образует отравление (empoisonnement).

Отравление наказывается тридцатью годами уголовного заключения.

Оно наказывается пожизненным уголовным заключением, если совершено при наличии одного из обстоятельств, предусмотренных статьями 221-2, 221-3, 221-4.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному настоящей статьей.

Отдел II.—О НЕУМЫШЛЕННЫХ ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ЖИЗНЬ

Ст. 221-6. — Причинение смерти другому человеку в результате оплошности, неосторожности, невнимания, небрежности или неисполнения обязанности по безопасности или предосторожности, возложенной законом или регламентами, образует неумышленное убийство (un homicide involontaire), которое наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

В случае умышленного неисполнения обязанности по безопасности или предосторожности, возложенной законом или регламентами, предусмотренные наказания увеличиваются до пяти лет тюремного заключения и 500 000 франков штрафа.

Ст. 221-7. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, указанное в статье 221-6, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-38;

п. 2. Наказания, указанные в п. 2, 3, 8 и 9 статьи 131-39.

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлении которой преступное деяние было совершено.

В случаях, указанных во втором абзаце статьи 221-6, кроме того, применяется наказание, предусмотренное в п. 4 статьи 131-39.

Отдел III.—ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ НАКАЗАНИЯ, ПРИМЕНЯЕМЫЕ К ФИЗИЧЕСКИМ ЛИЦАМ

Ст. 221-8. — Физические лица, виновные в совершении преступных деяний, предусмотренных настоящей главой, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение осуществлять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено, по правилам, предусмотренным в статье 131-27;

п. 2. Запрещение хранения или ношения оружия, на которое требуется разрешение, сроком не более пяти лет;

п. 3. Лишение водительских прав сроком не более пяти лет, причем такое лишение прав может быть ограничено вожждением вне рамок профессиональной деятельности;

п. 4. Аннулирование водительских прав с запрещением ходатайствовать о выдаче новых прав в течение не более пяти лет;

п. 5. Конфискация одной или нескольких единиц оружия, принадлежащего осужденному или находящегося в его свободном распоряжении;

п. 6. Изъятие разрешения на охоту с запрещением ходатайствовать о выдаче нового разрешения в течение не более пяти лет.

Ст. 221-9. — Физические лица, виновные в совершении преступных деяний, предусмотренных отделом I настоящей главы, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным в статье 131-26;

п. 2. Запрещение занимать публичную должность по правилам, предусмотренным в статье 131-27;

п. 3. Конфискация, предусмотренная статьей 131-21;

п. 4. Запрещение местопребывания по правилам, предусмотренным в статье 131-31.

Ст. 221-9-1 (введена законом № 98-468 от 17 июня 1998 г.). — Физические лица, виновные в умышленном или предумышленном убийстве, которому предшествовали или которое сопровождали изнасилование, пытки или акты жестокости, подвергаются равно социально-судебному наблюдению в соответствии с положениями, предусмотренными статьями со 131-36-1 по 131-36-8.

Ст. 221-10. — Физические лица, виновные в совершении преступных деяний, предусмотренных Отделом II настоящей главы, подвергаются равно дополнительному наказанию в виде афиширования или распространения приговора, предусмотренного статьей 131-35.

Ст. 221-11. — Запрещение пребывания на французской территории может быть назначено при условиях, предусмотренных статьей 131-30, либо в качестве бессрочного наказания, либо на срок не более десяти лет в отношении

любого иностранца, виновного в совершении какого-либо из преступных деяний, определенных Отделом I настоящей главы.

Глава II. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ФИЗИЧЕСКУЮ ИЛИ ПСИХИЧЕСКУЮ НЕПРИКОСНОВЕННОСТЬ ЛИЧНОСТИ

Отдел I. — ОБ УМЫШЛЕННЫХ ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА НЕПРИКОСНОВЕННОСТЬ ЛИЧНОСТИ

§ 1. О пытках и актах жестокости

Ст. 222-1. — Применение к лицу пыток или актов жестокости наказывается пятнадцатью годами уголовного заключения.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному настоящей статьей.

Ст. 222-2. — Преступное деяние, определенное в статье 222-1, наказывается пожизненным уголовным заключением, если оно предшествует преступлению иному, нежели умышленное убийство или изнасилование, сопровождает преступление иное, нежели названные, или следует за преступлением иным, нежели названные.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному настоящей статьей.

Ст. 222-3 (в редакции закона № 96-647 от 22 июля 1996 г.). — Преступное деяние, определенное в статье 222-1, наказывается двадцатью годами уголовного заключения, если оно совершено:

п. 1. В отношении несовершеннолетнего, не достигшего пятнадцатилетнего возраста;

п. 2. В отношении лица, особая уязвимость которого в силу его возраста, болезни, увечья, физического или психического недостатка либо состояния беременности очевидна или известна исполнителю;

п. 3. В отношении законного или естественного родственника по восходящей линии или в отношении приемных отца или матери;

п. 4. В отношении магистрата, присяжного заседателя, адвоката, публичного служащего, представителя закона, уполномоченного министром юстиции, военнослужащего жандармерии, служащего национальной полиции, таможни, пенитенциарной администрации либо любого другого лица, обладающего публичной властью, или лица, на которое возложена какая-либо обязанность по публичной службе, при исполнении или в связи с исполнением этих функций или этих обязанностей, если такой статус потерпевшего очевиден или известен исполнителю;

п. 5. В отношении свидетеля, потерпевшего или гражданского истца с целью воспрепятствовать сообщению фактов, подаче жалобы или даче показаний в суде, либо в связи с сообщенными им фактами, поданной жалобой или показаниями, данными в суде;

п. 6. Супругом или лицом, состоящим во внебрачном сожительстве с потерпевшим;

п. 7. Лицом, обладающим публичной властью, или лицом, выполняющим обязанности по государственной службе, при исполнении или в связи с исполнением своих функций или своих обязанностей;

п. 8. Несколькими лицами, действующими в качестве исполнителей или соучастников;

п. 9. С предумыслом;

п. 10. С применением или угрозой применения оружия.

Преступное деяние, определенное в статье 222-1, также наказывается двадцатью годами уголовного заключения, если оно сопровождалось сексуальной агрессией, не относящейся к изнасилованию.

Предусмотренное наказание увеличивается до тридцати лет уголовного заключения, если преступное деяние, определенное в статье 222-1, совершено в отношении несовершеннолетнего, не достигшего пятнадцатилетнего возраста, законным, естественным или приемным родственником по восходящей линии или любым другим лицом, имеющим власть над несовершеннолетним.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступным деяниям, предусмотренным настоящей статьей.

Ст. 222-4. — Преступное деяние, определенное в статье 222-1, наказывается тридцатью годами уголовного заключения, если оно совершалось систематически в отношении несовершеннолетнего, не достигшего пятнадцатилетнего возраста, или в отношении лица, особая уязвимость которого в силу его возраста, болезни, увечья, физического или психического недостатка либо состояния беременности очевидна или известна исполнителю.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному настоящей статьей.

Ст. 222-5. — Преступное деяние, определенное в статье 222-1, наказывается тридцатью годами уголовного заключения, если оно повлекло увечье или хроническое заболевание.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному настоящей статьей.

Ст. 222-6. — Преступное деяние, определенное в статье 222-1, наказывается пожизненным уголовным заключением, если оно повлекло смерть потерпевшего без намерения ее причинить.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному настоящей статьей.

§ 2. О насильственных действиях

Ст. 222-7. — Насильственные действия, повлекшие смерть без намерения ее причинить, наказываются пятнадцатью годами уголовного заключения.

Ст. 222-8 (в редакции закона № 96-647 от 22 июля 1996 г.) — Преступное деяние, определенное в статье 222-7, наказывается двадцатью годами уголовного заключения, если оно совершено:

п. 1. В отношении несовершеннолетнего, не достигшего пятнадцатилетнего возраста;

п. 2. В отношении лица, особая уязвимость которого в силу его возраста, болезни, увечья, физического или психического недостатка либо состояния беременности очевидна или известна исполнителю;

п. 3. В отношении законного или естественного родственника по восходящей линии либо в отношении приемных отца или матери;

п. 4. В отношении магистрата, присяжного заседателя, адвоката, публичного служащего, представителя закона, уполномоченного министром юстиции, военнослужащего жандармерии, служащего национальной полиции, таможни, пенитенциарной администрации либо любого другого лица, обладающего публичной властью, или лица, на которое возложена какая-либо обязанность по публичной службе, при исполнении или в связи с исполнением этих функций или этих обязанностей, если такой статус потерпевшего очевиден или известен исполнителю;

п. 5. В отношении свидетеля, потерпевшего или гражданского истца с целью воспрепятствовать сообщению фактов, подаче жалобы или даче показаний в суде, либо в связи с сообщенными им фактами, поданной жалобой или показаниями, данными в суде,

п. 6. Супругом или лицом, состоящим во внебрачном сожительстве с потерпевшим;

п. 7. Лицом, обладающим публичной властью, или лицом, выполняющим обязанности по государственной службе, при исполнении или в связи с исполнением своих функций или своих обязанностей;

п. 8. Несколькими лицами, действующими в качестве исполнителей или соучастников;

п. 9. С предумыслом;

п. 10. С применением или угрозой применения оружия.

Предусмотренное наказание увеличивается до тридцати лет уголовного заключения, если преступное деяние, определенное в статье 222-7, совершено в отношении несовершеннолетнего, не достигшего пятнадцатилетнего возраста, законным, естественным или приемным родственником по восходящей линии или любым другим лицом, имеющим власть над несовершеннолетним.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступным деяниям, предусмотренным настоящей статьей.

Ст. 222-9. — Насильственные действия, повлекшие увечье или хроническое заболевание, наказываются десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков.

Ст. 222-10 (в редакции закона № 96-647 от 22 июля 1996 г.). — Преступное деяние, определенное в статье 222-9, наказывается пятнадцатью годами уголовного заключения, если оно совершено:

П. 1. В отношении несовершеннолетнего, не достигшего пятнадцатилетнего возраста;

п. 2. В отношении лица, особая уязвимость которого в силу его возраста, болезни, увечья, физического или психического недостатка либо состояния беременности очевидна или известна исполнителю,

п. 3. В отношении законного или естественного родственника по восходящей линии либо в отношении приемных отца или матери;

п. 4. В отношении магистрата, присяжного заседателя, адвоката, публичного служащего, представителя закона, уполномоченного министром юстиции, военнослужащего жандармерии, служащего национальной полиции, таможни, пенитенциарной администрации либо любого другого лица, обладающего публичной властью, или лица, на которое возложена какая-либо обязанность по публичной службе, при исполнении или в связи с исполнением этих функций или этих обязанностей, если такой статус потерпевшего очевиден или известен исполнителю;

п. 5. В отношении свидетеля, потерпевшего или гражданского истца с целью воспрепятствовать сообщению фактов, подаче жалобы или даче показаний в суде, либо в связи с сообщенными им фактами, поданной жалобой или показаниями, данными в суде;

п. 6. Супругом или лицом, состоящим во внебрачном сожительстве с потерпевшим;

п. 7. Лицом, обладающим публичной властью, или лицом, выполняющим обязанности по государственной службе, при исполнении или в связи с исполнением своих функций или своих обязанностей;

п. 8. Несколькими лицами, действующими в качестве исполнителей или соучастников;

п. 9. С предумыслом;

п. 10. С применением или угрозой применения оружия.

Предусмотренное наказание увеличивается до двадцати лет уголовного заключения, если преступное деяние, определенное в статье 222-9, совершено в отношении несовершеннолетнего, не достигшего пятнадцатилетнего возраста, законным, естественным или приемным родственником по восходящей линии или любым другим лицом, имеющим власть над несовершеннолетним.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступным деяниям, предусмотренным настоящей статьей.

Ст. 222-11. — Насильственные действия, повлекшие полную утрату трудоспособности на срок свыше восьми дней, наказываются тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Ст. 222-12 (в редакции закона № 96-647 от 22 июля 1996 г. и закона № 98-468 от 17 июня 1998 г.). — Преступное деяние, определенное в статье 222-11, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков, если оно совершено:

п. 1. В отношении несовершеннолетнего, не достигшего пятнадцатилетнего возраста;

п. 2. В отношении лица, особая уязвимость которого в силу его возраста, болезни, увечья, физического или психического недостатка либо состояния беременности очевидна или известна исполнителю;

п. 3. В отношении законного или естественного родственника по восходящей линии или в отношении приемных отца или матери;

п. 4. В отношении магистрата, присяжного заседателя, адвоката, публичного служащего, представителя закона, уполномоченного министром юстиции, военнослужащего жандармерии, служащего национальной полиции, таможни, пенитенциарной администрации либо любого другого лица, обладающего публичной властью, или лица, на которое

возложена какая-либо обязанность по публичной службе, при исполнении или в связи с исполнением этих функций или этих обязанностей, если такой статус потерпевшего очевиден или известен исполнителю;

п. 5. В отношении свидетеля, потерпевшего или гражданского истца с целью воспрепятствовать сообщению фактов, подаче жалобы или даче показаний в суде, либо в связи с сообщенными им фактами, поданной жалобой или показаниями, данными в суде;

п. 6. Супругом или лицом, состоящим во внебрачном сожительстве с потерпевшим;

п. 7. Лицом, обладающим публичной властью, или лицом, выполняющим обязанности по государственной службе, при исполнении или в связи с исполнением своих функций или своих обязанностей;

п. 8. Несколькими лицами, действующими в качестве исполнителей или соучастников;

п. 9. С предумыслом;

п. 10. С применением или угрозой применения оружия;

п. 11. Если действия совершены внутри какого-либо учебного или воспитательного учреждения, либо, в случаях входа или выхода учащихся, на прилегающей к этому учреждению территории.

Предусмотренные наказания увеличиваются до десяти лет тюремного заключения и 1 000 000 франков штрафа, если преступное деяние, определенное в статье 222-11, совершено в отношении несовершеннолетнего, не достигшего пятнадцатилетнего возраста, законным, естественным или приемным родственником по восходящей линии или любым другим лицом, имеющим власть над несовершеннолетним. Наказания увеличиваются до семи лет тюремного заключения и 700 000 франков штрафа, если это преступное деяние совершено при наличии двух обстоятельств, предусмотренных в п. с 1 по 10 настоящей статьи. Наказания увеличиваются до десяти лет тюремного заключения и 1 000 000 франков штрафа, если оно совершено при наличии трех таких обстоятельств. Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступным деяниям, предусмотренным предыдущим абзацем.

Ст. 222-13 (в редакции закона № 96-647 от 22 июля 1996 г. и закона № 98-468 от 17 июня 1998 г.). — Насильственные действия, повлекшие утрату трудоспособности на срок ниже или равный восьми дням, либо не повлекшие вообще утраты трудоспособности, наказываются тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков, если они совершены:

п. 1. В отношении несовершеннолетнего, не достигшего пятнадцатилетнего возраста;

п. 2. В отношении лица, особая уязвимость которого в силу его возраста, болезни, увечья, физического или психического недостатка либо состояния беременности очевидна или известна исполнителю;

п. 3. В отношении законного или естественного родственника по восходящей линии или в отношении приемных отца или матери;

п. 4. В отношении магистрата, присяжного заседателя, адвоката, публичного служащего, представителя закона, уполномоченного министром юстиции, военнослужащего жандармерии, служащего национальной полиции, таможни, пенитенциарной администрации либо любого другого лица, обладающего публичной властью, или лица, на которое возложена какая-либо обязанность по публичной службе, при исполнении или в связи с исполнением этих функций или этих обязанностей, если такой статус потерпевшего очевиден или известен исполнителю;

п. 5. В отношении свидетеля, потерпевшего или гражданского истца с целью воспрепятствовать сообщению фактов, подаче жалобы или даче показаний в суде, либо в связи с сообщенными им фактами, поданной жалобой или показаниями, данными в суде;

п. 6. Супругом или лицом, состоящим во внебрачном сожительстве с потерпевшим;

п. 7. Лицом, обладающим публичной властью, или лицом, выполняющим обязанности по государственной службе, при исполнении или в связи с исполнением своих функций или своих обязанностей;

п. 8. Несколькими лицами, действующими в качестве исполнителей или соучастников;

п. 9. С предумыслом;

п. 10. С применением или угрозой применения оружия;

п. 11. Если действия совершены внутри какого-либо учебного или воспитательного учреждения, либо, в случаях входа или выхода учащихся, на прилегающей к этому учреждению территории.

Предусмотренные наказания увеличиваются до пяти лет тюремного заключения и 500 000 франков штрафа, если преступное деяние, определенное в первом абзаце, совершено в отношении несовершеннолетнего, не достигшего пятнадцатилетнего возраста, законным, естественным или приемным родственником по восходящей линии или любым другим лицом, имеющим власть над несовершеннолетним. Наказания также увеличиваются до пяти лет тюремного заключения и 500 000 франков штрафа, если это преступное деяние, повлекшее полную утрату трудоспособности на срок ниже или равный восьми дням, совершено при наличии двух обстоятельств, предусмотренных в п. п. с 1 по 10 настоящей статьи. Наказания увеличиваются до семи лет тюремного заключения и 700 000 франков штрафа, если оно совершено при наличии трех таких обстоятельств.

Ст. 222-14. — Систематические насильственные действия в отношении несовершеннолетнего, не достигшего пятнадцатилетнего возраста, или в отношении лица, особая уязвимость которого в силу его возраста, болезни, увечья, физического или психического недостатка либо состояния беременности очевидна или известна исполнителю, наказываются:

п. 1. Тридцатью годами уголовного заключения, если они повлекли смерть потерпевшего;

п. 2. Двадцатью годами уголовного заключения, если они повлекли увечье или хроническое заболевание,

п. 3. Десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков, если они повлекли полную утрату трудоспособности на срок свыше восьми дней;

п. 4. Пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков, если они не повлекли полной утраты трудоспособности на срок свыше восьми дней.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к случаям, предусмотренным в п. 1 и 2 настоящей статьи.

Ст. 222-15. — Назначение в виде лекарств вредных веществ, причинившее вред физической или психической неприкосновенности другого лица, карается наказаниями, указанными в статьях с 222-7 по 222-14, в соответствии с различиями, предусмотренными этими статьями.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к этому преступному деянию в тех же случаях, что предусмотрены этими статьями.

Ст. 222-16. — Недоброжелательные телефонные звонки или звуковая агрессия, совершенные неоднократно с целью нарушить покой другого лица, наказываются одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

§3. Об угрозах

Ст. 222-17. — Угроза совершить преступление или проступок против личности, покушение на который наказуемо, карается шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков, если она совершается неоднократно, либо выражена в письменной, изобразительной или любой другой материальной форме.

Наказание увеличивается до трех лет тюремного заключения и 300 000 франков штрафа, если речь идет об угрозе убийством.

Ст. 222-18. — Угроза совершить преступление или проступок против личности, осуществленная любым способом, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков, если она сопровождается приказанием выполнить условие.

Наказание увеличивается до пяти лет тюремного заключения и 500 000 франков штрафа, если речь идет об угрозе убийством.

Отдел II. — О НЕУМЫШЛЕННЫХ ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА НЕПРИКОСНОВЕННОСТЬ ЛИЧНОСТИ

Ст. 222-19. — Действие, повлекшее по причине оплошности, неосторожности, невнимания, небрежности или неисполнения обязанности по безопасности или предосторожности, возложенной законом или регламентами, полную утрату трудоспособности другого лица на срок более трех месяцев, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

В случае умышленного неисполнения обязанности по безопасности или предосторожности, возложенной законом или регламентами, предусмотренные наказания увеличиваются до трех лет тюремного заключения и 300 000 франков штрафа.

Ст. 222-20. — Действие, повлекшее по причине умышленного неисполнения обязанности по безопасности или предосторожности, возложенной законом или регламентами, полную утрату трудоспособности другого лица на срок ниже или равный трем месяцам, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Ст. 222-21. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за совершение преступных деяний, определенных в статьях 222-19 и 222-20, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным в статье 131-38,

п. 2. Наказания, указанные в п. 2, 3, 8 и 9 статьи 131-39.

Запрещение, упомянутое в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

В случаях, указанных во втором абзаце статьи 222-19, помимо этого применяется наказание, предусмотренное в п. 4 статьи 131-39.

Отдел III.- СЕКСУАЛЬНЫЕ АГРЕССИИ

Ст. 222-22 (в редакции закона № 98-468 от 17 июня 1998 г.). — Сексуальную агрессию образует любое сексуальное посягательство, совершенное путем насилия, принуждения, угрозы или обмана.

Если сексуальная агрессия совершена за границей против несовершеннолетнего лица гражданином Франции или лицом, постоянно проживающим на французской территории, в отступление от положений абзаца 2 статьи 113-6, применяется французский закон, а положения второго предложения статьи 113-8 не подлежат применению.

§ 1. Изнасилование

Ст. 222-23. — Любой акт сексуального проникновения какого-либо рода, совершенный в отношении другого лица путем насилия, принуждения, угрозы или обмана, является изнасилованием.

Изнасилование наказывается пятнадцатью годами уголовного заключения.

Ст. 222-24 (в редакции закона № 98-468 от 17 июня 1998г.). — Изнасилование наказывается двадцатью годами уголовного заключения:

п. 1. Если оно повлекло увечье или хроническое заболевание;

п. 2. Если оно совершено в отношении несовершеннолетнего, не достигшего пятнадцатилетнего возраста;

п. 3. Если оно совершено в отношении лица, особая уязвимость которого в силу его возраста, болезни, увечья, физического или психического недостатка либо состояния беременности очевидна или известна исполнителю;

п. 4. Если оно совершено законным, естественным или приемным родственником по восходящей линии или любым другим лицом, имеющим власть над потерпевшим;

п. 5. Если оно совершено лицом, злоупотребляющим властью в связи с предоставленными ему полномочиями;

п. 6. Если оно совершено несколькими лицами, действующими в качестве исполнителей или соучастников;

п. 7. Если оно совершено с применением или угрозой применения оружия;

п. 8. Если потерпевший вступил в контакт с исполнителем преступных действий благодаря использованию телекоммуникационных сетей в результате распространения сообщений, адресованных неопределенному кругу лиц.

Ст. 222-25. — Изнасилование наказывается тридцатью годами уголовного заключения, если оно повлекло смерть потерпевшего.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному настоящей статьей.

Ст. 222-26. — Изнасилование наказывается пожизненным уголовным заключением, если ему предшествовали, его сопровождали или за ним следовали пытки или акты жестокости.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному настоящей статьей.

§ 2. Прочие сексуальные агрессии

Ст. 222-27. — Сексуальные агрессии, не являющиеся изнасилованием, наказываются пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Ст. 222-28 (в редакции закона № 98-468 от 17 июня 1998 г.). — Преступное деяние, определенное в статье 222-27, наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков:

п. 1. Если оно повлекло ранение или телесное повреждение;

п. 2. Если оно совершено законным, естественным или приемным родственником по восходящей линии или любым другим лицом, имеющим власть над потерпевшим;

п. 3. Если оно совершено лицом, злоупотребляющим властью в связи с предоставленными ему полномочиями;

п. 4. Если оно совершено несколькими лицами, действующими в качестве исполнителей или соучастников;

п. 5. Если оно совершено с применением или угрозой применения оружия;

п. 6. Если потерпевший вступил в контакт с исполнителем преступных действий благодаря использованию телекоммуникационных сетей в результате распространения сообщений, адресованных неопределенному кругу лиц.

Ст. 222-29. — Сексуальные агрессии, не являющиеся изнасилованием, наказываются семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков, если они совершены в отношении:

п. 1. Несовершеннолетнего, не достигшего пятнадцатилетнего возраста;

п. 2. Лица, особая уязвимость которого в силу возраста, болезни, увечья, физического или психического недостатка или состояния беременности очевидна или известна исполнителю.

Ст. 222-30. — Преступное деяние, определенное в статье 222-29, наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков:

п. 1. Если оно повлекло ранение или телесное повреждение;

п. 2. Если оно совершено законным, естественным или приемным родственником по восходящей линии или любым другим лицом, имеющим власть над потерпевшим;

п. 3. Если оно совершено лицом, злоупотребляющим властью в связи с предоставленными ему полномочиями;

п. 4. Если оно совершено несколькими лицами, действующими в качестве исполнителей или соучастников;

п. 5. Если оно совершено с применением или угрозой применения оружия.

Ст. 222-31.- Покушение на совершение проступков, предусмотренных статьями с 222-27 по 222-30, карается такими же наказаниями.

Ст. 222-32. — Публичное обнажение половых органов, навязанное вниманию другого лица в местах, доступных всеобщему обозрению, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

§ 3. Сексуальное преследование

Ст. 222-33 (в редакции закона № 98-468 от 17 июня 1998 г.). — Преследование другого лица, осуществляемое путем отдачи приказаний, высказывания угроз, принуждения или тяжкого давления, с целью получить преимущества сексуального характера, совершенное лицом, злоупотребляющим властью в связи с предоставленными ему полномочиями, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Отдел IV. — О НЕЗАКОННОЙ ТОРГОВЛЕ НАРКОТИКАМИ

Ст. 222-34. — Руководство группировкой или организация группировки, имеющей целью производство, изготовление, ввоз, вывоз, транспортировку, хранение, предложение, передачу, приобретение или незаконное употребление наркотиков, наказывается пожизненным уголовным заключением и штрафом в размере 50 000 000 франков.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся

к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному настоящей статьей.

Ст. 222-35. — Незаконное производство или изготовление наркотиков наказывается двадцатью годами уголовного заключения и штрафом в размере 50 000 000 франков.

Эти действия наказываются тридцатью годами уголовного заключения и штрафом в размере 50 000 000 франков, если они совершены организованной бандой.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступным деяниям, предусмотренным настоящей статьей.

Ст. 222-36. — Незаконный ввоз или вывоз наркотиков наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 000 франков.

Эти действия наказываются тридцатью годами уголовного заключения и штрафом в размере 50 000 000 франков, если они совершены организованной бандой.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступным деяниям, предусмотренным настоящей статьей.

Ст. 222-37. — Незаконные транспортировка, хранение, предложение, передача, приобретение или употребление наркотиков наказываются десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 000 франков.

Караются такими же наказаниями облегчение каким бы то ни было способом незаконного употребления наркотиков, добывание наркотиков посредством фиктивных рецептов или попустительства другого лица, либо выдача наркотиков по таким рецептам, если известен их фиктивный характер или то, что они получены по попустительству другого лица.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступным деяниям, предусмотренным настоящей статьей.

Ст. 222-38 (в редакции закона № 96-392 от 13 мая 1996 г.). — Десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 5 000 000 франков наказывается любое способствование ложной легализации происхождения доходов или имущества, принадлежащих лицу, совершившему какое-либо из преступных деяний, указанных в статьях с 222-34 по 222-37, или оказание помощи в любой операции по размещению, сокрытию или обращению полученного в результате какого-либо из таких преступных деяний. Наказание в виде штрафа может быть увеличено вплоть до половины стоимости имущества или капиталов, в отношении которых производились операции по отмыванию.

Если преступное деяние было направлено на имущество или капиталы, происходящие от какого-либо из преступлений, указанных в статьях 222-34, 222-35 и 222-36 (второй абзац), лицо, его совершившее, карается наказаниями, предусмотренными за преступления, о которых ему было известно.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступным деяниям, предусмотренным настоящей статьей.

Ст. 222-39. — Незаконные передача или предложение наркотиков какому-либо лицу для личного потребления наказываются пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Срок тюремного заключения увеличивается до десяти лет, если наркотики предлагаются или передаются при условиях, определенных в предыдущем абзаце, несовершеннолетним лицам либо в центрах обучения или воспитания, либо в административных помещениях.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному предыдущим абзацем

Ст. 222-39-1 (введена законом № 96-392 от 13 мая 1996 г.) — Невозможность обосновать источники существования, соответствующие своему образу жизни, при наличии систематических отношений с одним или несколькими лицами, занимающимися какой-либо деятельностью, преследуемой согласно настоящему отделу, либо с несколькими лицами, занимающимися употреблением наркотиков, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков

Срок тюремного заключения увеличивается до десяти лет, если одно или несколько лиц, указанных в предыдущем абзаце, являются несовершеннолетними.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному предыдущим абзацем

Ст. 222-40. — Покушение на совершение проступков, предусмотренных статьями с 222-36 (первый абзац) по 222-39, карается такими же наказаниями.

Ст. 222-41. — Наркотиками, по смыслу положений настоящего отдела, являются вещества или растения, классифицированные как наркотики в порядке применения статьи L 627 Кодекса законов о здравоохранении

Ст. 222-42. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за совершение преступных деяний, определенных в статьях с 222-34 по 222-39, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица'

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным в статье 131-38;

п. 2. Наказания, указанные в статье 131-39

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

Ст. 222-43. — Наказание, связанное с лишением свободы, которому подвергаются исполнитель или соучастник преступных деяний, предусмотренных статьями с 222-34 по 222-40, сокращается наполовину, если, известив административные или судебные органы, он способствовал прекращению преступных действий и установлению, в случае необходимости, других виновных

Отдел V.—ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ НАКАЗАНИЯ, ПРИМЕНЯЕМЫЕ К ФИЗИЧЕСКИМ ЛИЦАМ

Ст. 222-44. — Физические лица, виновные в совершении преступных деяний, предусмотренных настоящей главой, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям.

п. 1. Запрещение осуществлять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено, по правилам, предусмотренным в статье 131-27;

п. 2. Запрещение хранения или ношения оружия, на которое требуется разрешение, сроком не более пяти лет;

п. 3 Лишение водительских прав сроком не более пяти лет, причем такое лишение прав может быть ограничено вожждением вне рамок профессиональной деятельности;

п. 4. Аннулирование водительских прав с запрещением ходатайствовать о выдаче новых прав в течение не более пяти лет;

п. 5. Конфискация одного или нескольких транспортных средств, принадлежащих осужденному;

п. 6 Конфискация одной или нескольких единиц

оружия, принадлежащего осужденному или находящегося в его свободном распоряжении;

п. 7. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, либо вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Ст. 222-45 (в редакции закона № 98-468 от 17 июня 1998 г.). — Физические лица, виновные в совершении преступных деяний, предусмотренных Отделами I, 111 и IV, подвергаются равно следующим наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным в статье 131-26;

п. 2. Запрещение занимать публичную должность по правилам, предусмотренным в статье 131-27;

п. 3. Запрещение осуществлять в качестве бессрочного наказания, либо сроком не более десяти лет, профессиональную или на общественных началах деятельность, предполагающую систематический контакт с несовершеннолетними лицами.

Ст. 222-46. — Физические лица, виновные в совершении преступных деяний, предусмотренных Отделом II настоящей главы, подвергаются равно дополнительному наказанию в виде афиширования или распространения приговора, предусмотренного статьей 131-35.

Ст. 222-47. — В случаях, предусмотренных статьями с 222-1 по 222-15, с 222-23 по 222-30 и с 222-34 по 222-40, в качестве дополнительного наказания может быть назначено запрещение местопребывания по правилам, предусмотренным в статье 131-31.

В случаях, предусмотренных статьями с 222-34 по 222-40, может быть равно назначено запрещение покидать территорию Республики сроком не более пяти лет.

Ст. 222-48 (в редакции закона № 98-349 от 11 мая 1998 г.). — Запрещение пребывания на французской территории может быть назначено при условиях, предусмотренных статьей 131-30, в качестве бессрочного наказания, либо сроком не более десяти лет, в отношении любого иностранца, виновного в совершении какого-либо из преступных деяний, определенных в статьях с 222-1 по 222-8 и 222-10, в п. 1 и 2 статьи 222-14, в статьях с 222-23 по 222-26, 222-30, с 222-34 по 222-39, так же как в статье 222-15 в случаях, указанных во втором абзаце этой статьи.

Положения семи последних абзацев статьи 131-30 не применяются к лицам, виновным в совершении преступных деяний, определенных в статьях 222-34, 222-35, 222-36 и 222-38.

Ст. 222-48-1 (введена законом № 98-468 от 17 июня 1998 г.). — Лица, виновные в совершении преступных деяний, определенных в статьях с 222-23 по 222-32, могут быть равно подвергнуты социально-судебному наблюдению в соответствии с правилами, предусмотренными статьями с 131-36-1 по 131-36-8.

Отдел VI.—ПОЛОЖЕНИЯ, ОБЩИЕ ДЛЯ ФИЗИЧЕСКИХ И ЮРИДИЧЕСКИХ ЛИЦ

Ст. 222-49. — В случаях, предусмотренных статьями с 222-34 по 222-40, должна быть назначена конфискация установок, оборудования и любого имущества, служившего прямо или косвенно совершению преступного деяния, так же как любой продукции, произведенной в результате преступного деяния, какому бы лицу они ни принадлежали и в каком бы месте они ни находились, в случае, когда их собственник не мог не знать об их незаконном происхождении или использовании.

В случаях, предусмотренных статьями 222-34, 222-35, 222-36 и 222-38, равно может быть назначена конфискация всего или части имущества осужденного, какой бы характер оно ни имело, включая движимое или недвижимое, делимое или неделимое.

Ст. 222-50. — Физические или юридические лица, виновные в совершении какого-либо из преступных деяний, предусмотренных статьями с 222-34 по 222-40, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Бессрочное изъятие лицензии на право владения заведением по продаже спиртных напитков или рестораном;

п. 2. Бессрочное или сроком не более пяти лет закрытие любого заведения, открытого публике или используемого публикой, в котором самим владельцем или при его соучастии были совершены преступные деяния, определенные указанными статьями.

Ст. 222-51. — Временное закрытие заведения, предусмотренное статьей 222-50, влечет приостановление действия лицензии на право владения заведением по продаже спиртных напитков или рестораном на такой же срок. Течение срока автоматического аннулирования лицензии в результате ее неиспользования приостанавливается на период закрытия.

Бессрочное закрытие заведения, предусмотренное статьей 222-50, влечет бессрочное изъятие лицензии на право владения заведением по продаже спиртных напитков или рестораном.

Глава III. — О ПОСТАВЛЕНИИ ЧЕЛОВЕКА В ОПАСНОСТЬ

Отдел I.—О СОЗДАНИИ СИТУАЦИЙ, ОПАСНЫХ ДЛЯ ДРУГИХ ЛИЦ

Ст. 223-1. — Прямое поставление другого человека в непосредственную опасность смерти или причинения телесных повреждений, способных повлечь увечье или хроническое заболевание, совершенное путем явного, умышленного невыполнения определенной обязанности по безопасности или предосторожности, возложенной законом или регламентом, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков

Ст. 223-2. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за совершение преступного деяния, определенного в статье 223-1, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2. Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным в статье 131-38;

п. 2. Наказания, указанные в п. 2, 3, 8 и 9 статьи 131-39.

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено

Отдел II.—ОБ ОСТАВЛЕНИИ БЕЗ ПОМОЩИ ЛИЦА, КОТОРОЕ НЕ В СОСТОЯНИИ СЕБЯ ЗАЩИТИТЬ

Ст. 223-3. — Оставление в каком бы то ни было месте лица, которое не в состоянии себя защитить в силу своего возраста, психического или физического состояния, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков

Ст. 223-4. - Оставление без помощи, повлекшее увечье или хроническое заболевание, наказывается пятнадцатью годами уголовного заключения.

Оставление без помощи, повлекшее смерть, наказывается двадцатью годами уголовного заключения.

Отдел III.— ВОСПРЕпятствование спасательным мерам и неоказание помощи

Ст. 223-5. — Умышленное воспрепятствование прибытию помощи, предназначенной для защиты человека от неминуемой опасности или для борьбы с бедствием, представляющим угрозу безопасности людей, наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков.

Ст. 223-6. — Всякий, кто мог помешать своими незакономерными действиями без риска для себя или третьих лиц преступлению или проступку против телесной неприкосновенности человека и умышленно уклоняется от таких действий, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков

Таким же наказаниям подлежит всякий, кто умышленно уклоняется от оказания лицу, находящемуся в опасности, помощи, если он мог оказать ее без риска для себя или третьих лиц либо своими собственными действиями, либо путем вызова помощи.

Ст. 223-7. — Всякий, кто умышленно уклоняется от принятия или вызова мер, позволяющих без риска для себя или третьих лиц бороться с бедствием, способным создать угрозу безопасности людей, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Отдел IV.—О ПРОИЗВОДСТВЕ ОПЫТОВ НА ЧЕЛОВЕКЕ

Ст. 223-8. — Проведение или организация проведения на человеке биомедицинского исследования без получения добровольно сделанного, информированного и ясно выраженного согласия заинтересованного лица, лиц, обладающих родительской властью над ним, или его опекуна в случаях, предусмотренных положениями Кодекса законов о здравоохранении, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков

Такие же наказания подлежат применению в случае, когда биомедицинское исследование осуществляется после отзыва согласия.

Ст. 223-9. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за совершение преступного деяния, определенного в статье 223-8, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица

п. 1 Штраф по правилам, предусмотренным в статье 131-38;

п. 2. Наказания, указанные в статье 131-39.

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

Отдел V. — О НЕЗАКОННОМ ПРЕРЫВАНИИ БЕРЕМЕННОСТИ

Ст. 223-10. — Прерывание беременности без согласия на это беременной женщины наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Ст. 223-11. — Прерывание беременности другого лица наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков, если оно осуществляется при следующих обстоятельствах, в чем отдает себе отчет виновный

п. 1. По истечении срока, в течение которого оно разрешено законом, за исключением случаев, когда оно осуществляется по терапевтическим мотивам;

п. 2. Лицом, не имеющим звания врача;

п. 3. В месте ином, нежели государственный стационар или частный стационар, удовлетворяющий условиям, предусмотренным законом.

Это преступное деяние наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков, если виновный занимается такого рода деятельностью систематически

Покушение на совершение проступков, предусмотренных настоящей статьей, карается такими же наказаниями

Ст. 223-12. — Предоставление женщине материалов для самостоятельного прерывания беременности наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков Эти наказания увеличиваются до пяти лет тюремного заключения и 500 000 франков штрафа, если преступное деяние совершалось систематически

Отдел VI. — О ПОДСТРЕКАТЕЛЬСТВЕ К САМОУБИЙСТВУ

Ст. 223-13. — Подстрекательство другого человека к самоубийству наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков, если подстрекательство повлекло самоубийство или попытку самоубийства

Наказания увеличиваются до пяти лет тюремного заключения и 500 000 франков штрафа, если потерпевший от преступного деяния, определенного в предыдущем абзаце, является несовершеннолетним лицом, не достигшим пятнадцатилетнего возраста

Ст. 223-14. — Пропаганда или рекламирование каким бы то ни было способом товаров, предметов или методов в качестве средств причинения себе смерти наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков

Ст. 223-15. — Если проступки, предусмотренные статьями 223-13 и 223-14, совершены с использованием печатных или аудиовизуальных средств массовой информации, для определения лиц, подлежащих ответственности, применяются специальные положения законов, регламентирующих деятельность средств массовой информации

Отдел VII. — ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ НАКАЗАНИЯ, ПРИМЕНЯЕМЫЕ К ФИЗИЧЕСКИМ ЛИЦАМ

Ст. 223-16. — Физические лица, виновные в совершении какого-либо из преступных деяний, предусмотренных статьями с 223-3 по 223-8, с 223-10 по 223-14, подвергаются равно запрещению пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным в статье 131-26.

Ст. 223-17. — Физические лица, виновные в совершении какого-либо из преступных деяний, предусмотренных статьями 223-3, 223-4, 223-8, с 223-10 по 223-14, подвергаются равно следующим наказаниям:

п. 1. Запрещение сроком не более пяти лет осуществлять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено, по правилам, предусмотренным в статье 131-27;

п. 2. Конфискация, определенная в статье 131-21; в случаях, предусмотренных в статьях 223-13 и 223-14, могут быть изъяты или конфискованы письменные, видео- или звуковые материалы, использовавшиеся для совершения преступного деяния; помимо этого суд вправе предписать полное или частичное уничтожение этих материалов;

п. 3. Бессрочное или сроком не более пяти лет закрытие одного, нескольких или всей совокупности заведений предприятия, использовавшихся для совершения преступного деяния.

В случае, предусмотренном статьей 223-8, может быть равно назначено в качестве бессрочного наказания или сроком не более пяти лет исключение

из участия в договорах, заключаемых от имени Государства.

Ст. 223-18. — Физические лица, виновные в совершении преступного деяния, предусмотренного статьей 223-1, подвергаются равно следующим наказаниям:

п. 1. Запрещение осуществлять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено, по правилам, предусмотренным в статье 131-27;

п. 2. Запрещение хранения или ношения оружия, на которое требуется разрешение, сроком не более пяти лет;

п. 3. Лишение водительских прав сроком не более пяти лет, причем такое лишение прав может быть ограничено вождением вне рамок профессиональной деятельности;

п. 4. Аннулирование водительских прав с запрещением ходатайствовать о выдаче новых прав в течение не более пяти лет.

Ст. 223-19. — Физические лица, виновные в совершении какого-либо из преступных деяний, предусмотренных статьями 223-10 и 223-11, подвергаются помимо наказаний, указанных в этих статьях, наказанию в виде запрещения заниматься деятельностью медицинского или парамедицинского характера сроком не более пяти лет.

Ст. 223-20. — Физические лица, виновные в совершении какого-либо из преступных деяний, предусмотренных статьями 223-1 и 223-8, подвергаются равно дополнительному наказанию в виде афиширования или распространения приговора, предусмотренному статьей 131-35.

Глава IV. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА СВОБОДУ ЧЕЛОВЕКА

Отдел I.—О ПОХИЩЕНИИ И НЕЗАКОННОМ ЛИШЕНИИ СВОБОДЫ

Ст. 224-1. — Арест, похищение, задержание или незаконное лишение свободы другого лица, совершенные без предписания законных органов власти и помимо случаев, предусмотренных законом, наказываются двадцатью годами уголовного заключения.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к этому преступному деянию.

Однако если задержанное или незаконно лишенное свободы лицо добровольно освобождается до наступления семи полных суток, исчисляемых со дня фактического захвата, виновный наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков, за исключением случаев, предусмотренных статьей 224-2.

Ст. 224-2. — Преступное деяние, предусмотренное статьей 224-1, наказывается тридцатью годами уголовного заключения, если потерпевшему было причинено увечье или он получил хроническое заболевание, вызванное умышленно или ставшее результатом либо условий содержания, либо лишения пищи или ухода.

Это преступное деяние наказывается пожизненным уголовным заключением, если ему предшествовали либо его сопровождали пытки или акты жестокости или если оно повлекло смерть потерпевшего.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступным деяниям, предусмотренным настоящей статьей.

Ст. 224-3. — Преступное деяние, предусмотренное статьей 224-1, наказывается тридцатью годами уголовного заключения, если оно совершено либо организованной бандой, либо в отношении нескольких лиц.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к этому преступному деянию.

Однако если задержанное или незаконно лишенное свободы лицо либо все лица, задержанные или незаконно лишенные свободы, добровольно освобождены в срок, указанный в третьем абзаце статьи 224-1, наказание составляет десять лет тюремного заключения, за исключением случаев, когда потерпевший или один из потерпевших подвергся какому-либо из посягательств на свою физическую неприкосновенность, предусмотренных статьей 224-2

Ст. 224-4. — Если лицо было арестовано, похищено, задержано или незаконно лишено свободы в качестве заложника либо для приготовления или облегчения совершения преступления или проступка, либо для содействия бегству или обеспечения безнаказанности исполнителя или соучастника преступления или проступка, либо для достижения исполнения какого-либо требования или условия, в частности внесения выкупа, преступное деяние, определенное в статье 224-1, наказывается тридцатью годами уголовного заключения.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к этому преступному деянию

За исключением случаев, предусмотренных статьей 224-2, наказание составляет десять лет тюремного заключения, если лицо, взятое в заложники при условиях, определенных в первом абзаце, добровольно освобождено до наступления семи полных суток, исчисляемых со дня фактического захвата, без исполнения требования или условия.

Ст. 224-5. — Если потерпевший от какого-либо из преступлений, предусмотренных статьями с 224-1 по 224-4, является несовершеннолетним лицом в возрасте до пятнадцати лет, наказание увеличивается до пожизненного

уголовного заключения, если преступное деяние наказывается тридцатью годами уголовного заключения, и до тридцати лет уголовного заключения, если преступное деяние наказывается двадцатью годами уголовного заключения.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются в случаях, предусмотренных настоящей статьей.

Отдел II. — ОБ УГОНЕ ВОЗДУШНОГО СУДНА, КОРАБЛЯ ИЛИ ЛЮБОГО ДРУГОГО ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

Ст. 224-6. — Захват или взятие под контроль путем насилия или угрозы насилием воздушного судна, корабля или любого другого транспортного средства, на борту которых находятся люди, так же как стационарной платформы, находящейся на континентальном шельфе, наказывается двадцатью годами уголовного заключения.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к этому преступному деянию.

Ст. 224-7. — Преступное деяние, определенное в статье 224-6, наказывается пожизненным уголовным заключением, если оно сопровождалось пытками или актами жестокости либо если оно повлекло смерть одного или нескольких лиц.

Два первых абзаца статьи 132-23 применяются к этому преступному деянию.

Ст. 224-8. — Всякий, кто, передав ложную информацию, умышленно поставит под угрозу безопасность воздушного судна, находящегося в полете, или корабля, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Покушение на преступное деяние, предусмотренное настоящей статьей, карается такими же наказаниями.

Отдел III.—ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ НАКАЗАНИЯ, ПРИМЕНЯЕМЫЕ К ФИЗИЧЕСКИМ ЛИЦАМ

Ст. 224-9. — Физические лица, виновные в совершении преступных деяний, предусмотренных настоящей главой, подвергаются следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным в статье 131-26;

п. 2. Запрещение занимать публичную должность либо осуществлять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено, по правилам, предусмотренным в статье 131-27;

п. 3. Запрещение хранения или ношения оружия, на которое требуется разрешение, сроком не более пяти лет.

Глава V. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ДОСТОИНСТВО ЧЕЛОВЕКА

Отдел I. — О ДИСКРИМИНАЦИЯХ

Ст. 225-1. — Дискриминацию образует любое различие, проведенное между физическими лицами в силу их происхождения, пола, семейного положения, состояния здоровья, физических недостатков, обычаев, политических убеждений, профсоюзной деятельности, реальной или предполагаемой принадлежности или непринадлежности к определенной этнической группе, нации, расе или религии.

Дискриминацию равно образует любое различие, проведенное между юридическими лицами в силу происхождения, пола, семейного положения, состояния здоровья, физических недостатков, обычаев, политических убеждений, профсоюзной деятельности, реальной или предполагаемой принадлежности или непринадлежности к определенной этнической группе, нации, расе или религии всех или некоторых членов этих юридических лиц.

Ст. 225-2.—Дискриминация, определенная в статье 225-1, совершенная в отношении физического или юридического лица, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков, если она заключается:

п. 1. В отказе от предоставления имущества или услуг;

п. 2. В воспрепятствовании нормальному осуществлению любой экономической деятельности;

п. 3. В отказе приема на работу, в наказании или увольнении лица;

п. 4. В обусловленности предоставления имущества или услуг требованием, основанным на каком-либо из элементов, указанных в статье 225-1;

п. 5. В обусловленности предоставления работы требованием, основанным на каком-либо из элементов, указанных в статье 225-1.

Ст. 225-3. — Положения предыдущей статьи не применяются:

п. 1. К дискриминациям, основанным на состоянии здоровья, если они заключаются в действиях, имеющих целью предупреждение или предотвращение риска смерти, риска, направленного на физическую неприкосновенность лица, или риска появления нетрудоспособности или инвалидности;

п. 2. К дискриминациям, основанным на состоянии здоровья или физических недостатках, если они заключаются в отказе приема на работу или в увольнении, обусловленном непригодностью с медицинской точки зрения, установленной либо в рамках раздела IV книги II Кодекса законов о труде, либо в рамках законов, содержащих положения, относящиеся к занятию публичной должности;

п. 3. К дискриминациям, основанным в вопросе приема на работу на поле лица, когда принадлежность к тому или другому полу составляет условие, определяющее возможность исполнения работы или профессиональной деятельности в соответствии с положениями Кодекса законов о труде или законов, относящихся к занятию публичной должности.

Ст. 225-4. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за совершение преступных деяний, определенных в статье 225-2, при наличии условий, предусмотренных статьями 121-2. Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным в статье 131-38;

п. 2. Наказания, указанные в п.2,3, 4, 5,8и9 статьи 131-39.

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

Отдел II.—О СВОДНИЧЕСТВЕ И ТОЖДЕСТВЕННЫХ ПРЕСТУПНЫХ ДЕЯНИЯХ

Ст. 225-5. — Сводничеством является деяние, совершенное любым лицом в какой бы то ни было форме, выразившееся:

- п. 1. В оказании помощи, содействии или поощрении проституции другого лица;
- п. 2. В извлечении выгоды из проституции другого лица, в участии в распределении доходов от этой деятельности или в получении выплат от лица, систематически занимающегося проституцией;
- п. 3. В вовлечении в занятие проституцией, в соращении или найме для занятия проституцией либо в оказании давления на лицо с целью заставить заниматься проституцией или продолжать это делать.

Сводничество наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков.

Ст. 225-6. — Тождественно сводничеству и карается наказаниями, предусмотренными статьей 225-5, деяние, совершенное любым лицом в какой бы то ни было форме и выразившееся:

- п. 1. В посредничестве между двумя лицами, одно из которых занимается проституцией, а другое использует или оплачивает проституцию другого лица;
- п. 2. В облегчении сутенеру легализации фиктивных источников его доходов;
- п. 3. В неспособности лицом обосновать источники своих доходов, соответствующие его образу жизни, если это лицо живет с лицом, систематически занимающимся проституцией, или находится в постоянных отношениях с одним или несколькими лицами, занимающимися проституцией;
- п. 4. В воспрепятствовании деятельности по предупреждению, контролю, помощи или перевоспитанию, осуществляемой компетентными организациями в отношении лиц, находящихся под угрозой проституции или занимающихся проституцией.

Ст. 225-7 (в редакции закона № 98-468 от 17 июня 1998 г.). — Сводничество наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 10 000 000 франков, если оно совершено:

- п. 1. В отношении несовершеннолетнего лица;
- п. 2. В отношении лица, особая уязвимость которого в силу его возраста, болезни, увечья, физического или психического недостатка либо состояния беременности очевидна или известна исполнителю;
- п. 3. В отношении нескольких лиц;
- п. 4. В отношении лица, которое было принуждено к занятию проституцией вне территории Республики либо по его прибытии на территорию Республики,
- п. 5. Законным, естественным или приемным родственником по восходящей линии лица, занимающегося проституцией, или лицом, имеющим законную власть над ним, или злоупотребляющим властью в связи с предоставленными ему полномочиями;
- п. 6. Лицом, призванным участвовать в связи с предоставленными ему полномочиями в борьбе с проституцией, в охране здоровья или в поддержании общественного порядка;
- п. 7. Вооруженным лицом;
- п. 8. С использованием принуждения, насильственных действий или обмана;
- п. 9. Несколько лицами, действующими в качестве исполнителей или соучастников, но не образующими организованную банду;
- п. 10. Благодаря использованию телекоммуникационных сетей с целью распространения сообщений, адресованных неопределенному кругу лиц. Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступным деяниям, предусмотренным настоящей статьей.

Ст. 225-8. — Сводничество, предусмотренное статьей 225-7, наказывается двадцатью годами уголовного заключения и штрафом в размере 20 000 000 франков, если оно совершено организованной бандой.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному настоящей статьей.

Ст. 225-9. — Сводничество, совершенное с применением пыток или актов жестокости, наказывается пожизненным уголовным заключением и штрафом в размере 30 000 000 франков.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному настоящей статьей.

Ст. 225-10. — Десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 5 000 000 франков наказывается деяние, совершенное любым лицом, действующим напрямую или через посредника, и выразившееся:

- п. 1. В содержании, управлении, эксплуатации, руководстве, обеспечении функционирования, финансировании или участии в финансировании заведения, предназначенного для занятий проституцией;
- п. 2. В систематическом попустительстве лицом или согласия лица, содержащего, управляющего, эксплуатирующего, руководящего, обеспечивающего функционирование, финансирующего или участвующего в финансировании любого заведения, открытого для публики или ею используемого, на то, чтобы одно или несколько лиц занимались проституцией внутри этого заведения или его пристроек или чтобы они там подыскивали клиентов для занятия проституцией;
- п. 3. В сдаче или передаче в распоряжение одного или нескольких лиц помещений или мест, не используемых публикой, если сдающему или передающему известно, что в этих помещениях указанные лица будут заниматься проституцией.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступным деяниям, предусмотренным п. п. 1 и 2 настоящей статьи.

Ст. 225-11. - Покушение на совершение проступков, предусмотренных настоящим отделом, карается такими же наказаниями.

Ст. 225-12. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные статьями с 225-5 по 225-10, при условиях, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным в статье 131-3 8;

п. 2. Наказания, указанные в статье 131-39.

Отдел III. — ОБ УСЛОВИЯХ ТРУДА И ПРОЖИВАНИЯ, НЕ СОВМЕСТИМЫХ С ДОСТОИНСТВОМ ЧЕЛОВЕКА

Ст. 225-13.- Получение от лица путем злоупотребления его уязвимостью или его зависимым положением безвозмездных услуг или услуг, оплачиваемых вознаграждением, явно не соответствующим значимости произведенной работы, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Ст. 225-14. — Поставление лица путем злоупотребления его уязвимостью или его зависимым положением в такие условия работы или проживания, которые не совместимы с человеческим достоинством, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Ст. 225-15. — Преступные деяния, определенные в статьях 225-13 и 225-14, наказываются пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков, если они совершены в отношении нескольких лиц.

Ст. 225-16 (в редакции закона № 98-657 от 29 июля 1998 г., ст. 124). — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные статьями с 225-13 по 225-15, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2. Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным в статье 131-38;

п. 2. Наказания, указанные в статье 131-39;

п. 3. Конфискация недвижимого имущества, предназначенного для организации жилья и служившего совершению преступного деяния, предусмотренного статьей 225-14.

Отдел III. bis.- О ПРОЯВЛЕНИЯХ «ДЕДОВЩИНЫ» СРЕДИ ШКОЛЬНИКОВ (DUBIZUTAGE)

(введен законом № 98-468 от 17 июня 1998 г.)

Ст. 225-16-1. — Помимо случаев насилия, угроз или сексуальных посягательств, действия какого-либо лица, направленные на то, чтобы подтолкнуть другого, против его воли или нет, к тому, чтобы претерпеть самому либо совершить унижающие или позорящие действия во время сборищ или собраний, проходящих в школьных кругах или в социально-воспитательных учреждениях, наказывается шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков

Ст. 225-16-2. — Преступное деяние, определенное в статье 225-16-1, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков, если оно совершено в отношении лица, особая уязвимость которого в силу его возраста, болезни, увечья, физического или психического недостатка либо состояния беремности очевидна или известна исполнителю.

Ст. 225-16-3. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, совершенные во время сборищ или собраний, проходящих в школьных кругах или в социально-воспитательных учреждениях, предусмотренные статьями 225-16-1 и 225-16-2, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным в статье 131-38;

п. 2. Наказания, указанные в п. 4 и 9 статьи 131-39.

Отдел IV. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА УВАЖЕНИЕ К УМЕРШИМ

Ст. 225-17.- Всякое посягательство на неприкосновенность трупа, совершенное любым способом, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Нарушение или осквернение каким бы то ни было способом гробниц, могил или памятников, сооруженных в память об умерших, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Наказание увеличивается до двух лет тюремного заключения и 200 000 франков штрафа, если преступные деяния, предусмотренные в предыдущем абзаце, сопровождалось посягательством на неприкосновенность трупа.

Ст. 225-18. — Если преступные деяния, предусмотренные в предыдущей статье, совершены в связи с реальной или предполагаемой принадлежностью или непринадлежностью скончавшихся лиц к этнической группе, нации, расе или религии, наказания увеличиваются до трех лет тюремного заключения и 300 000 франков штрафа за преступные деяния, предусмотренные в двух первых абзацах статьи 225-17, и пяти лет тюремного заключения и 500 000 франков штрафа за те, что предусмотрены последним абзацем указанной статьи.

Отдел V.—ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ НАКАЗАНИЯ, ПРИМЕНЯЕМЫЕ К ФИЗИЧЕСКИМ ЛИЦАМ

Ст. 225-19 (в редакции закона № 98-657 от 29 июля 1998 г., ст. 124). — Физические лица, виновные в совершении преступных деяний, предусмотренных Отделами I и III настоящей главы, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям.

п. 1. Запрещение пользоваться правами, предусмотренными в п. 2 и 3 статьи 131-26, сроком не более пяти лет;

п. 2. Афиширование или распространение вынесенного приговора в порядке, предусмотренном статьей 131-35;

п. 3. Закрытие одного, нескольких или всей совокупности заведений предприятия, принадлежащего осужденному лицу, сроком не более пяти лет или бессрочно;

п. 4. Бессрочное или сроком не более пяти лет исключение из участия в договорах, заключаемых от имени Государства;

п. 5. Конфискация недвижимого имущества, предназначенного для организации жилья и служившего совершению преступного деяния, предусмотренного статьей 225-14. Ст. 225-20. — Физические лица, виновные в совершении преступных деяний, предусмотренных Отделом II настоящей главы, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным в статье 131-26;

п. 2. Запрещение осуществлять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено, по правилам, предусмотренным в статье 131-27;

п. 3. Запрещение местопребывания;

п. 4. Запрещение эксплуатировать, лично или через посредника, заведения, открытые для публики или используемые ею, перечисленные в обвинительном приговоре, работать в любом качестве в этих заведениях и принимать или сохранять любое финансовое участие в их деятельности;

п. 5. Запрещение хранения или ношения оружия, на которое требуется разрешение, сроком не более пяти лет;

п. 6. Запрещение покидать территорию Республики сроком не более пяти лет.

Ст. 225-21. — Запрещение пребывания на французской территории может быть назначено при условиях, предусмотренных статьями 131-30, либо в качестве бессрочного наказания, либо сроком не более десяти лет, в отношении любого иностранца, виновного в совершении какого-либо из преступных деяний, определенных Отделом II настоящей главы.

Отдел VI. — ПОЛОЖЕНИЯ, ОБЩИЕ ДЛЯ ФИЗИЧЕСКИХ И ЮРИДИЧЕСКИХ ЛИЦ

Ст. 225-22. — Физические или юридические лица, виновные в совершении какого-либо из преступных деяний, предусмотренных статьями 225-10, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Бессрочное изъятие лицензии на право владения заведением по продаже спиртных напитков или рестораном;

п. 2. Бессрочное или сроком не более пяти лет закрытие всего заведения целиком или частей заведения, используемых для занятия проституцией;

п. 3. Конфискация недвижимого имущества.

Ст. 225-23. — Временное закрытие заведения, предусмотренное третьим абзацем (п. 2.) статьи 225-22, влечет приостановление действия лицензии на право владения заведением по продаже спиртных напитков или рестораном на такой же срок. Течение срока автоматического аннулирования лицензии в результате ее неиспользования приостанавливается на период закрытия.

Бессрочное закрытие заведения, предусмотренное статьей 225-22, влечет бессрочное изъятие лицензии на право владения заведением по продаже спиртных напитков или рестораном.

Ст. 225-24. — Физические или юридические лица, виновные в совершении какого-либо из преступных деяний, предусмотренных статьями с 225-5 по 225-10, подвергаются равно.

п. 1. Конфискации движимого имущества, служившего прямо или косвенно совершению преступного деяния, так же как доходов от преступного деяния, находящихся у лица иного, нежели лицо, занимающееся проституцией;

п. 2. Возмещению издержек по репатриации потерпевшего или потерпевших.

Глава VI. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ЛИЧНОСТЬ

Отдел I.—О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ЧАСТНУЮ ЖИЗНЬ

Ст. 226-1. — Одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков наказываемся совершенное каким бы то ни было способом умышленное посягательство на интимность частной жизни другого, выразившееся:

п. 1. В перехвате, записи или передаче без согласия на то автора слов, высказанных частным или конфиденциальным образом;

п. 2. В фиксации, записи или передаче изображения лица, находящегося в частном месте, без его на то согласия.

Если действия, указанные в настоящей статье, были совершены на глазах и с ведома заинтересованных лиц, не противодействовавших указанным действиям, в то время как они были в состоянии это сделать, согласие этих лиц презюмируется.

Ст. 226-2. — Караются такими же наказаниями хранение, использование каким-либо образом, доведение или попустительство доведения до сведения общественности или третьего лица любой записи или документа, полученных с помощью какого-либо из действий, предусмотренных статьями 226-1.

Если проступок, предусмотренный предыдущим абзацем, совершен с использованием печатных или аудиовизуальных средств массовой информации, специальные положения законов, регламентирующих деятельность средств массовой информации, применяются для определения лиц, подлежащих ответственности.

Ст. 226-3. — Караются такими же наказаниями изготовление, ввоз, хранение, выставление для продажи, предложение, прокат или продажа, при отсутствии специального министерского разрешения, условия предоставления которого определены декретом Государственного совета, приборов, предназначенных для осуществления операций, способных составить преступное деяние, предусмотренное вторым абзацем статьи 226-15, или, предназначаясь для обнаружения разговоров на расстоянии, позволяющих осуществить преступное деяние, предусмотренное статьей 226-1, и входящих в перечень, составляемый в порядке, предусмотренном тем же декретом

Таковыми же наказаниями равно карается рекламирование прибора, позволяющего совершать преступные деяния, предусмотренные статьями 226-1 и вторым абзацем статьи 226-15, если эта реклама образует подстрекательство к совершению такого преступного деяния.

Ст. 226-4. — Проникновение или нахождение в жилище другого лица, помимо случаев, когда это разрешено законом, с помощью обмана, угроз, самоуправства или принуждения наказываемся одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Ст. 226-5. — Покушение на совершение преступных деяний, предусмотренных настоящим отделом, карается такими же наказаниями.

Ст. 226-6. — В случаях, предусмотренных статьями 226-1 и 226-2, публичный иск может быть возбужден только по жалобе потерпевшего, его законного представителя или уполномоченных им лиц.

Ст. 226-7. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за совершение преступных деяний, определенных настоящим отделом, при наличии условий, предусмотренных статьёй 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным в статье 131-38;

п. 2. Бессрочное или сроком не более пяти лет запрещение осуществлять прямо или через посредников профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено;

п. 3. Афиширование или распространение приговора в порядке, предусмотренном статьёй 131-35.

Отдел II. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВЕ НА ИЗОБРАЖЕНИЕ ЛИЦА

Ст. 226-8. — Одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков наказывается выпуск в свет каким-либо способом без согласия лица монтажа, осуществленного с его словами или изображением, если с очевидностью не понятно, что речь идет о монтаже или если об этом недвусмысленно не сделана отметка.

Если проступок, предусмотренный предыдущим абзацем, совершен с использованием печатных или аудиовизуальных средств, то специальные положения законов, регламентирующих деятельность средств массовой информации, применяются для определения лиц, подлежащих ответственности.

Ст. 226-9. — К настоящему отделу применяются статьи 226-5 и 226-7.

Отдел III. — О ЛОЖНОМ ДОНОСЕ

Ст. 226-10. — Обвинение, осуществленное любым способом и направленное против определенного лица, в деянии, способном повлечь судебные, административные или дисциплинарные санкции, если обвиняющему известно, что обвинение полностью или частично неверно, и если содержащий обвинение донос направлен должностному лицу судебного ведомства или должностному лицу судебной или административной полиции, либо органу, имеющему право начать по нему производство или передать его в производство компетентного органа, либо если оно направлено вышестоящему начальству или нанимателю обвиненного лица, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Ложность доноса, содержащего обвинение, должна быть в обязательном порядке подтверждена вступившим в законную силу решением об оправдании обвиненного лица, о его невиновности или прекращении дела, провозглашающим, что реальность факта не установлена или что данный факт не может быть вменен лицу, фигурирующему в доносе.

В любом другом случае суд, рассматривающий дело по обвинению доносчика, оценивает правильность предъявленных им обвинений.

Ст. 226-11. — Если деяние, о котором заявлено в доносе, стало поводом к возбуждению уголовного преследования, решение по делу об обвинении автора доноса может быть принято только после вынесения окончательного решения по делу о деянии, содержащемся в доносе

Ст. 226-12. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за совершение преступного деяния, определенного в статье 226-10, при наличии условий, предусмотренных статьёй 121-2

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным в статье 131-38;

п. 2. Бессрочное или сроком не более пяти лет запрещение осуществлять прямо или через посредников профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено;

п. 3. Афиширование или распространение приговора в порядке, предусмотренном статьёй 131-35.

Отдел IV. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВЕ НА ТАЙНУ

§1. — О посягательстве на профессиональную тайну

Ст. 226-13. — Раскрытие информации секретного характера лицом, владеющим ею либо в силу своего положения или профессии, либо в силу занимаемой им должности или временно выполняемых обязанностей, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Ст. 226-14 (в редакции закона № 98-468 от 17 июня 1998 г) — Статья 226-13 не применяется в случаях, когда закон вменяет в обязанность или разрешает раскрытие тайны. Помимо этого она не применяется:

п. 1. К тому, кто информирует судебные, медицинские или административные органы о лишениях или жестоком обращении, включая сексуальные посягательства, о которых ему стало известно и которые были направлены против несовершеннолетнего в возрасте до пятнадцати лет или против лица, которое не в состоянии себя защитить в силу своего возраста или своего физического или психического состояния,

п. 2. К врачу, извещающему, с согласия потерпевшего, прокурора Республики о жестоком обращении, которое он установил при исполнении своих профессиональных обязанностей, что позволило ему предположить совершение насильственных сексуальных действий любого рода.

§2. — О посягательстве на тайну сообщений

Ст. 226-15. — Вскрытие, уничтожение, задержание или хищение, совершенные злонамеренно, корреспонденции, прибывшей или еще не прибывшей по назначению и адресованной третьим лицам, или обманное ознакомление с ее содержанием наказываются одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков

Таковыми же наказаниями карается перехват, хищение, использование или разглашение сообщений, отправленных, переданных или полученных с помощью средств телекоммуникации, или установка технических устройств, предназначенных для осуществления таких перехватов

Отдел V. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ПРАВА ЛИЦА, ВОЗНИКАЮЩИЕ В СВЯЗИ С ВЕДЕНИЕМ КАРТОТЕК И ОБРАБОТКОЙ ИНФОРМАЦИИ

Ст. 226-16. — Деяния, включая совершенные по небрежности, выразившиеся в осуществлении или организации осуществления автоматизированной обработки именной информации без соблюдения

предварительных формальностей по ее применению, предусмотренных законом, наказываются тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков

Ст. 226-17. — Осуществление или организация осуществления автоматизированной обработки именной информации без принятия мер предосторожности, предусмотренных для обеспечения безопасности этой информации и, в частности для воспрепятствования изменению, повреждению или передаче этой информации лицам, не имеющим на то соответствующего разрешения, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 2 000 000 франков.

Ст. 226-18 (в редакции закона № 94-548 от 1 июля 1994 г.) — Сбор данных обманным, самоуправным или запрещенным законом способом, либо обработка именной информации, касающейся физического лица, несмотря на несогласие этого лица, если его несогласие имеет законное основание, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 2 000 000 франков

В случае автоматизированной обработки именной информации, имеющей целью исследование в области здравоохранения, наказываются такими же наказаниями осуществление такой обработки:

п. 1. Без предварительного персонального информирования лиц, в отношении которых именная информация собрана или получена, о наличии у них права доступа к информации, внесения в нее исправлений и представления возражений относительно содержания передаваемой информации и получателей содержащих ее данных,

п. 2. Вопреки возражениям лица, которого касается информация, или, если это предусмотрено законом, при отсутствии четкого и ясно выраженного согласия данного лица, либо, если речь идет о скончавшемся лице, несмотря на наличие отказа, выраженного последним при жизни.

Ст. 226-19. — Ввод или хранение в памяти ЭВМ без согласия заинтересованного лица и помимо случаев, предусмотренных законом, именной информации, прямо или косвенно раскрывающей расовое происхождение, политические, философские или религиозные убеждения, профсоюзную принадлежность, взгляды и привычки лица, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 2 000 000 франков.

Карается такими же наказаниями ввод или хранение в памяти ЭВМ помимо случаев, предусмотренных законом, именной информации, касающейся преступных деяний, обвинительных приговоров или мер безопасности.

Ст. 226-20. — Хранение без разрешения Национальной комиссии по информатике и свободам именной информации сверх срока, предусмотренного в уведомлении или в заявлении, предвещающих осуществление информационной обработки, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Ст. 226-21 (в редакции закона № 95-116 от 4 февраля 1995 г.). — Действие, совершенное любым лицом, владеющим именной информацией в связи с ее записью, классификацией, передачей или любой другой формой обработки, выразившееся в использовании этой информации с иной целью, нежели та, что определена законодательным положением или регламентационным актом, разрешающим автоматизированную обработку, или решением Национальной комиссии по информатике и свободам, разрешающим автоматизированную обработку с целью исследования в области здравоохранения, либо заявлениями, предвещающими осуществление такой обработки, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 2 000 000 франков

Ст. 226-22. — Деяние, совершенное любым лицом, получившим, в связи с записью, классификацией, передачей или любой другой формой обработки, именную информацию, разглашение которой способно причинить вред репутации заинтересованного лица или неприкосновенности его частной жизни, выразившееся в ознакомлении, без разрешения заинтересованного лица, с этими сведениями постороннего лица, не имеющего права на ее получение, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Разглашение, предусмотренное в предыдущем абзаце, наказывается штрафом в размере 50 000 франков, если оно было совершено по неосторожности или небрежности.

В случаях, предусмотренных двумя предыдущими абзацами, уголовное преследование может быть начато только по жалобе потерпевшего, его законного представителя или управомоченных им лиц.

Ст. 226-23. — Положения статей с 226-17 по 226-19 применяются к неавтоматизированным или механографическим картотекам, имея в виду тех из них, которые не связаны исключительно с осуществлением права на частную жизнь.

Ст. 226-24. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за совершение преступных деяний, определенных в статьях с 226-16 по 226-21 и 226-23, так же как в первом абзаце статьи 226-22, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным в статье 131-38;

п. 2. Наказания, указанные в п. 2, 3, 4, 5, 7, 8 и 9 статьи 131-39.

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено

Отдел VI. — ПОСЯГАТЕЛЬСТВА НА ЧЕЛОВЕКА, СВЯЗАННЫЕ С ИССЛЕДОВАНИЕМ ЕГО ГЕНЕТИЧЕСКИХ СВОЙСТВ ИЛИ ИДЕНТИФИКАЦИЕЙ ПОСРЕДСТВОМ ЕГО ГЕНЕТИЧЕСКИХ ПРИЗНАКОВ

(введен законом № 94-653 от 29 июля 1994 г., ст. 8)

Ст. 226-25. — Исследование генетических свойств какого-либо человека в медицинских целях без предварительного получения его согласия в порядке, предусмотренном статьей L 145-15 Кодекса законов о здравоохранении, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков

Ст. 226-26. — Использование не по назначению сведений, полученных о каком-либо человеке путем изучения его генетических свойств в медицинских целях или в рамках научного исследования, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков

Ст. 226-27. — Идентификация какого-либо чело;-века посредством его генетических признаков в медицинских целях без предварительного получения его согласия в порядке, предусмотренном статьей L. 145-15 Кодекса законов о здравоохранении, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков

Ст. 226-28. — Идентификация какого-либо человека посредством его генетических признаков в целях, не являющихся ни медицинскими, ни научными, а также вне рамок процессуальных действий, совершаемых при производстве дознания или предварительного следствия в ходе уголовного судопроизводства, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков

Карается такими же наказаниями разглашение сведений, относящихся к идентификации какого-либо человека посредством его генетических признаков, или осуществление идентификации какого-либо человека посредством его генетических признаков лицом, не уполномоченным на то в порядке, предусмотренном ст. L. 145-15 Кодекса законов о здравоохранении.

Ст. 226-29. — Покушение на совершение преступных деяний, предусмотренных статьями 226-25, 226-26, 226-27 и 226-28, карается такими же наказаниями.

Ст. 226-30. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные в настоящем отделе, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным в статье 131-38;

п. 2. Наказания, указанные в п. 2, 3, 4, 5, 7, 8 и 9 статьи 131-39.

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено

Отдел VII. — ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ НАКАЗАНИЯ, ПРИМЕНЯЕМЫЕ К ФИЗИЧЕСКИМ ЛИЦАМ

Ст. 226-31. — Физические лица, виновные в совершении какого-либо из преступных деяний, предусмотренных настоящей главой, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным в статье 131-26;

п. 2. Запрещение осуществлять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено, по правилам, предусмотренным в статье 131-27;

п. 3. Запрещение хранения или ношения оружия, на которое требуется разрешение, сроком не более пяти лет;

п. 4. Афиширование или распространение приговора в порядке, предусмотренном статьей 131-35;

п. 5. В случаях, предусмотренных статьями с 226-1 по 226-3, 226-8, 226-15 и 226-28, конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, либо вещи, которая получена в результате преступного деяния. Конфискация приборов, указанных в статье 226-3, обязательна

Ст. 226-32. — Физические лица, виновные в совершении преступных деяний, предусмотренных в статье 226-28, или в покушении на их совершение, и имеющие статус судебных экспертов, подвергаются равно исключению из списка экспертов, в который они были занесены.

Глава VII. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА НЕСОВЕРШЕННОЛЕТНИХ ЛИЦ И НА СЕМЬЮ

Отдел I. — ОБ ОСТАВЛЕНИИ НЕСОВЕРШЕННОЛЕТНЕГО ЛИЦА

Ст. 227-1. — Оставление несовершеннолетнего лица в возрасте до пятнадцати лет в каком бы то ни было месте наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков, за исключением случаев, когда обстоятельство оставления позволяли обеспечить его здоровье и безопасность.

Ст. 227-2. — Оставление несовершеннолетнего лица в возрасте до пятнадцати лет, повлекшее его увечье или хроническое заболевание, наказывается двадцатью годами уголовного заключения.

Оставление несовершеннолетнего лица в возрасте до пятнадцати лет, повлекшее его смерть, наказывается тридцатью годами уголовного заключения.

Отдел II. — ОБ ОСТАВЛЕНИИ СЕМЬИ

Ст. 227-3. — Неисполнение лицом судебного решения или подтвержденного в судебном порядке соглашения сторон, возлагающего обязанность внесения в пользу законного, естественного или приемного несовершеннолетнего ребенка, родственника по нисходящей линии, родственника по восходящей линии или супруга пенсии, денежных сумм, взносов или пособий любого рода, причитающихся в силу какой-либо из семейных обязанностей, предусмотренных разделами V, VI, VII и VIII книги I Гражданского кодекса, если эта обязанность не исполнялась в полном объеме в течение более двух месяцев, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков

Преступные деяния, предусмотренные первым абзацем настоящей статьи, приравниваются к оставлению семьи при применении п. 3 статьи 373 Гражданского кодекса.

Ст. 227-4. — Несообщение лицом, обязанным при условиях, предусмотренных в статье 227-3, к уплате пенсии, денежных сумм, взносов или пособий любого рода, об изменении своего места жительства кредитору в течение одного месяца после этого изменения, наказывается шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков.

Отдел III. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ РОДИТЕЛЬСКИХ ПРАВ

Ст. 227-5. — Незаконный отказ представить несовершеннолетнего ребенка лицу, имеющему право это требовать, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков

Ст. 227-6 (в редакции закона № 96-604 от 6 июля 1996 г.). — Несообщение лицом, изменяющим место своего жительства, тогда как его дети постоянно проживают у него, об изменении места жительства в течение одного месяца после этого изменения тому, кто в силу судебного решения или соглашения, подтвержденного в судебном порядке, имеет по отношению к детям право их посещения или право на общение с ними в месте своего жительства, наказывается шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков.

Ст. 227-7. — Отобрание, совершенное любым законным, естественным или приемным родственником по восходящей линии, несовершеннолетнего ребенка у тех, кто осуществляет в отношении него родительские права, или кому он был доверен, или у кого он постоянно проживает, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Ст. 227-8. — Отобрание иным лицом, нежели лица, указанные в статье 227-7, несовершеннолетнего ребенка у тех, кто осуществляет в отношении него родительские права, или кому он был доверен, или у кого он постоянно проживает,

совершенное без обмана или насилия, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Ст. 227-9 — Деяния, определенные в статьях 227-5 и 227-7, наказываются двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков:

п. 1. Если несовершеннолетний ребенок удерживается свыше пяти суток в ситуации, когда те, кто имеют право требовать его представления, не знают, где он находится;

п. 2. Если несовершеннолетний ребенок незаконно удерживается за пределами территории Республики.

Ст. 227-10. — Если лицо, виновное в совершении преступных деяний, определенных статьями 227-5 и 227-7, утратило родительские права, его деяния наказываются тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Ст. 227-11. — Покушение на совершение преступных деяний, предусмотренных в статьях 227-7 и 227-8, карается такими же наказаниями.

Отдел IV. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ОТНОШЕНИЯ РОДИТЕЛЕЙ И ДЕТЕЙ

Ст. 227-12 (в редакции закона № 94-653 от 29 июля 1994 г.).- Подстрекательство родителей или одного из них, совершенное либо с корыстной целью, либо с использованием подарков, обещаний, угроз или путем злоупотребления властью, к оставлению ребенка, родившегося или который должен родиться, наказывается шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков.

Посредничество между лицом, желающим усыновить ребенка, и родителем, желающим оставить своего ребенка, родившегося или который должен родиться, совершенное с корыстной целью, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Карается наказаниями, предусмотренными во втором абзаце, посредничество между лицом или парой, желающими принять ребенка, и женщиной, предлагающей выносить в себе этого ребенка с целью его передачи. Если эти действия совершались систематически или с корыстной целью, наказания удваиваются.

Покушение на совершение преступных деяний, предусмотренных вторым и третьим абзацами настоящей статьи, карается такими же наказаниями.

Ст. 227-13. — Умышленная подмена, симуляция родов фиктивной матерью или сокрытие факта родов биологической матерью, составляющие посягательство на гражданское состояние ребенка, наказываются тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Покушение карается такими же наказаниями.

Ст. 227-14. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные настоящим отделом, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2

Наказания, которым подвергаются юридические лица

п 1 Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-38,

п 2 Наказания, указанные в п 1,2,3,8и9 статьи 131-39

Отдел V. — О ПОСТАВЛЕНИИ В ОПАСНОСТЬ НЕСОВЕРШЕННОЛЕТНИХ ЛИЦ

Ст. 227-15. — Совершенное законным, естественным или приемным родственником по восходящей линии или любым другим лицом, осуществляющим в отношении несовершеннолетнего родительские права или имеющим законные права в отношении несовершеннолетнего лица в возрасте до пятнадцати лет, деяние, выразившееся в лишении несовершеннолетнего пищи или попечения и представляющее опасность для его здоровья, наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков

Ст. 227-16. — Преступное деяние, определенное в предыдущей статье, наказывается тридцатью годами уголовного заключения, если оно повлекло смерть потерпевшего.

Ст. 227-17. — Уклонение естественного, законного или приемного отца или матери без законного на то основания от выполнения своих, установленных законом, обязанностей, представляющее опасность для здоровья, безопасности, нравственности или воспитания их несовершеннолетнего ребенка, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков

Преступное деяние, предусмотренное настоящей статьей, приравнивается к оставлению семьи при применении п 3 статьи 373 Гражданского кодекса

Ст. 227-18 (в редакции закона № 98-468 от 17 июня 1998 г) — Прямое подстрекательство несовершеннолетнего лица к незаконному употреблению наркотиков наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков

Если речь идет о несовершеннолетнем лице в возрасте до пятнадцати лет или если действия совершены внутри какого-либо школьного или воспитательного учреждения либо, в случаях входа или выхода учащихся, на подступах к такому учреждению, преступное деяние, определенное настоящей статьей, наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков.

Ст. 227-18-1 (введена законом № 96-392 от 13 мая 1996 г., в редакции закона № 98-468 от 17 июня 1998 г.). Прямое подстрекательство несовершеннолетнего лица к транспортировке, хранению, предложению или передаче наркотиков наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков.

Если речь идет о несовершеннолетнем лице в возрасте до пятнадцати лет или если действия совершены внутри школьного или воспитательного учреждения либо, в случаях входа или выхода учащихся, на подступах к такому учреждению, преступное деяние, определенное настоящей статьей, наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 2 000 000 франков.

Ст. 227-19 (в редакции закона № 98-468 от 17 июня 1998 г.). — Прямое подстрекательство несовершеннолетнего лица к систематическому и чрезмерному употреблению алкогольных напитков наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Если речь идет о несовершеннолетнем лице в возрасте до пятнадцати лет или если действия совершены внутри какого-либо школьного или воспитательного учреждения либо, в случаях входа или выхода учащихся, на подступах к

такому учреждению, преступное деяние, определенное настоящей статьей; наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Ст. 227-20. — Прямое подстрекательство несовершеннолетнего лица к занятию попрошайничеством наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Если речь идет о несовершеннолетнем лице в возрасте до пятнадцати лет, преступное деяние, определенное настоящей статьей, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Ст. 227-21 (в редакции закона № 98-468 от 17 июня 1998 г.). — Прямое подстрекательство несовершеннолетнего лица к систематическому совершению преступлений или проступков наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков.

Если речь идет о несовершеннолетнем лице в возрасте до пятнадцати лет или если действия совершены внутри какого-либо школьного или воспитательного учреждения либо, в случаях входа или выхода учащихся, на подступах к такому учреждению, преступное деяние, определенное настоящей статьей, наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков.

Ст. 227-22 (в редакции закона № 98-468 от 17 июня 1998 г.). — Содействие или попытка содействовать развращению несовершеннолетнего лица наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков. Эти наказания увеличиваются до семи лет тюремного заключения и 700 000 франков штрафа, если несовершеннолетний не достиг пятнадцати лет или если действия совершены внутри какого-либо школьного или воспитательного учреждения либо, в случаях входа или выхода учащихся, на подступах к такому учреждению, либо если несовершеннолетний был вовлечен в контакт с исполнителем преступных действий благодаря использованию телекоммуникационных сетей при распространении сообщений, адресованных неопределенному кругу лиц.

Такие же наказания, в частности, применяются к действиям совершеннолетних лиц, направленным на организацию сборищ, сопряженных с актами эксгибиционизма или с сексуальными отношениями, на которых несовершеннолетний присутствует или в которых он непосредственно участвует.

Ст. 227-23 (в редакции закона № 98-468 от 17 июня 1998 г.). — Фиксация, запись или передача изображения или снимка несовершеннолетнего лица, с целью их распространения, если такое изображение или такой снимок имеют порнографический характер, наказываются тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Распространение такого изображения или снимка каким бы то ни было способом, его ввоз или вывоз, организация его ввоза или вывоза, караются такими же наказаниями.

Наказания увеличиваются до пяти лет тюремного заключения и 500 000 франков штрафа, если для распространения изображения или снимка несовершеннолетнего лица, адресованного неопределенному кругу лиц, были использованы телекоммуникационные сети. Положения настоящей статьи равно применяются к порнографическим изображениям любого лица, чье физическое сложение соответствует физическому сложению несовершеннолетнего, за исключением случаев, когда установлено, что это лицо достигло восемнадцати лет к моменту фиксации или записи своего изображения.

Ст. 227-24. — Изготовление, транспортировка, распространение любым способом с использованием любого носителя информации, сообщения насильственного или порнографического характера, способного причинить существенный вред человеческому достоинству, либо торговля таким сообщением наказываются тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков, если это сообщение может быть увидено или воспринято несовершеннолетним лицом.

Если преступные деяния, предусмотренные настоящей статьей, совершены с использованием печатных или аудиовизуальных средств массовой информации, специальные положения законов, регулирующих деятельность средств массовой информации, применяются для определения лиц, подлежащих ответственности.

Ст. 227-25 (в редакции закона № 98-468 от 17 июня 1998 г.). — Сексуальное посягательство в отношении несовершеннолетнего лица, не достигшего пятнадцатилетнего возраста, осуществленное совершеннолетним лицом без применения насилия, принуждения, угрозы или обмана, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Ст. 227-26 (в редакции закона № 94-89 от 1 февраля 1994 г.; закона №95-116 от 4 февраля 1995 г., ст. 121-III; закона №98-468 от 17 июня 1998г.). — Преступное деяние, определенное в статье 227-25, наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков:

п. 1. Если оно совершено законным, естественным или приемным родственником по восходящей линии или любым другим лицом, имеющим власть над потерпевшим;

п. 2. Если оно совершено лицом, злоупотребляющим властью в связи с предоставленными ему полномочиями;

п. 3. Если оно совершено несколькими лицами, действующими в качестве исполнителей или соучастников;

п. 4. Если оно сопровождалось выплатой вознаграждения;

п. 5. Если несовершеннолетний был вовлечен в контакт с исполнителем преступного деяния благодаря использованию телекоммуникационных сетей, при распространении сообщений, адресованных неопределенному кругу лиц.

Ст. 227-27. — Сексуальные посягательства, совершенные без применения насилия, принуждения, угрозы или обмана в отношении несовершеннолетнего лица, достигшего пятнадцатилетнего возраста и не объявленного полностью дееспособным в силу вступления в брак, наказываются двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков:

п. 1. Если они совершены законным, естественным или приемным родственником по восходящей линии или любым другим лицом, имеющим власть над потерпевшим;

п. 2. Если они совершены лицом, злоупотребляющим властью в связи с предоставленными ему полномочиями.

Ст. 227-27-1 (введена законом № 98-468 от 17 июня 1998 г.). — В случае, когда преступные деяния, предусмотренные статьями 227-22, 227-23 или с 227-25 по 227-27, совершаются за границей французским гражданином или лицом, постоянно проживающим на французской территории, в отступление от положений второго абзаца статьи 113-6 подлежит применению французский закон, а положения второго предложения статьи 113-8 не применяются.

Ст. 227-28. — Если проступки, предусмотренные статьями с 227-18 по 227-21 и 227-23, совершены с использованием печатных или аудиовизуальных средств массовой информации, специальные положения законов, регулирующих деятельность средств массовой информации, применяются для определения лиц, подлежащих ответственности.

Ст. 227-28-1 (введена законом № 98-468 от 17 июня 1998 г.). — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, предусмотренные статьями с 227-18 по 227-26, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-38;

п. 2. Наказания, указанные в п. 2, 3, 4, 5, 7, 8 и 9 статьи 131-39. Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

В случае, предусмотренном п. 4 статьи 227-26, наказание, указанное в п. 1 статьи 131-39, также подлежит применению.

Отдел VI. — ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ НАКАЗАНИЯ, ПРИМЕНЯЕМЫЕ К ФИЗИЧЕСКИМ ЛИЦАМ

Ст. 227-29 (в редакции закона № 98-468 от 17 июня 1998 г.). — Физические лица, виновные в совершении преступных деяний, предусмотренных настоящей главой, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным в статье 131-26;

п. 2. Лишение водительских прав сроком не более пяти лет, причем такое лишение прав может быть ограничено вожждением вне рамок профессиональной деятельности;

п. 3. Аннулирование водительских прав с запрещением ходатайствовать о выдаче новых прав в течение не более пяти лет;

п. 4. Запрещение покидать территорию Республики сроком не более пяти лет;

п. 5. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, либо вещи, которая получена в результате преступного деяния;

п. 6. Запрещение, либо в качестве бессрочного наказания, либо сроком не более десяти лет, осуществлять профессиональную или на общественных началах деятельность, предполагающую систематический контакт с несовершеннолетними лицами.

Ст. 227-30. — Физические лица, виновные в совершении преступных деяний, предусмотренных Отделом IV настоящей главы, подвергаются равно дополнительному наказанию в виде афиширования или распространения приговора, предусмотренного статьей 131-35.

Ст. 227-31 (введена законом № 98-468 от 17 июня 1998 г.). — Лица, виновные в совершении преступных деяний, определенных в статьях с 227-22 по 227-27, могут быть равно приговорены к социально-судебному наблюдению по правилам, предусмотренным в статьях с 131-36-1 по 131-36-8.

Книга Третья

ОБ ИМУЩЕСТВЕННЫХ ПРЕСТУПЛЕНИЯХ И ПРОСТУПКАХ

Раздел 1. — ОБ ОБМАННЫХ ПРИСВОЕНИЯХ

Глава I. — О КРАЖЕ

Отдел I. — О ПРОСТОЙ КРАЖЕ И КРАЖАХ ОТЯГОЩЕННЫХ

Ст. 311-1. — Кражей является обманное изъятие вещи другого лица.

Ст. 311-2. — Обманное изъятие энергии, причинившее вред другому лицу, тождественно краже.

Ст. 311-3. — Кража наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Ст. 311-4. — Кража наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков:

п. 1. Если она совершена несколькими лицами, действующими в качестве исполнителей или соучастников, но не образующими организованную банду;

п. 2. Если она совершена лицом, обладающим публичной властью, или лицом, выполняющим обязанности по государственной службе, при осуществлении или в связи с осуществлением своих полномочий или своих обязанностей;

п. 3. Если она совершена лицом, неправомерно присваивающим статус лица, обладающего публичной властью, или лица, выполняющего обязанности по государственной службе;

п. 4. Если ей предшествуют, ее сопровождают или за ней следуют насильственные действия в отношении другого лица, не повлекшие полной утраты его трудоспособности;

п. 5. Если она облегчена состоянием лица, особая уязвимость которого в силу его возраста, болезни, увечья, физического или психического недостатка или состояния беременности очевидна или известна исполнителю;

п. 6. Если она совершена в жилом помещении или месте, используемом или предназначенном для хранения денежных средств, ценных бумаг, материальных ценностей или товаров, путем проникновения в эти места посредством уловок, взлома или влезания;

п. 7. Если она совершена в транспортном средстве, предназначенном для групповой перевозки пассажиров, или в месте, предназначенном для подхода к транспортному средству для групповой перевозки пассажиров;

п. 8. Если ей предшествует, ее сопровождает или за ней следует акт уничтожения, повреждения или порчи.

Наказания увеличиваются до семи лет тюремного заключения и 700 000 франков штрафа, если кража совершена при наличии двух обстоятельств из тех, что предусмотрены настоящей статьей. Они увеличиваются до десяти лет тюремного заключения и 1 000 000 франков штрафа, если кража совершена при наличии трех обстоятельств из тех, что предусмотрены настоящей статьей.

Ст. 311-5. — Кража наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков, если ей предшествуют, ее сопровождают или за ней следуют насильственные действия в отношении другого лица, повлекшие полную утрату его трудоспособности на срок не более восьми дней.

Ст. 311-6. — Кража наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков, если ей предшествуют, ее сопровождают или за ней следуют насильственные действия в отношении другого лица, повлекшие полную утрату его трудоспособности на срок свыше восьми дней. Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному настоящей статьей.

Ст. 311-7. — Кража наказывается пятнадцатью годами уголовного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков, если ей предшествуют, ее сопровождают или за ней следуют насильственные действия в отношении другого лица, повлекшие увечье или хроническое заболевание.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному настоящей статьей.

Ст. 311-8. — Кража наказывается двадцатью годами уголовного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков, если она совершена либо с применением или угрозой применения оружия, либо лицом, имеющим при себе оружие, на которое требуется разрешение или ношение которого запрещено.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному настоящей статьей.

Ст. 311-9. — Кража, совершенная организованной бандой, наказывается пятнадцатью годами уголовного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков.

Она наказывается двадцатью годами уголовного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков, если ей предшествуют, ее сопровождают или за ней следуют насильственные действия в отношении другого лица.

Она наказывается тридцатью годами уголовного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков, если она совершена либо с применением или угрозой применения оружия, либо лицом, имеющим при себе оружие, на которое требуется разрешение или ношение которого запрещено.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступным деяниям, предусмотренным настоящей статьей.

Ст. 311-10. — Кража наказывается пожизненным уголовным заключением и штрафом в размере 1 000 000 франков, если ей предшествуют, ее сопровождают или за ней следуют либо насильственные действия, повлекшие смерть другого лица, либо пытки или акты жестокости.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному настоящей статьей.

Ст. 311-11. — По смыслу статей 311-4, 311-5, 311-6, 311-7, 311-9 и 311-10, кражу, за которой следуют насильственные действия, образует кража, после которой были совершены насильственные действия с целью облегчения бегства или обеспечения безнаказанности исполнителя или соучастника.

Отдел II.—ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ

Ст. 311-12. — Не может служить поводом к уголовному преследованию кража, совершенная каким-либо лицом:

п. 1. Во вред своему прямому родственнику по восходящей или нисходящей линии;

п. 2. Во вред своему супругу, за исключением случаев, когда брачные отношения супругов прекращены или они проживают раздельно по решению суда.

Ст. 311-13.- Покушение на совершение проступков, предусмотренных настоящей главой, карается такими же наказаниями.

Отдел III. — ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ НАКАЗАНИЯ, ПРИМЕНЯЕМЫЕ К ФИЗИЧЕСКИМ ЛИЦАМ, И ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЮРИДИЧЕСКИХ ЛИЦ

Ст. 311-14. — Физические лица, виновные в совершении какого-либо из преступных деяний, предусмотренных настоящей главой, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным в статье 131-26;

п. 2. Запрещение по правилам, предусмотренным в статье 131-27, занимать публичную должность или осуществлять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено; это запрещение будет бессрочным или временным в случаях, предусмотренных статьями с 311-6 по 311-10, и сроком не более пяти лет в случаях, предусмотренных статьями с 311-3 по 311-5. п. 3. Запрещение, сроком не более пяти лет, хранения или ношения оружия, на которое требуется разрешение;

п. 4. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния, за исключением предметов, подлежащих реституции;

п. 5. Запрещение местопребывания по правилам, предусмотренным статьей 131-31, в случаях, предусмотренных статьями с 311-6 по 311-10.

Ст. 311-15. — Запрещение пребывания на французской территории может быть назначено при соблюдении условий, предусмотренных статьей 131-30, либо в качестве бессрочного наказания, либо сроком не более десяти

лет, в отношении любого иностранца, виновного в совершении какого-либо из преступных деяний, определенных статьями с 311-6 по 311-10.

Ст. 311-16. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные настоящей главой, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-38;

п. 2. Наказание, указанное в п. 2 статьи 131-39, назначаемое бессрочно или временно в случаях, предусмотренных статьями сЗИ-бпо311-10, и сроком не более пяти лет в случаях, предусмотренных статьями с 311-3 по 311-5;

п. 3. Наказание, указанное в п. 8 статьи 131-39.

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

Глава II. — О ВЫМОГАТЕЛЬСТВЕ

Отдел I.—О ВЫМОГАТЕЛЬСТВЕ

Ст. 312-1.- Вымогательством является получение путем насилия, угрозы применения насилия или принуждения либо подписи, обязательства или отказа от обязательства, либо секретной информации, либо денежных средств, ценных бумаг, материальных ценностей или какого бы то ни было иного имущества.

Вымогательство наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков.

Ст. 312-2. — Вымогательство наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков:

п. 1. Если ему предшествуют, его сопровождают или за ним следуют насильственные действия в отношении другого лица, повлекшие полную утрату его трудоспособности в течение не более восьми дней;

п. 2. Если оно совершено во вред лицу, особая уязвимость которого в силу его возраста, болезни, увечья, физического или психического недостатка или состояния беременности очевидна или известна исполнителю.

Ст. 312-3. — Вымогательство наказывается пятнадцатью годами уголовного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков, если ему предшествуют, его сопровождают или за ним следуют насильственные действия в отношении другого лица, повлекшие полную утрату его трудоспособности в течение более восьми дней.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному настоящей статьей.

Ст. 312-4. — Вымогательство наказывается двадцатью годами уголовного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков, если ему предшествуют, его сопровождают или за ним следуют насильственные действия в отношении другого лица, повлекшие увечье или хроническое заболевание.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному настоящей статьей.

Ст. 312-5. — Вымогательство наказывается тридцатью годами уголовного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков, если оно совершено либо с применением или угрозой применения оружия, либо лицом, имеющим при себе оружие, на которое требуется разрешение или ношение которого запрещено.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному настоящей статьей.

Ст. 312-6. — Вымогательство, совершенное организованной бандой, наказывается двадцатью годами уголовного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков.

Оно наказывается тридцатью годами уголовного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков, если, ему предшествуют его сопровождают или за ним следуют насильственные действия в отношении другого лица, повлекшие увечье или хроническое заболевание.

Оно наказывается пожизненным уголовным заключением, если совершено либо с применением или угрозой применения оружия, либо лицом, имеющим при себе оружие, на которое требуется разрешение или ношение которого запрещено.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступным деяниям, предусмотренным настоящей статьей.

Ст. 312-7. — Вымогательство наказывается пожизненным уголовным заключением и штрафом в размере 1 000 000 франков, если ему предшествуют, его сопровождают или за ним следуют либо насильственные действия, повлекшие смерть другого лица, либо пытки или акты жестокости.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному настоящей статьей.

Ст. 312-8. — По смыслу статей 312-2,312-3,312-4, 312-6 и 312-7, вымогательство, за которым следуют насильственные действия, образует вымогательство, после которого были совершены насильственные действия с целью облегчения бегства или обеспечения безнаказанности исполнителя или соучастника.

Ст. 312-9. — Покушение на совершение проступков, предусмотренных настоящим отделом, карается такими же наказаниями.

Положения статьи 311-12 применяются к преступным деяниям, предусмотренным настоящим отделом.

Отдел II. — О ШАНТАЖЕ

Ст. 312-10. — Шантажом является получение путем использования угрозы раскрытием или вменением в вину фактов, способных причинить вред чести и уважению лица, либо подписи, обязательства или отказа от обязательства, либо секретной информации, либо денежных средств, ценных бумаг, материальных ценностей или какого бы то ни было иного имущества.

Шантаж наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Ст. 312-11. — Если шантажист привел свою угрозу в исполнение, наказание увеличивается до семи лет тюремного заключения и 700 000 франков штрафа.

Ст. 312-12. - Покушение на совершение проступков, предусмотренных настоящим отделом, карается такими же наказаниями.

Положения статьи 311-12 применяются к преступным деяниям, предусмотренным настоящим отделом.

Отдел III. — ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ НАКАЗАНИЯ, ПРИМЕНЯЕМЫЕ К ФИЗИЧЕСКИМ ЛИЦАМ, И ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЮРИДИЧЕСКИХ ЛИЦ

Ст. 312-13. — Физические лица, виновные в совершении какого-либо из преступных деяний, предусмотренных настоящей главой, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным в статье 131-26;

п. 2. Запрещение по правилам, предусмотренным статьей 131-27, занимать публичную должность или выполнять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено; это запрещение будет бессрочным или временным в случаях, предусмотренных статьями с 312-3 по 312-7, и сроком не более пяти лет в случаях, предусмотренных статьями 312-1, 312-2 и 312-10;

п. 3. Запрещение сроком не более пяти лет хранения или ношения оружия, на которое требуется разрешение;

п. 4. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния, за исключением предметов, подлежащих реституции;

п. 5. Запрещение местопребывания по правилам, предусмотренным статьей 131-31.

Ст. 312-14. — Запрещение пребывания на французской территории может быть назначено при условиях, предусмотренных статьей 131-30, либо в качестве бессрочного наказания, либо сроком не более десяти лет, в отношении любого иностранца, виновного в совершении какого-либо из преступных деяний, определенных статьями с 312-2 по 312-7.

Ст. 312-15. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные настоящей главой, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-38;

п. 2. Наказания, указанные в статье 131-39.

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

Глава III. — О МОШЕННИЧЕСТВЕ И СХОДНЫХ ПРЕСТУПНЫХ ДЕЯНИЯХ

Отдел I.—О МОШЕННИЧЕСТВЕ

Ст. 313-1. — Мошенничеством является совершенное путем использования ложного имени или ложного статуса, либо путем злоупотребления действительным статусом, либо путем использования обманных приемов введение в заблуждение какого-либо физического или юридического лица и склонение его таким образом к тому, чтобы оно в ущерб себе или третьим лицам передало денежные средства, ценные бумаги, материальные ценности или какое бы то ни было иное имущество, предоставило услуги или совершило сделку, влекущую возникновение обязанности или освобождение от нее.

Мошенничество наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 2 500 000 франков.

Ст. 313-2. — Наказания увеличиваются до семи лет тюремного заключения и 5 000 000 франков штрафа, если мошенничество совершено:

п. 1. Лицом, обладающим публичной властью или выполняющим обязанности по государственной службе, при осуществлении или в связи с осуществлением своих полномочий или своих обязанностей;

п. 2. Лицом, неправомерно присваивающим статус лица, обладающего публичной властью или выполняющего обязанности по государственной службе;

п. 3. Лицом, обращающимся к неопределенному кругу лиц для размещения ценных бумаг или сбора денежных средств в целях оказания гуманитарной или социальной помощи;

п. 4. Во вред лицу, особая уязвимость которого в силу его возраста, болезни, увечья, физического или психического недостатка или состояния беременности очевидна или известна исполнителю;

п. 5. Организованной бандой.

Ст. 313-3.—Покушение на совершение преступных деяний, предусмотренных настоящим отделом, карается такими же наказаниями.

Положения статьи 311-12 применяются к проступку в виде мошенничества.

Отдел II.—О ПРЕСТУПНЫХ ДЕЯНИЯХ, СХОДНЫХ С МОШЕННИЧЕСТВОМ

Ст. 313-4. — Злонамеренное злоупотребление состоянием неведения или положением слабости либо несовершеннолетнего лица, либо лица, особая уязвимость которого в силу его возраста, болезни, увечья, физического или психического недостатка или состояния беременности очевидна или известна исполнителю, для склонения этого несовершеннолетнего или этого лица к действию или отказу от действия, являющемуся для него крайне невыгодным, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 2 500 000 франков.

Ст. 313-5. — Жульничество (la filouterie) представляет собой деяние какого-либо лица, знающего о своей полной неплатежеспособности или решившего не платить, которое:

п. 1. Велит предоставить ему напитки или продукты питания в заведении, торгующем напитками или продуктами питания;

п. 2. Велит предоставить себе и фактически занимает одну или несколько комнат в заведении, сдающем комнаты, если срок проживания не превысил десяти дней;

п. 3. Велит предоставить горючее или смазочные масла, которыми работники сбытовой сети полностью или частично заполнили резервуары транспортного средства;

п. 4. Велит везти себя в такси или в ином транспортном средстве, используемом для частного извоза.

Жульничество наказывается шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков.

Ст. 313-6. — Совершенное на публичных торгах путем использования подарков, обещаний, сговора или любым другим обманным способом отстранение какого-либо участника торгов или нарушение свободы надбавки или объявления цены наказывается шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 150 000 франков. Такими же наказаниями карается принятие подарков или обещаний.

Караются такими же наказаниями:

п. 1. Совершенное на публичных торгах воспрепятствование или нарушение свободы надбавки или объявления цены путем использования насилия, побоев или угроз;

п. 2. Организация или участие после окончания

публичных торгов в пересмотре цены без уполномоченного должностного лица.

Покушение на совершение преступных деяний, предусмотренных настоящей статьей, карается такими же наказаниями.

Отдел III.—ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ НАКАЗАНИЯ, ПРИМЕНЯЕМЫЕ К ФИЗИЧЕСКИМ ЛИЦАМ, И ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЮРИДИЧЕСКИХ ЛИЦ

Ст. 313-7. — Физические лица, виновные в совершении какого-либо из проступков, предусмотренных статьями 313-1, 313-2, 313-4 и 313-6, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным в статье 131-26;

п. 2. Запрещение по правилам, предусмотренным в статье 131-27, занимать публичную должность или выполнять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено, сроком не более пяти лет;

п. 3. Закрытие на срок не более пяти лет всех заведений либо одного или нескольких заведений предприятия, служивших совершению преступных деяний;

п. 4. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния, за исключением предметов, подлежащих реституции;

п. 5. Запрещение местопребывания по правилам, предусмотренным в статье 131-31;

п. 6. Запрещение сроком не более пяти лет пускать в обращение чеки иные, нежели те, что позволяют получать средства векселедателем в присутствии плательщика по переводному векселю, или те, что удостоверены;

п. 7. Афиширование или распространение приговора в порядке, предусмотренном статьей 131-35

Ст. 313-8. — Физические лица, виновные в совершении какого-либо из проступков, предусмотренных статьями 313-1, 313-2 и 313-6, подвергаются равно исключению из участия в договорах, заключаемых от имени Государства, сроком не более пяти лет.

Ст. 313-9. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные статьями с 313-1 по 313-4, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-38;

п. 2. Наказания, указанные в статье 131-39.

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

Глава IV. - О ПРИСВОЕНИЯХ

Отдел I. — О ЗЛОУПОТРЕБЛЕНИИ ДОВЕРИЕМ

Ст. 314-1. — Злоупотребление доверием представляет собой деяние, совершенное каким-либо лицом, выразившееся в присвоении, во вред другому, денежных средств, ценных бумаг, материальных ценностей или любого другого имущества, которые были этому лицу переданы и которые оно обязалось возвратить, предъявить или использовать определенным образом.

Злоупотребление доверием наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 2 500 000 франков.

Ст. 314-2. — Наказания увеличиваются до семи лет тюремного заключения и 5 000 000 франков штрафа, если злоупотребление доверием совершено.

п. 1. Лицом, обращающимся к неопределенному кругу лиц с предложением о размещении денежных средств или ценных бумаг и действующим либо от своего собственного имени, либо в качестве фактического или юридического руководителя или уполномоченного лица промышленного или торгового предприятия;

п. 2. Любым другим лицом, чьим основным или дополнительным занятием являются операции с имуществом третьих лиц, в пользу которых он должен получать денежные средства или ценные бумаги.

Ст. 314-3. — Наказания увеличиваются до десяти лет тюремного заключения и 10 000 000 франков штрафа, если злоупотребление доверием совершено уполномоченным юстиции, публичным служащим, представителем закона, уполномоченным министром юстиции, либо при осуществлении или в связи с осуществлением своих полномочий или профессиональных обязанностей, либо в силу своего положения.

Ст. 314-4. — Положения статьи 311-12 применяются к проступку в виде злоупотребления доверием.

Отдел II.—О ПРИСВОЕНИИ ЗАЛОЖЕННОГО ИМУЩЕСТВА ИЛИ ИМУЩЕСТВА, НАКОТОРОЕ НАЛОЖЕН АРЕСТ

Ст. 314-5. — Деяние, совершенное должником, заемщиком или третьим лицом, дающим имущество в залог, выразившееся в уничтожении или присвоении предмета, составляющего залог, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 2 500 000 франков.

Покушение на совершение преступного деяния, предусмотренного в настоящей статье, карается такими же наказаниями.

Ст. 314-6.—Деяние, совершенное лицом, на имущество которого наложен арест, выразившееся в уничтожении или присвоении арестованного предмета, находящегося у должника в обеспечение прав кредитора и доверенного его охране или охране третьих лиц, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 2 500 000 франков.

Покушение на совершение преступного деяния, предусмотренного в настоящей статье, карается такими же наказаниями.

Отдел III. — ОБ ИСКУССТВЕННОМ СОЗДАНИИ НЕПЛАТЕЖЕСПОСОБНОСТИ

Ст. 314-7. — Деяние, совершенное должником, в том числе до вынесения судебного решения, констатирующего его задолженность, выразившееся в организации или отягощении своей неплатежеспособности либо путем увеличения пассивов или занижения активов своего имущества, либо путем занижения или сокрытия всех или части своих доходов, либо сокрытия какого-либо имущества и имеющее целью уклонение от исполнения приговора имущественного характера, вынесенного судом по уголовным делам, или решения, вынесенного судом по гражданским делам о деликтах, квазиделиктах или алиментах, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Такой же проступок совершает юридический или фактический руководитель юридического лица, который организует или отягощает неплатежеспособность последнего при условиях, определенных предыдущим абзацем, с целью уклонения от имущественных обязанностей, вытекающих из приговора или решения по уголовным, деликтным или квазиделиктным делам.

Ст. 314-8. — Суд может вынести решение о том, что лицо, осужденное в качестве соучастника за преступное деяние, предусмотренное в статье 314-7, отвечает солидарно в пределах суммы или продажной стоимости имущества, полученного бесплатно или за плату, по денежным обязательствам, вытекающим из приговора, от исполнения которого исполнитель преступного деяния хотел уклониться.

Если приговор имущественного характера был вынесен судом по уголовным делам, трибунал может вынести решение о том, что наказание, которое он назначает, не будет складываться с тем, которое было ранее назначено

Срок давности публичного иска начинает течь лишь с момента вынесения приговора, от исполнения которого должник хотел уклониться; однако он течет только начиная с последнего действия, имеющего целью организацию или отягощение неплатежеспособности должника, если последнее действие было совершено после такого приговора.

Ст. 314-9. — При применении статьи 314-7 судебные решения и соглашения, утвержденные в судебном порядке, возлагающие обязанность выплаты пособий, субсидий или взносов, связанных с брачными обязательствами, приравниваются к решениям об уплате алиментов.

Отдел IV.—ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ НАКАЗАНИЯ, ПРИМЕНЯЕМЫЕ К ФИЗИЧЕСКИМ ЛИЦАМ, И ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЮРИДИЧЕСКИХ ЛИЦ

Ст. 314-10. — Физические лица, виновные в совершении какого-либо из проступков, предусмотренных статьями 314-1,314-2 и 314-3, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным в статье 131-26;

п. 2. Запрещение по правилам, предусмотренным в статье 131-27, занимать публичную должность или выполнять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено, сроком не более пяти лет;

п. 3. Закрытие на срок не более пяти лет всех заведений либо одного или нескольких заведений предприятия, способствовавших совершению инкриминируемых деяний;

п. 4. Исключение из участия в договорах, заключаемых от имени Государства, сроком не более пяти лет;

п. 5. Запрещение, сроком не более пяти лет, пускать в обращение чеки иные, нежели те, что позволяют получать средства векселедателем в присутствии плательщика по переводному векселю, или те, что удостоверены;

п. 6. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния, за исключением предметов, подлежащих реституции;

п. 7. Афиширование или распространение приговора, вынесенного в порядке, предусмотренном статьей 131-35.

Ст. 314-11. — Физические лица, виновные в совершении какого-либо из проступков, предусмотренных статьями 314-5,314-6 и 314-7, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния, за исключением предметов, подлежащих реституции;

п. 2. Афиширование или распространение решения, вынесенного в порядке, предусмотренном статьей 131-35.

Ст. 314-12. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные статьями 314-1 и 314-2, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-38;

п. 2. Наказания, указанные в статье 131-39.

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

Ст. 314-13. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные статьями 314-5, 314-6 и 314-7, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-38;

п. 2. Наказания, предусмотренные в п. 8 и 9 статьи 131-39.

Раздел II. — О ПРОЧИХ ИМУЩЕСТВЕННЫХ ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ

Глава I. — ОБ УКРЫВАТЕЛЬСТВЕ И ПРЕСТУПНЫХ ДЕЯНИЯХ, ТОЖДЕСТВЕННЫХ УКРЫВАТЕЛЬСТВУ ИЛИ СХОДНЫХ С НИМ

Отдел I. — ОБ УКРЫВАТЕЛЬСТВЕ

Ст. 321-1. — Укрывательство (le geseel) представляет собой деяние, выразившееся в сокрытии, хранении или передаче какой-либо вещи, или в оказании посреднических услуг с целью ее передачи, если известно, что такая вещь получена в результате совершения какого-либо преступления или проступка.

Укрывательством равно является деяние, выразившееся в любом использовании полученного от какого-либо преступления или проступка в случае, когда известно его происхождение.

Укрывательство наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 2 500 000 франков.

Ст. 321-2. — Укрывательство наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 5 000 000 франков:

п. 1. Если оно совершается систематически или с использованием возможностей профессиональной деятельности;

п. 2. Если оно совершено организованной бандой.

Ст. 321-3. — Наказания в виде штрафа, предусмотренные статьями 321-1 и 321-2, могут быть назначены в размере, превышающем 2 500 000 франков вплоть до половины стоимости сокрытого имущества.

Ст. 321-4. — Если преступное деяние, в результате которого получено укрываемое имущество, карается наказанием, связанным с лишением свободы на срок свыше срока тюремного заключения, предусмотренного статьей 321-1 или статьей 321-2, укрыватель подлежит наказаниям, соответствующим преступному деянию, о котором ему стало известно, а если это преступное деяние сопровождалось отягчающими обстоятельствами — наказаниям, соответствующим только тем отягчающим обстоятельствам, о которых ему стало известно.

Ст. 321-5. — С точки зрения рецидива укрывательство тождественно преступному деянию, в результате совершения которого получено укрываемое имущество

Отдел II. — О ПРЕСТУПНЫХ ДЕЯНИЯХ, ТОЖДЕСТВЕННЫХ УКРЫВАТЕЛЬСТВУ ИЛИ СХОДНЫХ С НИМ

Ст. 321-6. — Деяние, совершенное каким-либо лицом, обладающим законной властью над несовершеннолетним, который проживает совместно с ним и систематически совершает преступления или проступки против имущества других лиц, выразившееся в неспособности обосновать источники доходов, соответствующих его образу жизни, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 2 500 000 франков. Штраф может быть назначен на сумму свыше 2 500 000 франков вплоть до половины стоимости сокрытого имущества

Ст. 321-7. — Шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков наказывается деяние, совершенное каким-либо лицом, профессиональная деятельность которого включает продажу движимого имущества, бывшего в употреблении или приобретенного у лиц иных, нежели те, которые его производят или торгуют им, выразившееся в неисполнении, в том числе по небрежности, обязанности по ежедневному ведению в порядке, предусмотренном декретом Государственного совета, реестра, содержащего описание предметов, приобретенных или хранящихся для продажи или обмена, и позволяющего опознать эти предметы, так же как лиц, продавших их или принесших на обмен

Таковыми же наказаниями карается деяние, совершенное лицом, за исключением публичных служащих и представителей закона, уполномоченных министром юстиции, которое организует в общественном месте или месте, открытом публике, демонстрацию в целях продажи или обмена, предметов, указанных в предыдущем абзаце, выразившееся в невыполнении обязанности, в том числе по небрежности, по ежедневному ведению в порядке, предусмотренном декретом Государственного совета, реестра, позволяющего идентифицировать продавцов

Если профессиональная деятельность, определенная в первом абзаце, осуществляется юридическим лицом или устроитель демонстрации, предусмотренной вторым абзацем, является юридическим лицом, обязанность ведения реестра возлагается на руководителей этого юридического лица.

Ст. 321-8. — Шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков наказывается деяние, совершенное лицом, указанным в предыдущей статье, выразившееся во внесении в реестр, предусмотренный этой статьей, неточных сведений.

Таковыми же наказаниями карается деяние, совершенное этим лицом, выразившееся в отказе представить указанный реестр компетентному органу власти.

Отдел III.—ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ НАКАЗАНИЯ, ПРИМЕНЯЕМЫЕ К ФИЗИЧЕСКИМ ЛИЦАМ, И ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЮРИДИЧЕСКИХ ЛИЦ

Ст. 321-9. — Физические лица, виновные в совершении преступных деяний, предусмотренных настоящей главой, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным статьей 131-26;

п. 2. Запрещение по правилам, предусмотренным статьей 131-27, занимать публичную должность или выполнять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено; это запрещение является бессрочным или временным в случаях, предусмотренных статьями 321-2 и 321-4, и сроком не более пяти лет в случаях, предусмотренных статьями 321-1, 321-6, 321-7 и 321-8;

п. 3. Закрытие всех заведений либо одного или нескольких заведений предприятия, служивших совершению преступных деяний; это закрытие является бессрочным или временным в случаях, предусмотренных статьей 321-2 и 321-4, и сроком не более пяти лет в случаях, предусмотренных статьями 321-1, 321-6, 321-7 и 321-8;

п. 4. Исключение из участия в договорах, заключаемых от имени Государства, бессрочно или временно в случаях, предусмотренных статьями 321-2 и 321-4, и сроком не более пяти лет в случаях, предусмотренных статьями 321-1, 321-6, 321-7 и 321-8;

п. 5. Запрещение, сроком не более пяти лет, пускать в обращение чеки иные, нежели те, что позволяют получать средства векселедателем в присутствии плательщика по переводному векселю, или те, что удостоверены;

п. 6. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния, за исключением предметов, подлежащих реституции,

п. 7. Конфискация одной или нескольких единиц оружия, принадлежащего осужденному или находящегося в его свободном распоряжении;

п. 8. Запрещение местопребывания по правилам, предусмотренным статьей 131-31, в случаях, предусмотренных статьями с 321-1 по 321-4,

п. 9. Афиширование или распространение решения, вынесенного в порядке, предусмотренном статьей 131-35.

Ст. 321-10. — В случаях, предусмотренных статьями с 321-1 по 321-4, могут быть равно назначены другие дополнительные наказания, предусмотренные за преступления и проступки, в результате совершения которых получено укрываемое имущество

Ст. 321-11. — Запрещение пребывания на французской территории может быть назначено при условиях, предусмотренных статьей 131-30, либо в качестве бессрочного наказания, либо сроком не более десяти лет, в отношении любого иностранца, виновного в совершении какого-либо из преступных деяний, определенных статьей 321-2.

Ст. 321-12. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные статьями с 321-1 по 321-4, 321-7 и 321-8, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-38,

п. 2. В случаях, предусмотренных статьями с 321-1 по 321-4, наказания, указанные в статье 131-39,

п. 3. В случаях, предусмотренных статьями 321-7 и 321-8, наказания, указанные в п. 2, 4, 5, 6, 7, 8 и 9 статьи 131-39.

Запрещение, указанное в п. 1 статьи 131-37, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

Глава II. — ОБ УНИЧТОЖЕНИИ, ПОВРЕЖДЕНИИ И ПОРЧЕ

Отдел I. — ОБ УНИЧТОЖЕНИИ, ПОВРЕЖДЕНИИ И ПОРЧЕ, НЕ ПРЕДСТАВЛЯЮЩИХ ОПАСНОСТИ ДЛЯ ЛЮДЕЙ

Ст. 322-1. — Уничтожение, повреждение или порча какого-либо имущества, принадлежащего другому лицу, наказываются двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков, за исключением случаев, когда причинен лишь незначительный вред.

Нанесение без предварительного разрешения надписей, знаков или рисунков на фасады домов, транспортные средства, общественные пути или городское движимое имущество наказываются штрафом в размере 25 000 франков в случаях, когда причинен лишь незначительный вред.

Ст. 322-2 (в редакции закона № 95-877 от 3 августа 1995 г.). — Преступное деяние, определенное в первом абзаце статьи 322-1, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков, а определенное во втором абзаце той же статьи — штрафом в размере 50 000 франков, если уничтоженное, поврежденное или испорченное имущество:

п. 1. Предназначено для общественного пользования или убранства и принадлежит какому-либо публично-правовому юридическому лицу или юридическому лицу, осуществляющему функции, связанные с публичной службой;

п. 2. Представляет собой реестр, подлинник судебного решения или оригинал иного акта, изданного органом государственной власти;

п. 3. Является предметом недвижимости или движимой вещью, зарегистрированной или состоящей на учете, археологической находкой, найденной при раскопках или случайно, грунтом, включающим археологические останки, или каким-либо иным предметом, обычно охраняемым или хранящимся в музеях, библиотеках или архивах и принадлежащим публично-правовому юридическому лицу, осуществляющему функции, связанные с публичной службой, или действующему в общественных интересах;

п. 4. Предмет, представленный на экспозиции исторического, культурного или научного характера, организованной публичным лицом или лицом, на которое возложена государственная служба, или действующим в общественных интересах.

В случаях, предусмотренных п. 3 настоящей статьи, преступное деяние равным образом имеет место тогда, когда его исполнитель является собственником уничтоженного, поврежденного или испорченного имущества.

Ст. 322-3 (в редакции закона № 96-647 от 22 июля 1996 г.). — Преступное деяние, определенное в первом абзаце статьи 322-1, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков, а определенное во втором абзаце той же статьи — штрафом в размере 100 000 франков:

п. 1. Если оно совершено несколькими лицами, действующими в качестве исполнителей или соучастников;

п. 2. Если оно облегчено состоянием лица, особая уязвимость которого в силу его возраста, болезни, увечья, физического или психического недостатка либо состояния беременности очевидна или известна исполнителю;

п. 3. Если оно совершено во вред магистрату, присяжному заседателю, адвокату, публичному служащему, представителю закона, уполномоченному министром юстиции, офицеру жандармерии, служащему национальной полиции, таможни, пенитенциарной администрации или любому другому лицу, обладающему публичной властью или выполняющему обязанности по государственной службе, с целью воздействовать своим поведением на исполнение ими своих функций или обязанностей;

п. 4. Если оно совершено во вред свидетелю, потерпевшему или гражданскому истцу либо с целью воспрепятствовать сообщению фактов, подаче жалобы или даче показаний в суде, либо в связи с сообщенными им фактами, поданной жалобой или показаниями, данными в суде;

п. 5. Если оно совершено в жилом помещении или месте, используемом или предназначенном для хранения денежных средств, ценных бумаг, материальных ценностей или товаров, путем проникновения в эти помещения путем хитрости, взлома или влезания.

Ст. 322-4. — Покушение на совершение преступных деяний, предусмотренных настоящим отделом, карается такими же наказаниями.

Отдел II.—ОБ УНИЧТОЖЕНИИ, ПОВРЕЖДЕНИИ И ПОРЧЕ, ОПАСНЫХ ДЛЯ ЛЮДЕЙ

Ст. 322-5. — Неумышленные уничтожение, повреждение или порча имущества, принадлежащего другому лицу, в результате взрыва или пожара, вызванного неисполнением обязанности по обеспечению безопасности или по соблюдению предосторожности, возложенной законом или регламентами, наказываются одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

В случае умышленного нарушения обязанности по обеспечению безопасности или по соблюдению предосторожности, возложенной законом или регламентами, предусмотренные наказания увеличиваются до двух лет тюремного заключения и 200 000 франков штрафа.

Ст. 322-6. — Уничтожение, повреждение или порча имущества, принадлежащего другому лицу, путем применения взрыва, поджога или любого другого средства, способного создать опасность для людей, наказываются десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков.

Ст. 322-7. — Преступное деяние, определенное в статье 322-6, наказывается пятнадцатью годами уголовного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков, если оно повлекло полную утрату другим лицом трудоспособности на срок не свыше восьми дней.

Ст. 322-8. — Преступное деяние, определенное в статье 322-6, наказывается двадцатью годами уголовного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков:

п. 1. Если оно совершено организованной бандой;

п. 2. Если оно повлекло полную утрату другим лицом трудоспособности на срок свыше восьми дней.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступным деяниям, предусмотренным настоящей статьей.

Ст. 322-9. — Преступное деяние, определенное в статье 322-6, наказывается тридцатью годами уголовного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков, если оно повлекло увечье или хроническое заболевание другого лица.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному настоящей статьей.

Ст. 322-10. — Преступное деяние, определенное в статье 322-6, наказывается пожизненным уголовным заключением и штрафом в размере 1 000 000 франков, если оно повлекло смерть другого лица.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному настоящей статьей.

Ст. 322-11. — Покушение на совершение проступка, предусмотренного статьей 322-6, карается такими же наказаниями.

Отдел III.—ОБ УГРОЗАХ УНИЧТОЖЕНИЕМ, ПОВРЕЖДЕНИЕМ ИЛИ ПОРЧЕЙ И О ЛОЖНОЙ ТРЕВОГЕ

Ст. 322-12. — Угроза уничтожением, повреждением или порчей, опасными для людей, наказывается шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков, если она либо повторяется, либо выражена в письменной, изобразительной или любой другой материальной форме.

Ст. 322-13. - Угроза, выраженная любым способом, уничтожением, повреждением или порчей наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков, если она сопровождается требованием выполнить определенное условие.

Наказание увеличивается до трех лет тюремного заключения и 300 000 франков штрафа, если речь идет об угрозе уничтожением, повреждением или порчей имущества, опасными для людей.

Ст. 322-14. — Деяние, выразившееся в сообщении или распространении ложной информации с целью заставить поверить, что уничтожение, повреждение или порча, опасные для людей, произойдут в ближайшее время или были совершены, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Карается такими же наказаниями деяние, выразившееся в сообщении или распространении ложной информации, заставляющей поверить в произошедшее или могущее произойти стихийное бедствие и способной повлечь напрасное вмешательство спасателей.

Отдел IV.—ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ НАКАЗАНИЯ, ПРИМЕНЯЕМЫЕ К ФИЗИЧЕСКИМ ЛИЦАМ, И ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЮРИДИЧЕСКИХ ЛИЦ

Ст. 322-15. — Физические лица, виновные в совершении какого-либо из преступных деяний, предусмотренных настоящей главой, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным статьей 131-26;

п. 2. Запрещение по правилам, предусмотренным статьей 131-27, занимать публичную должность или выполнять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено; это запрещение является бессрочным или временным в случаях, предусмотренных статьями с 322-6 по 322-10, и назначается сроком не более пяти лет в случаях, предусмотренных статьями 322-1, 322-2, 322-3, 322-5, 322-12, 322-13 и 322-14;

п. 3. Запрещение хранения или ношения, сроком не более пяти лет, оружия, на которое требуется разрешение;

п. 4. Запрещение местопребывания по правилам, предусмотренным статьей 131-31, в случаях, предусмотренных статьями с 322-7 по 322-10.

Ст. 322-16. — Запрещение пребывания на французской территории может быть назначено при условиях, предусмотренных статьями 131-30, либо в качестве бессрочного наказания, либо сроком не более десяти лет, в отношении любого иностранца, виновного в совершении какого-либо из преступных деяний, определенных в статьях с 322-7 по 322-10.

Ст. 322-17. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные настоящей главой, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-38;

п. 2. Наказание, указанное в п. 2 статьи 131-39, сроком не более пяти лет в случаях, предусмотренных статьями 322-1, 322-3, 322-5, 322-12, 322-13 и 322-14, и без ограничения срока в случаях, предусмотренных статьями с 322-6 по 322-10.

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

Глава III. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА СИСТЕМЫ АВТОМАТИЗИРОВАННОЙ ОБРАБОТКИ ДАННЫХ

Ст. 323-1. — Деяние, выразившееся в обманном получении или обманном сохранении доступа ко всей или части системы автоматизированной обработки данных, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Если оно повлекло уничтожение или изменение данных, содержащихся в системе, либо ухудшение функционирования этой системы, наказание составит два года тюремного заключения и штраф в размере 200 000 франков.

Ст. 323-2. — Деяние, выразившееся в воспрепятствовании работе или нарушении функционирования системы автоматизированной обработки данных,

наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Ст. 323-3. — Деяние, выразившееся в обманном введении информационных данных в систему автоматизированной обработки, либо в обманном уничтожении или изменении содержащихся в ней данных, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Ст. 323-4. — Участие в организованной группе или сговоре, направленных на подготовку к одному или нескольким преступным деяниям, предусмотренным статьями с 323-1 по 323-3, если эта подготовка характеризуется одним или несколькими объективными действиями, карается наказаниями, предусмотренными за соответствующее преступное деяние или за преступное деяние, наказываемое более строго.

Ст. 323-5. — Физические лица, виновные в совершении проступков, предусмотренных настоящей главой, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение, сроком не более пяти лет, пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным статьей 131-26;

п. 2. Запрещение, сроком не более пяти лет, занимать публичную должность или выполнять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено;

п. 3. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния, за исключением предметов, подлежащих реституции;

п. 4. Закрытие, сроком не более пяти лет, всех заведений либо одного или нескольких заведений предприятия, служивших совершению инкриминируемых деяний;

п. 5. Исключение, сроком не более пяти лет, из участия в договорах, заключаемых от имени Государства;

п. 6. Запрещение, сроком не более пяти лет, пускать в обращение чеки иные, нежели те, что позволяют получать средства векселедателем в присутствии плательщика по переводному векселю, или те, что удостоверены;

п. 7. Афиширование или распространение решения, вынесенного в порядке, предусмотренном статьей 131-35.

Ст. 323-6. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные настоящей главой, при наличии условий, предусмотренных статьями 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-38;

п. 2. Наказания, указанные в статье 131-39.

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

Ст. 323-7. — Покушение на совершение проступков, предусмотренных статьями с 323-1 по 323-3, карается такими же наказаниями.

Глава IV. — ОБ ОТМЫВАНИИ

(введена законом № 96-392 от 13 мая 1996 г.)

Отдел I. — О ПРОСТОМ ОТМЫВАНИИ И ОТМЫВАНИИ ОТЯГОЩЕННОМ

Ст. 324-1. — Отмывание представляет собой деяние, выразившееся в облегчении любым способом ложного обоснования источника происхождения имущества или доходов исполнителя какого-либо преступления или проступка, обеспечивающего ему прямую или косвенную выгоду.

Отмыванием равно является деяние, выразившееся в оказании содействия какой-либо операции по размещению, сокрытию или конверсии того, что прямо или косвенно получено в результате совершения какого-либо преступления или проступка.

Отмывание наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 2 500 000 франков.

Ст. 324-2. — Отмывание наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 5 000 000 франков:

п. 1. Если оно совершается систематически или с использованием возможностей, связанных с выполнением профессиональной деятельности;

п. 2. Если оно совершено организованной бандой.

Ст. 324-3. — Наказания в виде штрафа, указанные в статьях 324-1 и 324-2, могут быть увеличены вплоть до половины стоимости имущества или денежных средств, относительно которых производились операции по отмыванию.

Ст. 324-4. — Если преступление или проступок, в результате которых получено имущество или денежные средства, являющиеся объектом операции по отмыванию, карается наказанием, лишаящим свободы на срок, превышающий срок тюремного заключения, назначаемый при применении статей 324-1 или 324-2, отмывание карается наказаниями, соответствующими преступному деянию, о котором исполнитель знал, и, если это преступное деяние сопровождалось отягчающими обстоятельствами, наказаниями, соответствующими только тем обстоятельствам, о которых он знал.

Ст. 324-5. — С точки зрения рецидива, отмывание тождественно тому преступному деянию, в связи с которым были совершены операции по отмыванию.

Ст. 324-6. — Покушение на совершение проступков, предусмотренных в настоящем отделе, карается такими же наказаниями.

Отдел II. — ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ НАКАЗАНИЯ, ПРИМЕНЯЕМЫЕ К ФИЗИЧЕСКИМ ЛИЦАМ, И УГОЛОВНАЯ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЮРИДИЧЕСКИХ ЛИЦ

Ст. 324-7. — Физические лица, виновные в совершении преступных деяний, определенных в статьях 324-1 и 324-2, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение по правилам, предусмотренным статьей 131-27, занимать публичную должность или выполнять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено; это запрещение является бессрочным или временным в случае, предусмотренном в статье 324-2, и составляет не более пяти лет — в случае, предусмотренном в статье 324-1;

п. 2. Запрещение хранения или ношения, сроком не более пяти лет, оружия, на которое требуется разрешение;

п. 3. Запрещение, сроком не более пяти лет, пускать в обращение чеки иные, нежели те, что позволяют получать средства векселедателем в присутствии плательщика по переводному векселю, или те, что удостоверены, и использовать кредитные карточки;

п. 4. Лишение, сроком не более пяти лет, водительских прав, причем это лишение может быть ограничено вождением вне рамок профессиональной деятельности;

п. 5. Аннулирование водительских прав с запрещением ходатайствовать о выдаче новых прав в течение не более пяти лет;

п. 6. Конфискация одного или нескольких транспортных средств, принадлежащих осужденному;

п. 7. Конфискация одной или нескольких единиц оружия, принадлежащего осужденному или находящегося в его свободном распоряжении;

п. 8. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния, за исключением предметов, подлежащих реституции;

п. 9. Запрещение по правилам, предусмотренным статьей 131-26, пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами;

п. 10. Запрещение местопребывания по правилам, предусмотренным статьей 131-31;

п. 11. Запрещение, сроком не более пяти лет, покидать территорию Республики.

Ст. 324-8. — Запрещение пребывания на французской территории может быть назначено при условиях, предусмотренных статьей 131-30, в качестве бессрочного наказания, либо сроком не более десяти лет, в отношении любого иностранца, виновного в совершении какого-либо из преступных деяний, определенных в статьях 324-1 и 324-2

Ст. 324-9. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за совершение преступных деяний определенных в статьях 324-1 и 324-2, при наличии условия, предусмотренных статьей 121-2

Наказания, которым подвергаются юридические лица

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-38,

п. 2. Наказания, указанные в статье 131-39 Запрещение, указанное в п 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено

Книга Четвертая

О ПРЕСТУПЛЕНИЯХ И ПРОСТУПКАХ ПРОТИВ НАЦИИ, ГОСУДАРСТВА И ОБЩЕСТВЕННОГО СПОКОЙСТВИЯ

Раздел I. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ОСНОВОПОЛАГАЮЩИЕ ИНТЕРЕСЫ НАЦИИ

Ст. 410-1. — Под основополагающими интересами нации понимаются, по смыслу настоящего раздела, ее независимость, неприкосновенность ее территории, ее безопасность республиканская форма организации ее институтов, средства ее обороны и дипломатии, защита ее населения во Франции и за границей, сохранение ее природной и окружающей среды, основные элементы ее научного и экономического потенциала, а также ее культурное достояние

Глава I. — ОБ ИЗМЕНЕ И ШПИОНАЖЕ

Ст. 411-1. — Деяния, определенные статьями с 411-2 по 411-11, образуют измену, если они совершены гражданином Франции или военнослужащим, состоящим на службе Франции, и шпионаж, если они совершены любым лицом.

Отдел I.—О СДАЧЕ ВСЕЙ ИЛИ ЧАСТИ НАЦИОНАЛЬНОЙ ТЕРРИТОРИИ, ВООРУЖЕННЫХ СИЛ ИЛИ ВОЕННОЙ ТЕХНИКИ ИНОСТРАННОМУ ГОСУДАРСТВУ

Ст. 411-2. — Сдача какому-либо иностранному государству, иностранной организации или организации, находящейся под иностранным контролем, или их уполномоченным либо войсковых частей, принадлежащих французским вооруженным силам, либо всей или части национальной территории наказывается пожизненным уголовным заточением и штрафом в размере 5 000 000 франков.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступлению, предусмотренному настоящей статьей.

Ст. 411-3. — Сдача какому-либо иностранному государству, иностранному предприятию или иностранной организации, а также предприятию или организации, находящимся под иностранным контролем, либо их уполномоченным техники, сооружений, снаряжения, установок, аппаратуры, предназначенных для национальной обороны, наказывается тридцатью годами уголовного заточения и штрафом в размере 3 000 000 франков.

Отдел II.—О СВЯЗЯХ С ИНОСТРАННЫМ ГОСУДАРСТВОМ

Ст. 411-4. — Установление связей с каким-либо иностранным государством, иностранным предприятием или иностранной организацией, а также предприятием или организацией, находящимися под иностранным контролем, либо с их уполномоченными с целью вызвать военные действия или акты агрессии против Франции наказывается тридцатью годами уголовного заточения и штрафом в размере 3 000 000 франков.

Таковыми же наказаниями карается предоставление какому-либо иностранному государству, иностранному предприятию или иностранной организации, а также предприятию или организации, находящимся под иностранным контролем, либо их уполномоченным средств для осуществления военных действий или совершения актов агрессии против Франции.

Ст. 411-5. — Установление связей с каким-либо иностранным государством, иностранным предприятием или иностранной организацией, а также предприятием или организацией, находящимися под иностранным контролем, либо их уполномоченными, если это может причинить вред основополагающим интересам нации, наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков.

Отдел III.—О ПЕРЕДАЧЕ ИНФОРМАЦИИ ИНОСТРАННОМУ ГОСУДАРСТВУ

Ст. 411-6. — Передача какому-либо иностранному государству, иностранному предприятию или иностранной организации, а также предприятию или организации, находящимся под иностранным контролем, либо их уполномоченным сведений, технологий, предметов, документов, информационных данных или данных картотек, использование, распространение или собирание которых может причинить вред основополагающим интересам нации, или предоставление доступа названным субъектам к перечисленным объектам наказывается пятнадцатью годами уголовного заточения и штрафом в размере 1 500 000 франков.

Ст. 411-7. — Собираание или сосредоточение с целью передачи какому-либо иностранному государству, иностранному предприятию или иностранной организации, а также предприятию или организации, находящимся под иностранным контролем, либо их уполномоченным сведений, технологий, предметов, документов, информационных данных или данных картотек, использование, распространение или собирание которых может причинить вред основополагающим интересам нации, наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков.

Ст. 411-8. — Осуществление в пользу какого-либо иностранного государства, иностранного предприятия или иностранной организации, а также предприятия или организации, находящихся под иностранным контролем, либо их уполномоченных деятельности, имеющей целью получение или передачу устройств, сведений, технологий, предметов, документов, информационных данных или данных картотек, использование, распространение или собирание которых может причинить вред основополагающим интересам нации, наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков.

Отдел IV. — О САБОТАЖЕ

Ст. 411-9. — Уничтожение, повреждение или похищение любого документа, оборудования, сооружения, снаряжения, установки, аппарата, технического устройства или системы автоматизированной обработки информации либо внесение неполадок в их работу, если эти деяния способны причинить вред основополагающим интересам нации, наказываются пятнадцатью годами уголовного заточения и штрафом в размере 1 500 000 франков.

Если то же самое деяние совершено с целью служить интересам какого-либо иностранного государства, иностранного предприятия или иностранной организации, а также предприятия или организации, находящихся под иностранным контролем, оно наказывается двадцатью годами уголовного заточения и штрафом в размере 2 000 000 франков.

Отдел V.—О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ ЛОЖНЫХ СВЕДЕНИЙ

Ст. 411-10. — Предоставление гражданским или военным органам власти Франции с целью служить интересам иностранного государства, иностранного предприятия или иностранной организации либо предприятия или организации, находящихся под иностранным контролем, ложных сведений, способных ввести эти органы в заблуждение и причинить вред основополагающим интересам нации, наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков.

Отдел VI —О ПРОВОКАЦИИ СОВЕРШЕНИЯ ПРЕСТУПЛЕНИЙ, ПРЕДУСМОТРЕННЫХ В НАСТОЯЩЕЙ ГЛАВЕ

Ст. 411-11. — Деяние, совершенное путем обещаний, предложений, давления, угроз или побоев, выразившееся в непосредственном провоцировании совершения какого-либо из преступлений, предусмотренных в настоящей главе, если провокация не привела к результату в силу обстоятельств, не зависящих от воли провокатора, наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков.

Глава II. —О ПРОЧИХ ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ИНСТИТУТЫ РЕСПУБЛИКИ ИЛИ НЕПРИКОСНОВЕННОСТЬ НАЦИОНАЛЬНОЙ ТЕРРИТОРИИ

Отдел I.- О ПОСЯГАТЕЛЬСТВЕ И ЗАГОВОРЕ

Ст. 412-1. — Посягательством является совершение одного или нескольких насильственных действий, способных поставить в опасность институты Республики или причинить вред неприкосновенности национальной территории.

Посягательство наказывается тридцатью годами уголовного заточения и штрафом в размере 3 000 000 франков.

Наказания увеличиваются до пожизненного уголовного заточения и 5 000 000 франков штрафа, если посягательство совершено лицом, обладающим публичной властью.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному в настоящей статье.

Ст. 412-2. — Заговором является выработанное несколькими лицами решение о совершении посягательства, если это решение нашло выражение в одном или нескольких объективных действиях.

Заговор наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков.

Наказания увеличиваются до двадцати лет уголовного заточения и 2 000 000 франков штрафа, если преступное деяние совершено лицом, обладающим публичной властью.

Отдел II.—О ВОССТАНИИ

Ст. 412-3. — Восстание образует любое коллективное насилие, способное поставить в опасность институты Республики или причинить вред неприкосновенности национальной территории.

Ст. 412-4. — Пятнадцатью годами уголовного заточения и штрафом в размере 1 500 000 франков наказывается участие в восстании, совершенное:

п. 1. Путем сооружения баррикад, оборонительных укреплений полевого типа или выполнения любых работ с целью помешать или противодействовать мероприятиям публичных силовых ведомств (force publique);

п. 2. Путем захвата, посредством применения открытой силы или обмана, либо посредством разрушения какого-либо здания или установки;

п. 3. Путем обеспечения восставших транспортом, продовольствием или средствами связи;

п. 4. Путем создания каким бы то ни было способом условий для объединения восставших;

п. 5. Лицом, имеющим при себе оружие;

п. 6. Путем принятия на себя функций законной власти.

Ст. 412-5. — Двадцатью годами уголовного заточения и штрафом в размере 2 000 000 франков наказывается участие в восстании, совершенное:

п. 1. Путем захвата оружия, боеприпасов, взрывчатых или опасных веществ, а также любых других предметов посредством либо насильственных действий или угроз, либо разграбления, либо разоружения публичных силовых ведомств;

п. 2. Путем обеспечения восставших оружием, боеприпасами, взрывчатыми или опасными веществами.

Ст. 412-6. — Руководство восстанием или организация восстания наказываются пожизненным уголовным заточением и штрафом в размере 5 000 000 франков.

Отдел III.—О ЗАХВАТЕ КОМАНДОВАНИЯ, НАБОРЕ ВООРУЖЕННЫХ СИЛ И ПРОВОКАЦИИ НЕЗАКОННОГО САМОВООРУЖЕНИЯ

Ст. 412-7. — Тридцатью годами уголовного заточения и штрафом в размере 3 000 000 франков наказываются:

п. 1. Совершенное без законных оснований или разрешения принятие на себя любого военного командования или его удержание вопреки приказанию законных властей;

п. 2. Набор вооруженных сил без приказа или разрешения законных властей.

Ст. 412-8. — Деяние, выразившееся в провоцировании самовооружения против государственной власти или части населения, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Если провокация достигла результатов, наказания увеличиваются до тридцати лет уголовного заточения и 3 000 000 франков штрафа.

Если провокация совершена с использованием печатных или аудиовизуальных средств массовой информации, специальные положения законов, регулирующих деятельность средств массовой информации, применяются для определения лиц, подлежащих ответственности

Глава III. — О ПРОЧИХ ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА НАЦИОНАЛЬНУЮ ОБОРОНУ

Отдел I. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА БЕЗОПАСНОСТЬ ВООРУЖЕННЫХ СИЛ И НА ОХРАННЫЕ ЗОНЫ ОБОРОННОГО ЗНАЧЕНИЯ

Ст. 413-1. — Деяние, совершенное с целью причинения вреда национальной обороне, выразившееся в склонении военнослужащих французских вооруженных сил к переходу на службу к какому-либо иностранному государству, наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков

Ст. 413-2. — Деяние, совершенное с целью причинения вреда национальной обороне, выразившееся в воспрепятствовании нормальному функционированию военной техники, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 5 00 000 франков

Карается такими же наказаниями деяние, совершенное с целью причинения вреда национальной обороне, выразившееся в воспрепятствовании передвижению личного состава или военной техники

Ст. 413-3. — Деяние, совершенное с целью причинения вреда национальной обороне, выразившееся в склонении к неповиновению каким бы то ни было способом военнослужащих или других лиц, приписанных к любому виду воинской службы, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков

Если склонение к неповиновению совершено с использованием печатных или аудиовизуальных средств массовой информации, специальные положения законов, регулирующих деятельность средств массовой информации, применяются для определения лиц, подлежащих ответственности

Ст. 413-4. — Участие в операции по деморализации армии с целью причинения вреда национальной обороне наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков

Если преступное деяние совершено с использованием печатных или аудиовизуальных средств массовой информации, специальные положения законов, регулирующих деятельность средств массовой информации, применяются для определения лиц, подлежащих ответственности.

Ст. 413-5. — Обманное проникновение без разрешения компетентных органов власти на территорию, в строение или в какой-либо механизм или аппарат, находящиеся в ведении военной власти или под ее контролем, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Ст. 413-6. — Деяние, совершенное с целью причинения вреда национальной обороне, выразившееся в воспрепятствовании нормальному функционированию публичных или частных служб, учреждений либо предприятий, имеющих оборонное значение, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Ст. 413-7. — Шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков наказывается деяние, совершенное в публичных или частных службах, учреждениях либо предприятиях, имеющих оборонное значение, выразившееся в проникновении без разрешения внутрь помещений или закрытых территорий, где запрещено свободное передвижение и которые делимитированы для обеспечения охраны установок, техники или тайны исследований, проектных работ или производства.

Декрет Государственного совета определяет, с одной стороны, условия, согласно которым производится делимитация помещений и территорий, указанных в предыдущем абзаце, а с другой стороны, порядок выдачи разрешения на проникновение в них.

Ст. 413-8. — Покушение на совершение проступков, предусмотренных в статье 413-2 и статьях с 413-5 по 413-7, карается такими же наказаниями.

Отдел II.—О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ТАЙНУ НАЦИОНАЛЬНОЙ ОБОРОНЫ

Ст. 413-9 (в редакции закона № 94-89 от 1 февраля 1994 г.). — Характер тайны национальной обороны по смыслу настоящего отдела имеют сведения, технологии, предметы, документы, информационные данные и данные картотек, относящиеся к национальной обороне, которые являются объектом охранных мер, направленных на то, чтобы ограничить их распространение.

Могут быть объектом таких мер сведения, технологии, предметы, документы, информационные данные или данные картотек, разглашение которых способно причинить вред национальной обороне или могло бы привести к раскрытию тайны национальной обороны.

Уровни классификации сведений, технологий, предметов, документов, информационных данных или данных картотек, имеющих характер тайны национальной обороны, и органы власти, наделенные правом устанавливать правила, согласно которым организована их охрана, определяют декретом Государственного совета.

Ст. 413-10. — Семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков наказывается деяние, совершенное любым лицом, которое в связи со своим положением или профессией, либо в силу каких-либо временных или постоянных полномочий или обязанностей владеет какими-либо сведениями, технологией, предметом, документом, информационными данными или данными картотек, имеющими характер тайны национальной обороны, выразившееся либо в их уничтожении, похищении, изъятии или воспроизведении, либо в ознакомлении с ними широкой публики или какого-либо лица, не имеющего на это права.

Таковыми же наказаниями карается деяние, совершенное лицом, допустившим уничтожение, похищение, изъятие, воспроизведение или разглашение сведений, технологии, предмета, документа, информационных данных или данных картотек, указанных в предыдущем абзаце, которые находились в его распоряжении.

Если данное лицо действовало по неосторожности или небрежности, преступное деяние наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Ст. 413-11. — Пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков наказывается деяние, совершенное любым, не указанным в статье 413-10 лицом, выразившееся:

п. 1. В завладении какими-либо сведениями, технологией, предметом, документом, информационными данными или данными картотек, имеющими характер тайны национальной обороны;

п. 2. В уничтожении, изъятии или воспроизведении, совершенных каким бы то ни было способом, таких сведений, технологии, предмета, документа, информационных данных или данных картотек;

п. 3. В ознакомлении широкой публики или какого-либо лица, не имеющего на это права, с такими сведениями, технологией, предметом, документом, информационными данными или данными картотеки.

Ст. 413-12. — Покушение на совершение проступков, предусмотренных в первом абзаце статьи 413-10 и в статье 413-11, карается такими же наказаниями.

Глава IV. — ОСОБЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ

Ст. 414-1. — В случае объявления военного или чрезвычайного положения или в случае решения Правительства о всеобщей мобилизации или состоянии обороны, преступные деяния, предусмотренные статьями с 413-1 по 413-3, наказываются тридцатью годами уголовного заточения и штрафом в размере 3 000 000 франков, а преступное деяние, предусмотренное статьей 413-6, наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков.

В случаях, указанных в предыдущем абзаце, деяние, совершенное с целью причинения вреда национальной обороне, выразившееся в склонении к совершению преступных деяний, предусмотренных

статьей 413-2, наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков, а склонение к совершению преступного деяния, предусмотренного статьей 413-6, пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Ст. 414-2. — Любое лицо, покушавшееся на совершение какого-либо из преступных деяний, предусмотренных статьями 411-2, 411-3, 411-6, 411-9 и 412-1, освобождается от наказания, если, поставив в известность административные или судебные органы власти, оно позволит предотвратить совершение преступного деяния и установить, в случае необходимости, других виновных.

Ст. 414-3. — Любое лицо, принявшее участие в заговоре, определенном статьей 412-2, освобождается от наказания, если до начала осуществления любых действий, связанных с уголовным преследованием, это лицо раскроет заговор компетентным органам власти и позволит установить других участников.

Ст. 414-4. — Наказание, связанное с лишением свободы, установленное для исполнителя или соучастника преступных деяний, предусмотренных статьями 411-4, 411-5, 411-7, 411-8 и 412-6, сокращается наполовину, если, поставив в известность административные или судебные органы власти, он способствовал пресечению преступных действий или предотвращению того, чтобы преступное деяние повлекло смерть или хроническое заболевание человека, а также установлению в случае необходимости других виновных.

Если предусмотренное наказание является пожизненным уголовным заточением, то оно снижается до двадцати лет уголовного заточения.

Ст. 414-5. — Физические лица, виновные в совершении преступлений и проступков, предусмотренных в настоящем разделе, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным статьей 131-26;

п. 2. Запрещение по правилам, предусмотренным в статье 131-27, занимать публичную должность или выполнять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено;

п. 3. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния, за исключением предметов, подлежащих реституции;

п. 4. Запрещение местопребывания по правилам, предусмотренным статьей 131-31.

Ст. 414-6. (в редакции закона № 98-349 от 11 мая 1998 г) — Наказание в виде запрещения пребывания на французской территории может быть назначено при условиях, предусмотренных статьей 131-30, в качестве бессрочного наказания, либо сроком не более десяти лет в отношении любого иностранца, виновного в совершении какого-либо из преступных деяний, предусмотренных в главах I, II и IV настоящего раздела и в статьях с 413-1 по 413-4, 413-10 и 413-11. Положения семи последних абзацев статьи 131-30 не подлежат применению.

Ст. 414-7. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные в настоящем разделе, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-38;

п. 2. Наказания, указанные в статье 131-39.

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

Ст. 414-8. — Положения статей с 411-1 по 411-11 и с 413-1 по 413-12 применяются к действиям, указанным в этих положениях, если эти действия будут совершены в ущерб государствам, подписавшим Северо-Атлантический Договор.

Ст. 414-9. — Положения статей с 411-6 по 411-8 и с 413-10 по 413-12 применяются к информации, являющейся объектом соглашения по безопасности, регулирующего некоторый обмен информацией секретного характера, которое заключено между Правительством Французской Республики и Правительством Королевства Швеция и подписано в Стокгольме 22 октября 1973 года.

Раздел II. — О ТЕРРОРИЗМЕ

Глава I. — ОБ АКТАХ ТЕРРОРИЗМА

Ст. 421-1 (в редакции закона № 96-647 от 22 июля 1996 г. и закона № 98-468 от 17 июня 1998 г.). — Актами терроризма являются, если они намеренно связываются с какой-либо индивидуальной или коллективной операцией, имеющей целью существенно нарушить общественный порядок путем устрашения или террора, следующие преступные деяния:

п. 1. Умышленные посягательства на жизнь, умышленные посягательства на личную неприкосновенность, похищение и незаконное лишение свободы, так же как угон воздушного судна, корабля или любого другого транспортного средства, определенные книгой II настоящего кодекса;

п. 2. Кражи, вымогательства, уничтожения, повреждения и порча, так же как преступные деяния в области информатики, определенные книгой III настоящего кодекса;

п. 3. Преступные деяния по делам о боевых группах и расформированных движениях, определенные статьями с 431-13 по 431-17, и преступные деяния, определенные статьями 434-6 и статьями с 441-2 по 441-5;

п. 4. Изготовление или хранение смертоносных или взрывчатых механизмов и орудий, определенные в статье 3 закона от 19 июня 1871 г., отменяющего декрет от 4 сентября 1870 г. об изготовлении военного вооружения;

— производство, продажа, ввоз или вывоз взрывчатых веществ, определенные в статье 6 закона №70-575 от 3 июля 1970г., изменяющего правовой режим пороха и взрывчатых веществ;

— приобретение, хранение, перевозка или незаконное ношение взрывчатых веществ или орудий, изготовленных с применением названных веществ, определенные в статье 38 декрета-закона от 18 апреля 1939 г., устанавливающего правовой режим военной техники, оружия и боеприпасов;

— хранение, ношение и перевозка оружия и боеприпасов первой и четвертой категорий, определенные в статьях 24, 28, 31 и 32 вышеупомянутого декрета-закона;

— преступные деяния, определенные в статьях 1 и 4 закона № 72-467 от 9 июня 1972 г., запрещающего разработку, изготовление, хранение, складирование, приобретение и передачу биологических или токсичных видов оружия;

— преступные деяния, предусмотренные статьями с 58 по 63 закона № 98-467 от 17 июня 1998 г., регулирующего применение Конвенции от 13 января 1993 г. о запрещении разработки, изготовления, складирования и применения химических видов оружия и об их уничтожении;

п. 5. Укрывательство полученного в результате совершения какого-либо из преступных деяний, предусмотренных в вышеназванных пунктах с 1 по 4.

Ст. 421-2. (в редакции закона № 96-647 от 22 июля 1996 г.). — Образует равным образом акт терроризма, если он намеренно связывается с какой-либо индивидуальной или коллективной операцией, имеющей целью существенно нарушить общественный порядок путем устрашения или террора, распространение в атмосфере, почве, недрах или водах, включая территориальные морские воды, любого вещества, способного поставить в опасность здоровье человека или животных или природную среду.

Ст. 421-2-1. (введена законом № 96-647 от 22 июля 1996 г.) — Образует равным образом акт терроризма участие в какой-либо группе или каком-либо сговоре, имеющих целью приготовление, характеризующееся одним или несколькими объективными действиями, к какому-либо из актов терроризма, указанных в предыдущих статьях.

Ст. 421-3. — Максимум наказания в виде лишения свободы, предусмотренного за совершение преступных деяний, указанных в статье 421-1, повышается указанным ниже образом, если эти преступные деяния образуют акты терроризма:

п. 1. Он увеличивается до пожизненного уголовного заключения, если преступное деяние наказывается тридцатью годами уголовного заключения;

п. 2. Он увеличивается до тридцати лет уголовного заключения, если преступное деяние наказывается двадцатью годами уголовного заключения;

п. 3. Он увеличивается до двадцати лет уголовного заключения, если преступное деяние наказывается пятнадцатью годами уголовного заключения;

п. 4. Он увеличивается до пятнадцати лет уголовного заключения, если преступное деяние наказывается десятью годами тюремного заключения;

п. 5. Он увеличивается до десяти лет тюремного заключения, если преступное деяние наказывается семью годами тюремного заключения;

п. 6. Он увеличивается до семи лет тюремного заключения, если преступное деяние наказывается пятью годами тюремного заключения;

п. 7. Он удваивается, если преступное деяние наказывается тюремным заключением на срок не более 3 лет.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступлениям, так же, как к проступкам, караемым десятью годами тюремного заключения, предусмотренным настоящей статьей.

Ст. 421-4. — Акт терроризма, определенный в статье 421-2, наказывается пятнадцатью годами уголовного заключения и штрафом в размере 1 500 000 франков.

Если этот акт повлек смерть одного или нескольких лиц, он наказывается пожизненным уголовным заключением и 5 000 000 франков штрафа.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступлению, предусмотренному настоящей статьей.

Ст. 421-5 (введена законом № 96-647 от 22 июля 1996 г.). — Акт терроризма, определенный в статье 421-2-1, наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 500 000 франков.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к проступку, предусмотренному настоящей статьей.

Глава II. — ОСОБЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ

Ст. 422-1. — Любое лицо, покушавшееся на совершение акта терроризма, освобождается от наказания, если, поставив в известность административные или судебные органы власти, оно позволило предотвратить осуществление преступного деяния и установить, в случае необходимости, других виновных.

Ст. 422-2. — Наказание, связанное с лишением свободы, предусмотренное для исполнителя или соучастника какого-либо из актов терроризма, сокращается наполовину, если, поставив в известность административные или судебные органы власти, он позволил пресечь преступные действия или предотвратить то, чтобы преступное деяние повлекло смерть или хроническое заболевание человека, и установить в случае необходимости других виновных. Если предусмотренное наказание является пожизненным уголовным заключением, оно снижается до двадцати лет уголовного заключения.

Ст. 422-3 (в редакции закона № 96-647 от 22 июля 1996 г.) — Физические лица, виновные в совершении какого-либо из преступных деяний, предусмотренных настоящим разделом, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным статьей 131-26. Однако максимальная продолжительность запрещения увеличивается до пятнадцати лет в случае совершения преступления и до десяти лет в случае совершения проступка;

п. 2. Запрещение по правилам, предусмотренным статьей 131-27, занимать публичную должность или выполнять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено. Однако максимальная продолжительность временного запрещения увеличивается до десяти лет;

п. 3. Запрещение местопребывания по правилам, предусмотренным статьей 131-31. Однако максимальная продолжительность запрещения увеличивается до пятнадцати лет в случае совершения преступления и до десяти лет в случае совершения проступка.

Ст. 422-4 (в редакции закона № 98-349 от 11 мая 1998 г.) — Запрещение пребывания на французской территории может быть назначено при условиях, предусмотренных статьей 131-30, в качестве бессрочного наказания, либо сроком не более десяти лет, в отношении любого иностранца, виновного в совершении какого-либо из преступных деяний, определенных в настоящем разделе Положения семи последних абзацев статьи 131-30 не подлежат применению

Ст. 422-5. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за акты терроризма, определенные в настоящем разделе, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-38,

п. 2. Наказания, указанные в статье 131-39.

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

Раздел III. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ГОСУДАРСТВЕННУЮ ВЛАСТЬ

Глава I. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ОБЩЕСТВЕННОЕ СПОКОЙСТВИЕ

Отдел I. — О ВОСПРЕЯТСТВОВАНИИ ОСУЩЕСТВЛЕНИЮ СВОБОДЫ ВЫРАЖЕНИЯ, ТРУДА, ОБЪЕДИНЕНИЙ, СОБРАНИЙ ИЛИ МАНИФЕСТАЦИЙ

Ст. 431-1. — Деяние, выразившееся в воспрепятствовании заранее обдуманном образом и с использованием угроз, осуществлению свободы выражения, труда, объединений, собраний или манифестаций, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков

Деяние, выразившееся в воспрепятствовании заранее обдуманном образом и при помощи ударов, побоев, насильственных действий, уничтожения или повреждения имущества в смысле настоящего кодекса, осуществлению какой-либо из свобод, указанных в предыдущем абзаце, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков

Ст. 431-2. — Физические лица, виновные в совершении какого-либо из преступных деяний, предусмотренных статьей 431-1, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным статьей 131-26;

п. 2. Запрещение по правилам, предусмотренным в статье 131-27, занимать публичную должность или выполнять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено;

п. 3. Запрещение хранения или ношения, сроком не более пяти лет, оружия, на которое требуется разрешение.

Отдел II. — О ПРОТИВОПРАВНОМ УЧАСТИИ В СБОРИЩЕ

Ст. 431-3. — Сборищем является любое скопление людей на каком-либо общественном пути или в каком-либо общественном месте, способное нарушить общественный порядок.

Сборище может быть рассеяно публичными силовыми ведомствами после двух требований разойтись, оставшихся без результата, исходящих от префекта, супрефекта, мэра или одного из его заместителей, любого должностного лица судебной полиции, ответственного за общественную безопасность, или любого другого должностного лица судебной полиции, имеющего знаки отличия, соответствующие его полномочиям.

Эти требования предъявляются в соответствии с принятыми правилами информирования лиц, участвующих в сборище, об обязанности немедленно разойтись; указанные правила детализируются декретом Государственного совета, который равным образом определяет знаки отличия, которые должны носить лица, упомянутые в предыдущем абзаце.

Однако представители публичных силовых ведомств, вызванные для рассеивания сборища, могут непосредственно применить силу, если против них совершены насильственные действия либо побои или если они не могут иначе защитить территорию, которую занимают.

Ст. 431-4. — Деяние, совершенное тем, кто не имеет при себе оружия, выразившееся в умышленном продолжении участвовать в сборище после требований разойтись, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Ст. 431-5. — Участие в сборище, совершенное вооруженным лицом, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Если вооруженное лицо умышленно продолжает участвовать в сборище после требований разойтись, наказание увеличивается до пяти лет тюремного заключения и 500 000 франков штрафа.

Ст. 431-6. — Прямое провоцирование вооруженного сборища, выраженное либо в публичных выступлениях или криках, либо в расклеенных или распространенных листовках, либо совершенное любым другим способом передачи текста, речи или изображения, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Если провокация привела к результату, наказание увеличивается до семи лет тюремного заключения и 700 000 франков штрафа.

Ст. 431-7. — Физические лица, виновные в совершении какого-либо из преступных деяний, предусмотренных статьями 431-5 и 431-6, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным статьей 131-26;

п. 2. Запрещение хранения или ношения сроком не более пяти лет оружия, на которое требуется разрешение;

п. 3. Конфискация одного или нескольких экземпляров оружия, принадлежащего осужденному или находящегося в его свободном распоряжении;

п. 4. Запрещение местопребывания по правилам, предусмотренным в статье 131-31.

Ст. 431-8. — Запрещение пребывания на французской территории может быть назначено при условиях, предусмотренных статьями 131-30, в качестве бессрочного наказания, либо сроком не более десяти лет в отношении любого иностранца, виновного в совершении какого-либо из преступных деяний, определенных статьями 431-5 и 431-6.

Отдел III. — О НЕЗАКОННЫХ МАНИФЕСТАЦИЯХ И ПРОТИВОПРАВНОМ УЧАСТИИ В МАНИФЕСТАЦИИ ИЛИ ПУБЛИЧНОМ СОБРАНИИ

Ст. 431-9. — Шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков наказываются:

п. 1. Организация на общественном пути какой-либо манифестации, относительно которой не было сделано предварительного заявления в порядке, установленном законом;

п. 2. Организация на общественном пути какой-либо манифестации, запрещенной в порядке, установленном законом;

п. 3. Представление неполного или неточного заявления, способного ввести в заблуждение относительно цели или условий предполагаемой манифестации.

Ст. 431-10. — Участие вооруженного лица в манифестации или публичном собрании наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Ст. 431-11. — Физические лица, виновные в совершении преступного деяния, предусмотренного статьей 431-10, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным в статье 131-26;

п. 2. Запрещение хранения или ношения сроком не более пяти лет оружия, на которое требуется разрешение;

п. 3. Конфискация одной или нескольких единиц оружия, принадлежащего осужденному или находящегося в его свободном распоряжении;

п. 4. Запрещение местопребывания по правилам, предусмотренным в статье 131-31.

Ст. 431-12. — Запрещение пребывания на французской территории может быть назначено при условиях, предусмотренных статьями 131-30, в качестве бессрочного наказания, либо сроком не более десяти лет в отношении любого иностранца, виновного в совершении преступного деяния, определенного в статье 431-10.

Отдел IV. — О БОЕВЫХ ГРУППАХ И РАСФОРМИРОВАННЫХ ДВИЖЕНИЯХ

Ст. 431-13. — Боевую группу, помимо случаев, предусмотренных законом, образует любое объединение лиц, владеющих оружием или имеющих доступ к нему, обладающее иерархической организацией и способное нарушить общественный порядок.

Ст. 431-14. — Участие в боевой группе наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Ст. 431-15. — Участие в поддержании или воссоздании в открытой или замаскированной форме какой-либо группировки или объединения, расформированных в соответствии с законом от 10 января 1936 г. о боевых группах и частных милицеских формированиях, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Если поддерживаемая или воссозданная группировка или объединение являются боевой группой по смыслу статьи 431-14, наказание увеличивается до пяти лет тюремного заключения и 500 000 франков штрафа.

Ст. 431-16. — Организация боевой группы наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Ст. 431-17. — Организация поддержки или воссоздания в открытой или замаскированной форме какой-либо боевой группы, подлежащей расформированию в соответствии с вышеуказанным законом от 10 января 1936 г., наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков.

Ст. 431-18. — Физические лица, виновные в совершении преступных деяний, предусмотренных настоящим отделом, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным в статье 131-26;

п. 2. Полное или частичное распространение решения или сообщения, информирующего общественность о мотивах вынесения решения и его резолютивной части, в порядке, предусмотренном статьей 221-10;

п. 3. Запрещение местопребывания по правилам, предусмотренным в статье 131-31.

Ст. 431-19. — Запрещение пребывания на французской территории может быть назначено при условиях, предусмотренных статьями 131-30, в качестве бессрочного наказания, либо сроком не более десяти лет в отношении любого иностранца, виновного в совершении какого-либо из преступных деяний, определенных в настоящем отделе. Положения пяти последних абзацев статьи 131-30 не подлежат применению.

Ст. 431-20. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные настоящим отделом, при наличии условий, предусмотренных статьями 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным в статье 131-38;

п. 2. Наказания, указанные в статье 131-39.

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

Ст. 431-21. — Физические или юридические лица, виновные в совершении преступных деяний, предусмотренных настоящим отделом, подвергаются равно следующим наказаниям:

п. 1. Конфискация движимого или недвижимого имущества, принадлежащего боевой группе, поддерживаемому или воссозданному объединению либо группировке или используемого ими;

п. 2. Конфискация униформы, знаков отличия, эмблем, оружия и любой техники, используемых или предназначенных к использованию боевой группой, поддерживаемым или воссозданным объединением либо группировкой.

Глава II. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ГОСУДАРСТВЕННОЕ УПРАВЛЕНИЕ, СОВЕРШЕННЫХ ЛИЦАМИ, ОСУЩЕСТВЛЯЮЩИМИ ПУБЛИЧНЫЕ ФУНКЦИИ

Отдел I. — О ЗЛОУПОТРЕБЛЕНИЯХ ВЛАСТЬЮ, ПОСЯГАЮЩИХ НА ПОРЯДОК УПРАВЛЕНИЯ

Ст. 432-1. — Деяние, совершенное каким-либо лицом, обладающим публичной властью, действующим при исполнении своих полномочий, выразившееся в принятии мер, направленных на воспрепятствование исполнению закона, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Ст. 432-2. — Преступное деяние, предусмотренное в статье 432-1, наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков, если оно привело к своему результату.

Ст. 432-3. — Деяние, совершенное каким-либо лицом, обладающим публичной властью или выполняющим обязанности по государственной службе, или каким-либо лицом, обладающим избирательным мандатом, официально извещенным о решении или обстоятельстве, прекращающем его полномочия, выразившееся в продолжении их осуществления, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Отдел II. — О ЗЛОУПОТРЕБЛЕНИЯХ ВЛАСТЬЮ, СОВЕРШЕННЫХ ПРОТИВ ЧАСТНЫХ ЛИЦ

§ 1. — О посягательствах на индивидуальную свободу

Ст. 432-4. — Деяние, совершенное каким-либо лицом, обладающим публичной властью или выполняющим обязанности по государственной службе, действующим при осуществлении или в связи с осуществлением своих полномочий или обязанностей, выразившееся в даче предписания или в совершении какого-либо самоуправного действия, посягающего на индивидуальную свободу, наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков.

Если посягательство заключается в задержании или удержании, продолжительность которого превышает семь дней, наказание увеличивается до тридцати лет уголовного заключения и 3 000 000 франков.

Ст. 432-5. — Деяние, совершенное каким-либо лицом, обладающим публичной властью или выполняющим обязанности по государственной службе, получившим сведения при осуществлении или в связи с осуществлением своих полномочий или обязанностей о каком-либо незаконном лишении свободы, выразившееся в умышленном уклонении либо от его пресечения, если это в его власти, либо, в противном случае, от совершения действий, направленных на вмешательство компетентного органа власти, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Деяние, совершенное лицом, указанным в предыдущем абзаце, получившим сведения при осуществлении или в связи с осуществлением своих полномочий или обязанностей о каком-либо лишении свободы, законность которого оспаривается, выразившееся в умышленном уклонении либо от производства необходимых проверок, если это в его власти, либо, в противном случае, от передачи жалобы компетентному органу власти, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков, если лишение свободы, признанное незаконным, продолжалось.

Ст. 432-6. — Деяние, совершенное представителем администрации пенитенциарного учреждения, выразившееся в принятии или удержании какого-либо лица без приказа, судебного решения или акта о принятии под стражу, составленного в соответствии с законом, или неправомерное продление срока заключения под стражу, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

§ 2. — О дискриминациях

Ст. 432-7. — Дискриминация, определенная в статье 225-1, совершенная в отношении какого-либо физического или юридического лица каким-либо лицом, обладающим публичной властью или выполняющим обязанности по государственной службе при осуществлении или в связи с осуществлением своих полномочий или обязанностей, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков, если она заключается:

п. 1. В отказе удовлетворения права, предоставленного законом;

п. 2. В воспрепятствовании нормальному осуществлению любой экономической деятельности.

§ 3. — О посягательствах на неприкосновенность жилища

Ст. 432-8. — Деяние, совершенное каким-либо лицом, обладающим публичной властью или выполняющим обязанности по государственной службе, действующим при осуществлении или в связи с осуществлением своих полномочий или обязанностей, выразившееся в проникновении или попытке проникновения в жилище другого лица против воли последнего, за исключением случаев, предусмотренных законом, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

§ 4. — О посягательствах на тайну сообщений

Ст. 432-9. — Деяние, совершенное каким-либо лицом, обладающим публичной властью или выполняющим обязанности по государственной службе, действующим при осуществлении или в связи с осуществлением своих полномочий или обязанностей, выразившееся в даче предписания, совершении или содействии совершению, за исключением случаев, предусмотренных законом, хищения, уничтожения или вскрытия

корреспонденции или разглашения содержания этой корреспонденции, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Карается такими же наказаниями деяние, совершенное лицом, указанным в предыдущем абзаце, или сотрудником учреждения, эксплуатирующего телекоммуникационные сети на основании статьи L. 33-1 Кодекса почтовой связи и телекоммуникаций, или лицом, предоставляющим коммуникационные услуги, действующим при исполнении своих обязанностей, выразившееся в даче предписания, в совершении или содействии совершению, за исключением случаев, предусмотренных законом, перехвата или хищения корреспонденции, отправленной, переданной или полученной при помощи средств телекоммуникации, а также использования или разглашения ее содержания.

Отдел III. — О НАРУШЕНИЯХ СЛУЖЕБНОГО ДОЛГА

§ 1. — О незаконном взимании денежных сумм

Ст. 432-10. — Деяние, совершенное каким-либо лицом, обладающим публичной властью или лицом, выполняющим обязанности по государственной службе, выразившееся в получении, в требовании или в даче предписания о взимании в качестве государственных сборов или взносов, налогов или пошлин какой-либо суммы, которая, как ему известно, не подлежит уплате или превышает ту, что причитается, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Карается такими же наказаниями деяние, совершенное теми же лицами, выразившееся в предоставлении, в какой бы то ни было форме и по каким-либо мотивам, освобождения или франшизы по уплате государственных сборов, взносов, налогов или пошлин в нарушение законов или регламентов.

Покушение на совершение проступков, предусмотренных в настоящей статье, карается такими же наказаниями.

§ 2. — О пассивной коррупции и торговле влиянием, совершенных лицами, занимающими публичную должность

Ст. 432-11 (в редакции закона № 2000-595 от 30 июня 2000 г.). — Десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков наказывается деяние, совершенное каким-либо лицом, обладающим публичной властью, выполняющим обязанности по государственной службе или наделенным избирательным мандатом, выразившееся в вымогательстве или принятии, без законных на то оснований, в любой момент, прямо или косвенно, подношений, обещаний, подарков, презентов или каких бы то ни было преимуществ'

п. 1. Либо для совершения или воздержания от совершения какого-либо действия, входящего в круг его полномочий или обязанностей или обусловленного его мандатом, или действия, совершение которого облегчено его должностью, обязанностями или мандатом;

п. 2. Либо для злоупотребления своим влиянием, действительным или мнимым, с целью получения от государственного органа власти или управления наград, должности, выгодных сделок или любого другого благоприятного решения.

§ 3. — О незаконном получении выгоды

Ст. 432-12. — Деяние, совершенное каким-либо лицом, обладающим публичной властью или выполняющим обязанности по государственной службе или лицом, наделенным избирательным мандатом, выразившееся в принятии, получении или сохранении, прямо или косвенно, какой-либо выгоды в предприятии или операции, по которым лицо на момент совершения действия обязано по службе обеспечить полные или частичные надзор, управление, ликвидацию или производство расчета, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Однако в коммунах, насчитывающих не более 3500 жителей, мэры, их заместители или муниципальные советники, которым делегированы полномочия мэра или исполняющие обязанности мэра, могут каждый в отдельности заключать с коммуной, от которой они избраны, договоры о передаче движимого или недвижимого имущества или о предоставлении услуг в пределах годовой суммы 100 000 франков.

Кроме того, в этих же коммунах мэры, их заместители или муниципальные советники, которым делегированы полномочия мэра или исполняющие обязанности мэра, могут приобретать небольшую долю коммунальных земельных участков для строительства своих индивидуальных домов или заключать жилищный договор с коммуной для своего собственного проживания. Эти сделки должны быть разрешены, после оценки имущества, о котором идет речь, службой государственной собственности, мотивированным решением муниципального совета.

В тех же самых коммунах те же выборные лица могут приобретать имущество, принадлежащее коммуне, для организации или развития своей профессиональной деятельности. Стоимость имущества не может быть ниже оценки, произведенной службой государственной собственности. Сделка должна быть разрешена, независимо от стоимости имущества, о котором идет речь, мотивированным решением муниципального совета.

При применении трех предыдущих абзацев действия от имени коммуны совершаются в порядке, предусмотренном статьей L. 122-12 Кодекса законов о коммунах, а мэр, его заместитель или муниципальный советник, о которых идет речь, обязаны воздерживаться от участия в обсуждении муниципальным советом решения, касающегося заключения и одобрения договора. Кроме того, в отступление от второго абзаца статьи L. 121-15 Кодекса законов о коммунах, муниципальный совет не может принять решение о проведении соответствующего заседания при закрытых дверях.

Ст. 432-13. — Два годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков наказывается деяние, совершенное каким-либо лицом, которому было поручено ввиду того, что оно являлось публичным должностным лицом, представителем или служащим органа государственного управления, в силу самой своей должности, либо обеспечивать наблюдение или контроль за каким-либо частным предприятием, либо заключать соглашения любого рода с каким-либо

частным предприятием, либо давать свое заключение по операциям, осуществляемым каким-либо частным предприятием, выразившееся в принятии или согласии принять участие своим трудом, советом или капиталом в одном из этих предприятий до истечения пятилетнего срока после оставления своей должности.

Карается такими же наказаниями любое участие трудом, советом или капиталом в каком-либо частном предприятии, владеющем как минимум 30% общего капитала с одним из предприятий, упомянутых в предыдущем абзаце, или заключившем с ним договор, предполагающий юридическую или фактическую монопольность. По смыслу настоящей статьи, к частному предприятию приравнивается любое государственное предприятие, осуществляющее свою деятельность в сфере конкуренции и в соответствии с нормами частного права.

Эти положения применяются к сотрудникам государственных учреждений, национализированных предприятий, экономических обществ смешанного типа, в которых государство или государственные организации владеют прямо или косвенно свыше 50% капитала, а также к служащим государственных предприятий, предусмотренных законом № 90-568 от 2 июля 1990 г, регулирующих организацию государственной почтовой службы и телекоммуникаций.

Преступное деяние отсутствует в случае участия в капитале обществ, акции которых котируются на бирже, или в случае получения капитала в порядке наследования.

§4. — О посягательствах на свободу доступа и равенство кандидатов для участия в государственных контрактах и при учреждении предприятий публичной службы

Ст. 432-14 (в редакции закона №95-127 от 8 февраля 1995 г, ст. 10) — Двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков наказывается деяние, совершенное лицом, обладающим публичной властью, выполняющим обязанности по государственной службе или наделенным избирательным мандатом либо исполняющим функции представителя, управляющего или служащего Государства, органов местного самоуправления, публичных учреждений, экономических обществ смешанного типа национального значения, выполняющих обязанности по государственной службе, и местных экономических обществ смешанного типа, или любым лицом, действующим в интересах одного из вышеупомянутых субъектов, выразившееся в предоставлении или попытке предоставления другому лицу какого-либо неоправданного преимущества посредством действия, противоречащего положениям законов или регламентов, призванных гарантировать свободу доступа и равенство кандидатов для участия в государственных контрактах и при учреждении предприятий публичной службы.

§ 5. — О незаконном изъятии и расхищении собственности

Ст. 432-15. — Деяние, совершенное лицом, обладающим публичной властью или выполняющим обязанности по государственной службе, государственным бухгалтером, государственным депозитарием или одним из его подчиненных, выразившееся в уничтожении, присвоении или незаконном изъятии какого-либо документа или ценной бумаги, или государственных или частных денежных средств, или векселей, монет или ценных бумаг, их заменяющих, либо любого другого предмета, который был ему передан в связи с его обязанностями или полномочиями, наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков

Покушение на совершение проступка, предусмотренного в предыдущем абзаце, карается такими же наказаниями

Ст. 432-16. — Если уничтожение, присвоение или незаконное изъятие третьим лицом имущества, указанного в статье 432-15, произошло в результате небрежности лица, обладающего публичной властью или выполняющего обязанности по государственной службе, государственного бухгалтера или государственного депозитария, последние наказываются одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков

Отдел IV. — ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ НАКАЗАНИЯ

Ст. 432-17. — В случаях, предусмотренных настоящей главой, в качестве дополнительных могут быть назначены следующие наказания

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным в статье 131-26,

п. 2. Запрещение по правилам, предусмотренным в статье 131-27, занимать публичную должность или выполнять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено,

п. 3. Конфискация по правилам, предусмотренным в статье 131-21, денежных сумм или предметов, незаконно полученных исполнителем преступного деяния, за исключением предметов, подлежащих реституции,

п. 4. В случае, предусмотренном статьей 432-7, афиширование или иное распространение вынесенного решения в порядке, предусмотренном статьей 131-35

Глава III. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ГОСУДАРСТВЕННОЕ УПРАВЛЕНИЕ, СОВЕРШЕННЫХ ЧАСТНЫМИ ЛИЦАМИ

Отдел I. — ОБ АКТИВНОЙ КОРРУПЦИИ И ТОРГОВЛЕ ВЛИЯНИЕМ, СОВЕРШЕННЫХ ЧАСТНЫМИ ЛИЦАМИ

Ст. 433-1 (в редакции закона № 2000-595 от 30 июня 2000 г.). — Десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков наказывается деяние, выразившееся в прямом или косвенном предложении без законных на то оснований в любой момент подношений, обещаний, подарков, презентов или каких бы то ни было преимуществ, с тем, чтобы добиться от лица, обладающего публичной властью, выполняющего обязанности по государственной службе или наделенного избирательным мандатом, чтобы оно:

п. 1. Либо совершило или воздержалось от совершения какого-либо действия, входящего в круг его полномочий или обязанностей, или обусловленного его мандатом, или действия, совершение которого облегчено занимаемой должностью, выполняемыми обязанностями или мандатом;

п. 2. Либо злоупотребило своим влиянием, действительным или мнимым, с тем, чтобы добиться от государственного органа власти или управления наград, должности, сделок или любого другого благоприятного решения.

Таковыми же наказаниями карается деяние, выразившееся в уступке какому-либо лицу, обладающему публичной властью, выполняющему обязанности по государственной службе или наделенному избирательным мандатом, которое требует, без законных на то оснований, в любой момент, прямо или косвенно, подношений, обещаний, подарков, презентов или каких бы то ни было преимуществ для того, чтобы совершить или воздержаться от совершения какого-либо действия, указанного в п. 1, или чтобы злоупотребить своим влиянием согласно условиям, указанным в п. 2.

Ст. 433-2. — Пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков наказывается деяние, совершенное любым лицом, выразившееся в требовании или принятии прямо или косвенно подношений, обещаний, подарков, презентов или каких бы то ни было преимуществ с тем, чтобы злоупотребить своим влиянием, действительным или мнимым, с целью добиться от государственного органа власти или управления наград, должностей, сделок или любого другого благоприятного решения.

Таковыми же наказаниями карается деяние, выразившееся в уступке требованиям, предусмотренным в предыдущем абзаце, или прямое или косвенное предложение без законных на то оснований подношений, обещаний, подарков, презентов или каких бы то ни было преимуществ с тем, чтобы какое-либо лицо злоупотребило своим влиянием, действительным или мнимым, с целью добиться получения от какого-либо государственного органа власти или управления наград, должностей, сделок или любого другого благоприятного решения.

Отдел II. — ОБ УГРОЗАХ И АКТАХ ЗАПУГИВАНИЯ, СОВЕРШЕННЫХ ПРОТИВ ЛИЦ, ЗАНИМАЮЩИХ ПУБЛИЧНУЮ ДОЛЖНОСТЬ

(в редакции закона № 96-647 от 22 июля 1996 г.)

Ст. 433-3 (в редакции закона № 96-647 от 22 июля 1996 г.). — Двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков наказывается угроза совершить какое-либо преступление или какой-либо проступок против личности или имущества, высказанная в отношении магистрата, присяжного заседателя, адвоката, публичного служащего, представителя закона, уполномоченного министром юстиции, либо военнослужащего жандармерии, служащего национальной полиции, таможни, пенитенциарной администрации либо любого другого лица, обладающего публичной властью или выполняющего обязанности по государственной службе, при осуществлении или в связи с осуществлением ими своих функций, если угроза совершается неоднократно, либо выражена в письменной, изобразительной или любой другой материальной форме. Наказание увеличивается до пяти лет тюремного заключения и 500 000 франков штрафа, если речь идет об угрозе убийством или угрозе посягательством на имущество, представляющим опасность для людей. Десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков наказывается деяние, выразившееся в применении угроз, насилия или в совершении любого другого акта запугивания с тем, чтобы добиться от какого-либо лица, упомянутого в первом абзаце, или лица, наделенного избирательным мандатом, либо чтобы оно совершило или воздержалось от совершения какого-либо действия, входящего в круг его полномочий, его обязанностей или обусловленного его мандатом, или действия, совершение которого облегчено его должностью, обязанностями или мандатом, либо чтобы оно злоупотребило своим влиянием, действительным или мнимым, с целью добиться получения от какого-либо государственного органа власти или управления наград, должностей, сделок или любого другого благоприятного решения.

Отдел III. — О НЕЗАКОННОМ ИЗЪЯТИИ И ПРИСВОЕНИИ ИМУЩЕСТВА, СОДЕРЖАЩЕГОСЯ В ГОСУДАРСТВЕННОМ ХРАНИЛИЩЕ

Ст. 433-4. — Деяние, выразившееся в уничтожении, присвоении или изъятии документа или ценной бумаги, государственных или частных денежных средств, а также векселей, документов и ценных бумаг, их замещающих, или любого другого предмета, который был передан какому-либо лицу, обладающему государственной властью или выполняющему обязанности по государственной службе, государственному бухгалтеру, государственному депозитарию или одному из его заместителей, в силу осуществления ими своих обязанностей, наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков.

Покушение на совершение проступка, предусмотренного в предыдущем абзаце, карается такими же наказаниями.

Отдел IV. — О НЕУВАЖЕНИИ

Ст. 433-5 (в редакции закона № 96-647 от 22 июля 1996 г.). — Неуважение, наказуемое штрафом в размере 50 000 франков, образуют слова, жесты или угрозы, тексты или изображения любого рода, не преданные гласности, или отправление каких бы то ни было предметов, адресованных какому-либо лицу, выполняющему обязанности по государственной службе, при осуществлении или в связи с осуществлением его обязанностей, способные причинить вред его достоинству или уважению, которое ему надлежит оказывать в связи с его должностью.

Если оно направлено против какого-либо лица, обладающего публичной властью, неуважение наказывается шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков.

Если оно совершено в присутствии людей, неуважение, предусмотренное первым абзацем, наказывается шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков, а неуважение, предусмотренное вторым абзацем, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Отдел V. — О НЕПОВИНОВЕНИИ

Ст. 433-6. — Неповиновение образует деяние, выразившееся в оказании насильственного сопротивления какому-либо лицу, обладающему публичной властью или выполняющему обязанности по государственной службе, действующему при осуществлении своих обязанностей с целью приведения в исполнение законов, распоряжений органов государственной власти, судебных решений или приказов.

Ст. 433-7. — Неповиновение наказывается шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков.

Неповиновение, совершенное в присутствии людей, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Ст. 433-8. — Вооруженное неповиновение наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Вооруженное неповиновение, совершенное в присутствии людей, наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков.

Ст. 433-9. — Если неповиновение совершается лицом, находящимся под стражей, наказания, назначенные за проступок в виде неповиновения, складываются с теми наказаниями, которые лицо, о котором идет речь, отбывало или с теми наказаниями, которые были назначены за преступное деяние, в связи с совершением которого оно находилось под стражей, причем в отступление от положений статей со 132-2 по 132-5 без возможности их поглощения этими наказаниями.

Ст. 433-10. — Прямое склонение к неповиновению, выраженное либо в публичных криках или выступлениях, либо расклеенных или распространенных листовках, либо совершенное любым другим способом передачи текста, речи или изображения, наказывается штрафом в размере 50 000 франков.

Если проступок, предусмотренный в предыдущем абзаце, совершен при помощи печатных или аудиовизуальных средств массовой информации, специальные положения законов, регулирующих деятельность средств массовой информации, применяются для определения лиц, подлежащих ответственности.

Отдел VI. — О ПРОТИВОДЕЙСТВИИ ВЫПОЛНЕНИЮ РАБОТ В ОБЩЕСТВЕННЫХ ИНТЕРЕСАХ

Ст. 433-11. — Деяние, выразившееся в противодействии путем совершения побоев или применения насилия, выполнению работ в общественных интересах или общественно-полезных работ, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Отдел VII. — О НЕЗАКОННОМ ПРИСВОЕНИИ ПОЛНОМОЧИЙ

Ст. 433-12. — Тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков наказывается деяние, совершенное любым лицом, действующим без правового основания, выразившееся во вмешательстве в осуществление государственных полномочий путем совершения одного из действий, относящихся к компетенции лиц, наделенных соответствующими функциями.

Ст. 433-13. — Одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков наказывается деяние, совершенное любым лицом:

п. 1. Выразившееся в осуществлении какой-либо деятельности в таких условиях, которые способны вызвать в общественном представлении сходство с осуществлением какой-либо публичной должности или деятельности, входящей в круг полномочий публичного служащего или представителя закона, уполномоченного министром юстиции.

п. 2. Выразившееся в использовании документов или письменных текстов, представляющих такое сходство с судебными или приравненными к ним актами или административными документами, которое способно повлечь ошибку в общественном восприятии.

Отдел VIII. — О НЕЗАКОННОМ ПРИСВОЕНИИ ЗНАКОВ ОТЛИЧИЯ, ПРИСУЩИХ ОРГАНАМ ГОСУДАРСТВЕННОЙ ВЛАСТИ

Ст. 433-14. — Одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков наказывается деяние, совершенное любым лицом, публично и без законных на то оснований, и выразившееся:

п. 1. В ношении какого-либо костюма, униформы или отличительного знака, присущих органам государственной власти;

п. 2. В использовании какого-либо документа, удостоверяющего какой-либо профессиональный статус, или какого-либо знака отличия, установленного органами государственной власти;

п. 3. В использовании какого-либо транспортного средства, внешние отличительные признаки которого тождественны тем, что применяются служащими национальной полиции или военнослужащими.

Ст. 433-15. — Шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков наказывается деяние, совершенное любым лицом и выразившееся в публичном ношении какого-либо костюма или униформы, в публичном использовании какого-либо транспортного средства, знаков отличия или документов, представляющих такое сходство с костюмами, униформой, транспортными средствами, знаками отличия или удостоверениями, установленными для служащих национальной полиции или военнослужащих, которое способно повлечь ошибку в общественном восприятии.

Ст. 433-16. — Преступные деяния, определенные статьями 433-14 и 433-15, наказываются тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков, если они имеют своей целью подготовить или облегчить совершение какого-либо преступления и проступка.

Отдел IX. — О НЕЗАКОННОМ ПРИСВОЕНИИ ЗВАНИЙ

Ст. 433-17. — Использование без правовых оснований звания, связанного с какой-либо профессией, регламентированной публичной властью, или официального диплома или какого-либо статуса, порядок присвоения которого установлен публичной властью, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Отдел X. — О НЕДОПУСТИМОМ ИСПОЛЬЗОВАНИИ ЗВАНИЯ

Ст. 433-18. — Шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков наказывается деяние, совершенное учредителем или юридическим или фактическим руководителем какого-либо предприятия, преследующего в качестве цели извлечение прибыли, выразившееся в даче указания использовать или в разрешении использовать в какой-либо рекламе, осуществляемой в пользу предприятия, которое он предполагает учредить или которым он руководит:

п. 1. Фамилии с указанием звания какого-либо члена или бывшего члена Правительства, Парламента, Европейского парламента, совещательного собрания органов местного самоуправления, Конституционного совета,

Государственного совета, Экономического и социального совета, Высшего совета магистратуры, Кассационного суда, Счетной палаты, Института Франции, совета директоров Французского национального банка или какой-либо коллегиальной организации, наделенной законом контрольными или советательными функциями,

п. 2. Фамилии с указанием должности какого-либо магистрата или бывшего магистрата, какого-либо государственного служащего, бывшего государственного служащего или какого-либо публичного служащего или представителя закона, уполномоченного министром юстиции;

п. 3. Фамилии какого-либо лица с указанием награды, установленной публичной властью, которая была ему присуждена.

Таковыми же наказаниями карается деяние, совершенное банкиром или агентом по продаже ценных бумаг, выразившееся в даче указания использовать рекламу, указанную в предыдущем абзаце.

Отдел XI. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ГРАЖДАНСКОЕ СОСТОЯНИЕ ЧАСТНЫХ ЛИЦ

Ст. 433-19. — Шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков наказывается деяние, совершенное с каким-либо государственным или аутентичным актом либо с каким-либо административным документом, предназначенным органу государственной власти, и помимо случаев, когда действующие регламенты разрешают подписывать эти акты или документы вымышленными данными гражданского состояния, выразившееся:

п. 1. В принятии фамилии или дополнительной фамилии иной, нежели та, которая обозначена актами гражданского состояния;

п. 2. В изменении, фальсификации или искажении фамилии или дополнительной фамилии, обозначенной актами гражданского состояния.

Ст. 433-20. — Деяние, совершенное лицом, состоящим в браке, выразившееся в заключении другого брака до расторжения предыдущего, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Карается такими же наказаниями публичный служащий, осуществивший регистрацию бракосочетания, зная о существовании предыдущего брака.

Ст. 433-21. — Любой священнослужитель, который систематически совершает церковные церемонии заключения брака, не требуя подтвердить предварительно регистрацию брака, произведенную должностным лицом по гражданскому состоянию, наказывается шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков

Ст. 433-21-1. — Любое лицо, которое придает похоронам какой-либо характер, противоречащий воле умершего или судебному решению, если соответствующая воля или решение были ему известны, наказывается шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков.

Отдел XII. — ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ НАКАЗАНИЯ И ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЮРИДИЧЕСКИХ ЛИЦ

Ст. 433-22. — Физические лица, виновные в одном из преступных деяний, предусмотренных в настоящей главе, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным статьей 131-26;

п. 2. Запрещение сроком не более пяти лет занимать публичную должность или выполнять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено;

п. 3. Афиширование или распространение решения, вынесенного в порядке, предусмотренном статьей 131-35.

Ст. 433-23. — В случаях, предусмотренных в статьях 433-1, 433-2 и 433-4, равно может быть назначена конфискация денежных сумм или предметов, незаконно полученных исполнителем преступного деяния, за исключением предметов, подлежащих реституции.

Ст. 433-24. — Физические лица, виновные в одном из преступных деяний, предусмотренных в статье 433-8, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение хранения или ношения сроком не более пяти лет, оружия, на которое требуется разрешение;

п. 2. Конфискация оружия, принадлежащего осужденному или находящегося в его свободном распоряжении

Ст. 433-25. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные в отделах 1, VI, VII, IX и X настоящей главы, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-38,

п. 2. Срок не более пяти лет, наказания, указанные в п. 2, 3, 4, 5, 6 и 7 статьи 131-39;

п. 3. Конфискация, предусмотренная в статье 131-21,

п. 4. Афиширование или распространение решения, вынесенного в порядке, предусмотренном статьей 131-35.

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

Глава IV. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ОТПРАВЛЕНИЕ ПРАВОСУДИЯ

Отдел I. — О ВОСПРЕпятствовании СУДЕБНОМУ ПРЕСЛЕДОВАНИЮ

Ст. 434-1. — Деяние, совершенное любым лицом, знающим о каком-либо преступлении, которое еще можно предотвратить или последствия которого можно ограничить, или исполнители которого способны совершить новые преступления, которые могли бы быть предотвращены, выразившееся в несообщении об этом судебным или административным органам власти, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Предыдущие положения не применяются, кроме случаев совершения преступлений в отношении несовершеннолетних, не достигших пятнадцати лет:

п. 1. К родственникам по прямой линии и их супругам, а также к братьям и сестрам и их супругам, исполнителя или соучастника преступления;

п. 2. К супругу исполнителя или соучастника преступления или к лицу, состоящему с ним во внебрачном сожительстве.

Положения первого абзаца равно не применяются к лицам, обязанным хранить тайну в порядке, предусмотренном статьей 226-13.

Ст. 434-2. — Если преступление, указанное в первом абзаце статьи 434-1, состоит в посягательстве на основополагающие интересы нации, предусмотренном разделом I настоящей книги, или каком-либо акте терроризма, предусмотренном разделом II настоящей книги, наказание увеличивается до пяти лет тюремного заключения и 500 000 франков штрафа.

Ст. 434-3 (в редакции закона № 98-468 от 17 июня 1998 г.). — Деяние, совершенное любым лицом, знающим о лишениях, плохом обращении или сексуальных посягательствах, направленных против несовершеннолетнего лица, не достигшего пятнадцати лет, или какого-либо лица, которое не в состоянии себя защитить в силу своего возраста, болезни, увечья, физического или психического недостатка или состояния беременности, выразившееся в несообщении об этом судебным или административным органам власти, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков

Помимо случаев, когда закон предусматривает иное, предыдущие положения не применяются к лицам, обязанным хранить тайну в порядке, предусмотренном статьей 226-13

Ст. 434-4. — Тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков наказывается деяние, совершенное с целью воспрепятствования установлению истины, выразившееся:

п. 1. В изменении состояния мест совершения преступления или проступка либо путем искажения, фальсификации или стирания отпечатков или следов, либо путем подбрасывания, перемещения или уничтожения каких-либо предметов;

п. 2. В уничтожении, изъятии, сокрытии или искажении какого-либо государственного или частного документа или предмета, способного облегчить раскрытие преступления или проступка, поиск доказательств или осуждение виновных.

Если деяния, предусмотренные настоящей статьей, совершены каким-либо лицом, призванным в силу своих обязанностей содействовать установлению истины, наказание увеличивается до пяти лет тюремного заключения и 500 000 франков штрафа

Ст. 434-5. — Любая угроза или любой другой акт устрашения в отношении кого бы то ни было, совершенные с целью заставить потерпевшее от какого-либо преступления или проступка лицо не подавать жалобу или отозвать ее, наказываются тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков

Ст. 434-6 (в редакции закона № 96-647 от 22 июля 1996 г.). — Деяние, выразившееся в предоставлении исполнителю или соучастнику какого-либо преступления или акта терроризма, наказуемого как минимум десятью годами тюремного заключения, жилища, убежища, денежной помощи, средств к существованию или любого другого средства для его уклонения от розыска или задержания, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков. Наказания увеличиваются до пяти лет тюремного заключения и 500 000 франков штрафа, если данное преступное деяние совершается систематически.

Предыдущие положения не применяются:

п. 1. К родственникам по прямой линии и их супругам, а также к братьям и сестрам и их супругам, исполнителя или соучастника преступления или акта терроризма;

п. 2. К супругу исполнителя или соучастника преступления или акта терроризма или к лицу, которое состоит с ним во внебрачном сожительстве.

Ст. 434-7. — Деяние, выразившееся в сокрытии или утаивании трупа какого-либо человека, потерпевшего от убийства или умершего в результате причинения ему телесных повреждений, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Отдел II. — О ВОСПРЕЯТСТВОВАНИИ ОТПРАВЛЕНИЮ ПРАВОСУДИЯ

Ст. 434-7-1. — Деяние, совершенное каким-либо магистратом, любым другим лицом, заседающим в каком-либо судебном органе или любом административном органе власти, выразившееся в отказе от осуществления правосудия после получения соответствующего процессуального обращения и в продолжении настаивать на своем отказе после предупреждения или подписания вышестоящих лиц, наказывается штрафом в размере 50 000 франков и запрещением занимать публичные должности сроком от пяти до двадцати лет.

Ст. 434-8. — Любая угроза или любой другой акт устрашения, совершенные в отношении какого-либо магистрата, присяжного заседателя или любого другого лица, заседающего в каком-либо судебном органе, арбитра, переводчика, эксперта или адвоката какой-либо стороны с целью воздействия на их поведение при осуществлении ими своих функций, наказываются тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Ст. 434-9. (в редакции закона № 2000-595 от 30 июня 2000 г.). — Деяние, совершенное каким-либо магистратом, присяжным заседателем или любым другим лицом, заседающим в каком-либо судебном органе, арбитром или экспертом, приглашенным либо судом, либо сторонами, или лицом, на которое судебной властью возложена обязанность примирения или посредничества, выразившееся в прямом или косвенном требовании или принятии, без законных на то оснований, в любой момент, подношений, обещаний, подарков, презентов или каких бы то ни было преимуществ для совершения или воздержания от совершения какого-либо действия, входящего в круг его обязанностей, наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков

Деяние, совершенное в любой момент, выразившееся в уступке требованиям лица, указанного в предыдущем абзаце, или в предложении подношений, обещаний, подарков, презентов или каких бы то ни было преимуществ с целью добиться от одного из этих лиц совершения или воздержания от совершения какого-либо действия, входящего в круг его обязанностей, карается такими же наказаниями.

Если преступное деяние, определенное в первом абзаце, совершено каким-либо магистратом в пользу или во вред какому-либо лицу, подвергнутому уголовному преследованию за совершение преступления, наказание увеличивается до пятнадцати лет уголовного заключения и 1 500 000 франков штрафа

Ст. 434-10. — Деяние, совершенное любым водителем наземного, речного или морского транспортного средства или механизма, знающим, что он только что стал причиной какого-либо несчастного случая, выразившееся в

непрекращении движения и попытке таким образом избежать уголовной или гражданской ответственности, которой он мог бы быть подвергнут, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков

Если это имеет место в случаях, предусмотренных статьями 221-6 и 222-19, наказания, предусмотренные этими статьями, удваиваются

Ст. 434-11. — Деяние, совершенное каким бы то ни было лицом, знающим о существовании доказательства невиновности лица, временно заключенного под стражу или осужденного за преступление или проступок, выразившееся в умышленном воздержании от немедленной дачи об этом показаний судебным или административным органам власти, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Однако от наказания освобождается тот, кто даст свои показания, хотя и с опозданием, но по собственной инициативе.

Положения первого абзаца не применяются:

п. 1. К исполнителю или соучастнику преступного деяния, которое стало причиной уголовного преследования, его родственникам по прямой линии и их супругам, а также к его братьям и сестрам и их супругам;

п. 2. К супругу исполнителя или соучастника преступного деяния, которое стало причиной уголовного преследования, или лицу, состоящему с ним во внебрачном сожительстве.

Положения первого абзаца равным образом не применяются к лицам, обязанным хранить тайну в порядке, предусмотренном статьей 226-13.

Ст. 434-12. — Деяние, совершенное любым лицом, публично заявившим о том, что ему известны исполнители какого-либо преступления или проступка, выразившееся в отказе ответить на вопросы, заданные ему по этому поводу судьей, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Ст. 434-13. — Лжесвидетельство, сделанное под присягой перед любым судебным органом или перед должностным лицом судебной полиции, действующим в порядке исполнения отдельного судебного поручения, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Однако лжесвидетель освобождается от наказания, если он добровольно отказался от своих показаний до вынесения окончательного решения по делу следственным судьей или судом, рассматривающим дело по существу.

Ст. 434-14. — Лжесвидетельство наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков:

п. 1. Если его причиной является вручение какого-либо подарка или какого бы то ни было вознаграждения;

п. 2. Если тот, против кого или в пользу кого было совершено лжесвидетельство, подлежит какому-либо уголовному наказанию.

Ст. 434-15. — Деяние, выразившееся в использовании обещаний, подношений, подарков, давления, угроз, побоев, уловок или обмана в ходе судебного процесса или при принесении ходатайства или защите в суде для склонения другого лица либо к принесению или даче ложных показаний, ложного заявления или ложного свидетельства, либо к воздержанию от принесения или дачи показаний, заявлений или свидетельства, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков, даже если указанные действия не привели к желаемому результату.

Ст. 434-15-1 (введена законом №2000-516 от 15 июня 2000 г.). — Неявка без уважительных или оправдывающих причин к следственному судье лица, которое было им вызвано для допроса в качестве свидетеля, наказывается штрафом в размере 25 000 франков.

Ст. 434-16. — Публикация до вынесения окончательного судебного решения по существу дела комментариев, направленных на то, чтобы оказать давление с целью повлиять на заявления свидетелей или решение следственно-судебных или судебных органов, наказывается шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков.

Если преступное деяние совершено посредством печатных или аудиовизуальных средств массовой информации, специальные положения законов, регулирующих деятельность средств массовой информации, применяются для определения лиц, подлежащих ответственности.

Ст. 434-17. — Лжеприсяга в процессе производства по гражданским делам наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Ст. 434-18. — Деяние, совершенное переводчиком в процессе производства по любому делу, выразившееся в искажении существа переводимых слов или документов, наказывается, согласно положениям, предусмотренным в статьях 434-13 и 434-14, соответственно пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков либо семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков.

Ст. 434-19. — Незаконное воздействие на переводчика наказывается в порядке, предусмотренном статьей 434-15.

Ст. 434-20. — Деяние, совершенное экспертом, в процессе производства по любому делу, выразившееся в фальсификации в своих письменных заключениях или устных показаниях данных или результатов экспертизы, наказывается, согласно положениям, предусмотренным в статьях 434-13 и 434-14, соответственно пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков либо семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков.

Ст. 434-21. — Незаконное воздействие на эксперта наказывается в порядке, предусмотренном статьей 434-15.

Ст. 434-22. — Срывание печатей, наложенных публичной властью, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков. Покушение на срывание печатей карается такими же наказаниями.

Таковыми же наказаниями карается любое присвоение предмета, находящегося под печатью или в распоряжении правосудия.

Ст. 434-23. — Деяние, выразившееся в принятии фамилии другого лица при обстоятельствах, которые повлекли или могли повлечь уголовное преследование последнего, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

В отступление от положений статей со 132-2 по 132-5, наказания, назначенные за совершение этого проступка, складываются с теми наказаниями, которые будут назначены за преступное деяние, в связи с совершением которого присвоение имени было осуществлено, причем без возможности их поглощения этими наказаниями.

Наказаниями, предусмотренными первым абзацем, карается ложное заявление о гражданском состоянии какого-либо лица, которое повлекло или могло повлечь уголовное преследование третьего лица.

Отдел III. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА СУДЕБНУЮ ВЛАСТЬ

§ 1. О посягательствах на уважение, которое надлежит оказывать правосудию

Ст. 434-24. — Оскорбление словами, жестами или угрозами, не преданными гласности текстами или изображениями любого рода или путем отправления каких бы то ни было предметов, адресованных какому-либо магистрату, присяжному заседателю или любому лицу, заседающему в каком-либо судебном органе, находящемуся при исполнении своих обязанностей или в связи с их исполнением, и направленное на причинение вреда его достоинству или уважению, которое надлежит оказывать той должности, которую оно занимает, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Если оскорбление совершено в заседании какого-либо суда, трибунала или какого-либо судебного органа, наказание увеличивается до двух лет тюремного заключения и 200 000 франков штрафа.

Ст. 434-25. — Деяние, выразившееся в совершенной публично путем каких-либо действий, слов, текстов или изображений любого рода попытке подрыва доверия относительно какого-либо действия или решения судебных органов в таких условиях, что это способно причинить вред авторитету судебной власти или ее независимости, наказывается шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков.

Положения предыдущего абзаца не применяются к техническим комментариям, а также к действиям, словам, письменным документам или изображениям любого рода, направленным на реформуацию, кассацию или ревизию какого-либо решения.

Если преступное деяние совершено посредством печатных или аудиовизуальных средств массовой информации, специальные положения законов, регулирующих деятельность средств массовой информации, применяются для определения лиц, подлежащих ответственности.

Срок давности публичного иска истекает через три месяца, считая со дня, когда преступное деяние, определенное в настоящей статье, было совершено, если в этот период не было совершено ни одного следственного действия или действия, связанного с возбуждением уголовного преследования.

Ст. 434-26. — Деяние, выразившееся в ложном сообщении органу судебной или административной власти о фактах, образующих какое-либо преступление или проступок, вынудившее судебные власти вести напрасные поиски, наказывается шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков.

§ 2. О побеге

Ст. 434-27. — Уголовно наказуемым побегом является деяние, совершенное заключенным, выразившееся в его бегстве из-под стражи, которой он был подвергнут, путем насилия, взлома или подкупа (corruption), даже если эти действия были совершены с его согласия третьим лицом.

Побег наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Ст. 434-28. — При применении настоящего параграфа заключенным считается любое лицо, которое:

- п. 1. Задержано;
- п. 2. Участвует в судебном процессе либо доставлено в органы судебной власти по истечении сроков задержания или в порядке исполнения приказа о принудительном приводе или аресте;
- п. 3. Уведомлено о наличии в отношении него приказа о содержании под стражей или приказа об аресте, сохраняющих юридическую силу;
- п. 4. Отбывает наказание, связанное с лишением свободы, или которое было арестовано для исполнения этого наказания;
- п. 5. Взято под стражу с целью экстрадиции.

Ст. 434-29 (в редакции закона № 97-1159 от 19 декабря 1997 г.). — Побег, подлежащий таким же наказаниям, равно образует деяние, совершенное:

- п. 1. Заключенным, помещенным в какое-либо медицинское учреждение или госпиталь, выразившееся в его уклонении от надзора, которому он подвергнут;
- п. 2. Любым осужденным, выразившееся в его уклонении от контроля, которому он подвергнут в случаях, когда в отношении него было вынесено либо решение, предоставляющее ему право нахождения за пределами пенитенциарного учреждения, либо решение о его помещении под электронный надзор, или в случаях, когда он пользуется либо режимом полусвободы, либо разрешением покидать на время пенитенциарное учреждение;
- п. 3. Любым осужденным, выразившееся в невозвращении в пенитенциарное учреждение по окончании какой-либо меры отсрочки (suspension) или исполнении по частям тюремного заключения, по истечении времени нахождения за пределами пенитенциарного учреждения, по окончании режима полусвободы или по истечении срока разрешения покидать на время пенитенциарное учреждение;
- п. 4. Любым осужденным, помещенным под электронный надзор, выразившееся в нейтрализации каким бы то ни было способом прибора, позволяющего определять на расстоянии его присутствие или его отсутствие в месте, определенном судьей по исполнению наказаний.

Ст. 434-30. — Преступные деяния, предусмотренные в статье 434-27 и п. 1 статьи 434-29, наказываются семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков, если насильственные действия заключаются в угрозе каким-либо оружием или каким-либо взрывчатым, легковоспламеняющимся или токсичным веществом или если они были совершены в рамках какой-либо акции, согласованной между несколькими заключенными.

Наказания увеличиваются до десяти лет тюремного заключения и 1 000 000 франков штрафа, если было применено какое-либо оружие или какое-либо взрывчатое, легковоспламеняющееся или токсичное вещество.

Ст. 434-31. — В отступление от положений статей со 132-2 по 132-5, наказания, назначенные за проступок в виде побега, складываются с теми наказаниями, которые сбежавший отбывал, или с теми наказаниями, которые назначены за преступное деяние, в связи с совершением которого он содержался под стражей, причем без возможности их поглощения этими наказаниями.

Ст. 434-32. — Тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков наказывается деяние, совершенное любым лицом, выразившееся в предоставлении заключенному любого средства для из-под стражи, которой он был подвергнут.

Если помощь, оказанная таким образом, сопровождается насилием, взломом или подкупом, преступное деяние наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков. Если эта помощь состоит в предоставлении или применении какого-либо оружия или какого-либо взрывчатого, легковоспламеняющегося или токсичного вещества, преступное деяние наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков.

Ст. 434-33. — Десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков наказывается деяние, совершенное любым лицом, на которое возложена обязанность надзора за заключенным, выразившееся в содействии или подготовке, даже путем умышленного бездействия, его побега.

Эти положения равно применимы к любому лицу, имеющему право в силу занимаемой им должности проходить на территорию пенитенциарного учреждения или приближаться в каком бы то ни было качестве к заключенным.

В случаях, предусмотренных настоящей статьей, если оказанная помощь состоит в предоставлении или применении какого-либо оружия или какого-либо взрывчатого, легковоспламеняющегося или токсичного вещества, преступное деяние наказывается пятнадцатью годами уголовного заключения и штрафом в размере 1 500 000 франков.

Ст. 434-34. — Лица, указанные в статьях 434-32 и 434-33, могут быть приговорены солидарно к возмещению убытков, которое потерпевший имел бы право получить от заключенного при предъявлении им гражданского иска на основании совершения преступного деяния, обусловившего заключение последнего.

Ст. 434-35. — Одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков наказывается деяние, независимо от места его совершения, выразившееся в передаче или организации доставки какому-либо заключенному, или в получении от него и передаче денежных сумм, корреспонденции, каких бы то ни было предметов или вещей, помимо случаев, разрешенных регламентами.

Наказание увеличивается до трех лет тюремного заключения и 300 000 франков штрафа, если на виновного возложен надзор за заключенными или он имеет право в силу занимаемой должности проходить на территорию какого-либо пенитенциарного учреждения или приближаться в каком бы то ни было качестве к заключенным.

Ст. 434-36. — Покушение на совершение проступков, предусмотренных в настоящем параграфе, карается такими же наказаниями.

Ст. 434-37. — Любое лицо, покушавшееся на совершение в качестве исполнителя или соучастника какого-либо из преступных деяний, предусмотренных в настоящем параграфе, освобождается от наказания, если, поставив в известность судебный орган или администрацию пенитенциарного учреждения, оно позволило предотвратить осуществление побега.

§3. О прочих посягательствах на авторитет уголовной юстиции

Ст. 434-38. — Деяние, совершенное лицом, которому запрещено пребывание в определенных местах, выразившееся в появлении в каком-либо запрещенном месте, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Карается такими же наказаниями деяние, совершенное лицом, которому запрещено пребывание в определенных местах, выразившееся в уклонении от мер надзора, назначенных судьей.

Ст. 434-39. — В случае, когда судебным решением предусмотрено в качестве наказания афиширование обвинительного приговора, деяние, выразившееся в уничтожении, сокрытии или срывании, полностью или частично, расклеенных афиш, наказывается шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков.

В таком случае судебным решением вновь должно быть предписано исполнение афиширования за счет осужденного.

Ст. 434-40. — Если в качестве наказания было назначено запрещение осуществлять какую-либо профессиональную или общественную деятельность, предусмотренное статьями со 131-27 по 131-29, то любое нарушение этого запрета наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 434-41. — Двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков наказывается нарушение осужденным обязанностей или запретов, следующих из наказаний в виде временного лишения или аннулирования водительских прав, запрещения хранить или носить оружие, изъятия разрешения на охоту, запрещения пускать в обращение чеки или пользоваться кредитными карточками, закрытия заведения или исключения из участия в договорах, заключаемых от имени Государства, назначенных в соответствии со статьями 131-6, 131-10, 131-14, 131-16 и 131-17. Такими же наказаниями карается деяние, выразившееся в уничтожении, присвоении или попытке уничтожения или присвоения какого-либо транспортного средства, приведенного в неподвижное состояние, или какого-либо транспортного средства, оружия или любого другого предмета, конфискованного в соответствии со статьями 131-6, 131-10, 131-14 или 131-16.

Такими же наказаниями равно карается деяние, совершенное лицом, получившим официальное уведомление о решении, предусматривающем в отношении него, в соответствии с вышеупомянутыми статьями, временное лишение или аннулирование водительских прав, изъятие разрешения на охоту или конфискацию какого-либо транспортного средства, оружия или любого другого предмета, выразившееся в отказе передать приостановленные, аннулированные или подлежащие изъятию права и разрешения или подлежащую конфискации вещь уполномоченному лицу, на которое возложено исполнение этого решения.

Ст. 434-42. — Нарушение осужденным обязанностей, вытекающих из наказания в виде работ в общественных интересах, назначенного в качестве основного или дополнительного наказания, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 434-43. — Если в отношении какого-либо юридического лица было назначено одно из наказаний, предусмотренных в статье 131-39, нарушение каким-либо физическим лицом обязанностей, вытекающих из этого наказания, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Отдел IV.—ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ НАКАЗАНИЯ И ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЮРИДИЧЕСКИХ ЛИЦ

Ст. 434-44. — Физические лица, виновные в совершении одного из проступков, предусмотренных в статьях с 434-4 по 434-8, 434-11, с 434-13 по 434-15, с 434-17 по 434-23, 434-27, 434-29, 434-30, 434-32, 434-33, 434-35, 434-36 и с 434-40 по 434-43, подвергаются равно запрещению пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным статьей 131-26.

В случаях, указанных в статьях 434-16 и 434-25, может быть равно предписано афиширование или распространение решения, вынесенного в порядке, предусмотренном статьей 131-35. В случаях, предусмотренных в статье 434-33 и во втором абзаце статьи 434-35, может быть равно назначено запрещение по правилам, предусмотренным в статье 131-27, занимать публичную должность или выполнять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

Во всех случаях, предусмотренных настоящей главой, помимо этого применяется конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, за исключением предметов, подлежащих реституции.

Ст. 434-45. — Физические лица, виновные в совершении проступка, предусмотренного статьей 434-10, подвергаются равно лишению, сроком не более пяти лет, водительских прав, причем такое лишение прав может быть ограничено вождением вне рамок профессиональной деятельности.

Ст. 434-46. — Запрещение пребывания на французской территории может быть назначено при условиях, предусмотренных статьей 131-30, либо в качестве бессрочного наказания, либо сроком не более десяти лет, в отношении любого иностранца, виновного в совершении одного из преступных деяний, определенных во втором абзаце статьи 434-9, в статье 434-30, в последнем абзаце статьи 434-32 и в статье 434-33.

Ст. 434-47. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные в статьях 434-39 и 434-43, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным в статье 131-38;

п. 2. Срок не более пяти лет, наказания, указанные в п. п. 2, 3, 4, 5, 6 и 7 статьи 131-39;

п. 3. Конфискация, предусмотренная в статье 131-21;

п. 4. Афиширование или распространение решения, вынесенного в порядке, предусмотренном статьей 131-35.

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

Глава V. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ПУБЛИЧНУЮ АДМИНИСТРАЦИЮ ЕВРОПЕЙСКИХ СООБЩЕСТВ, ГОСУДАРСТВ — ЧЛЕНОВ ЕВРОПЕЙСКОГО СОЮЗА, ДРУГИХ ИНОСТРАННЫХ ГОСУДАРСТВ И ПУБЛИЧНЫХ МЕЖДУНАРОДНЫХ ОРГАНИЗАЦИЙ (введена законом № 2000-595 от 30 июня 2000 г.)

Отдел I.—О ПАССИВНОЙ КОРРУПЦИИ*

Ст. 435-1. — При применении конвенции, относящейся к борьбе с коррупцией, в которой замешаны функционеры Европейских сообществ или функционеры государств — членов Европейского союза, заключенной в Брюсселе 26 мая 1997 г., наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков деяние, совершенное каким-либо функционером сообщества или государственным функционером какого-либо иного государства — члена Европейского союза или каким-либо членом Комиссии Европейских сообществ, Европейского парламента, Судебной палаты (Cour de Justice) и Счетной палаты Европейских сообществ, выразившееся в требовании или принятии без законных на то оснований в любой момент прямо или косвенно, подношений, обещаний, подарков, презентов или каких бы то ни было преимуществ для того, чтобы совершить или воздержаться от совершения какого-либо действия, входящего в круг его полномочий или обязанностей или обусловленного его мандатом, или действия, совершение которого облегчено его должностью, обязанностями или мандатом.

Отдел II.—ОБ АКТИВНОЙ КОРРУПЦИИ

Подотдел 1. — ОБ АКТИВНОЙ КОРРУПЦИИ ФУНКЦИОНЕРОВ ЕВРОПЕЙСКИХ СООБЩЕСТВ, ФУНКЦИОНЕРОВ ГОСУДАРСТВ—ЧЛЕНОВ ЕВРОПЕЙСКОГО СОЮЗА, ЧЛЕНОВ УЧРЕЖДЕНИЙ ЕВРОПЕЙСКИХ СООБЩЕСТВ

Ст. 435-2. — При применении конвенции, относящейся к борьбе с коррупцией, в которой замешаны функционеры Европейских сообществ или функционеры государств — членов Европейского союза, заключенной в Брюсселе 26 мая 1997 г., наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков деяние, выразившееся в предложении без законных на то оснований в любой момент прямо или косвенно подношений, обещаний, подарков, презентов или каких бы то ни было преимуществ с тем, чтобы добиться от функционера сообщества или государственного функционера какого-либо иного государства — члена Европейского союза или какого-либо члена Комиссии Европейских сообществ, Европейского парламента, Судебной палаты и Счетной палаты Европейских сообществ, того, чтобы он совершил или воздержался от совершения какого-либо действия, входящего в круг его полномочий или обязанностей или обусловленного его мандатом, или действия, совершение которого облегчено его должностью, обязанностями или мандатом. Карается такими же наказаниями деяние, выразившееся в уступке какому-либо лицу, указанному в предыдущем абзаце, которое требует, без законных на то оснований, в любой момент, прямо или косвенно, подношений, обещаний, подарков, презентов или каких бы то ни было преимуществ для того, чтобы совершить или воздержаться от совершения какого-либо действия, указанного в названном выше абзаце.

Подотдел II. — ОБ АКТИВНОЙ КОРРУПЦИИ ЛИЦ, ПРИНАДЛЕЖАЩИХ К ИНОСТРАННЫМ ГОСУДАРСТВАМ, ИНЫМ, НЕЖЕЛИ ГОСУДАРСТВА — ЧЛЕНЫ ЕВРОПЕЙСКОГО СОЮЗА, И К ПУБЛИЧНЫМ МЕЖДУНАРОДНЫМ ОРГАНИЗАЦИЯМ, ИНЫМ, НЕЖЕЛИ УЧРЕЖДЕНИЯ ЕВРОПЕЙСКИХ СООБЩЕСТВ

Ст. 435-3. — При применении конвенции о борьбе с коррупцией иностранных государственных служащих в международных коммерческих операциях, подписанной в Париже 17 декабря 1997 г., наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков деяние, выразившееся в предложении без законных на то оснований в любой момент прямо или косвенно подношений, обещаний, подарков, презентов или каких бы то ни было преимуществ, для того чтобы добиться от лица, обладающего публичной властью, выполняющего обязанности по государственной службе или наделенного избирательным мандатом в каком-либо иностранном государстве или в составе какой-либо публичной международной организации, чтобы оно совершило или воздержалось от совершения какого-либо действия, входящего в круг его полномочий или обязанностей или обусловленного его мандатом, или действия, совершение которого облегчено его должностью, обязанностями или мандатом, с целью добиться или сохранить за собой какой-либо рынок или какое-либо другое неположенное преимущество в международной торговле.

Карается такими же наказаниями деяние, выразившееся в уступке лицу, указанному в предыдущем абзаце, которое требует без законных на то оснований в любой момент прямо или косвенно подношений, обещаний, подарков, презентов или каких бы то ни было преимуществ, для того чтобы совершить или воздержаться от совершения какого-либо действия, указанного в названном выше абзаце.

Уголовное преследование проступков, указанных в настоящей статье, может осуществляться только по требованию прокуратуры.

Ст. 435-4. — При применении конвенции о борьбе с коррупцией иностранных государственных служащих в международных торговых операциях, подписанной в Париже 17 декабря 1997 г., наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков деяние, выразившееся в предложении без законных на то оснований в любой момент прямо или косвенно подношений, обещаний, подарков, презентов или каких бы то ни было преимуществ, для того чтобы добиться от какого-либо магистрата, присяжного заседателя или любого другого лица, заседающего в каком-либо судебном учреждении, арбитра или эксперта, названного либо судом, либо сторонами, или какого-либо лица, на которое судебной властью возложена миссия по примирению или медиации в каком-либо иностранном государстве или в составе какой-либо публичной международной организации, чтобы оно совершило или воздержалось от совершения какого-либо действия, входящего в круг его полномочий или обязанностей или обусловленного его мандатом, или действия, совершение которого облегчено его должностью, обязанностями или мандатом, с целью добиться или сохранить за собой какой-либо рынок или какое-либо другое неположенное преимущество в международной торговле (коммерческой деятельности).

Карается такими же наказаниями деяние, выразившееся в уступке лицу, указанному в предыдущем абзаце, которое требует, без законных на то оснований, в любой момент, прямо или косвенно, подношений, обещаний, подарков, презентов или каких бы то ни было преимуществ, для того чтобы совершить или воздержаться от совершения какого-либо действия, указанного в названном выше абзаце.

Уголовное преследование проступков, указанных в настоящей статье может осуществляться только по требованию прокуратуры.

Отдел 3. — ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ НАКАЗАНИЯ И ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЮРИДИЧЕСКИХ ЛИЦ

Ст. 435-5. — Физические лица, виновные в одном из преступных деяний, предусмотренных в настоящей главе, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным в статье 131-26;

п. 2. Запрещение продолжительностью не более пяти лет занимать публичную должность или выполнять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено;

п. 3. Афиширование или распространение решения, вынесенного в порядке, предусмотренном статьей 131-35;

п. 4. Конфискация по правилам, предусмотренным статьей 131-21, вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния, за исключением предметов, подлежащих реституции.

Запрещение пребывания на французской территории может, кроме того, быть назначено при условиях, предусмотренных статьей 131-30, в качестве бессрочного наказания, либо сроком не более десяти лет в отношении любого иностранца, виновного в совершении какого-либо из преступных деяний, указанных в первом абзаце

Ст. 435-6. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные в статьях 435-2, 435-3 и 435-4, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица.

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-38;

п. 2. Продолжительностью не более пяти лет:

— запрещение выполнять прямо или косвенно профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено;

— помещение под судебный надзор;

— закрытие всех заведений или одного из заведений предприятия, служившего совершению вменяемых в вину деяний;

— исключение из участия в сделках, заключаемых от имени Государства;

— запрещение обращаться с публичным призывом к размещению вкладов или ценных бумаг;

— запрещение пускать в обращение чеки иные, нежели те, которые позволяют получать средства векселедателем в присутствии плательщика по переводному векселю, или те, которые удостоверены, либо пользоваться кредитными карточками;

п. 3. Конфискация по правилам, предусмотренным статьей 131-21, вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния, за исключением предметов, подлежащих реституции;

п. 4. Афиширование или распространение решения, вынесенного в порядке, предусмотренном статьей 131-35.

Раздел IV. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ОБЩЕСТВЕННОЕ ДОВЕРИЕ

Глава I. — О ПОДЛОГАХ

Ст. 441-1. — Подлогом является любое обманное искажение истины, способное причинить какой-либо вред и совершенное каким бы то ни было способом, в каком-либо письменном тексте или любом другом носителе информации, который имеет целью или может в дальнейшем служить установлению доказательства какого-либо права или факта, имеющего юридические последствия.

Подлог и использование подлога наказываются тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Ст. 441-2. — Подлог, совершенный в каком-либо документе, выданном органом государственного управления в целях подтверждения какого-либо права, тождества или качества, или предоставления какого-либо разрешения, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Использование подлога, упомянутого в предыдущем абзаце, карается такими же наказаниями. Наказания увеличиваются до семи лет тюремного заключения и 700 000 франков штрафа, если подлог или использование подлога совершены.

п. 1. Либо лицом, обладающим публичной властью или выполняющим обязанности по государственной службе, действующим при исполнении своих полномочий;

п. 2. Либо систематически;

п. 3. Либо с целью облегчить совершение какого-либо преступления или обеспечить безнаказанность его исполнителю

Ст. 441-3. — Злонамеренное хранение одного из подложных документов, определенных в статье 441-2, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Наказание увеличивается до пяти лет тюремного заключения и 500 000 франков в случае злонамеренного хранения нескольких подложных документов.

Ст. 441-4. — Подлог, совершенный в отношении государственных деловых бумаг или бумаг, удостоверенных должностными лицами, или в отношении данных регистрации, осуществляемой по предписанию государственной власти, наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков.

Использование подлога, упомянутого в предыдущем абзаце, карается такими же наказаниями.

Наказания увеличиваются до пятнадцати лет уголовного заключения и 1 500 000 франков штрафа, если подлог или использование подлога совершены каким-либо лицом, обладающим публичной властью или выполняющим обязанности по государственной службе, действующим при исполнении своих полномочий или своих обязанностей.

Ст. 441-5. — Деяние, выразившееся в добывании обманным путем для другого лица какого-либо документа, выданного органом государственного управления в целях подтверждения какого-либо права, тождества или качества или предоставления какого-либо разрешения, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Наказания увеличиваются до семи лет тюремного заключения и 700 000 франков, если преступное деяние совершено:

п. 1. Либо лицом, обладающим публичной властью или выполняющим обязанности по государственной службе, действующим при исполнении своих полномочий;

п. 2. Либо систематически;

п. 3. Либо с целью облегчить совершение какого-либо преступления или обеспечить безнаказанность его исполнителю.

Ст. 441-6. — Деяние, выразившееся в обеспечении каким бы то ни было обманным способом незаконной выдачи себе каким-либо органом государственного управления или организацией, на которую возложено осуществление функций публичной службы, какого-либо документа, предназначенного для подтверждения какого-либо права, тождества или качества или для предоставления какого-либо разрешения, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Таковыми же наказаниями карается деяние, выразившееся в представлении ложного заявления с целью получения от какого-либо органа государственного управления или организации, на которую возложено осуществление функций публичной службы, какого-либо пособия, платежа или неправомерной льготы.

Ст. 441-7. — Независимо от случаев, предусмотренных в настоящей главе, одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков наказывается деяние, выразившееся:

п. 1. В изготовлении свидетельства или сертификата, устанавливающего объективно неточное состояние фактических обстоятельств;

п. 2. В фальсификации первоначально верного свидетельства или сертификата;

п. 3. В использовании неточного или фальсифицированного свидетельства или сертификата.

Наказания увеличиваются до трех лет тюремного заключения и 300 000 франков штрафа, если преступное деяние совершено с целью нанесения ущерба государственной казне или собственности другого лица.

Ст. 441-8. — Двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков наказывается деяние, совершенное лицом, действующим при исполнении своих профессиональных обязанностей, выразившееся в прямом или косвенном требовании или получении подношений, обещаний, подарков, презентов или каких бы то ни было преимуществ с целью изготовления какого-либо свидетельства или сертификата, устанавливающего объективно неточное состояние фактических обстоятельств.

Таковыми же наказаниями карается деяние, выразившееся в уступке требованиям, предусмотренным в предыдущем абзаце, или в применении силы или угроз или в предложении, прямом или косвенном, подношений, обещаний, подарков,

презентов или каких бы то ни было преимуществ с целью добиться от лица, действующего при исполнении своих профессиональных обязанностей, чтобы оно изготовило какое-либо свидетельство или сертификат, устанавливающий неточное состояние фактических обстоятельств.

Наказание увеличивается до пяти лет тюремного заключения и 500 000 франков штрафа, если лицо, указанное в двух первых абзацах, осуществляет врачебную или иную медицинскую деятельность и если свидетельство, устанавливающее неточное состояние фактических обстоятельств, обманным образом скрывает или подтверждает наличие какого-либо заболевания, увечья или состояние беременности, или предоставляет ложные сведения о происхождении заболевания или увечья или о причине наступления смерти.

Ст. 441-9. — Покушение на совершение проступков, предусмотренных в статьях 441-1, 441-2 и с 441-4 по 441-8, карается такими же наказаниями.

Ст. 441-10. — Физические лица, виновные в совершении преступлений и проступков, предусмотренных в настоящей главе, подвергаются равно следующим наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным статьей 131-26;

п. 2. Запрещение занимать публичную должность или выполнять профессиональную или общественную деятельность по правилам, предусмотренным статьей 131-27;

п. 3. Исключение из участия в договорах, заключаемых от имени Государства;

п. 4. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния, за исключением предметов, подлежащих реституции.

Ст. 441-11. — Запрещение пребывания на французской территории может быть назначено при условиях, предусмотренных статьей 131-30, либо в качестве бессрочного наказания, либо сроком не более десяти лет, в отношении любого иностранца, виновного в совершении одного из преступных деяний, определенных в настоящей главе.

Ст. 441-12. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные в настоящей главе, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным в статье 131-38;

п. 2. Наказания, указанные в статье 131-39.

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

Глава II. — О ФАЛЬШИВОМОНЕТНИЧЕСТВЕ

Ст. 442-1. — Подделка или фальсификация металлической монеты или банковских билетов, имеющих законное хождение во Франции или выпущенных в обращение иностранными или международными учреждениями, имеющими на это право, наказывается тридцатью годами уголовного заключения и штрафом в размере 3 000 000 франков.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применимы к преступным деяниям, предусмотренным настоящей статьей.

Ст. 442-2. — Перевозка, выпуск в обращение или хранение с целью выпуска в обращение поддельных или фальсифицированных денежных знаков, указанных в статье 442-1, наказываются десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков.

Если они совершены организованной бандой, те же самые деяния наказываются тридцатью годами уголовного заключения и штрафом в размере 3 000 000 франков.

Два первых абзаца статьи 132-23, относящейся к периоду надежности, применяются к преступному деянию, предусмотренному вторым абзацем настоящей статьи.

Ст. 442-3. — Подделка или фальсификация французской или иностранной металлической монеты или банковских билетов, не имеющих более законного хождения или не разрешенных более к использованию, наказываются пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Ст. 442-4. — Выпуск в обращение любого, не разрешенного к использованию денежного знака с целью замещения им металлической монеты или банковских билетов, имеющих законное хождение во Франции, наказываются пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Ст. 442-5. — Недозволенное применение или хранение каких-либо материалов или оборудования, специально предназначенных для изготовления металлической монеты или банковских билетов, наказываются одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Ст. 442-6. — Одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков наказываются изготовление, продажа, распространение любых предметов, оттисков или бланков, которые имеют такое сходство с денежными знаками, указанными в статье 442-1, которое может способствовать приему указанных предметов, оттисков или бланков вместо и взамен имитируемых ценностей.

Ст. 442-7. — Деяние, совершенное тем, кто получил поддельные или сфальсифицированные денежные знаки, указанные в статье 442-1, приняв их за подлинные, выразившееся в их новом выпуске в обращение после обнаружения их дефектности, наказывается штрафом в размере 50 000 франков.

Ст. 442-8. — Покушение на совершение проступков, предусмотренных первым абзацем статьи 442-2 и статьями с 442-3 по 442-7, карается такими же наказаниями.

Ст. 442-9. — Любое лицо, покушавшееся на совершение одного из преступных деяний, предусмотренных в настоящей главе, освобождается от наказания, если, поставив в известность судебные или административные органы власти, оно позволило предотвратить осуществление преступного деяния и установить, в случае необходимости, других виновных.

Ст. 442-10. — Наказание в виде лишения свободы, которому подвергается исполнитель или соучастник преступных деяний, предусмотренных в статьях с 442-1 по 442-4, сокращается наполовину, если, поставив в известность судебные или административные органы власти, он позволил пресечь вменяемые в вину действия и установить, в случае необходимости, других виновных.

Ст. 442-11. — Физические лица, виновные в совершении преступлений и проступков, предусмотренных в статьях с 442-1 по 442-6, подвергаются равно следующим наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным в статье 131-26;

п. 2. Запрещение занимать публичную должность или выполнять профессиональную или общественную деятельность по правилам, предусмотренным в статье 131-27;

п. 3. Запрещение местопребывания по правилам, предусмотренным в статье 131-31.

Ст. 442-12 (в редакции закона № 98-349 от 11 мая 1998 г.). — Запрещение пребывания на французской территории может быть назначено при условиях, предусмотренных статьями 131-30, в качестве бессрочного наказания, либо сроком не более десяти лет, в отношении любого иностранца, виновного в одном из преступных деяний, определенных в статьях с 442-1 по 442-4. Положения семи последних абзачев статьи 131-30 не подлежат применению.

Ст. 442-13. — Во всех случаях, предусмотренных в настоящей главе, может быть равно назначена конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния, за исключением предметов, подлежащих реституции.

Конфискация поддельных или сфальсифицированных металлических монет и банковских билетов, так же как материалов и оборудования, предназначенных для их изготовления, обязательна.

В зависимости от того, относилась ли подделка или фальсификация к металлическим монетам или банковским билетам, поддельные или фальсифицированные денежные знаки передаются в орган государственного управления по монетам и наградам или в Национальный банк Франции в целях их возможного уничтожения. Им равно передаются в тех же целях те конфискованные материалы и то оборудование, на которые они укажут.

Конфискация предметов, оттисков или бланков, указанных в статье 442-6, также обязательна. Она влечет передачу конфискованной вещи в орган государственного управления по монетам и наградам или в Национальный банк Франции, согласно различию, предусмотренному в предыдущем абзаце, в целях возможного уничтожения.

Ст. 442-14. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные в настоящей главе, при наличии условий, предусмотренных в статье 121-2. Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным в статье 131-38;

п. 2. Наказания, указанные в статье 131-39;

п. 3. Конфискация с учетом положений статьи 442-13.

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

Глава III. — О ФАЛЬСИФИКАЦИИ ЦЕННЫХ БУМАГ И ДРУГИХ ФИДУЦИАРНЫХ ЦЕННОСТЕЙ, ВЫПУЩЕННЫХ ГОСУДАРСТВЕННОЙ ВЛАСТЬЮ

Ст. 443-1. — Подделка или фальсификация ценных бумаг, выпущенных государственной казной и скрепленных ее маркой или отметкой, или ценных бумаг, выпущенных иностранными государствами, и скрепленных их маркой или отметкой, так же как использование или перевозка этих поддельных или сфальсифицированных ценных бумаг, наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков.

Ст. 443-2. — Пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков наказывается подделка или фальсификация почтовых марок или иных почтовых фидуциарных ценностей, так же как марок, выпущенных финансовыми органами, продажа, перевозка, распространение или использование этих поддельных или сфальсифицированных марок или ценностей.

Ст. 443-3. — Одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков наказывается изготовление, продажа, перевозка или распространение любых предметов, оттисков или бланков, которые имеют такое сходство с ценными бумагами или другими фидуциарными ценностями, выпущенными Государством, органами местного самоуправления, государственными учреждениями или государственными предприятиями, предусмотренными законом № 90-568 от 2 июля 1990 г. об организации государственной почтовой службы и службы телекоммуникаций, которое может способствовать приему названных предметов, оттисков или бланков вместо и взамен имитируемых ценностей.

Ст. 443-4. — Шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков наказывается подделка или фальсификация иностранных почтовых марок или других почтовых ценностей, выпущенных почтовой службой иностранного государства, так же как продажа, перевозка, распространение или использование этих поддельных или сфальсифицированных марок или ценностей.

Ст. 443-5. — Покушение на совершение проступков, предусмотренных в настоящей главе, карается такими же наказаниями.

Ст. 443-6. — Физические лица, виновные в совершении проступков, предусмотренных в настоящей главе, подвергаются равно следующим наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным в статье 131-26;

п. 2. Запрещение занимать публичную должность или выполнять профессиональную или общественную деятельность по правилам, предусмотренным в статье 131-27;

п. 3. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния, за исключением предметов, подлежащих реституции.

Во всех случаях конфискация предмета проступка обязательна. Она влечет передачу конфискованной вещи органу государственного управления в целях ее возможного уничтожения.

Ст. 443-7. — Запрещение пребывания на французской территории может быть назначено при условиях, предусмотренных статьями 131-30, либо в качестве бессрочного наказания, либо сроком не более десяти лет, в отношении любого иностранца, виновного в совершении какого-либо из преступных деяний, определенных в статьях 443-1 и 443-2.

Ст. 443-8. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, предусмотренные в настоящей главе, при наличии условий, предусмотренных статьями 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным в статье 131-38;

п. 2. Наказания, указанные в статье 131-39;

п. 3. Конфискация с учетом положений статьи 443-6.

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено

Глава IV. — О ФАЛЬСИФИКАЦИИ ЗНАКОВ ВЛАСТИ

Ст. 444-1. — Подделка или фальсификация либо государственной гербовой печати, либо национальных марок, либо пуансонов, предназначенных для маркировки материалов из золота, серебра или платины, или использование этих поддельных или сфальсифицированных печатей, марок, пуансонов, наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков.

Ст. 444-2. — Обманное использование государственной гербовой печати, национальных марок или пуансонов, предназначенных для маркировки материалов из золота, серебра или платины, наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков.

Ст. 444-3. — Пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков наказываются:

п. 1. Подделка или фальсификация печатей, штампов или обозначений какого-либо органа государственной власти или использование этих поддельных или сфальсифицированных печатей, штампов или обозначений,

п. 2. Подделка или фальсификация официальных бланков или оттисков, используемых органами, деятельность которых регламентирована Конституцией", административными или судебными органами, продажа, распространение, так же как использование этих поддельных или сфальсифицированных бланков или оттисков.

Ст. 444-4. — Обманное использование печатей, обозначений, штампов, бланков или оттисков, указанных в статье 444-3, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Ст. 444-5. — Одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков наказывается изготовление, продажа, распространение или использование оттисков, имеющих такое сходство с официальными бланками или оттисками, используемыми органами, деятельность которых регламентирована Конституцией, административными или судебными органами, которое способно ввести в заблуждение общественное мнение.

Ст. 444-6. — Покушение на совершение проступков, предусмотренных в настоящей главе, карается такими же наказаниями

Ст. 444-7. — Физические лица, виновные в совершении преступлений и проступков, предусмотренных в настоящей главе, подвергаются равно следующим наказаниям

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным в статье 131-26,

п. 2. Запрещение занимать публичную должность или выполнять профессиональную или общественную деятельность по правилам, предусмотренным в статье 131-27,

п. 3. Исключение из участия в договорах, заключаемых от имени Государства,

п. 4. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния, за исключением предметов, подлежащих реституции

Во всех случаях конфискация предмета проступка обязательна. Она влечет передачу конфискованной вещи органу государственного управления в целях ее возможного уничтожения

Ст. 444-8. — Запрещение пребывания на французской территории может быть назначено при условиях, предусмотренных статьями 131-30, либо в качестве бессрочного наказания, либо сроком не более десяти лет, в отношении любого иностранца, виновного в одном из преступных деяний, определенных в настоящей главе

Ст. 444-9. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные в настоящей главе, при наличии условий, предусмотренных статьями 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным в статье 131-38,

п. 2. Наказания, указанные в статье 131-39,

п. 3. Конфискация с учетом положений статьи 444-7

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

Раздел V. — ОБ УЧАСТИИ В ОРГАНИЗАЦИИ ЗЛОУМЫШЛЕННИКОВ

Ст. 450-1. — Организацию злоумышленников образует любая сформированная группировка или любое заключенное соглашение, имеющие целью подготовку одного или нескольких преступлений или одного или нескольких проступков, караемых десятью годами тюремного заключения, если такая подготовка выразилась в одном или нескольких объективных действиях.

Участие в организации злоумышленников наказывается десятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 1 000 000 франков.

Ст. 450-2. — Любое лицо, принявшее участие в группировке или соглашении, определенных статьей 450-1, освобождается от наказания, если оно до начала каких-либо действий, связанных с уголовным преследованием, раскрыло группировку или соглашение компетентному органу власти и позволило установить других участников.

Ст. 450-3. — Физические лица, виновные в совершении преступного деяния, предусмотренного статьей 450-1, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным в статье 131-26;

п. 2. Запрещение по правилам, предусмотренным в статье 131-27, занимать публичную должность или выполнять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено;

п. 3. Запрещение местопребывания по правилам, предусмотренным в статье 131-31.

В отношении этих лиц могут быть равно назначены другие дополнительные наказания, предусмотренные за преступления и проступки, подготовка которых была целью группировки или соглашения.

Ст. 450-4 (введена законом № 98-468 от 17 июня 1998 г.). — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, предусмотренное статьей 450-1, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-38,

п. 2. Наказания, указанные в статье 131-39 Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

Книга Пятая

ПРОЧИЕ ПРЕСТУПЛЕНИЯ И ПРОСТУПКИ

Раздел I. — О ПРЕСТУПНЫХ ДЕЯНИЯХ В ОБЛАСТИ ЗДРАВООХРАНЕНИЯ

Глава I. — О ПРЕСТУПНЫХ ДЕЯНИЯХ В ОБЛАСТИ БИОМЕДИЦИНСКОЙ ЭТИКИ

(закон № 94-653 от 29 июля 1994 г., ст. 9)

Отдел I.—О ЗАЩИТЕ ЧЕЛОВЕЧЕСКОГО ВИДА

Ст. 511-1. — Практическая реализация евгеники, направленная на организацию селекции людей, наказывается двадцатью годами уголовного заключения.

Отдел II.—О ЗАЩИТЕ ЧЕЛОВЕЧЕСКОГО ОРГАНИЗМА

Ст. 511-2. — Получение от человека какого-либо из его органов на условиях оплаты в какой бы то ни было форме наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков

Карается такими же наказаниями предоставление посреднических услуг для содействия получению какого-либо органа на условиях его оплаты, либо возмездная передача чужого человеческого органа.

Такие же наказания применяются в случае, когда орган, полученный при наличии условий, предусмотренных в первом абзаце, имеет своим происхождением иностранное государство.

Ст. 511-3. — Изъятие какого-либо органа у совершеннолетнего живого человека при отсутствии его согласия, полученного в порядке, предусмотренном статьей L. 671-3 Кодекса законов о здравоохранении, наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков.

Карается такими же наказаниями изъятие какого-либо органа у совершеннолетнего живого донора, являющегося объектом одной из мер законной защиты, без соблюдения условий, предусмотренных в статьях L. 671-4 и L. 671-5 Кодекса законов о здравоохранении.

Ст. 511-4. — Получение от человека тканей, клеток или продуктов его жизнедеятельности на условиях оплаты в какой бы то ни было форме наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Карается такими же наказаниями предоставление посреднических услуг для содействия получению тканей, клеток или продуктов жизнедеятельности человека на условиях оплаты в какой бы то ни было форме, либо возмездная передача тканей, клеток или продуктов жизнедеятельности другого человека.

Ст. 511-5. — Изъятие, ткани или клеток либо сбор продуктов жизнедеятельности совершеннолетнего живого человека, если он не выразил на это своего согласия, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Карается такими же наказаниями изъятие какой-либо ткани или клеток либо сбор продуктов жизнедеятельности живого несовершеннолетнего человека или совершеннолетнего живого человека, являющегося объектом одной из мер законной защиты, без соблюдения условий, предусмотренных статьей L. 672-5 Кодекса законов о здравоохранении.

Ст. 511-6. — Сбор или изъятие гамет живого человека без его письменного согласия наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Ст. 511-7. — Осуществление изъятия или трансплантации органов, либо изъятия или пересадки тканей, консервации или преобразования тканей, либо пересадки клеток в каком-либо учреждении, не получившем разрешения, предусмотренного статьями L. 671-12, L. 671-16, L. 672-7, L. 672-10 и L. 672-13 Кодекса законов о здравоохранении, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 511-8 (в редакции закона № 96-452 от 28 мая 1996 г.). — Распространение или передача органов, тканей, клеток и продуктов жизнедеятельности человека с целью дарения без соблюдения санитарных правил безопасности, требуемых на основании положений статьи L. 665-15 Кодекса законов о здравоохранении, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Карается такими же наказаниями преобразование, импорт, экспорт, распространение, передача или использование органов, тканей, клеток или продуктов жизнедеятельности человека в нарушение положений, принятых во исполнение статьи L. 665-15-1 Кодекса законов о здравоохранении.

Ст. 511-8-1 (введена законом № 98-535 от 1 июля 1998 г.). — Деяние, совершенное с целью терапевтического использования, выразившееся в подготовке, консервации или преобразовании тканей или клеток, которые не предназначены для клеточной или генной терапии, в нарушение положений статьи L. 672-15 Кодекса законов о здравоохранении, наказываются двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 511-8-2 (введена законом № 98-535 от 1 июля 1998 г.). — Осуществление импорта или экспорта органов, тканей и клеток, которые не предназначены для клеточной или генной терапии, в нарушение положений, принятых во исполнение статьи 18 закона № 92-1477 от 31 декабря 1992 г., относящегося к продукции, подлежащей определенным ограничениям в обращении, и к сотрудничеству между полицией, жандармерией и таможней, подлежит наказанию в виде двух лет тюремного заключения и штрафа в размере 200 000 франков.

Ст. 511-9. — Получение гамет на условиях оплаты в какой бы то ни было форме, за исключением выплаты денежных пособий, подлежащих выплате учреждениями, осуществляющими подготовку и консервацию этих гамет, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков.

Карается такими же наказаниями предоставление посреднических услуг для содействия получению гамет на условиях оплаты в какой бы то ни было форме, либо передача третьим лицам за плату гамет, полученных в порядке дарения.

Ст. 511-10. — Разглашение информации, позволяющей одновременно установить человека или пару, которые осуществили дарение гамет, и пару, которая их получила, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 511-11. — Сбор или изъятие гамет живого человека с целью медицинской помощи зачатию без проведения тестов, требуемых во исполнение статьи L. 665-15 Кодекса законов о здравоохранении, для выявления заболеваний, передающихся по наследству, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 511-12. — Осуществление искусственного оплодотворения свежей спермой или смесью спермы, которая получена в результате дарения, в нарушение статьи L. 673-3 Кодекса законов о здравоохранении, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 511-13. — Подчинение права воспользоваться дарением гамет тому, чтобы пара-реципиент назвала человека, который бы добровольно согласился осуществить такое дарение в пользу пары третьих лиц, в нарушение статьи L. 673-7 Кодекса законов о здравоохранении, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 511-14. — Осуществление действий по сбору, обработке, консервации и передаче гамет, являющихся результатом дарения, без получения разрешения, предусмотренного статьей L. 673-5 Кодекса законов о здравоохранении, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Отдел III. — О ЗАЩИТЕ ЧЕЛОВЕЧЕСКОГО ЭМБРИОНА

Ст. 511-15. — Приобретение человеческих эмбрионов на условиях оплаты в какой бы то ни было форме наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков.

Карается такими же наказаниями предоставление посреднических услуг для содействия приобретению человеческих эмбрионов на условиях оплаты в какой бы то ни было форме, либо возмездная передача человеческих эмбрионов третьим лицам.

Ст. 511-16. — Получение человеческих эмбрионов без соблюдения условий, предусмотренных в статьях L. 152-4 и L. 152-5 Кодекса законов о здравоохранении, наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков.

Ст. 511-17. — Осуществление зачатия *in vitro* человеческих эмбрионов в промышленных или коммерческих целях наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков.

Карается такими же наказаниями использование человеческих эмбрионов в промышленных или коммерческих целях

Ст. 511-18. — Осуществление зачатия *in vitro* человеческих эмбрионов в исследовательских или экспериментаторских целях наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков.

Ст. 511-19. — Изучение эмбриона или экспериментирование над ним в нарушение положений статьи L. 152-8 Кодекса законов о здравоохранении, наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков.

Ст. 511-20. — Осуществление дородовой диагностики без получения разрешения, указанного в статье L. 162-16 Кодекса законов о здравоохранении, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 511-21. — Несоблюдение положений статьи L. 162-17 Кодекса законов о здравоохранении, относящейся к предимплантационной диагностике, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 511-22. — Осуществление действий по медицинской помощи зачатию без получения разрешения, предусмотренного в статье L. 184-1 Кодекса законов о здравоохранении, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 511-23. — Разглашение именной информации, позволяющей установить одновременно пару, которая отказалась от эмбриона, и пару, которая его приняла, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков

Ст. 511-24. — Осуществление действий по медицинской помощи зачатию в иных целях, нежели те, что определены в статье L 152-2 Кодекса законов о здравоохранении, наказывается пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков

Ст. 511-25. — Осуществление пересадки эмбриона в порядке, установленном статьей L 152-5 Кодекса законов о здравоохранении, без выяснения результатов тестов, требуемых во исполнение вышеупомянутой статьи, для выявления инфекционных заболеваний, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков

Отдел IV.—ДРУГИЕ ПОЛОЖЕНИЯ И ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ НАКАЗАНИЯ, ПРИМЕНЯЕМЫЕ К ФИЗИЧЕСКИМ ЛИЦАМ, И ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЮРИДИЧЕСКИХ ЛИЦ

Ст. 511-26. — Покушение на совершение проступков, предусмотренных статьями 511-2, 511-3, 511-4, 511-5, 511-6, 511-9 и 511-15, карается такими же наказаниями

Ст. 511-27. — Физические лица, виновные в совершении преступных деяний, предусмотренных в настоящей главе, подвергаются равно дополнительному наказанию в виде запрещения на срок не более десяти лет выполнять профессиональную или общественную деятельность, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено

Ст. 511-28. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные в настоящей главе, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2 Наказания, которым подвергаются юридические лица

- п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-38,
п. 2. Наказания, указанные в статье 131-39.

Запрещение, указанное в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой преступное деяние было совершено.

Раздел II. — ДРУГИЕ ПОЛОЖЕНИЯ

Глава единственная. — ОБ ИСТЯЗАНИИ И ЖЕСТОКОМ ОБРАЩЕНИИ С ЖИВОТНЫМИ

Ст. 521-1. — Деяние, совершенное без необходимости, публично или нет, выразившееся в истязании или совершении актов жестокости в отношении домашнего, прирученного либо содержащегося в неволе животного, наказывается шестью месяцами тюремного заключения и штрафом в размере 50 000 франков.

В неотложных случаях или при наличии опасности следственный судья может вынести решение о передаче животного до окончательного разрешения дела судом на попечение заявившему об этом ходатайство учреждению по защите животных.

В случае осуждения владельца животного или если его владелец не известен, трибунал может вынести решение о передаче животного учреждению по защите животных, признанному общественно-полезным или учрежденному на основании заявления, получающему право самостоятельно распоряжаться судьбой животного.

Положения настоящей статьи не применяются к боям быков, если можно сослаться на существование непрерывной местной традиции. Они также не применяются к боям петухов в тех местностях, где может быть установлено наличие непрерывной традиции.

Карается наказаниями, предусмотренными в первом абзаце, любое создание нового галлодрома.

Равно карается такими же наказаниями оставление домашнего, прирученного или содержащегося в неволе животного, за исключением животных, предназначенных для расселения.

Ст. 521-2. — Проведение опытов или естественнонаучных либо экспериментальных исследований над животными без соблюдения предписаний, установленных декретом Государственного совета, карается наказаниями, предусмотренными в статье 521-1.

Книга Шестая. О НАРУШЕНИЯХ

Книга Седьмая. ПОЛОЖЕНИЯ, ПРИМЕНЯЕМЫЕ В ЗАМОРСКИХ ТЕРРИТОРИЯХ И ТЕРРИТОРИАЛЬНОЙ ОБЩНОСТИ МАЙОТ

(Ордонанс № 96-267 от 28 марта 1996 г.)

Раздел I. — ПОЛОЖЕНИЯ, ПРИМЕНЯЕМЫЕ В ЗАМОРСКИХ ТЕРРИТОРИЯХ

Глава I. — ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ

Ст. 711-1. — С учетом оговорок, предусмотренных в настоящем разделе, книга I, за исключением статьи 132-70-1, и книги со II по V настоящего кодекса подлежат применению на территориях Новой Каледонии, Французской Полинезии и островов Валис-и-Футуна.

Ст. 711-2. — Книги с I по V настоящего кодекса применяются во французских землях Южного полюса (Terres australes) и антарктических землях.

Ст. 711-3. — На территориях Новой Каледонии, Французской Полинезии и островов Валис-и-Футуна имущественные санкции, предусмотренные настоящим кодексом, назначаются в местных денежных единицах с учетом соответствующего курса этой денежной единицы к франку метрополии.

Ст. 711-4. — Для применения настоящего Кодекса на территориях, указанных в статье 711-1, перечисленные ниже термины заменяются следующими:

- «трибунал большой инстанции» на «трибунал первой инстанции»;
- «департамент» на «территория»;
- «префект» и «супрефект» на «представитель Государства в территории».

Кроме того, «ссылки на положения, не применяемые в этих территориях» заменяются на «отсылки к положениям, имеющим тот же предмет регулирования, применяемым на соответствующей территории».

Глава II. — АДАПТАЦИЯ КНИГИ ПЕРВОЙ

Ст. 712-1. — Статья 131-23 формулируется следующим образом:

Ст. 131-23. — Работы в общественных интересах подчинены предписаниям законов и регламентов, применяемых на соответствующей территории, относящихся к труду в ночное время, гигиене, безопасности, так же как к труду женщин и молодежи. Работы в общественных интересах могут сочетаться с выполнением профессиональной деятельности.

Ст. 712-2. — Последний абзац статьи 131-35 формулируется следующим образом:

Распространение решения производится Официальной газетой Французской Республики, Официальной газетой территории, одним или несколькими другими печатными изданиями, или одной или несколькими аудиовизуальными службами Издания или аудиовизуальные службы, на которые возлагается обязанность по распространению решения, назначаются судом. Указанные службы не могут отказать от такого рода распространения

Ст. 712-3. — Пункт 7 статьи 132-45 формулируется следующим образом:

п. 7. Воздерживаться от вождения некоторых категорий наземных транспортных средств, для управления которыми необходимо разрешение.

Глава III. — АДАПТАЦИЯ КНИГИ ВТОРОЙ

Ст. 713-1. — Первый абзац статьи 223-8 формулируется следующим образом:

Проведение или организация проведения на человеке биомедицинского исследования без получения добровольно сделанного, информированного и ясно выраженного согласия заинтересованного лица, лиц,

обладающих родительской властью над ним, или его опекуна, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Ст. 713-2. — I. — Пункт 1 статьи 223-11 формулируется следующим образом:

п. 1. По окончании десятой недели беременности, за исключением случаев, когда оно осуществляется по терапевтическим мотивам.

II. — Пункт 3 статьи 223-11 формулируется следующим образом:

п. 3. В месте ином, нежели государственный стационар или частный стационар, удовлетворяющий условиям, предусмотренным регламентами, применяемыми на соответствующей территории.

Ст. 713-3. — Пункты 2 и 3 статьи 225-3 формулируются следующим образом:

п. 2. К дискриминациям, основанным на состоянии здоровья или физических недостатках, если они заключаются в отказе приема на работу или в увольнении, обусловленном непригодностью с медицинской точки зрения, установленной в рамках положений, относящихся к медицине труда или к публичной должности, применяемых на соответствующей территории;

п. 3. К дискриминациям, основанным в вопросе приема на работу на поле лица, когда принадлежность к тому или другому полу составляет, в соответствии с положениями, применяемыми на соответствующей территории в области права на труд или права на занятие публичной должности, условие, определяющее возможность исполнения работы или профессиональной деятельности.

Ст. 713-4. — Статья 226-25 формулируется следующим образом:

Ст. 226-25. — Исследование генетических свойств какого-либо человека в медицинских целях без предварительного получения его письменного согласия наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Положения первого абзаца не применяются:

п. 1. Если исследование реализуется в рамках судебной процедуры;

п. 2. Или если, в исключительных случаях, его согласие не получено в интересах лица и соблюдения доверительности.

Ст. 713-5. — Статья 226-27 формулируется следующим образом:

Ст. 226-27. — Идентификация какого-либо человека посредством его генетических признаков в медицинских целях без предварительного получения его письменного согласия наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Положения предыдущего абзаца не применяются:

п. 1. Если исследование реализуется в рамках судебной процедуры;

п. 2. Или если, в исключительных случаях, его согласие не получено в интересах лица и соблюдения доверительности.

Ст. 713-6. — Статья 226-28 формулируется следующим образом:

Ст. 226-28. — Идентификация какого-либо человека посредством его генетических признаков в целях, не являющихся ни медицинскими, ни научными, а также вне рамок процессуальных действий, совершаемых при производстве дознания или предварительного следствия в ходе уголовного судопроизводства, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков. Караются такими же наказаниями разглашение сведений, относящихся к идентификации какого-либо человека посредством его генетических признаков, или осуществление идентификации какого-либо человека посредством его генетических признаков лицом, неуполномоченным на то при условиях, установленных декретом Государственного совета.

Глава IV. — АДАПТАЦИЯ КНИГИ ТРЕТЬЕЙ

Ст. 714-1. — Пункт 3 статьи 322-2 формулируется следующим образом:

п. 3 Является предметом недвижимости или движимой вещью, зарегистрированной или состоящей на учете или охраняемой на основании регламентов, применяемых на соответствующей территории, археологической находкой, найденной при

раскопках или случайно, грунтом, включающим археологические останки или каким-либо предметом, обычно охраняемым или хранящимся в музеях, библиотеках или архивах и принадлежащим публично-правовому юридическому лицу, осуществляющему функции, связанные с публичной службой, или действующему в общественных интересах.

Глава V. — АДАПТАЦИЯ КНИГИ ЧЕТВЕРТОЙ

Ст. 715-1. — Пункт 3 статьи 421-1 формулируется следующим образом:

п. 3. Изготовление или хранение смертоносных или взрывчатых механизмов и орудий, определенных в статье 3 закона от 19 июня 1871 г., отменяющего декрет от 4 сентября 1870 г. об изготовлении военного вооружения;

— производство, продажа, ввоз или вывоз взрывчатых веществ в нарушение регламентов, применяемых на соответствующей территории;

— приобретение, хранение, перевозка или незаконное ношение взрывчатых веществ или орудий, изготовленных с применением названных веществ, в нарушение регламентов, применяемых на соответствующей территории;

— хранение, ношение и перевозка оружия и боеприпасов в нарушение регламентов, применяемых на соответствующей территории;

— преступные деяния, определенные в статьях 1 и 4 закона № 72-467 от 9 июня 1972 г., запрещающего разработку, изготовление, хранение, складирование, приобретение и передачу биологических или токсичных видов оружия.

Ст. 715-2. — Второй абзац статьи 432-9 формулируется следующим образом:

Карается такими же наказаниями деяние, совершенное лицом, указанным в предыдущем абзаце, или сотрудником учреждения, эксплуатирующего телекоммуникационные сети на основании регламентов, применяемых на соответствующей территории в области почтовой связи и телекоммуникаций, или лицом, предоставляющим телекоммуникационные услуги, действующим при исполнении своих обязанностей, выразившееся в даче предписания, в совершении или содействии совершению, за исключением случаев, предусмотренных законом, перехвата или хищения корреспонденции, отправленной, переданной или полученной при помощи телекоммуникационных средств связи, а также использования или разглашения ее содержания.

Ст. 715-3. — Последний абзац статьи 432-12 формулируется следующим образом:

При применении трех предыдущих абзацев действия от имени коммуны совершаются в порядке, предусмотренном статьей L. 122-12 Кодекса законов о коммунах в том виде, в каком он был определен к применению на соответствующей территории, а мэр, его заместитель или муниципальный советник, о которых идет речь, обязаны воздерживаться от участия в обсуждении муниципальным советом решения, касающегося заключения или одобрения договора. Кроме того, в отступление от второго абзаца статьи L. 121-15 Кодекса законов о коммунах в том виде, в каком он был определен к применению на соответствующей территории, муниципальный совет не может принять решение о проведении соответствующего заседания при закрытых дверях,

Ст. 715-4. — Четвертый абзац статьи 432-13 формулируется следующим образом:

Эти положения применяются к сотрудникам государственных учреждений, национализированных предприятий, экономических обществ смешанного типа, в которых государство или государственные организации владеют прямо или косвенно свыше 50% капитала, и государственных предприятий, принимающих участие в функционировании государственной почтовой службы и телекоммуникаций.

Ст. 715-5. — Статья 443-3 формулируется следующим образом:

Ст. 443-3. — Одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков наказываются изготовление, продажа, перевозка или распространение любых предметов, оттисков или бланков, которые имеют такое сходство с ценными бумагами или другими фидуциарными ценностями, выпущенными Государством, органами местного самоуправления, государственными учреждениями или государственными предприятиями, принимающими участие в функционировании государственной почтовой службы и службы телекоммуникаций, которое может способствовать приему названных предметов, оттисков или бланков вместо и взамен имитируемых ценностей.

Глава VI. — АДАПТАЦИЯ КНИГИ ПЯТОЙ

Ст. 716-1. — Статья 511-3 формулируется так: Ст. 511-3. — Изъятие какого-либо органа у совершеннолетнего живого человека без получения его согласия или без предварительного разъяснения ему риска и последствий этого действия, наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков.

Карается такими же наказаниями изъятие какого-либо органа у несовершеннолетнего живого донора или совершеннолетнего живого донора, являющегося объектом одной из меры законной защиты. Однако изъятие костного мозга у несовершеннолетнего в пользу его брата или его сестры может быть разрешено медицинским комитетом, созданным в порядке, установленном регламентами, применяемыми на соответствующей территории, при условии согласия каждого из лиц, обладающих родительской властью или законного представителя несовершеннолетнего.

Согласие, предусмотренное в предыдущих абзацах, дается перед председателем трибунала первой инстанции или магистратом, им назначенным. Оно может быть отозвано без соблюдения специального порядка в любой момент.

В неотложных случаях согласие получается любым способом прокурором Республики.

Медицинский комитет убеждается в том, что несовершеннолетний был проинформирован об изъятии, что предполагает выражение его волеизъявления, если он на это способен. Отказ несовершеннолетнего препятствует изъятию.

Ст. 716-2. — Второй абзац статьи 511-5 формулируется так:

Карается такими же наказаниями изъятие какой-либо ткани или клеток либо сбор продуктов жизнедеятельности живого несовершеннолетнего человека или совершеннолетнего живого человека, являющихся объектом одной из мер законной защиты.

Ст. 716-3. — Статья 511-7 формулируется так:

Ст. 511-7. — Осуществление изъятия или трансплантации органов, либо изъятия или пересадки тканей, консервации или преобразования тканей, либо пересадки клеток вне учреждения, которому это разрешено, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 716-4. — Статья 511-8 формулируется так:

Ст. 511-8. — Распространение или передача органов, тканей, клеток и продуктов жизнедеятельности человека с целью дарения без соблюдения санитарных правил безопасности, требуемых положениями, применяемыми на соответствующей территории, или за неимением таковых, теми, которые медицинская практика сочла необходимыми, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 716-5. — Статья 511-11 формулируется так:

Ст. 511-11. — Сбор или изъятие гамет живого человека с целью медицинской помощи зачатию без проведения тестов, требуемых в соответствии с регламентами, применяемыми на соответствующей территории, или за неимением таковых, теми, которые медицинская практика сочла необходимыми, для выявления заболеваний, передающихся по наследству, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 716-6. — Статья 511-12 формулируется так:

Ст. 511-12. — Осуществление искусственного оплодотворения свежей спермой или смесью спермы, являющейся результатом дарения, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 716-7. — Статья 511-13 формулируется так: Ст. 511-13. — Подчинение права воспользоваться подарком гамет тому, чтобы пара-реципиент назвала человека, который бы добровольно согласился осуществить такое дарение в пользу анонимной пары третьих лиц, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков

Ст. 716-8. — Статья 511-14 формулируется так: Ст. 511-14. — Осуществление действий по сбору, обработке, консервации и передаче гамет, являющихся результатом дарения, вне учреждения или организации, действующих в некоммерческих целях, которым это разрешено, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 716-9. — Статья 511-16 формулируется так: Ст. 511-16. — Получение человеческих эмбрионов без предварительного разрешения судебной власти наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков. Судебная власть может дать такое разрешение только в порядке исключения, на основании письменного согласия пары, от которой произошло зачатие, или если одно из составляющих пару лиц скончалось, то пережившего его другого лица, и после того, как удостоверится в том, что данное действие не подпадает под положения статьи 511-24 и что пара-реципиент сможет предоставить гарантии приема, удовлетворительные для еще не родившегося ребенка.

Карается равно наказанием в виде семи лет тюремного заключения и штрафа в размере 700 000 франков получение человеческого эмбриона:

— если не соблюдается анонимность между парой, принимающей эмбрион, и парой, от него отказавшейся;

— или если пара, принимающая эмбрион, не находится в той ситуации, когда медицинская помощь зачатию не может дать результаты без содействия третьего лица-донора.

Ст. 716-10. — Статья 511-19 формулируется так:

Ст. 511-19. — Семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков наказывается изучение эмбриона или экспериментирование над ним.

Предыдущий абзац не применяется к изучению, осуществляемому, в порядке исключения, в медицине-ких целях при условии, что оно не причиняет вреда эмбриону и что оно касается эмбриона, происходящего от пары, давшей свое письменное согласие на изучение.

Ст. 716-11. — Статья 511-20 формулируется так:

Ст. 511-20. — Осуществление дородовой диагностики вне учреждения, которому это разрешено, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 716-12. — Статья 511-21 формулируется так:

Ст. 511-21. — Осуществление предимплантационной диагностики без удостоверения врачом, выполняющим свои функции в учреждении, упомянутом в статье 511-20, высокой вероятности того, что ребенок, который родится от пары, будет подвержен какой-либо генетической болезни, признанной неизлечимой на момент диагностики, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Карается такими же наказаниями осуществление предимплантационной диагностики.

п. 1. Без получения письменного согласия на то обоих участников пары;

п. 2. Или в иных целях, нежели установление заболевания, его предупреждение и его лечение;

п. 3. Или вне учреждения, которому это разрешено.

Ст. 716-13. — Статья 511-22 формулируется так:

Ст. 511-22. — Осуществление действий по медицинской помощи зачатию вне учреждения, которому это разрешено, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 716-14. — Статья 511-24 формулируется так:

Ст. 511-24. — Пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков наказывается осуществление действий по медицинской помощи зачатию, если они не отвечают родительскому запросу пары или если пара-бенефициант не состоит из находящихся в живых мужчины и женщины детородного возраста, состоящих в браке или которые в состоянии представить доказательство совместной жизни, по крайней мере, в течение двух лет, и предварительно давших согласие на пересадку эмбрионов или искусственное оплодотворение. Карается такими же наказаниями осуществление действий по медицинской помощи с иной целью, нежели предотвращение бесплодия, патологический характер которого был диагностирован в медицинском порядке, или предотвращение возможности передачи ребенку болезни особой тяжести.

Ст. 716-15. — Статья 511-25 формулируется так:

Ст. 511-25. — Осуществление пересадки эмбриона без выяснения результатов тестов по выявлению инфекционных заболеваний, проведение которых требуется во исполнение положений, действующих на

соответствующей территории, или за неимением таковых тех, которые медицинская практика сочла необходимыми, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков

Ст. 716-16. — Статья 521-2 формулируется так:

Ст. 521-2. — Проведение опытов естественнонаучных либо экспериментальных исследований над животными вопреки предписаниям, применяемым на соответствующей территории, карается наказаниями, предусмотренными в статье 521-1.

Глава VII. — СПЕЦИАЛЬНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ

Ст. 717-1. — Деяние, совершенное любым руководителем (directeur) или наемным работником, выразившееся в требовании или принятии, прямо или косвенно, без ведома и без разрешения нанимателя, подношений или обещаний, подарков, презентов, дисконтных карт (escomptes) или премий для совершения или воздержания от совершения какого-либо действия, входящего в круг его полномочий, или действия, совершение которого облегчено его должностью, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Таковыми же наказаниями карается деяние, совершенное любым лицом, выразившееся в уступке требованиям, определенным в предыдущем абзаце, или в инициировании соответствующих действий.

В случаях, предусмотренных в настоящей статье, трибунал может равным образом назначить, в качестве дополнительного наказания, сроком не более пяти лет, запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами, предусмотренное статьей 131-26.

Ст. 717-2. — Деяние, совершенное путем распространения каким бы то ни было способом ложных или клеветнических сведений, либо путем выбрасывания на рынок предложений, предназначенных нарушить котировки, или предложений более высокой цены по сравнению с ценой, требуемой продавцами, или путем использования любого другого обманного способа, выразившееся в осуществлении или попытке осуществления искусственного завышения или занижения цены имущества или услуг либо государственных или частных ценных бумаг, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Если искусственное завышение или понижение цен относится к продуктам питания, то наказание увеличивается до трех лет тюремного заключения и 300 000 франков штрафа

Физические лица, виновные в совершении преступных деяний, предусмотренных в настоящей статье, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным статьей 131-26;

п. 2. Афиширование или распространение решения, вынесенного в порядке, предусмотренном статьей 131-35.

Ст. 717-3. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные в двух первых абзацах предыдущей статьи, при наличии условий, предусмотренных в статье 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-38,

п. 2 Наказания, указанные в п. 2, 3, 4, 5, 6 и 9 статьи 131-39.

Запрещение, упомянутое в п. 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при исполнении или в связи с исполнением которой преступное деяние было совершено.

Раздел II. — ПОЛОЖЕНИЯ, ПРИМЕНЯЕМЫЕ В ТЕРРИТОРИАЛЬНОЙ ОБЩНОСТИ (collectivite territoriale) МАЙОТ

Глава I. — ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ

Ст. 721-1. — С учетом оговорок, предусмотренных в настоящем разделе, книга I, за исключением статьи 132-70-1, и книги со II по V настоящего кодекса подлежат применению в территориальной общности Майот.

Ст. 721-2.—Для применения настоящего Кодекса в территориальной общности Майот перечисленные ниже термины заменяются следующими:

— «трибунал большой инстанции» на «трибунал первой инстанции»;

— «суд ассизов» на «суд по делам о преступлениях»;

— «департамент» на «общность»;

— «префект» и «супрефект» на «представитель Правительства».

Кроме того, ссылки на положения, не применяемые в общности, заменяются на отсылки к положениям, имеющим тот же предмет регулирования, применяемым на соответствующей территории.

Глава II. — АДАПТАЦИЯ КНИГИ ПЕРВОЙ

Ст. 722-1. — Статья 131-23 формулируется следующим образом:

Ст. 131-23. — Работы в общественных интересах подчинены предписаниям законов и регламентов, применяемых на соответствующей территории, относящихся к труду в ночное время, гигиене, безопасности, так же как к труду женщин и молодежи Работы в общественных интересах могут сочетаться с выполнением профессиональной деятельности.

Ст. 722-2. — Пункт 7 статьи 132-45 формулируется следующим образом:

п. 7. Воздерживаться от вождения некоторых категорий наземных транспортных средств, для управления которыми необходимо разрешение.

Глава III. — АДАПТАЦИЯ КНИГИ ВТОРОЙ

Ст. 723-1. — Первый абзац статьи 223-8 формулируется следующим образом:

проведение или организация проведения на человеке биомедицинского исследования без получения добровольно сделанного, информированного и ясно выраженного согласия заинтересованного лица, лиц,

обладающих родительской властью над ним, или его опекуна, наказывается тремя годами тюремного заключения и штрафом в размере 300 000 франков.

Ст. 723-2 — I. — Пункт 1 статьи 223-11 формулируется следующим образом:

п. 1. По окончании десятой недели беременности, за исключением случаев, когда оно осуществляется по терапевтическим мотивам

II. Пункт 3 статьи 223-11 формулируется следующим образом:

п. 3. В месте ином, нежели государственный стационар или частный стационар, удовлетворяющий условиям, предусмотренным регламентами, применяемыми на соответствующей территории

Ст. 723-3. — Пункты 2 и 3 статьи 225-3 формулируются следующим образом:

п. 2. К дискриминациям, основанным на состоянии здоровья или физических недостатках, если они заключаются в отказе приема на работу или в увольнении, обусловленном непригодностью с медицинской точки зрения, установленной в рамках положений, относящихся к медицине труда или к публичной должности, применяемых на соответствующей территории,

п. 3. К дискриминациям, основанным, в вопросе приема на работу, на поле лица, когда принадлежность к тому или другому полу составляет в соответствии с положениями, применяемыми на соответствующей территории в области права на труд или права на занятие публичной должности, условие, определяющее возможность исполнения работы или профессиональной деятельности.

Ст. 723-4. — Статья 226-25 формулируется следующим образом:

Ст. 226-25. — Исследование генетических свойств какого-либо человека в медицинских целях без предварительного получения его письменного согласия наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков. Положения первого абзаца не применяются:

п. 1. Если исследование реализуется в рамках судебной процедуры,

п. 2. Или если, в исключительных случаях, его согласие не получено в интересах лица и соблюдения доверительности.

Ст. 723-5. — Статья 226-27 формулируется следующим образом:

Ст. 226-27. — Идентификация какого-либо человека посредством его генетических признаков в медицинских целях без предварительного получения его письменного согласия наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков.

Положения предыдущего абзаца не применяются:

п. 1. Если исследование реализуется в рамках судебной процедуры;

п. 2. Или если, в исключительных случаях, его согласие не получено в интересах лица и соблюдения доверительности.

Ст. 723-6. — Статья 226-28 формулируется следующим образом:

Ст. 226-28. — Идентификация какого-либо человека посредством его генетических признаков в целях, не являющихся ни медицинскими, ни научными, а также вне рамок процессуальных действий, совершаемых при производстве дознания или предварительного следствия в ходе уголовного судопроизводства, наказывается одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков. Караются такими же наказаниями разглашение сведений, относящихся к идентификации какого-либо человека посредством его генетических признаков, или осуществление идентификации какого-либо человека посредством его генетических признаков лицом, не уполномоченным на то, при условиях, установленных декретом в Государственном совете.

Глава IV. — АДАПТАЦИЯ КНИГИ ТРЕТЬЕЙ

Ст. 724-1. — Пункт 3 статьи 322-2 формулируется следующим образом:

п. 3. Является предметом недвижимости или движимой вещью, зарегистрированной или состоящей на учете или охраняемой на основании регламентов, применяемых на соответствующей территории, археологической находкой, найденной при раскопках или случайно, грунтом, включающим археологические останки или каким-либо предметом, обычно охраняемым или хранящимся в музеях, библиотеках или архивах и принадлежащим публично-правовому юридическому лицу, осуществляющему функции, связанные с публичной службой, или действующему в общественных интересах.

Глава V. — АДАПТАЦИЯ КНИГИ ЧЕТВЕРТОЙ

Ст. 725-1. — Пункт 3 статьи 421-1 формулируется следующим образом:

п. 3 Изготовление или хранение смертоносных или взрывчатых механизмов и орудий, определенных в статье 3 закона от 19 июня 1871 г, отменяющего декрет от 4 сентября 1870 г об изготовлении военного вооружения;

- производство, продажа, ввоз или вывоз взрывчатых веществ в нарушение регламентов, применяемых на соответствующей территории;

- приобретение, хранение, перевозка или незаконное ношение взрывчатых веществ или орудий, изготовленных с применением названных веществ, в нарушение регламентов, применяемых на соответствующей территории;

- хранение, ношение и перевозка оружия и боеприпасов в нарушение регламентов, применяемых на соответствующей территории;

- преступные деяния, определенные в статьях 1 и 4 закона № 72-467 от 9 июня 1972 г., запрещающего разработку, изготовление, хранение, складирование, приобретение и передачу биологических или токсичных видов оружия.

Ст. 725-2. — Второй абзац статьи 432-9 формулируется следующим образом:

Карается такими же наказаниями деяние, совершенное лицом, указанным в предыдущем абзаце, или сотрудником учреждения, эксплуатирующего телекоммуникационные сети на основании регламентов, применяемых на соответствующей территории в области почтовой связи и телекоммуникаций, или лицом, предоставляющим телекоммуникационные услуги, действующим при исполнении своих обязанностей, выразившееся в даче предписания, в совершении или содействии совершению, за исключением случаев, предусмотренных законом, перехвата или хищения корреспонденции, отправленной, переданной или полученной при помощи телекоммуникационных средств связи, а также использования или разглашения ее содержания.

Ст. 725-3. — Последний абзац статьи 432-12 формулируется следующим образом:

При применении трех предыдущих абзацев действия от имени коммуны совершаются в порядке, предусмотренном статьей L. 122-12 Кодекса законов о коммунах в том виде, в каком он был определен к применению на соответствующей территории, а мэр, его заместитель или муниципальный советник, о которых идет речь, обязаны воздерживаться от участия в обсуждении муниципальным советом решения, касающегося заключения или одобрения договора. Кроме того, в отступление от второго абзаца статьи L. 121-15 Кодекса законов о коммунах в том виде, в каком он был определен к применению на соответствующей территории, муниципальный совет не может принять решение о проведении соответствующего заседания при закрытых дверях.

Ст. 725-4. — Четвертый абзац статьи 432-13 формулируется следующим образом:

Эти положения применяются к сотрудникам государственных учреждений, национализированных предприятий, экономических обществ смешанного типа, в которых государство или государственные организации владеют прямо или косвенно свыше 50% капитала, и государственных предприятий, принимающих участие в функционировании государственной почтовой службы и телекоммуникаций,

Ст. 725-5. — Положения статей 433-20 и 433-21 применяются только к лицам, имеющим общеправовой гражданский статус.

Ст. 725-6. — Статья 443-3 формулируется следующим образом:

Ст. 443-3. — Одним годом тюремного заключения и штрафом в размере 100 000 франков наказывается изготовление, продажа, перевозка или распространение любых предметов, оттисков или бланков, которые имеют такое сходство с ценными бумагами или другими фидуциарными ценностями, выпущенными Государством, органами местного самоуправления, государственными учреждениями или государственными предприятиями, принимающими участие в функционировании государственной почтовой службы и службы телекоммуникаций, которое может способствовать приему названных предметов, оттисков или бланков вместо и взамен имитируемых ценностей.

Глава VI.- АДАПТАЦИЯ КНИГИ ПЯТОЙ

Ст. 726-1. — Статья 511-3 формулируется так:

Ст. 511-3. — Изъятие какого-либо органа у совершеннолетнего живого человека без получения его согласия или без предварительного разъяснения ему риска и последствий этого действия, наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков.

Карается такими же наказаниями изъятие какого-либо органа у несовершеннолетнего живого донора или совершеннолетнего живого донора, являющегося объектом одной из мер законной защиты. Однако изъятие костного мозга у несовершеннолетнего в пользу его брата или его сестры может быть разрешено медицинским комитетом, созданным в порядке, установленном регламентами, применяемыми на соответствующей территории, при условии согласия каждого из лиц, обладающих родительской властью или законного представителя несовершеннолетнего

Согласие, предусмотренное в предыдущих абзацах, дается перед председателем трибунала первой инстанции или магистратом, им назначенным.

Оно может быть отозвано без соблюдения специального порядка в любой момент.

В неотложных случаях согласие получается любым способом прокурором Республики.

Медицинский комитет убеждается в том, что несовершеннолетний был проинформирован об изъятии, что предполагает выражение его волеизъявления, если он на это способен.

Отказ несовершеннолетнего препятствует изъятию.

Ст. 726-2. — Второй абзац статьи 511-5 формулируется так:

Карается такими же наказаниями изъятие какой-либо ткани или клеток либо сбор продуктов жизнедеятельности живого несовершеннолетнего человека или совершеннолетнего живого человека, являющихся объектом одной из мер законной защиты.

Ст. 726-3. — Статья 511-7 формулируется так:

Ст. 511-7. — Осуществление изъятия или трансплантации органов, либо изъятия или пересадки тканей, консервации или преобразования тканей, либо пересадки клеток вне учреждения, которому это разрешено, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 726-4. — Статья 511-8 формулируется так:

Ст. 511-8. — Распространение или передача органов, тканей, клеток и продуктов жизнедеятельности человека с целью дарения без соблюдения санитарных правил безопасности, требуемых положениями, применяемыми на соответствующей территории, или за неимением таковых теми, которые медицинская практика сочла необходимыми, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 726-5. — Статья 511-11 формулируется так:

Ст. 511-11. — Сбор или изъятие гамет живого человека с целью медицинской помощи зачатию без проведения тестов, требуемых в соответствии с регламентами, применяемыми на соответствующей территории, или за неимением таковых теми, которые медицинская практика сочла необходимыми, для выявления заболеваний,

передающихся по наследству, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 726-6. — Статья 511-12 формулируется так:

Ст. 511-12. — Осуществление искусственного оплодотворения свежей спермой или смесью спермы, являющейся результатом дарения, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 726-7. — Статья 511-13 формулируется так:

Ст. 511-13. — Подчинение права воспользоваться подарком гамет тому, чтобы пара-реципиент назвала человека, который бы добровольно согласился осуществить такое дарение в пользу анонимной пары третьих лиц, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 726-8. — Статья 511-14 формулируется так:

Ст. 511-14. — Осуществление действий по сбору, обработке, консервации и передаче гамет, являющихся результатом дарения, вне учреждения или организации, действующих в некоммерческих целях, которым это разрешено, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 726-9. — Статья 511-16 формулируется так:

Ст. 511-16. — Получение человеческих эмбрионов без предварительного разрешения судебной власти наказывается семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков. Судебная власть может дать такое разрешение только в порядке исключения, на основании письменного согласия пары, от которой произошло зачатие, или если одно из составляющих пару лиц скончалось, то пережившего его другого лица, и после того, как удостоверится в том, что данное действие не подпадает под положения статьи 511-24 и что пара-реципиент сможет предоставить гарантии приема, удовлетворительные для еще не родившегося ребенка.

Карается равно наказанием в виде семи лет тюремного заключения и штрафа в размере 700 000 франков получение человеческого эмбриона:

— если не соблюдается анонимность между парой, принимающей эмбрион, и парой, от него отказавшейся;

— или если пара, принимающая эмбрион, не находится в той ситуации, когда медицинская помощь зачатую не может дать результаты без содействия третьего лица-донора.

Ст. 726-10. — Статья 511-19 формулируется так:

Ст. 511-19. — Семью годами тюремного заключения и штрафом в размере 700 000 франков наказывается изучение эмбриона или экспериментирование над ним.

Предыдущий абзац не применяется к изучению, осуществляемому, в порядке исключения, в медицинских целях при условии, что оно не причиняет вреда эмбриону, и что оно касается эмбриона, происходящего от пары, давшей свое письменное согласие на изучение.

Ст. 726-11. — Статья 511-20 формулируется так:

Ст. 511-20. — Осуществление дородовой диагностики вне учреждения, которому это разрешено, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 726-12. — Статья 511-21 формулируется так:

Ст. 511-21. — Осуществление предимплантационной диагностики без удостоверения врачом, выполняющим свои функции в учреждении, упомянутом в статье 511-20, высокой вероятности того, что ребенок, который родится от пары, будет подвержен какой-либо генетической болезни, признанной неизлечимой на момент диагностики, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Карается такими же наказаниями осуществление предимплантационной диагностики:

п. 1. Без получения письменного согласия на то обоих участников пары;

п. 2. Или в иных целях, нежели установление заболевания, его предупреждение и его лечение;

п. 3. Или вне учреждения, которому это разрешено.

Ст. 726-13. — Статья 511-22 формулируется так:

Ст. 511-22. — Осуществление действий по медицинской помощи зачатую вне учреждения, которому это разрешено, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Ст. 726-14. — Статья 511-24 формулируется так:

Ст. 511-24. — Пятью годами тюремного заключения и штрафом в размере 500 000 франков наказывается осуществление действий по медицинской помощи зачатую, если они не отвечают родительскому запросу пары или если пара-бенефициант не состоит из находящихся в живых мужчины и женщины детородного возраста, состоящих в браке, или которые в состоянии представить доказательство совместной жизни, по крайней мере, в течение двух лет, и предварительно давших согласие на пересадку эмбрионов или искусственное оплодотворение.

Карается такими же наказаниями осуществление действий по медицинской помощи с иной целью, нежели предотвращение бесплодия, патологический характер которого был диагностирован в медицинском порядке, или предотвращение возможности передачи ребенку болезни особой тяжести.

Ст. 726-15. — Статья 511-25 формулируется так:

Ст. 511-25. — Осуществление пересадки эмбриона без выяснения результатов тестов по выявлению инфекционных заболеваний, проведение которых требуется во исполнение положений действующих на соответствующей территории или за неимением таковых тех, которые медицинская практика сочла необходимыми, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Глава VII. — СПЕЦИАЛЬНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ

Ст. 727-1. — Деяние, совершенное любым руководителем или наемным работником, выразившееся в требовании или принятии, прямо или косвенно, без ведома и без разрешения нанимателя, подношений или обещаний, подарков, презентов, дисконтных карт или премий для совершения или воздержания от совершения какого-либо действия, входящего в круг его полномочий, или действия, совершение которого облегчено его должностью, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Таковыми же наказаниями карается деяние, совершенное любым лицом, выразившееся в уступке требованиям, определенным в предыдущем абзаце, или в инициировании соответствующих действий.

В случаях, предусмотренных в настоящей статье, трибунал может равным образом назначить, в качестве дополнительного наказания, сроком не более пяти лет, запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами, предусмотренное статьей 131-26.

Ст. 727-2. — Деяние, совершенное либо путем распространения, каким бы то ни было способом, ложных или клеветнических сведений, либо путем выбрасывания на рынок предложений, предназначенных нарушить котировки, или предложений более высокой цены по сравнению с ценой, требуемой продавцами, или путем использования любого другого обманного способа, выразившееся в осуществлении или попытке осуществления искусственного завышения или занижения цены имущества или услуг либо государственных или частных ценных бумаг, наказывается двумя годами тюремного заключения и штрафом в размере 200 000 франков.

Если искусственное завышение или понижение цен относится к продуктам питания, то наказание увеличивается до трех лет тюремного заключения и 300 000 франков штрафа.

Физические лица, виновные в совершении преступных деяний, предусмотренных в настоящей статье, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение пользоваться политическими, гражданскими и семейными правами по правилам, предусмотренным статьей 131-26;

п. 2. Афиширование или распространение решения, вынесенного в порядке, предусмотренном статьей 131-35

Ст. 727-3. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные в двух первых абзацах предыдущей статьи, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-38,

п. 2. Наказания, указанные в п 2, 3, 4, 5, 6 и 9 статьи 131-39.

Запрещение, упомянутое в п 2 статьи 131-39, относится к деятельности, при осуществлении или в связи с осуществлением которой было совершено преступное деяние

Вторая часть

ДЕКРЕТЫ В ГОСУДАРСТВЕННОМ СОВЕТЕ

(декрет № 93-726 от 29 марта 1993 г.)

Книга Первая ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ

Раздел I. — ОБ УГОЛОВНОМ ЗАКОНЕ

Отсутствует

Раздел II. — ОБ УГОЛОВНОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТИ

Отсутствует

Раздел III. — О НАКАЗАНИЯХ

Глава I. — О ВИДАХ НАКАЗАНИЙ

Отдел I. — О НАКАЗАНИЯХ, ПРИМЕНЯЕМЫХ К ФИЗИЧЕСКИМ ЛИЦАМ

Подотдел 1. — О ЛИШЕНИИ ВОДИТЕЛЬСКИХ ПРАВ, О ЗАПРЕЩЕНИИ УПРАВЛЕНИЯ НЕКОТОРЫМИ ВИДАМИ ТРАНСПОРТНЫХ СРЕДСТВ И О ПРИВЕДЕНИИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА В НЕПОДВИЖНОЕ СОСТОЯНИЕ

§ 1. — О лишении водительских прав

Ст. R. 131-1. — Суд, который назначает лишение водительских прав, ограничивая это лишение вождением вне рамок профессиональной деятельности, определяет в своем решении характер этой деятельности и фиксирует различные условия, в частности место и время, где и когда могут использоваться водительские права, так же как в случае необходимости категорию или категории транспортных средств, управление которыми разрешается

Ст. R. 131-2. — Представитель власти, на которого возложено исполнение решения, постановившего о лишении водительских прав, ограниченном вождением вне рамок профессиональной деятельности, вручает осужденному взамен его приостановленных прав удостоверение, составленное секретарем суда. В этом удостоверении указываются:

п. 1. Дата решения, суд, который его вынес, и срок действия лишения водительских прав,

п. 2. Фамилия, имя, дата и место рождения и место жительства лица, о котором идет речь,

п. 3. Оговорки, относящиеся к водительским правам, так же как различные положения, которые туда внесены, включая в случае необходимости ограничения и оговорки по годности, которые они содержат,

п. 4. Профессиональная деятельность, в рамках которой вождение разрешено, различные условия, в частности место и время, которым подчинено такое разрешение и в случае необходимости категорию или категории транспортных средств, вождение которых разрешено.

Удостоверение должно включать, кроме того, недавнюю фотографию осужденного и указывать, что оно имеет силу, в том числе с точки зрения статьи R. 123 Дорожного кодекса, документа, дающего право на вождение, если будут соблюдены условия, установленные судом.

По окончании срока лишения водительских прав они возвращаются осужденному секретарем суда в обмен на удостоверение.

§2. — О запрещении управлять некоторыми видами транспортных средств.

Ст. R. 131-3. — Суд, который назначает временное запрещение вождения некоторых транспортных средств, определяет в своем решении категорию или категории транспортных средств, вождение которых запрещено, и срок такого запрещения.

Ст. R. 131-4. — Если осужденный является обладателем водительских прав, то представитель власти, на которого возложено исполнение решения, вручает ему в обмен на эти права удостоверение, составленное секретарем суда. В этом удостоверении указываются:

- п. 1. Дата решения, суд, который его вынес, и срок действия запрещения вождения;
- п. 2. Фамилия, имя, дата и место рождения, профессия и место жительства лица, о котором идет речь;
- п. 3. Оговорки, относящиеся к водительским правам, так же как различные положения, которые туда внесены, включая в случае необходимости ограничения и оговорки по годности, которые они содержат;
- п. 4. Одна или несколько категорий транспортных средств, для которых водительские права утрачивают силу.

Удостоверение должно включать, кроме того, недавнюю фотографию осужденного и указывать, что оно имеет силу, в том числе с точки зрения статьи R. 123 Дорожного кодекса, документа, дающего право на вождение, за исключением права на вождение одной или нескольких категорий транспортных средств, в отношении которых суд назначил запрещение вождения.

По окончании срока запрещения водительские права возвращаются осужденному секретарем суда в обмен на удостоверение.

§3. — О приведении транспортного средства в неподвижное состояние

Ст. R. 131-5. — Представителем власти, на которого возложено исполнение судебного решения, назначившего в качестве наказания приведение транспортного средства в неподвижное состояние, является офицер судебной полиции (*officier de police judiciaire*) или под контролем последнего агент судебной полиции.

Ст. R. 131-6. — Представитель власти требует от осужденного представить его транспортное средство к дате и на место, которые он определяет.

Ст. R. 131-7. — Приведение транспортного средства в неподвижное состояние исполняется в месте, к которому осужденный имеет свободный доступ в департаменте его местожительства. В случае невозможности, оно исполняется в месте, указанном представителем власти.

Осужденный передает представителю власти удостоверение о регистрации транспортного средства, приведенного в неподвижное состояние.

В протоколе, составляемом немедленно, указываются дата вынесения приговора и суд, который его постановил, срок приведения в неподвижное состояние, фамилия, имя, дата, место рождения и место жительства лица, в отношении которого вынесен приговор, дата, время и место приведения в неподвижное состояние, элементы идентификации транспортного средства и его километраж.

Ст. R. 131-8. — В течение срока исполнения наказания транспортное средство опечатывается и в случае необходимости приводится в неподвижное состояние техническим способом.

Ст. R. 131-9. — Представитель власти вправе иметь доступ к месту приведения транспортного средства в неподвижное состояние. Он уведомляет прокурора Республики о любом инциденте, связанном с исполнением наказания.

Ст. R. 131-10. — Приведение в неподвижное состояние прекращается, а удостоверение о регистрации возвращается по окончании срока исполнения наказания.

Ст. R. 131-11. — Приведение транспортного средства в неподвижное состояние не препятствует ни изъятию имущества или его конфискации на основании решений, принятых судебной властью, ни действиям кредиторов, которые обладают вещным правом, установленным до постановления обвинительного приговора.

Подотдел 2. — О РАБОТАХ В ОБЩЕСТВЕННЫХ ИНТЕРЕСАХ

§ 1. — О способах признания правомочности ассоциаций и установлении перечня работ в общественных интересах

А. — О способах признания правомочности ассоциаций

Ст. R. 131-12. — Ассоциации, которые хотят получить правомочие, предусмотренное в первом абзаце статьи 131-8, подают об этом ходатайство судье по исполнению наказаний, к чьей подсудности относится территория, на которой они намереваются осуществлять работы в общественных интересах.

Ходатайство состоит из:

п. 1. Копии Официальной газеты, где помещено сообщение о регистрации ассоциации, или для ассоциаций, зарегистрированных в департаментах Нижний Рейн (*Bas-Rhm*), Верхний Рейн (*Haut-Rhin*) и Мозель (*Moselle*), копии реестра ассоциаций, который ведется трибуналом инстанции;

п. 2. Одного экземпляра уставов и если таковой существует внутреннего регламента ассоциации;

п. 3. Перечня учреждений, принадлежащих ассоциации, с указанием места их нахождения;

п. 4. Отчета, показывающего условия деятельности ассоциации, и в случае необходимости организацию и условия деятельности ее местных комитетов, а также их взаимоотношения с ассоциацией;

п. 5. Указания фамилии, имени, даты и места рождения, гражданства, профессии и места жительства членов совета управления и бюро ассоциации, так же как в случае необходимости представителей этих органов на местах;

п. 6. Финансовых документов, которые должны включать счета последнего исполнения, бюджет текущего исполнения, баланс или состояние активов движимого и недвижимого имущества и пассивов.

Ст. R. 131-13. — Судья по исполнению наказаний запрашивает любые сведения, которые он сочтет необходимыми. Он выясняет мнение совета департамента по предупреждению преступности, который должен дать свое заключение в течение трех месяцев. Затем он передает ходатайство о получении соответствующего правомочия председателю трибунала.

Генеральная ассамблея магистратов суда и прокуратуры трибунала, выслушав доклад судьи по исполнению наказаний, выносит решение по ходатайству о получении правомочия большинством голосов присутствующих членов ассамблеи.

В тех трибуналах, где обязательно создание сокращенной комиссии Генеральной ассамблеи магистратов суда и прокуратуры, эта комиссия осуществляет функции, указанные в предыдущем абзаце.

Решение о наделении правомочием действует в течение трех лет.

Ст. R. 131-14. — В неотложных случаях судья по исполнению наказаний может, по предложению или после получения соответствующего заключения прокурора Республики, принять временное решение о наделении ассоциации правомочием.

Временное решение действует вплоть до принятия решения на ближайшем заседании Генеральной ассамблеи или сокращенной комиссии.

Ст. R. 131-15. — Ассоциация, наделенная правомочием, ставит в известность судью по исполнению наказаний о любом изменении какого-либо из пунктов, упомянутых в статье R. 131-12. Она обязана ежегодно представлять бюджет и свои счета.

Ст. R. 131-16. — Правомочие может быть отозвано согласно процедуре, предусмотренной статьей R. 131-13.

Прокурор Республики может обязать Генеральную ассамблею магистратов суда и прокуратуры трибунала или сокращенную комиссию рассмотреть вопрос об отзыве правомочия.

В неотложных случаях судья по исполнению наказаний может, по предложению или после получения соответствующего заключения прокурора Республики, временно отозвать правомочие вплоть до принятия решения на ближайшем заседании Генеральной ассамблеи или сокращенной комиссии.

В. — Об установлении перечня работ в общественных интересах

Ст. R. 131-17. — Органы местного самоуправления, государственные учреждения и ассоциации, которые желают включить какие-либо работы в общественных интересах в перечень, предусмотренный статьей R. 131-36, подают об этом ходатайство судье по исполнению наказаний, к чьей подсудности относится территория, на которой они намереваются осуществлять эти работы.

В ходатайстве органов местного самоуправления и государственных учреждений указываются фамилия, имя, дата и место рождения, а также должности их уполномоченных представителей.

Для ассоциаций, которые еще не наделены правомочием, ходатайство, предусмотренное первым абзацем настоящей статьи, прилагается к ходатайству о наделении правомочием. Для ассоциаций, уже наделенных правомочием, в ходатайстве указывается дата принятия решения о наделении правомочием.

К ходатайству прилагается записка, указывающая содержание и способы исполнения предлагаемых работ, фамилию, имя, дату, место рождения и квалификацию лиц, на которых возложено техническое сопровождение, а также количество рабочих мест, могущих быть предложенными.

Ст. R. 131-18. — Судья по исполнению наказаний запрашивает любую необходимую информацию и производит любые необходимые консультации. С этой целью он направляет копию ходатайства в совет департамента по предупреждению преступности.

Ст. R. 131-19. — После получения заключения прокурора Республики или по прошествии не менее десяти дней после направления ему соответствующего уведомления, судья по исполнению наказаний принимает решение, учитывая общественную значимость предлагаемых работ и перспективы социальной или профессиональной адаптации, которые они сулят осужденному.

Ст. R. 131-20. — Исключение из перечня какой-либо работы, внесенной в него, может иметь место согласно процедуре, предусмотренной статьей R. 131-19.

С. — Специальные положения

Ст. R. 131-21. — О решениях, касающихся временного наделения правомочием ассоциаций и установления перечня работ в общественных интересах, сообщается председателю трибунала большой инстанции и прокурору Республики.

Все решения, касающиеся наделения правомочием или отзыва правомочия ассоциаций, доводятся до сведения министра юстиции и префекта судей по исполнению наказаний.

Ст. R. 131-22. — Организации, использующие работы в общественных интересах, ежегодно представляют отчет судье по исполнению наказаний.

§2. — Об исполнении работ в общественных интересах

А. — О решении судьи по исполнению наказаний, устанавливающим способы исполнения работ в общественных интересах

Ст. R. 131-23. — Судья по исполнению наказаний устанавливает способы исполнения работ в общественных интересах.

В его решении уточняются:

- п. 1. Организация, в пользу которой работа будет совершаться;
- п. 2. Работа или виды работ, которые осужденный будет совершать;
- п. 3. График работы.

Решение, принимаемое во исполнение настоящей статьи, может быть изменено в любой момент.

Ст. R. 131-24. — Судья по исполнению наказаний выбирает работу в общественных интересах из работ, внесенных в перечень, находящийся в его ведении, или с согласия судьи по исполнению наказаний, обладающего соответствующей территориальной компетенцией, в перечень, существующий на территории другого судебного округа.

Ст. R. 131-25. — Если осужденный осуществляет трудовые функции наемного работника, то общая еженедельная продолжительность, суммирующая время его трудовых функций и время работы в общественных интересах, не может превышать более чем на двенадцать часов, продолжительности рабочей недели, установленной законом.

Ст. Р. 131-26. — Продолжительность работ в общественных интересах не включает время, затрачиваемое на дорогу и время приема пищи.

Ст. Р. 131-27. — Судья по исполнению наказаний уведомляет о своем решении осужденного и организацию, в пользу которой работы в общественных интересах будет совершаться. Он доводит решение до сведения прокурора Республики.

Ст. Р. 131-28. — До начала исполнения своего наказания осужденный подвергается медицинскому освидетельствованию, которое имеет целью:

п. 1. Выяснить, не страдает ли он какой-либо болезнью, представляющей опасность для других работников;

п. 2. Убедиться, что он пригоден с медицинской точки зрения к работе, к которой судья по исполнению наказаний решил его привлечь;

п. 3. Установить, должна ли работа, к которой судья по исполнению наказаний решил его привлечь, исполняться в публичном или частном учреждении или организации превенции или ухода, указанном в статье L. 10 Кодекса законов о здравоохранении, и во избежание риска заражения, что он привит против болезней, упомянутых в этой статье.

В. — О контроле за исполнением работ в общественных интересах

Ст. Р. 131-29. — Судья по исполнению наказаний обеспечивает исполнение работ в общественных интересах либо самостоятельно, либо при помощи социального работника.

Если работа, подлежащая исполнению, внесена в перечень, существующий на территории другого судебного округа, он делегирует свои полномочия по контролю судье по исполнению наказаний, обладающему соответствующей территориальной компетенцией.

Ст. Р. 131-30. — В отношении каждого осужденного организация, в пользу которой выполняются работы в общественных интересах, знакомит судью по исполнению наказаний или социального работника с тем ответственным лицом, которое призвано обеспечить руководство и технический контроль работы.

Ст. Р. 131-31. — Судья по исполнению наказаний или социальный работник координирует обеспечение исполнения работы с назначенным ответственным лицом. Он посещает в случае необходимости осужденного на его рабочем месте.

Ст. Р. 131-32. — Ответственное лицо незамедлительно информирует судью по исполнению наказаний или социального работника о любом нарушении трудовой обязанности со стороны осужденного и о любом инциденте, возникшем по вине осужденного или направленном против него в связи с выполнением своей работы.

Ст. Р. 131-33. — В случае непосредственной опасности для осужденного или для другого лица либо в случае серьезной вины осужденного назначенное ответственное лицо может приостановить выполнение работы. Об этом оно незамедлительно информирует судью по исполнению наказаний или социального работника.

Ст. Р. 131-34. — Организация, в пользу которой совершена работы в общественных интересах, выдает судье по исполнению наказаний или социальному работнику, а также осужденному документ, подтверждающий, что эта работа была выполнена.

Отдел II.—О НАКАЗАНИЯХ, ПРИМЕНЯЕМЫХ К ЮРИДИЧЕСКИМ ЛИЦАМ

Ст. Р. 131-35. — Судебный уполномоченный, о котором идет речь в статье 131-46, избирается либо из числа лиц, внесенных в список, предусмотренный статьей 2 закона № 85-99 от 25 января 1985 г. о судебных управляющих, судебных уполномоченных по ликвидации предприятий и экспертах по диагностике предприятий, либо из числа лиц, внесенных в один из списков, предусмотренных статьей 157 Уголовно-процессуального кодекса. Однако в порядке исключения суд может мотивированным решением назначить в качестве уполномоченного физическое лицо, не фигурирующее ни в одном из вышеуказанных списков, но имеющее особый опыт или квалификацию.

Ст. Р. 131-36. — Если в составе юридического лица, названного или вызванного в суд, имеются представители трудового коллектива, прокуратура извещает их о дате и предмете судебного заседания посредством заказного письма, отправленного, по меньшей мере, за десять дней до даты судебного заседания.

Если трудовой коллектив этого юридического лица подпадает под действие положений Трудового кодекса, относящихся к представительству наемных работников, извещение, упомянутое в первом абзаце, направляется секретарю комитета предприятия или в соответствующем случае секретарю центрального комитета предприятия, а, при отсутствии таких комитетов, лицам, которым делегированы функции представителей трудового коллектива.

Глава II. — РЕЖИМ НАКАЗАНИЙ

Отсутствует.

Глава III. — О ПРЕКРАЩЕНИИ ИСПОЛНЕНИЯ НАКАЗАНИЙ И УСТРАНЕНИИ ПОСЛЕДСТВИЙ ОБВИНИТЕЛЬНЫХ ПРИГОВОРОВ

Отдел I.

Отсутствует.

Отдел II. — О ПОМИЛОВАНИИ

Ст. Р. 133-1 (введена декретом № 95-152 от 7 февраля 1995 г.). — Ходатайства о помиловании рассматриваются министром юстиции после того, как они в соответствующем случае предварительно изучены одним или несколькими заинтересованными министрами.

Ст. Р. 133-2 (введена декретом № 95-152 от 7 февраля 1995 г.). — Декрет о помиловании, подписанный Президентом Республики, скрепляется подписью Премьер-министра, министра юстиции и, в соответствующем случае, одним или несколькими министрами, предварительно изучавшими ходатайство

Книга Вторая

О ПРЕСТУПЛЕНИЯХ И ПРОСТУПКАХ ПРОТИВ ЛИЧНОСТИ

Раздел I. — О ПРЕСТУПЛЕНИЯХ ПРОТИВ ЧЕЛОВЕЧЕСТВА

Отсутствует

Раздел II. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ЧЕЛОВЕЧЕСКУЮ ЛИЧНОСТЬ

Глава I. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ЖИЗНЬ ЧЕЛОВЕКА

Отсутствует.

Глава II. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ФИЗИЧЕСКУЮ ИЛИ ПСИХИЧЕСКУЮ НЕПРИКОСНОВЕННОСТЬ ЛИЧНОСТИ

Отсутствует.

Глава III. — О ПОСТАВЛЕНИИ ЧЕЛОВЕКА В ОПАСНОСТЬ

Отсутствует.

Глава IV. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА СВОБОДУ ЧЕЛОВЕКА

Отсутствует.

Глава V. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ДОСТОИНСТВО ЧЕЛОВЕКА

Отсутствует.

Глава VI. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ЛИЧНОСТЬ

Отдел I. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ЧАСТНУЮ ЖИЗНЬ

Ст. R. 226-1 (введена декретом № 97-757 от 10 июля 1997 г.). — Перечень приборов, предусмотренный статьей 226-3, устанавливается постановлением Премьер-министра.

В отступление от положений статьи первой декрета № 97-34 от 15 января 1997 г., относящегося к децентрализации индивидуальных административных решений, разрешения, предусмотренные в статьях R. 226-3 и R. 226-7, выдаются Премьер-министром.

Ст. R. 226-2 (введена декретом № 97-757 от 10 июля 1997 г.). — При Премьер-министре учреждается консультативная комиссия, включающая следующих лиц:

- п. 1. Генеральный секретарь Национальной обороны или его представитель, председатель;
- п. 2. Представитель министра юстиции;
- п. 3. Представитель министра внутренних дел;
- п. 4. Представитель министра обороны;
- п. 5. Представитель таможенного министра;
- п. 6. Представитель министра промышленности;
- п. 7. Представитель министра по телекоммуникациям;
- п. 8. Представитель Национальной комиссии по контролю за перехватами, связанными с безопасностью;
- п. 9. Представитель генерального директора Национального агентства по частотам;
- п. 10. Два человека, отбор которых определяется их компетенцией, назначаемые Премьер-министром.

Комиссия может заслушать в качестве эксперта любое компетентное лицо.

Ей представляются для дачи заключения проекты постановлений, разработанных во исполнение статей R. 226-1 и R. 226-10. Она может сформулировать предложения по изменению этих постановлений.

Она равным образом дает консультации по вопросу выдачи разрешений на основании ходатайств, представленных во исполнение статей R. 226-3 и R. 226-7.

Секретарь комиссии обеспечивается генеральным секретариатом Национальной обороны.

Ст. R. 226-3 (в редакции декрета № 97-757 от 10 июля 1997 г.). — Изготовление, ввоз, выставление на показ, предложение, прокат или продажа любого прибора, указанного в перечне, упомянутом в статье R. 226-1, допускаются на основании разрешения, выдаваемого Премьер-министром после получения заключения комиссии, упомянутой в статье R. 226-2.

Ст. R. 226-4 (в редакции декрета № 97-757 от 10 июля 1997 г.). — Ходатайство о выдаче разрешения подается генеральному секретарю Национальной обороны. Оно содержит для каждого типа прибора:

- п. 1. Фамилию и адрес ходатайствующего, если он является физическим лицом, или его наименование и его местонахождение, если он является юридическим лицом;
- п. 2. Одну или несколько операций, упомянутых в статье R. 226-3, для осуществления которых запрашивается разрешение и в случае необходимости описание указанных торговых сделок;
- п. 3. Объект и технические характеристики типа прибора, сопровождаемые технической документацией;
- п. 4. Место, предусмотренное для изготовления прибора или для других операций, упомянутых в статье R. 226-3;
- п. 5. Добровольное обязательство подчиняться мерам контроля, необходимым для того, чтобы удостовериться в соответствии действительности обстоятельств, указанных в ходатайстве на получение разрешения.

Ст. R. 226-5. — Разрешение, упомянутое в статье R. 226-3, выдается на срок, не превышающий шесть лет.

В нем могут быть установлены условия осуществления операции и количество требуемых приборов.

Ст. R. 226-6. — Каждый прибор, изготовленный, ввезенный, выставленный на показ, предложенный, отданный в аренду или проданный, должен иметь указание на тип, соответствующий ходатайству на получение разрешения, и индивидуальный идентификационный номер.

Ст. R. 226-7 (в редакции декрета № 97-757 от 10 июля 1997 г.). — Приобретение или хранение любого аппарата, указанного в перечне, упомянутом в статье R. 226-1, допускается на основании разрешения, выдаваемого Премьер-министром после получения заключения комиссии, упомянутой в статье R. 226-2.

Ст. R. 226-8 (в редакции декрета № 97-757 от 10 июля 1997 г.). — Ходатайство о выдаче разрешения подается генеральному секретарю Национальной обороны. Оно содержит для каждого типа прибора:

- п. 1. Фамилию и адрес ходатайствующего, если он является физическим лицом, или его наименование и его местонахождение, если он является юридическим лицом;
- п. 2. Тип прибора и количество приборов, для хранения которых разрешение запрашивается;
- п. 3. Предполагаемое использование;
- п. 4. Добровольное обязательство подчиняться мерам контроля, необходимым для того, чтобы удостовериться в соответствии действительности обстоятельств, указанных в ходатайстве на получение разрешения.

Ст. R. 226-9. — Разрешение, упомянутое в статье R. 226-7, выдается на срок, не превышающий три года.

Оно может подчинить использование приборов условиям, выполнение которых позволит избежать их любого незаконного применения.

Оно согласовывается в обязательном порядке с агентами или службами Государства, правомочными осуществлять перехваты, разрешенные законом.

Ст. R. 226-10 (в редакции декрета № 97-757 от 10 июля 1997 г.). — Обладатели одного из разрешений, упомянутых в статье R. 226-3, могут предлагать, уступать, сдавать в аренду или продавать приборы, указанные в перечне, предусмотренном статьей R. 226-1, только обладателям одного из разрешений, упомянутых в статье R. 226-3 или в статье R. 226-7.

Они обязаны вести реестр, описывающий совокупность операций, связанных с этим оборудованием. Образец такого реестра определяется постановлением Премьер-министра, принятым после получения заключения комиссии, упомянутой в статье R. 226-2.

Ст. R. 226-11. — Разрешения, предусмотренные в статье R. 226-3 и статье R. 226-7, могут быть отозваны:

п. 1. В случае направления ложного заявления или ложных сведений;

п. 2. В случае изменения обстоятельств, ввиду которых разрешение было выдано;

п. 3. Если получатель разрешения не выполнил предписания настоящего отдела или специальные обязанности, указанные в разрешении;

п. 4. Если получатель разрешения прекращает осуществление деятельности, в связи с которой было выдано разрешение

Отзыв может иметь место, за исключением неотложных случаев, только после того, как обладателю разрешения была предоставлена возможность самому представить свои объяснения.

Разрешение прекращает свое действие автоматически в случае осуждения его обладателя за одно из преступных деяний, предусмотренных статьями 226-1, 226-15 или 432-9.

Ст. R. 226-12. — Лица, которые изготавливают, ввозят хранят, выставляют на показ, предлагают, сдают в аренду или продают приборы, указанные в перечне, предусмотренном в статье R. 226-1, должны привести свою деятельность в соответствие с предписаниями настоящего отдела, направив ходатайство о получении необходимых разрешений в течение трех месяцев, начиная со дня публикации постановления, предусмотренного в статье R. 226-1.

Если разрешение не было выдано, то этим лицам предоставляется один месяц для того, чтобы произвести разрушение этих приборов либо чтобы продать или уступить их лицу, владеющему одним из разрешений, предусмотренных в статье R. 226-3 или в статье R. 226-7. Это относится и к случаям истечения срока или отзыва разрешения.

Отделы со II по VI

Отсутствуют.

Глава VII. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА НЕСОВЕРШЕННОЛЕТНИХ ЛИЦ И НА СЕМЬЮ

Отсутствует.

Книга Третья

ОБ ИМУЩЕСТВЕННЫХ ПРЕСТУПЛЕНИЯХ И ПРОСТУПКАХ

Раздел I. — ОБ ОБМАННЫХ ПРИСВОЕНИЯХ

Отсутствует.

Раздел II. — О ПРОЧИХ ИМУЩЕСТВЕННЫХ ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ

Глава I. — ОБ УКРЫВАТЕЛЬСТВЕ И ПРЕСТУПНЫХ ДЕЯНИЯХ, ТОЖДЕСТВЕННЫХ УКРЫВАТЕЛЬСТВУ ИЛИ СХОДНЫХ С НИМ

Отдел I. ОБ УКРЫВАТЕЛЬСТВЕ

Отсутствует.

Отдел II.—О ПРЕСТУПНЫХ ДЕЯНИЯХ, ТОЖДЕСТВЕННЫХ УКРЫВАТЕЛЬСТВУ ИЛИ СХОДНЫХ С НИМ

Подотдел 1. — ПОЛОЖЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ЛИЦ, ПРОФЕССИОНАЛЬНАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ КОТОРЫХ ПРЕДПОЛАГАЕТ ПРОДАЖУ ИЛИ ОБМЕН НЕКОТОРЫХ ПРЕДМЕТОВ, ОТНОСЯЩИХСЯ К ДВИЖИМОМУ ИМУЩЕСТВУ

Ст. R. 321-1. — Любое лицо, на которое возложена обязанность по ведению реестра предметов, относящихся к движимому имуществу, предусмотренного в первом абзаце статьи 321-7, должно подать предварительное заявление в префектуру или супрефектуру, на территории которой расположено его основное подразделение. В Париже заявление подается в префектуру полиции.

При отсутствии подразделения, определяемого как открытое для публичного посещения, место жительства или, за неимением, коммуна, к которой лицо приписано в соответствии со статьей 7 закона № 69-3 от 3 января 1969 г., рассматриваются как место учреждения.

Заявление включает следующие указания: фамилию и имя заявителя; дату и место рождения; гражданство; место обычного выполнения профессиональных обязанностей; устав предприятия, а также выписка о регистрации в реестре торговли и обществ.

О получении заявления вручается расписка, которая должна быть представлена по первому требованию полицейских служб и жандармерии, налоговых служб, таможни, а также служб в области конкуренции, прав потребителей и преследования мошеннических действий.

Ст. R. 321-2. — В случае изменения места нахождения своего основного подразделения, лица, упомянутые в статье R. 321-1, обязаны подать соответствующее заявление в комиссариат полиции или в случае его отсутствия в мэрию, как того места, которое они покидают, так и того места, где они решили обосноваться.

Перемещение дочернего подразделения должно также стать предметом заявления в комиссариат полиции или, в случае его отсутствия, в мэрию того места, где расположено основное подразделение.

О принятии этих заявлений выдается расписка.

Ст. R. 321-3. — Реестр предметов, относящихся к движимому имуществу, предусмотренный в первом абзаце статьи 321-7, должен включать помимо описания самих предметов, приобретенных или хранящихся с целью продажи или обмена:

п. 1. Фамилию, имя, род занятий и место жительства каждого лица, которое продало, принесло для обмена или поместило на хранение с целью продажи один или несколько предметов, а также вид, номер и дату выдачи удостоверяющего личность документа, предъявленного физическим лицом, которое осуществило продажу, обмен или передачу на хранение, с указанием органа власти, его выдавшего;

п. 2. Если речь идет о юридическом лице, наименование и местонахождение последнего, а также фамилию, имя, род занятий и место жительства представителя юридического лица, которое осуществило действие от его имени, со ссылками на предъявленный документ, удостоверяющий личность.

Описание каждого предмета включает его основные видимые характеристики, а также фамилии, подписи, монограммы, отметки, шифры, номера серии, эмблемы и обозначения любого рода, нанесенные на него и позволяющие его идентифицировать.

Предметы, общая стоимость которых не превышает размера, установленного совместным постановлением хранителя печатей — министра юстиции, министра внутренних дел и министра торговли, и которые не представляют художественной или исторической ценности, могут быть сгруппированы и стать объектом общего упоминания и описания в реестре.

Ст. R. 321-4. — Каждому предмету, выставленному на продажу или хранящемуся на складе, присваивается порядковый номер.

Предметы, упомянутые в последнем абзаце статьи R. 321-3, могут быть помечены общим порядковым номером.

Порядковый номер вносится в реестр и отчетливо указывается на каждом предмете или лоте предметов.

Ст. R. 321-5. — Реестр равным образом включает:

п. 1. Цену продажи или в случае обмена, бесплатного приобретения или хранения с целью продажи, оценку продажной стоимости каждого предмета или лотов предметов;

п. 2. В случае необходимости, указание класса или внесения предмета в соответствующие списки во исполнение закона от 31 декабря 1913 г. об исторических памятниках, если об этом осведомлены перепродавцы движимого имущества.

Ст. R. 321-6. — Отметки, сделанные в реестре, записываются нестираемыми чернилами, без пробелов, подчисток или сокращений.

Реестр нумеруется и визируется комиссаром полиции или в случае его отсутствия мэром коммуны, где расположено учреждение, открытое для публичного посещения.

Если лица, упомянутые в статье R. 321-1, владеют несколькими учреждениями, открытыми для публичного посещения, реестр ведется для каждого учреждения

Если указанные там же лица не владеют учреждением, имеющим статус открытого для публичного посещения, реестр нумеруется и визируется комиссаром полиции или мэром

Реестр хранится в течение пяти лет, исчисляемых с даты окончания его ведения.

Ст. R. 321-7. — Если лицо, упомянутое в статье R 321-1, является юридическим лицом, обязанности, предусмотренные настоящим подотделом, возлагаются на его руководителей

Ст. R. 321-8. — Образец реестра предметов, относящихся к движимому имуществу, определяется совместным постановлением министра внутренних дел и министра торговли.

Подотдел 2. — ПОЛОЖЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ПУБЛИЧНОЙ ДЕМОНСТРАЦИИ С ЦЕЛЬЮ

ПРОДАЖИ ИЛИ ОБМЕНА НЕКОТОРЫХ ПРЕДМЕТОВ, ОТНОСЯЩИХСЯ К ДВИЖИМОМУ ИМУЩЕСТВУ

Ст. R. 321-9. — Реестр, который ведется в связи с любой демонстрацией, упомянутой во втором абзаце статьи 321-7, должен включать:

п. 1. Фамилию, имя, род занятий и место жительства каждого лица, которое предлагает для продажи или для обмена предметы, относящиеся к движимому имуществу, бывшие в употреблении или приобретенные у иных лиц, нежели те, которые их производят или ими торгуют, а также вид, номер и дату выдачи удостоверяющего личность документа, предъявленного таким лицом, с указанием органа власти, его выдавшего;

п. 2. Если речь идет о юридическом лице, наименование и местонахождение последнего, а также фамилию, имя, род занятий и место жительства представителя юридического лица, действующего от его имени в ходе демонстрации, со ссылками на предъявленный документ, удостоверяющий личность.

Ст. R. 321-10. — Реестр должен быть пронумерован и завизирован комиссаром полиции или в случае его отсутствия мэром коммуны того места, где осуществляется демонстрация.

Он предоставляется в распоряжение полицейских служб и жандармерии, налоговых служб, таможни, а также служб в области конкуренции, прав потребителей и преследования мошеннических действий, в течение всего срока демонстрации.

По окончании демонстрации, но не позднее, чем через восемь дней после ее окончания, он должен быть представлен в префектуру или супрефектуру того места, где происходила демонстрация.

Ст. R. 321-11. — Если организатором демонстрации является юридическое лицо, обязанности, предусмотренные настоящим подотделом, возлагаются на его руководителей.

Ст. R. 321-12. — Образец реестра определяется совместным постановлением министра внутренних дел и министра торговли.

Отдел III.

Отсутствует.

Глава II. — ОБ УНИЧТОЖЕНИИ, ПОВРЕЖДЕНИИ И ПОРЧЕ

Отсутствует.

Глава III. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА СИСТЕМЫ АВТОМАТИЗИРОВАННОЙ ОБРАБОТКИ ДАННЫХ

Отсутствует.

Книга Четвертая

О ПРЕСТУПЛЕНИЯХ И ПРОСТУПКАХ ПРОТИВ НАЦИИ, ГОСУДАРСТВА И ОБЩЕСТВЕННОГО СПОКОЙСТВИЯ

Раздел I. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ОСНОВОПОЛАГАЮЩИЕ ИНТЕРЕСЫ НАЦИИ

Глава I. — ОБ ИЗМЕНЕ И ШПИОНАЖЕ

Отсутствует.

Глава II. — О ПРОЧИХ ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ИНСТИТУТЫ РЕСПУБЛИКИ ИЛИ НЕПРИКОСНОВЕННОСТЬ НАЦИОНАЛЬНОЙ ТЕРРИТОРИИ

Отсутствует.

Глава III. — О ПРОЧИХ ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА НАЦИОНАЛЬНУЮ ОБОРОНУ

Отдел I. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА БЕЗОПАСНОСТЬ ВООРУЖЕННЫХ СИЛ И НА ОХРАННЫЕ ЗОНЫ ОБОРОННОГО ЗНАЧЕНИЯ

Ст. R. 413-1. — Охранные зоны, которыми являются закрытые помещения и территории, упомянутые в статье 413-7, делимитируются в порядке, предусмотренном настоящим отделом.

Ст. R. 413-2. — Необходимость охраны устанавливается министром, к чьей компетенции относятся установки, техника или исследования, изыскания или производство, секретный характер которых он определяет

Ст. R. 413-3. — Если основная деятельность службы, учреждения или предприятия состоит в ведении министра, определившего необходимость охраны, то создание и границы охранных зон устанавливаются постановлением этого министра

Если основная деятельность службы, учреждения или предприятия состоит в ведении другого министра, то создание и границы охранных зон устанавливаются совместным постановлением этого министра и министра, установившего необходимость охраны

Ст. R. 413-4. — Постановление, касающееся создания какой-либо охранной зоны, доводится до сведения руководителя службы, учреждения или предприятия. В таком случае он отдает под контролем министра, установившего необходимость охраны, любые распоряжения для того, чтобы явно обозначить границы зоны и меры запрета, объектом которых она является

Один экземпляр постановления направляется министру внутренних дел и префектам, обладающим полномочиями на соответствующей территории, для доведения его до их сведения и в случае необходимости в целях исполнения тех его положений, которые их касаются

Ст. R. 413-5. — Разрешение на проникновение в охранную зону дается руководителем соответствующей службы, учреждения или предприятия, согласно директивам и под контролем министра, установившего необходимость охраны

Однако если зона была создана для охраны исследований, изысканий или производства, которые должны храниться в тайне в интересах национальной обороны, разрешение выдается министром, который установил необходимость охраны. В любом случае разрешение выдается в письменной форме. Оно может быть отозвано в любой момент в такой же форме.

Отдел II. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ТАЙНУ НАЦИОНАЛЬНОЙ ОБОРОНЫ

Ст. R. 413-6 (введена декретом № 94-167 от 25 февраля 1994 г.). — Для применения статьи 413-9, уровни классификации сведений, технологий, предметов, документов, информационных данных или данных картотек, составляющих тайну национальной обороны, а также власти, наделенные правом устанавливать правила, согласно которым организована их охрана, определяются декретом № 98-608 от 17 июля 1998 г., относящимся к охране секретов национальной обороны.

Глава IV. — ОСОБЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ

Отсутствует.

Раздел II. — О ТЕРРОРИЗМЕ

Отсутствует.

Раздел III. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ГОСУДАРСТВЕННУЮ ВЛАСТЬ

Глава I. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА СОСТОЯНИЕ ОБЩЕСТВЕННОГО СПОКОЙСТВИЯ

Отдел I

Отсутствует.

Отдел II. — О ПРОТИВОПРАВНОМ УЧАСТИИ В СБОРИЩЕ

Ст. R. 431-1. — Во исполнение статьи 431-3, орган власти, правомочный сделать предупреждения до начала рассеивания собрания путем применения силы:

п. 1. Объявляет о своем присутствии, произнося через громкоговоритель слова: «Повиновение закону, разойдитесь»;

п. 2. Делает первое предупреждение, произнося через громкоговоритель слова: «Первое предупреждение: сейчас будет применена сила»;

п. 3. Делает второе и последнее предупреждение, произнося через громкоговоритель слова: «Последнее предупреждение: сейчас будет применена сила».

Если использование громкоговорителя невозможно или очевидно неэффективно, каждое объявление или предупреждение может быть заменено или дополнено запуском красной сигнальной ракеты.

Однако если для рассеивания сборища путем применения силы должно быть использовано оружие, последнее предупреждение или в случае необходимости запуск ракеты, которым оно было заменено или дополнено, должны быть повторены.

Ст. R. 431-2. — Органы власти, упомянутые во втором абзаце статьи 431-3, при осуществлении предупреждений должны иметь на себе следующие знаки отличия:

— префект и супрефект: трехцветную ленту (echarpe tricolore);

— мэр или один из его заместителей: трехцветную ленту;

— офицер судебной полиции, входящий в состав национальной полиции: трехцветную ленту;

— офицер судебной полиции, входящий в состав национальной жандармерии: трехцветную нарукавную повязку.

Отделы III и IV

Отсутствуют.

Глава II. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ГОСУДАРСТВЕННОЕ УПРАВЛЕНИЕ, СОВЕРШЕННЫХ ЛИЦАМИ, ОСУЩЕСТВЛЯЮЩИМИ ПУБЛИЧНЫЕ ФУНКЦИИ

Отсутствует.

Глава III. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ГОСУДАРСТВЕННОЕ УПРАВЛЕНИЕ, СОВЕРШЕННЫХ ЧАСТНЫМИ ЛИЦАМИ

Отсутствует.

Глава IV. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ОТПРАВЛЕНИЕ ПРАВОСУДИЯ

Отсутствует.

Раздел IV. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ОБЩЕСТВЕННОЕ ДОВЕРИЕ

Отсутствует

Раздел V. — ОБ УЧАСТИИ В ОРГАНИЗАЦИИ ЗЛОУМЫШЛЕННИКОВ

Отсутствует

Книга Пятая

ПРОЧИЕ ПРЕСТУПЛЕНИЯ И ПРОСТУПКИ

Глава I. — ОБ ИСТЯЗАНИИ И ЖЕСТОКОМ ОБРАЩЕНИИ С ЖИВОТНЫМИ

Ст. R. 511-1. — Предписания, относящиеся к опытам или естественнонаучным либо экспериментальным исследованиям над животными, упомянутые в статье 521-2, установлены декретом № 87-848 от 19 октября 1987 г, принятым во исполнение этой статьи и третьего абзаца статьи 276 Сельского кодекса

Книга Шестая О НАРУШЕНИЯХ

Раздел I. — ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ

Ст. R. 610-1. — Нарушения, а также классы, к которым они принадлежат, определяются декретами в Государственном совете.

Ст. R. 610-2. — Соучастие в нарушении, в том понимании, которое закреплено во втором абзаце статьи 121-7, наказывается в соответствии со статьей 121-6.

Ст. R. 610-3. — Размер штрафов, предусмотренных за пять классов нарушений, установлен статьей 131-13.

Ст. R. 610-4. — Нарушения, подлежащие наказанию штрафом, размер которого пропорционален сумме или стоимости в денежном выражении вреда, возмещения или предмета преступного деяния, представляют собой нарушения 5-го класса, за которые наказание в виде штрафа не может превышать сумм, установленных п. 5 статьи 131-13.

Ст. R. 610-5. — Нарушение запретов или невыполнение обязанностей, установленных декретами и постановлениями, регулирующими общественный порядок, наказываются штрафом, предусмотренным за нарушения 1-го класса.

Раздел II. — О НАРУШЕНИЯХ ПРОТИВ ЛИЧНОСТИ

Глава I. — О НАРУШЕНИЯХ

1-го КЛАССА ПРОТИВ ЛИЧНОСТИ

Отдел I. — О НЕПУБЛИЧНЫХ ДИФФАМАЦИИ И ОСКОРБЛЕНИИ

Ст. R. 621-1. — Непубличная диффамация в отношении какого-либо лица наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 1-го класса.

Действительность диффамационных фактов может быть установлена в соответствии с законодательными положениями, относящимися к свободе прессы.

Ст. R. 621-2. — Непубличное оскорбление в отношении какого-либо лица, если ему не предшествовала провокация, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 1-го класса.

Глава II. — О НАРУШЕНИЯХ 2-го КЛАССА ПРОТИВ ЛИЧНОСТИ

Отдел I.—О НЕУМЫШЛЕННЫХ ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА НЕПРИКОСНОВЕННОСТЬ ЛИЧНОСТИ, ВООБЩЕ НЕ ПОВЛЕКШИХ ПОЛНОЙ УТРАТЫ ТРУДОСПОСОБНОСТИ

Ст. R. 622-1. — Помимо случая, предусмотренного статьей R. 625-3, деяние, совершенное по причине оплошности, неосторожности, невнимания, небрежности или неисполнения обязанности по соблюдению безопасности или предосторожности, возложенной законом или регламентами, и выразившееся в причинении

вреда неприкосновенности другого лица, если за этим не последовала полная утрата трудоспособности, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 2-го класса.

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно дополнительному наказанию в виде конфискации вещи, которая служила совершению преступного деяния.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьями 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьями 131-41;

п. 2. Конфискация вещи, которая служила совершению преступного деяния.

Отдел II.—ОБ ОСТАВЛЕНИИ БЕЗ НАДЗОРА ОПАСНЫХ ЖИВОТНЫХ

Ст. R. 622-2. — Деяние, совершенное владельцем какого-либо животного, способного представлять опасность для людей, выразившееся в оставлении без надзора этого животного, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 2-го класса.

В случае осуждения владельца животного или если его владелец не известен, трибунал может вынести решение о передаче животного учреждению по защите животных, признанному общественно-полезным или учрежденному на основании заявления, получающему право самостоятельно распоряжаться судьбой животного.

Глава III. — О НАРУШЕНИЯХ 3-го КЛАССА ПРОТИВ ЛИЧНОСТИ

Отдел I.—ОБ УГРОЗАХ НАСИЛИЕМ

Ст. R. 623-1. — Помимо случаев, предусмотренных статьями 222-17 и 222-18, угроза совершить насильственные действия против человека, если она совершается неоднократно, либо выражена в письменной, изобразительной или любой другой материальной форме, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 3-го класса.

Отдел II. — ОБ ОСКОРБИТЕЛЬНЫХ ИЛИ НОЧНЫХ ШУМАХ ИЛИ СТУКАХ

Ст. R. 623-2. — Оскорбительные или ночные шумы или стук, нарушающие покой другого лица, наказываются штрафом, предусмотренным за нарушения 3-го класса.

Лица, виновные в нарушениях, предусмотренных в настоящей статье, подвергаются равно дополнительному наказанию в виде конфискации вещи, которая служила или была предназначена для совершения этого преступного деяния. Деяние, выразившееся в сознательном облегчении, помощью или содействием, приготовления или завершения нарушений, предусмотренных в настоящей статье, наказывается такими же наказаниями.

Отдел III.—О НАТРАВЛИВАНИИ ОПАСНЫХ ЖИВОТНЫХ

Ст. R. 623-3. — Деяние, совершенное владельцем какого-либо животного, способного представлять опасность для людей, выразившееся в натравливании или несдерживании этого животного, когда оно нападает или преследует прохожего, даже если этим не было причинено никакого вреда, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 3-го класса.

В случае осуждения владельца животного или если его владелец не известен, трибунал может вынести решение о передаче животного учреждению по защите животных, признанному общественно-полезным или учрежденному на основании заявления, получающему право самостоятельно распоряжаться судьбой животного.

Отдел IV. — О НАРУШЕНИИ ПОЛОЖЕНИЙ, РЕГЛАМЕНТИРУЮЩИХ ТОРГОВЛЮ НЕКОТОРЫМИ ВИДАМИ ОБОРУДОВАНИЯ, МОГУЩИМИ БЫТЬ ИСПОЛЬЗОВАННЫМИ ДЛЯ ПРИЧИНЕНИЯ ВРЕДА ИНТИМНОСТИ ЧАСТНОЙ ЖИЗНИ.

Ст. R. 623-4. — Деяние, совершенное лицом, владеющим одним из разрешений, упомянутых в статье R 226-3, выразившееся в невыполнении обязанности по ведению реестра, предусмотренного вторым абзацем статьи R. 226-10, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 3-го класса.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьями 121-2.

Наказанием, которому подвергаются юридические лица, является штраф по правилам, предусмотренным статьями 131-41.

Глава IV. — О НАРУШЕНИЯХ 4-го КЛАССА ПРОТИВ ЛИЧНОСТИ

Отдел I. — О ЛЕГКИХ НАСИЛЬСТВЕННЫХ ДЕЙСТВИЯХ

Ст. R. 624-1. — Помимо случаев, предусмотренных статьями 222-13 и 222-14, умышленные насильственные действия, вообще не повлекшие полной утраты трудоспособности, наказываются штрафом, предусмотренным за нарушения 4-го класса.

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Лишение сроком не более трех лет водительских прав, причем такое лишение прав может быть ограничено вождением вне рамок профессиональной деятельности;

п. 2. Запрещение хранения или ношения сроком не более трех лет оружия, на которое требуется разрешение;

п. 3. Конфискация одной или нескольких единиц оружия, принадлежащего осужденному или находящегося в его свободном распоряжении;

п. 4. Изъятие разрешения на охоту с запрещением ходатайствовать о выдаче нового разрешения в течение не более трех лет;

п. 5. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Деяние, выразившееся в сознательном облегчении, помощью или содействием, приготовления или завершения нарушений, предусмотренных в настоящей статье, наказывается такими же наказаниями.

Отдел II.—О РАСПРОСТРАНЕНИИ СООБЩЕНИЙ, ПРОТИВОРЕЧАЩИХ ПРАВИЛАМ ПРИЛИЧИЯ

<http://yurist-online.org/>

Ст. Р. 624-2. — Распространение в местах общественного движения или в общественных местах сообщений, противоречащих правилам приличия, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 4-го класса.

Карается таким же наказанием деяние, выразившееся в отправлении или доставке таких сообщений по месту жительства без предварительной просьбы об этом получателя сообщения.

Лица, виновные в нарушениях, предусмотренных в настоящей статье, подвергаются равно дополнительному наказанию в виде конфискации вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Деяние, выразившееся в сознательном облегчении, помощи или содействием, приготовления или завершения нарушений, предусмотренных в настоящей статье, наказывается такими же наказаниями.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьями 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41;

п. 2. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Отдел III.—О НЕПУБЛИЧНЫХ ДИФФАМАЦИИ И ОСКОРБЛЕНИИ, ИМЕЮЩИХ РАСИСТСКИЙ ИЛИ ДИСКРИМИНАЦИОННЫЙ ХАРАКТЕР

Ст. Р. 624-3. — Непубличная диффамация, направленная против какого-либо лица или группы лиц в силу их происхождения либо реальной или предполагаемой принадлежности или непринадлежности к определенной этнической группе, нации, расе или религии, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 4-го класса.

Ст. Р. 624-4. — Непубличное оскорбление, направленное против какого-либо лица или группы лиц в силу их происхождения либо реальной или предполагаемой принадлежности или непринадлежности к определенной этнической группе, нации, расе или религии, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 4-го класса.

Ст. Р. 624-5. — Лица, виновные в совершении преступных деяний, определенных статьями Р. 624-3 и Р. 624-4, подвергаются, помимо наказаний в виде штрафа, предусмотренных для этих статей, следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение хранения или ношения сроком не более трех лет оружия, на которое требуется разрешение;

п. 2. Конфискация одной или нескольких единиц оружия, принадлежащего осужденному или находящегося в его свободном распоряжении;

п. 3. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Ст. Р. 624-6. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные в статьях Р. 624-3 и Р. 624-4, при наличии условий, предусмотренных статьями 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41;

п. 2. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Глава V. — О НАРУШЕНИЯХ 5-го КЛАССА ПРОТИВ ЛИЧНОСТИ

Отдел I. — О НАСИЛЬСТВЕННЫХ ДЕЙСТВИЯХ

Ст. Р. 625-1. — Помимо случаев, предусмотренных статьями 222-13 и 222-14, умышленные насильственные действия, повлекшие полную утрату трудоспособности на срок меньший или равный восьми дням, наказываются штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса.

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Лишение сроком не более трех лет водительских прав, причем такое лишение прав может быть ограничено вожждением вне рамок профессиональной деятельности;

п. 2. Запрещение хранения или ношения сроков не более трех лет оружия, на которое требуется разрешение;

п. 3. Конфискация одной или нескольких единиц оружия, принадлежащего осужденному или находящегося в его свободном распоряжении;

п. 4. Изъятие разрешения на охоту с запрещением ходатайствовать о выдаче нового разрешения в течение не более трех лет;

п. 5. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния;

п. 6. Работы в общественных интересах сроком от двадцати до ста двадцати часов.

Деяние, выразившееся в сознательном облегчении, помощи или содействием, приготовления или завершения нарушения, предусмотренного в настоящей статье, наказывается такими же наказаниями.

Рецидив нарушения, предусмотренного в настоящей статье, карается в соответствии со статьей 132-11.

Отдел II. — О НЕУМЫШЛЕННЫХ ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА НЕПРИКОСНОВЕННОСТЬ ЛИЧНОСТИ

Ст. Р. 625-2. — Помимо случая, предусмотренного статьей 222-20, деяние, повлекшее по причине оплошности, неосторожности, невнимания, небрежности или неисполнения обязанности по соблюдению безопасности или предосторожности, возложенной законом или регламентами, полную утрату трудоспособности другого лица на срок меньший или равный трем месяцам, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса.

Ст. Р. 625-3. — Деяние, совершенное в результате умышленного неисполнения обязанности по безопасности или предосторожности, возложенной законом или регламентами, выразившееся в причинении вреда неприкосновенности другого лица, если за этим не последовала полная утрата трудоспособности, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса.

Ст. Р. 625-4. — Лица, виновные в совершении преступных деяний, определенных в статьях Р. 625-2 и Р. 625-3, подвергаются помимо наказаний в виде штрафа, предусмотренных этими статьями, следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Лишение сроком не более трех лет водительских прав, причем такое лишение прав может быть ограничено вождением вне рамок профессиональной деятельности;

п. 2. Запрещение хранения или ношения, сроком не более трех лет, оружия, на которое требуется разрешение;

п. 3. Конфискация одной или нескольких единиц оружия, принадлежащего осужденному или находящегося в его свободном распоряжении;

п. 4. Изъятие разрешения на охоту с запрещением ходатайствовать о выдаче нового разрешения в течение не более трех лет;

п. 5. Конфискация вещи, которая служила совершению преступного деяния;

п. 6. Работы в общественных интересах сроком от двадцати до ста двадцати часов.

Ст. Р. 625-5. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные в статьях Р. 625-2 и Р. 625-3, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41;

п. 2. Конфискация вещи, которая служила совершению преступного деяния.

Ст. Р. 625-6. — Рецидив нарушений, предусмотренных в статьях Р. 625-2 и Р. 625-3, карается в соответствии со статьями 132-11 и 132-15.

Отдел III. — О НЕПУБЛИЧНОМ ПОДСТРЕКАТЕЛЬСТВЕ К ДИСКРИМИНАЦИИ, НЕНАВИСТИ ИЛИ НАСИЛИЮ ПО РАСИСТСКИМ МОТИВАМ

Р. 625-7. — Непубличное подстрекательство к дискриминации, ненависти или насилию в отношении какого-либо лица или группы лиц в силу их происхождения либо принадлежности или непринадлежности, реальной или предполагаемой, к определенной этнической группе, нации, расе или религии, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса.

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение хранения или ношения сроком не более трех лет оружия, на которое требуется разрешение;

п. 2. Конфискация одной или нескольких единиц оружия, принадлежащего осужденному или находящегося в его свободном распоряжении;

п. 3. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния;

п. 4. Работы в общественных интересах сроком от двадцати до ста двадцати часов.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41;

п. 2. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Рецидив нарушения, предусмотренного в настоящей статье, карается в соответствии со статьями 132-11 и 132-15.

Отдел IV.—О ПРИСТАВАНИИ

Ст. Р. 625-8. — Деяние, совершенное публично и выразившееся в приставании каким бы то ни было образом к другому лицу с целью склонить его к сексуальным отношениям, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса.

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение хранения или ношения сроком не более трех лет оружия, на которое требуется разрешение;

п. 2. Конфискация одной или нескольких единиц оружия, принадлежащего осужденному или находящегося в его свободном распоряжении;

п. 3. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния;

п. 4. Запрещение сроком не более трех лет пускать в обращение чеки иные, нежели те, которые позволяют получать средства векселедателем в присутствии плательщика по переводному векселю, или те, которые удостоверены;

п. 5. Работы в общественных интересах сроком от двадцати до ста двадцати часов.

Рецидив нарушения, предусмотренного в настоящей статье, карается в соответствии со статьей 132- И.

Отдел V. — О НАРУШЕНИИ ПОЛОЖЕНИЙ, РЕГЛАМЕНТИРУЮЩИХ ТОРГОВЛЮ НЕКОТОРЫМИ ВИДАМИ ОБОРУДОВАНИЯ, МОГУЩИМИ БЫТЬ ИСПОЛЬЗОВАННЫМИ ДЛЯ ПРИЧИНЕНИЯ ВРЕДА ИНТИМНОСТИ ЧАСТНОЙ ЖИЗНИ

Ст. Р. 625-9.—Деяние, совершенное лицом, владеющим одним из разрешений, упомянутых в статье Р. 226-3, выразившееся в предложении, передаче, сдаче в аренду или продаже прибора, включенного в перечень, указанный в статье Р. 226-1, в нарушение положений первого абзаца статьи Р. 226-10, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса.

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно дополнительному наказанию в виде конфискации вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьями 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41;

п. 2. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Рецидив нарушения, предусмотренного в настоящей статье, карается в соответствии со статьями 132-11 и 132-15.

Раздел III. — ОБ ИМУЩЕСТВЕННЫХ НАРУШЕНИЯХ

Глава I. — ОБ ИМУЩЕСТВЕННЫХ НАРУШЕНИЯХ 1-го КЛАССА

Отдел единственный. — ОБ УГРОЗАХ УНИЧТОЖЕНИЕМ, ПОВРЕЖДЕНИЕМ ИЛИ ПОРЧЕЙ, СОПРЯЖЕННЫМИ С ПРИЧИНЕНИЕМ ЛИШЬ ЛЕГКОГО ВРЕДА

Ст. Р. 631-1. — Помимо случая, предусмотренного статьей 322-13, угроза совершить уничтожение, повреждение или порчу, сопряженные с причинением лишь легкого вреда, если она либо совершается неоднократно, либо выражена в письменной, изобразительной или любой другой материальной форме, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 1-го класса.

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение хранения или ношения, сроком не более трех лет, оружия, на которое требуется разрешение; п. 2.

Конфискация одной или нескольких единиц оружия, принадлежащего осужденному или находящегося в его свободном распоряжении.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьями 121-2.

Наказанием, которому подвергаются юридические лица, является штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41.

Глава II. — ОБ ИМУЩЕСТВЕННЫХ НАРУШЕНИЯХ 2-го КЛАССА

Отдел единственный. — ОБ ОСТАВЛЕНИИ МУСОРА, ОТБРОСОВ, МАТЕРИАЛОВ ИЛИ ДРУГИХ ПРЕДМЕТОВ

Ст. Р. 632-1. — Помимо случая, предусмотренного статьей Р. 635-8, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 2-го класса, деяние, выразившееся в складывании, оставлении или выбрасывании в каком-либо общественном или частном месте, за исключением мест, отведенных для этого компетентными органами административной власти, мусора, отходов, материалов или любых других предметов того или иного рода, если такое складирование не осуществляется лицом, имеющим право пользования этим местом или с его разрешения.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьями 121-2.

Наказанием, которому подвергаются юридические лица, является штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41.

Глава III. — ОБ ИМУЩЕСТВЕННЫХ НАРУШЕНИЯХ 3-го КЛАССА

Отдел I. — О НАРУШЕНИИ ПОЛОЖЕНИЙ, РЕГЛАМЕНТИРУЮЩИХ ПРОДАЖУ ИЛИ ОБМЕН НЕКОТОРЫХ ПРЕДМЕТОВ, ОТНОСЯЩИХСЯ К ДВИЖИМОМУ ИМУЩЕСТВУ

Ст. Р. 633-1. — Деяние, совершенное лицом, упомянутым в статье Р. 321-1, выразившееся в отказе представить расписку о заявлении, предусмотренную в последнем абзаце названной статьи, в ответ на требование компетентного органа власти, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 3-го класса.

Ст. Р. 633-2. — Деяние, совершенное лицом, упомянутым в статье Р. 321-1, выразившееся в уклонении от нанесения отчетливым образом на предмете или лоте предметов, выставленных на продажу или хранящихся на складе, соответствующего порядкового номера согласно предписаниям статьи Р. 321-4, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 3-го класса.

Ст. Р. 633-3. — Деяние, совершенное лицом, упомянутым в статье Р. 321-1, выразившееся в уклонении от представления на визирование предусмотренного в статье Р. 321-3 реестра предметов, относящихся к движимому имуществу, в соответствии с предписаниями статьи Р. 321-6, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 3-го класса.

Ст. Р. 633-4. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные в статьях Р. 633-1, Р. 633-2 и Р. 633-3, при наличии условий, предусмотренных статьями 121-2.

Наказанием, которому подвергаются юридические лица, является штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41.

Отдел II. — О НАРУШЕНИИ ПОЛОЖЕНИЙ, ОТНОСЯЩИХСЯ К ПУБЛИЧНЫМ ПОКАЗАМ С ЦЕЛЬЮ ПРОДАЖИ ИЛИ ОБМЕНА НЕКОТОРЫХ ПРЕДМЕТОВ, ОТНОСЯЩИХСЯ К ДВИЖИМОМУ ИМУЩЕСТВУ

Ст. Р. 633-5. — Деяние, совершенное лицом, упомянутым во втором абзаце статьи Р. 321-7, выразившееся в уклонении от представления на визирование реестра, предусмотренного статьей Р. 321-9, в соответствии с предписаниями статьи Р. 321-Ю, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 3-го класса.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьями 121-2.

Наказанием, которому подвергаются юридические лица, является штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41.

Глава IV. — ОБ ИМУЩЕСТВЕННЫХ НАРУШЕНИЯХ 4-го КЛАССА

Отдел I.—ОБ УГРОЗАХ УНИЧТОЖЕНИЕМ, ПОВРЕЖДЕНИЕМ ИЛИ ПОРЧЕЙ, НЕ ПРЕДСТАВЛЯЮЩИМИ ОПАСНОСТИ ДЛЯ ЛЮДЕЙ

Ст. R. 634-1. — Помимо случая, предусмотренного статьей 322-13, угроза совершить уничтожение, повреждение или порчу, не представляющие опасности для людей, если она совершается неоднократно, либо выражена в письменной, изобразительной или любой другой материальной форме, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 4-го класса.

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение хранения или ношения сроком не более трех лет оружия, на которое требуется разрешение;

п. 2. Конфискация одной или нескольких единиц оружия, принадлежащего осужденному или находящегося в его свободном распоряжении.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказанием, которому подвергаются юридические лица, является штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41.

Глава V. — ОБ ИМУЩЕСТВЕННЫХ НАРУШЕНИЯХ 5-го КЛАССА

Отдел I.—ОБ УНИЧТОЖЕНИИ, ПОВРЕЖДЕНИИ И ПОРЧЕ, ПОВЛЕКШИХ ЛИШЬ ЛЕГКИЙ ВРЕД

Ст. R. 635-1. — Умышленные уничтожение, повреждение или порча имущества, принадлежащего другому лицу, повлекшие лишь легкий вред, наказываются штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса.

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Лишение сроком не более трех лет водительских прав, причем такое лишение прав может быть ограничено вождением вне рамок профессиональной деятельности;

п. 2. Запрещение хранения или ношения сроком не более трех лет, оружия, на которое требуется разрешение;

п. 3. Конфискация одной или нескольких единиц оружия, принадлежащего осужденному или находящегося в его свободном распоряжении;

п. 4. Изъятие разрешения на охоту с запрещением ходатайствовать о выдаче нового разрешения в течение не более трех лет;

п. 5. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния;

п. 6. Работы в общественных интересах сроком от двадцати до ста двадцати часов.

Деяние, выразившееся в сознательном облегчении, помощи или содействии, приготовления или завершения нарушения, предусмотренного в настоящей статье, наказываются такими же наказаниями. Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41;

п. 2. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Рецидив нарушения, предусмотренного в настоящей статье, карается в соответствии со статьями 132-14 и 132-15.

Отдел II. — О НАВЯЗЫВАНИИ ПОКУПКИ С ПОМОЩЬЮ КОРРЕСПОНДЕНЦИИ

Ст. R. 635-2. — Деяние, выразившееся в отправлении какому-либо лицу, при отсутствии предварительной просьбы со стороны последнего, какого бы то ни было предмета, сопровождаемого сообщением, извещающим, что этот предмет может быть принят за плату по указанной цене или возвращен его отправителю, даже если это возвращение может быть осуществлено без расходов со стороны получателя, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса.

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение сроком не более трех лет пускать в обращение чеки иные, нежели те, которые позволяют получать средства векселедателем в присутствии плательщика по переводному векселю, или те, которые удостоверены;

п. 2. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41,

п. 2. Запрещение сроком не более трех лет пускать в обращение чеки иные, нежели те, которые позволяют получать средства векселедателем в присутствии плательщика по переводному векселю, или те, которые удостоверены;

п. 3. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Рецидив нарушения, предусмотренного в настоящей статье, карается в соответствии со статьями 132-11 и 132-15.

Отдел III.—О НАРУШЕНИИ ПОЛОЖЕНИЙ, РЕГЛАМЕНТИРУЮЩИХ ПРОДАЖУ ИЛИ ОБМЕН НЕКОТОРЫХ ПРЕДМЕТОВ, ОТНОСЯЩИХСЯ К ДВИЖИМОМУ ИМУЩЕСТВУ

Ст. Р. 635-3. — Деяние, совершенное лицом, упомянутым в статье Р. 321-1, выразившееся в уклонении от представления заявлений, предусмотренных названной статьей и статьей Р. 321-2, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса.

Ст. Р. 635-4. — Деяние, совершенное лицом, упомянутым в статье Р. 321-1, выразившееся в получении, бесплатно или за плату, какого-либо предмета, относящегося к движимому имуществу, от неземансипированного несовершеннолетнего лица без согласия, явно выраженного его отцом, матерью или опекуном, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса.

Ст. Р. 635-5. — Деяние, совершенное лицом, упомянутым во втором абзаце статьи 321-7, выразившееся в отказе предоставить реестр, предусмотренный статьей Р. 321-9, компетентным службам при наличии условий, предусмотренных в статье Р. 321-10, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса.

Ст. Р. 635-6. — Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные в статьях Р. 635-3, Р. 635-4 и Р. 635-5, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказанием, которому подвергаются юридические лица, является штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41.

Ст. Р. 635-7. — Рецидив нарушений, предусмотренных в статьях Р. 635-3, Р. 635-4 и Р. 635-5, карается в соответствии со статьями 132-11 и 132-15.

Отдел IV. — ОБ ОСТАВЛЕНИИ ОБЛОМКОВ ТРАНСПОРТНЫХ СРЕДСТВ ИЛИ МУСОРА, ОТБРОСОВ, МАТЕРИАЛОВ И ДРУГИХ ПРЕДМЕТОВ, ПЕРЕВОЗИМЫХ В ТРАНСПОРТНОМ СРЕДСТВЕ

Ст. Р. 635-8. — Наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса, хранение, оставление или выбрасывание в каком-либо общественном или частном месте, за исключением мест, отведенных для этого компетентными органами административной власти, обломков транспортного средства, либо мусора, отбросов, материалов или любых других предметов того или иного рода, если они перевозились при помощи транспортного средства, в случаях, когда такое хранение не организуется лицом, имеющим право пользования этим местом или с его разрешения.

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно дополнительному наказанию в виде конфискации вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условия, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п.1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41,

п. 2. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния

Рецидив нарушения, предусмотренного в настоящей статье, карается в соответствии со статьями 132-11 и 132-15

Раздел IV. — О НАРУШЕНИЯХ ПРОТИВ НАЦИИ, ГОСУДАРСТВА ИЛИ ОБЩЕСТВЕННОГО СПОКОЙСТВИЯ

Глава I. — О НАРУШЕНИЯХ 1-го КЛАССА ПРОТИВ НАЦИИ, ГОСУДАРСТВА ИЛИ ОБЩЕСТВЕННОГО СПОКОЙСТВИЯ

Отдел единственный. — ОБ ОСТАВЛЕНИИ ОРУЖИЯ ИЛИ ОПАСНЫХ ПРЕДМЕТОВ

Ст. Р. 641-1. — Оставление в каком-либо общественном или открытом для публичного посещения месте какого-либо оружия или любого другого предмета, представляющего опасность для людей и могущего быть использованным для совершения преступления или проступка, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 1-го класса

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно дополнительному наказанию в виде конфискации вещи, служившей совершению преступного деяния.

Глава II. — О НАРУШЕНИЯХ 2-го КЛАССА ПРОТИВ НАЦИИ, ГОСУДАРСТВА ИЛИ ОБЩЕСТВЕННОГО СПОКОЙСТВИЯ

Отдел I.—ОБ УКЛОНЕНИИ ОТ ДАЧИ ОТВЕТА НА ТРЕБОВАНИЕ СУДЕБНЫХ ИЛИ АДМИНИСТРАТИВНЫХ ВЛАСТЕЙ

Ст. Р. 642-1. — Деяние, выразившееся в отказе или в пренебрежении без законных на то оснований ответом на требование, исходящее от какого-либо магистрата или от какого-либо органа судебной полиции, действующих при исполнении своих полномочий, либо в случае посягательства на общественный порядок или стихийного бедствия или в любой другой ситуации, представляющей опасность для людей, на требование, исходящее от какого-либо компетентного органа административной власти, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 2-го класса.

Отдел II. — О ВАЛЮТНЫХ ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ

Ст. Р. 642-2. — Принятие, хранение или использование любого денежного знака, не разрешенного к обращению, с целью подмены монет или банковских билетов, имеющих законное хождение во Франции, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 2-го класса.

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно дополнительному наказанию в виде конфискации вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условия, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41;

п. 2. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Наказание в виде конфискации является обязательным для денежных знаков, указанных в первом абзаце настоящей статьи, во исполнение статей 131-21 и 131-48.

Ст. Р. 642-3. — Отказ в принятии монеты или банковских билетов, имеющих законное хождение во Франции, по их номинальной стоимости, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 2-го класса.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказанием, которому подвергаются юридические лица, является штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41.

Ст. Р. 642-4. — Использование металлической монеты или денежных знаков, имеющих законное хождение во Франции или выпущенных иностранными или международными учреждениями, уполномоченными для этой цели, в качестве материального носителя какой-либо рекламы наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 2-го класса.

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно дополнительному наказанию в виде конфискации вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41;

п. 2. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Наказание в виде конфискации является обязательным для денежных знаков, указанных в первом абзаце настоящей статьи, во исполнение статей 131-21 и 131-48. Положения третьего абзаца статьи 442-13 подлежат применению.

Глава III. — О НАРУШЕНИЯХ 3-го КЛАССА ПРОТИВ НАЦИИ, ГОСУДАРСТВА ИЛИ ОБЩЕСТВЕННОГО СПОКОЙСТВИЯ

Отдел I.—О НЕЗАКОННОМ ПРИСВОЕНИИ ЗНАКОВ ОТЛИЧИЯ, ПРИСУЩИХ ОРГАНАМ ГОСУДАРСТВЕННОЙ ВЛАСТИ

Ст. Р. 643-1. — Помимо случаев, предусмотренных статьей 433-15, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 3-го класса, открытое ношение какого-либо костюма или униформы или использование какого-либо знака отличия или документа, представляющих такое сходство с костюмами, униформой, знаками отличия или документами, подчиненными правилам, установленным органами государственной власти, которое способно повлечь ошибку в общественном восприятии.

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно дополнительному наказанию в виде конфискации вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41;

п. 2. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Отдел II. — ОБ ИСПОЛЬЗОВАНИИ ВЕСОВ ИЛИ МЕР, ОТЛИЧНЫХ ОТ ТЕХ, ЧТО УСТАНОВЛЕНЫ ДЕЙСТВУЮЩИМИ ЗАКОНАМИ И РЕГЛАМЕНТАМИ

Ст. Р. 643-2. — Использование весов или мер, отличных от тех, что установлены действующими законами и регламентами, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 3-го класса.

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно дополнительному наказанию в виде конфискации вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41;

п. 2. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Глава IV. — О НАРУШЕНИЯХ 4-го КЛАССА ПРОТИВ НАЦИИ, ГОСУДАРСТВА ИЛИ ОБЩЕСТВЕННОГО СПОКОЙСТВИЯ

Отдел I.—О НЕСАНКЦИОНИРОВАННОМ ДОСТУПЕ НА ТЕРРИТОРИЮ, В СТРОЕНИЕ, МЕХАНИЗМ ИЛИ АППАРАТ ВОЕННОГО ЗНАЧЕНИЯ

Ст. Р. 644-1. — Помимо случая, предусмотренного статьей 413-5, деяние, выразившееся в проникновении, нахождении или перемещении без разрешения компетентных властей на территории, в строении или каком-либо механизме или аппарате находящихся в ведении военной власти или под ее контролем, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 4-го класса.

Запрещение доступа на территории, в строения, механизмы или аппараты, указанные в предыдущем абзаце, должно являться предметом специального обозначения, если никакой отличительный знак не сигнализирует о том, что они находятся в ведении военной власти или под ее контролем.

Отдел II.—О СОЗДАНИИ ПРЕПЯТСТВИЙ ДЛЯ СВОБОДНОГО ПЕРЕДВИЖЕНИЯ ПО ОБЩЕСТВЕННЫМ ПУТЯМ

Ст. Р. 644-2. — Загромождение общественных путей посредством складирования или оставления на них без необходимости каких бы то ни было материалов или предметов, которые создают препятствия или ограничения свободы или безопасности передвижения, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 4-го класса

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно дополнительному наказанию в виде конфискации вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Отдел III.—О НАРУШЕНИИ ПОЛОЖЕНИЙ, РЕГЛАМЕНТИРУЮЩИХ ВИДЫ ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ, ОСУЩЕСТВЛЯЕМЫЕ В ОБЩЕСТВЕННЫХ МЕСТАХ

Ст. Р. 644-3. — Деяние, совершенное без разрешения или надлежащего заявления, выразившееся в предложении, выставлении на продажу или показе с целью продажи товаров или в осуществлении любого другого вида профессиональной деятельности в общественных местах в нарушение положений регламентов, регулирующих общественный порядок в этих местах, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 4-го класса.

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно дополнительному наказанию в виде конфискации вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41;

п. 2. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Глава V. — О НАРУШЕНИЯХ 5-го КЛАССА ПРОТИВ НАЦИИ, ГОСУДАРСТВА ИЛИ ОБЩЕСТВЕННОГО СПОКОЙСТВИЯ

Отдел I. — О НОШЕНИИ ИЛИ ВЫСТАВЛЕНИИ НАПОКАЗ УНИФОРМЫ, ЗНАКОВ ОТЛИЧИЯ ИЛИ ЭМБЛЕМ, НАПОМИНАЮЩИХ УНИФОРМУ, ЗНАКИ ОТЛИЧИЯ ИЛИ ЭМБЛЕМЫ ОРГАНИЗАЦИЙ ИЛИ ЛИЦ, ОТВЕТСТВЕННЫХ ЗА ПРЕСТУПЛЕНИЯ ПРОТИВ ЧЕЛОВЕЧЕСТВА

Ст. Р. 645-1. — Наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса, деяние, выразившееся в ношении или выставлении напоказ публично, если это не является необходимым для фильма, спектакля или выставки, реконструирующей исторические события, какой-либо униформы, знаков отличия или эмблем, напоминающих униформу, знаки отличия или эмблемы, которые носили или выставляли напоказ члены какой-либо организации, объявленной преступной, во исполнение статьи 9 Устава международного военного трибунала, прилагаемого к соглашению, заключенному в Лондоне 8 августа 1945 г., либо лицо, признанное виновным французским или международным судом за одно или несколько преступлений против человечества, предусмотренных статьями с 211-1 по 212-3 или упомянутых законом № 64-1326 от 26 декабря 1964 г.

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Запрещение хранения или ношения сроком не более трех лет оружия, на которое требуется разрешение;

п. 2. Конфискация одной или нескольких единиц оружия, принадлежащего осужденному или находящегося в его свободном распоряжении;

п. 3. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния;

п. 4. Работы в общественных интересах сроком от двадцати до ста двадцати часов.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41;

п. 2. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Рецидив нарушения, предусмотренного в настоящей статье, карается в соответствии со статьями 132-11 и 132-15.

Отдел II.—О ЗАРИСОВКАХ, ТОПОГРАФИЧЕСКИХ ПЛАНАХ ИЛИ ТЕХНИЧЕСКОЙ ФИКСАЦИИ, ОСУЩЕСТВЛЯЕМЫХ БЕЗ РАЗРЕШЕНИЯ В КАКОЙ-ЛИБО ЗАПРЕТНОЙ ЗОНЕ, УСТАНОВЛЕННОЙ ВОЕННОЙ ВЛАСТЬЮ

Ст. Р. 645-2. — Деяние, совершенное в запретной зоне, установленной военной властью и ставшей объектом специального обозначения, выразившееся в составлении без разрешения этой власти зарисовок, топографических планов или в осуществлении технической фиксации звуков или сигналов любого рода, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса.

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно дополнительному наказанию в виде конфискации вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Рецидив нарушения, предусмотренного в настоящей статье, карается в соответствии со статьями 132-11.

Отдел III. — О ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НАГРАЖДАНСКОЕСОСТОЯНИЕЛИЦ

Ст. R. 645-3. — Наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса, деяние, совершенное должностным лицом по гражданскому состоянию или лицом, им уполномоченным в силу положений статьи 6 декрета № 62-921 от 3 августа 1962 г., выразившееся:

п. 1. В нарушении положений регламентов, относящихся к ведению реестров актов гражданского состояния и организации доступа к ним населения;

п. 2. В принятии мер, направленных на выяснение согласия отца, матери или других лиц, если закон его предписывает как условие действительности брака;

п. 3. В регистрации до истечения срока, указанного статьей 228 Гражданского кодекса, брака, заключаемого женщиной, уже состоявшей в браке.

Нарушения, предусмотренные настоящей статьей, имеют место даже в случаях, когда никто не предъявил требований о признании актов гражданского состояния недействительными или когда их недействительность была преодолена.

Рецидив нарушений, предусмотренных в настоящей статье, карается в соответствии со статьей 132-11.

Ст. R. 645-4. — Деяние, совершенное лицом, присутствовавшим при родах, выразившееся в невыполнении обязанности по направлению заявления, предписанного статьей 56 Гражданского кодекса, в течение сроков, установленных статьей 55 названного кодекса, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса.

Ст. R. 645-5. — Деяние, совершенное лицом, нашедшим новорожденного ребенка, выразившееся в невыполнении обязанности по направлению заявления, предписанного статьей 58 Гражданского кодекса, или если оно не собирается принять на себя заботу о ребенке, в невыполнении обязанности по передаче его должностному лицу по гражданскому состоянию, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса.

Ст. R. 645-6. — Осуществление или организация погребения какого-либо скончавшегося лица без получения предварительного разрешения на это погребение от должностного лица в случае, когда получение такого разрешения предписывается, или в нарушение положений законов и регламентов, относящихся к срокам, предусмотренным в этой области, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказанием, которому подвергаются юридические лица, является штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41.

Рецидив нарушения, предусмотренного в настоящей статье, карается в соответствии со статьями 132-11 и 132-15.

Отдел IV. — О ХИЩЕНИИ ДОКУМЕНТА, ПРЕДСТАВЛЕННОГО ПРАВОСУДИЮ

Ст. R. 645-7. — Деяние, совершенное лицом, представившим в судебном процессе какой-либо акт, документ или письменное объяснение, выразившееся в их похищении каким бы то ни было способом, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказанием, которому подвергаются юридические лица, является штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41.

Рецидив нарушения, предусмотренного в настоящей статье, карается в соответствии со статьями 132-11 и 132-15.

Отдел V. — ОБ ИСПОЛЬЗОВАНИИ ДОКУМЕНТА, ВЫДАННОГО ПУБЛИЧНОЙ АДМИНИСТРАЦИЕЙ, КОТОРЫЙ СОДЕРЖИТ СВЕДЕНИЯ, СТАВШИЕ НЕПОЛНЫМИ ИЛИ НЕТОЧНЫМИ

Ст. R. 645-8. — Использование документа, выданного публичной администрацией в целях удостоверения какого-либо права, личности или статуса либо предоставления разрешения, если сведения, приведенные заинтересованным лицом, стали неполными или неточными, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса.

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно дополнительному наказанию в виде конфискации вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьей 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41;

п. 2. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Рецидив нарушения, предусмотренного в настоящей статье, карается в соответствии со статьями 132-11 и 132-15.

Отдел VI. — ОБ ОТКАЗЕ ВОЗВРАТИТЬ ПОДДЕЛЬНЫЕ ИЛИ СФАЛЬСИФИЦИРОВАННЫЕ ДЕНЕЖНЫЕ ЗНАКИ

Ст. R. 645-9. — Деяние, совершенное лицом, получившим поддельные или сфальсифицированные металлические монеты или банковские билеты, подлинники которых имеют законное хождение во Франции, выразившееся в отказе передать или обеспечить их передачу в Национальный банк Франции или в администрацию по монетам и наградам, в соответствии с предписаниями статьи 38-2 Кодекса законов о платежных средствах и наградах, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно дополнительному наказанию в виде конфискации вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьями 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41,

п. 2. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния

Наказание в виде конфискации является обязательным для денежных знаков, указанных в первом абзаце настоящей статьи, во исполнение статей 131-27 и 131-48 Положения третьего абзаца статьи 442-13 подлежат применению

Рецидив нарушения, предусмотренного в настоящей статье, карается в соответствии со статьями 132-11 и 132-15

Отдел VII. — О ПОДДЕЛКЕ ИЛИ ФАЛЬСИФИКАЦИИ ПОЧТОВЫХ МАРОК

ИЛИ МАРОК, ВЫПУЩЕННЫХ АДМИНИСТРАЦИЕЙ ПО ФИНАНСАМ

Ст. R. 645-10. — Подделка почтовых марок или марок, выпущенных администрацией по финансам, для того чтобы скрыть их погашение и подольить таким образом их повторно использовать, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса.

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно дополнительному наказанию в виде конфискации вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступное деяние, определенное в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьями 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41;

п. 2. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Наказание в виде конфискации является обязательным для марок, указанных в первом абзаце настоящей статьи, во исполнение статей 131-21 и 131-48.

Рецидив нарушения, предусмотренного в настоящей статье, карается в соответствии со статьями 132-11 и 132-15.

Ст. R. 645-11. — Подделка или фальсификация устаревших почтовых марок или других фидуциарных почтовых ценностей, французских или иностранных, так же как использование этих поддельных или сфальсифицированных марок или фидуциарных ценностей, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса.

Лица, виновные в нарушениях, предусмотренных в настоящей статье, подвергаются равно дополнительному наказанию в виде конфискации вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Юридические лица могут нести уголовную ответственность за преступные деяния, определенные в настоящей статье, при наличии условий, предусмотренных статьями 121-2.

Наказания, которым подвергаются юридические лица:

п. 1. Штраф по правилам, предусмотренным статьей 131-41;

п. 2. Конфискация вещи, которая служила или была предназначена для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния.

Наказание в виде конфискации является обязательным для марок и других почтовых фидуциарных ценностей, указанных в первом абзаце настоящей статьи, во исполнение статей 131-21 и 131-48.

Рецидив нарушений, предусмотренных в настоящей статье, карается в соответствии со статьями 132-11 и 132-15.

Отдел VIII. — ВТОРЖЕНИЕ В ШКОЛЬНЫЕ УЧРЕЖДЕНИЯ

Ст. R. 645-12 (введена декретом № 96-378 от 6 мая 1996 г.). — Проникновение на огороженную территорию какого-либо школьного учреждения, государственного или частного, при отсутствии полномочий, основанных на положениях законов или регламентов, или разрешения, выданного компетентными властями, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса.

Лица, виновные в нарушении, предусмотренном в настоящей статье, подвергаются равно следующим дополнительным наказаниям:

п. 1. Конфискация вещи, которая служила для совершения преступного деяния, или вещи, которая получена в результате преступного деяния;

п. 2. Работы в общественных интересах сроком от двадцати до ста двадцати часов.

Рецидив нарушения, предусмотренного в настоящей статье, карается в соответствии со статьями 132-11.

Раздел V. — О ПРОЧИХ НАРУШЕНИЯХ

Глава I. — О НАРУШЕНИЯХ 1-го КЛАССА

Отсутствует.

Глава II. — О НАРУШЕНИЯХ 2-го КЛАССА

Отсутствует.

Глава III. — О НАРУШЕНИЯХ 3-го КЛАССА

Отдел единственный. — О НЕУМЫШЛЕННЫХ ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ЖИЗНЬ ИЛИ ТЕЛЕСНУЮ ЦЕЛОСТНОСТЬ ЖИВОТНОГО

Ст. R. 653-1. — Деяние, повлекшее по причине оплошности, неосторожности, невнимания, небрежности или нарушения обязанности по соблюдению безопасности или предосторожности, возложенной законом или

регламентами, смерть или ранение домашнего или прирученного животного либо животного, содержащегося в неволе, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 3-го класса.

В случае осуждения владельца животного или если его владелец не известен, трибунал может вынести решение о передаче животного учреждению по защите животных, признанному общественно полезным или учрежденному на основании заявления, получающему право самостоятельно распоряжаться судьбой животного.

Глава IV. — О НАРУШЕНИЯХ 4-го КЛАССА

Отдел единственный. — О ПЛОХОМ ОБРАЩЕНИИ С ЖИВОТНЫМ

Ст. R. 654-1. — Помимо случая, предусмотренного статьей 521-1, деяние, выразившееся в умышленном плохом обращении при отсутствии к тому необходимости с домашним или прирученным животным, либо животным, содержащимся в неволе, независимо от того, совершено оно публично или нет, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 4-го класса.

В случае осуждения владельца животного или если его владелец неизвестен, трибунал может вынести решение о передаче животного учреждению по защите животных, признанному общественно-полезным или учрежденному на основании заявления, получающему право самостоятельно распоряжаться судьбой животного.

Положения настоящей статьи не применяются к боям быков, если можно сослаться на существование непрерывной местной традиции. Они также не применяются к боям петухов в тех местностях, где может быть установлено наличие непрерывной традиции.

Глава V. — О НАРУШЕНИЯХ 5-го КЛАССА

Отдел единственный. — ОБ УМЫШЛЕННЫХ ПОСЯГАТЕЛЬСТВАХ НА ЖИЗНЬ ЖИВОТНОГО

Ст. R. 655-1. — Деяние, выразившееся в умышленном причинении смерти при отсутствии к тому необходимости домашнему или прирученному животному, либо животному, содержащемуся в неволе, независимо от того, совершено оно публично или нет, наказывается штрафом, предусмотренным за нарушения 5-го класса.

Рецидив нарушения, предусмотренного в настоящей статье, карается в соответствии со статьей 132-11.

Положения настоящей статьи не применяются к боям быков, если можно сослаться на существование непрерывной местной традиции. Они также не применяются к боям петухов в тех местностях, где может быть установлено наличие непрерывной традиции.

Книга Седьмая

ПОЛОЖЕНИЯ, ПРИМЕНЯЕМЫЕ В ЗАМОРСКИХ ТЕРРИТОРИЯХ И ТЕРРИТОРИАЛЬНОЙ ОБЩНОСТИ МАЙОТ (Декрет № 97-544 от 28 мая 1997 г.)

Раздел I. — ПОЛОЖЕНИЯ, ПРИМЕНЯЕМЫЕ В ЗАМОРСКИХ ТЕРРИТОРИЯХ

Глава I. — ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ

Ст. R. 711-1. — С учетом оговорок, предусмотренных в настоящем разделе, книги с I по VI второй части настоящего кодекса (декреты в Государственном Совете), за исключением статей с R. 321-1 по R. 321-12, сR. 633-1 по R.633-5, сR. 635-3 по R.635-7NR. 645-6, подлежат применению на территориях Новой Каледонии, Французской Полинезии и островов Валис-и-Футуна.

Ст. R. 711-2. — Книги с I по VI второй части настоящего кодекса (декреты в Государственном совете) подлежат применению во французских землях Южного полюса и антарктических землях.

Ст. R. 711-3. — При применения настоящего Кодекса на территориях, указанных в статье R. 711-1, перечисленные ниже термины заменяются следующими:

- «трибунал большой инстанции» или «трибунал инстанции» на «трибунал первой инстанции»;
- «департамент» на «территория»;
- «префект» и «супрефект» на «представитель государства в территории»;
- «Национальный банк Франции» на «Учреждение по эмиссии в заморской территории».

Кроме того, ссылки на положения, не применяемые в этих территориях, заменяются на отсылки к положениям, имеющим тот же предмет регулирования, применяемым на соответствующей территории.

Глава II. — АДАПТАЦИЯ КНИГИ ПЕРВОЙ

Ст. R. 712-1. — Второй абзац статьи R. 131-2 формулируется следующим образом:

Удостоверение должно включать, кроме того, недавнюю фотографию осужденного и указывать, что оно имеет силу, с точки зрения Дорожного кодекса, применяемого на соответствующей территории, документа, дающего право на вождение, если будут соблюдены условия, установленные судом.

Ст. R. 712-2. — Предпоследний абзац статьи R. 131-4 формулируется следующим образом:

Удостоверение должно включать, кроме того, недавнюю фотографию осужденного и указывать, что оно имеет силу, с точки зрения Дорожного кодекса, применяемого на соответствующей территории, документа, дающего право на вождение, за исключением права на вождение одной или нескольких категорий транспортных средств, в отношении которых суд назначил запрещение вождения.

Ст. R. 712-3. — Пункт 1 статьи R. 131-12 формулируется следующим образом:

п. 1. Копию Официальной газеты или Официальной газеты территории с публикацией заявления об учреждении ассоциации.

Ст. R. 712-4. — Второе предложение первого абзаца статьи R. 131-13 формулируется следующим образом:

Он обращается за консультацией в местные организации или службы по предупреждению преступности, если таковые существуют, в распоряжении которых есть три месяца для дачи своего заключения.

Ст. R. 712-5. — Второе предложение статьи

R. 131-18 формулируется следующим образом:

Он направляет копию ходатайства в местные организации или службы по предупреждению преступности, если таковые существуют; в распоряжении последних есть три месяца для дачи своего заключения.

Ст. Р. 712-6. — Статья Р. 131-25 формулируется следующим образом:

Ст. Р. 131-25. — Если осужденный осуществляет трудовые функции наемного работника, то общая еженедельная продолжительность, суммирующая время его трудовых функций и время работы в общественных интересах, не может превышать более чем на двенадцать часов, продолжительности рабочей недели, установленной законом, применяемым на соответствующей территории.

Ст. Р. 712-7. — Пункт 3 статьи Р. 131-28 формулируется следующим образом:

п. 3. Установить, должна ли работа, к которой судья по исполнению наказаний решил его привлечь, исполняться в публичном или частном учреждении или организации превенции или ухода, и должно указывать во избежание риска заражения, что он привит против гепатита В, дифтерии, столбняка, полиомиелита и брюшного тифа, а также против болезней, предусмотренных регламентами, применяемыми на соответствующей территории.

Ст. Р. 712-8. — Второй абзац статьи Р. 131-36 формулируется следующим образом:

Если трудовой коллектив этого юридического лица подпадает под действие положений, применяемых на соответствующей территории, относящихся к представительству наемных работников, извещение, упомянутое в первом абзаце, направляется секретарю комитета предприятия или в соответствующем случае секретарю центрального комитета предприятия, а при отсутствии таких комитетов лицам, которым делегированы функции представителей трудового коллектива.

Глава III. — АДАПТАЦИЯ КНИГИ ВТОРОЙ

Отсутствует.

Глава IV. — АДАПТАЦИЯ КНИГИ ТРЕТЬЕЙ

Отсутствует.

Глава V. — АДАПТАЦИЯ КНИГИ ЧЕТВЕРТОЙ

Отсутствует.

Глава VI. — АДАПТАЦИЯ КНИГИ ПЯТОЙ

Ст. Р. 716-1. — Статья Р. 511-1 формулируется следующим образом:

Ст. Р. 511-1. — Предписания, относящиеся к опытам или естественнонаучным либо экспериментальным исследованиям над животными, упомянутые в статье 521-2, установлены регламентами, применяемыми на соответствующей территории.

Глава VII. — АДАПТАЦИЯ КНИГИ ШЕСТОЙ

Отсутствует

Раздел II. — ПОЛОЖЕНИЯ, ПРИМЕНЯЕМЫЕ В ТЕРРИТОРИАЛЬНОЙ ОБЩНОСТИ МАЙОТ

Глава I. — ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ

Ст. Р. 721-1. — С учетом оговорок, предусмотренных в настоящем разделе, книги с I по VI второй части настоящего Кодекса (декреты в Государственном Совете) подлежат применению в территориальной общности Майот.

Ст. Р. 721-2. — Для применения настоящего кодекса в территориальной общности Майот перечисленные ниже термины заменяются следующими:

- «трибунал большой инстанции» или «трибунал инстанции» на «трибунал первой инстанции»;
- «департамент» на «территориальная общность»;
- «префект» и «супрефект» на «представитель Правительства»;
- «Национальный банк Франции» на «Учреждение по эмиссии в заморской территории».

Кроме того, ссылки на положения, не применяемые в общности, заменяются на отсылки к положениям, имеющим тот же предмет регулирования, применяемым на соответствующей территории.

Глава II. — АДАПТАЦИЯ КНИГИ ПЕРВОЙ

Ст. Р. 722-1. — Второй абзац статьи Р. 131-2 формулируется следующим образом:

Удостоверение должно включать, кроме того, недавнюю фотографию осужденного и указывать, что оно имеет силу, с точки зрения Дорожного кодекса, применяемого на соответствующей территории, документа, дающего право на вождение, если будут соблюдены условия, установленные судом

Ст. Р. 722-2. — Предпоследний абзац статьи Р. 131-4 формулируется следующим образом:

Удостоверение должно включать, кроме того, недавнюю фотографию осужденного и указывать, что оно имеет силу, с точки зрения Дорожного кодекса, применяемого на соответствующей территории, документа, дающего право на вождение, за исключением права на вождение одной или нескольких категорий транспортных средств, в отношении которых суд назначил запрещение вождения.

Ст. Р. 722-3. — Второе предложение первого абзаца статьи Р. 131-13 формулируется следующим образом:

Он обращается за консультацией в местные организации или службы по предупреждению преступности, если таковые существуют, в распоряжении которых есть три месяца для дачи своего заключения.

Ст. Р. 722-4. — Второе предложение статьи Р. 131-18 формулируется следующим образом:

Он направляет копию ходатайства в местные организации или службы по предупреждению преступности, если таковые существуют; в распоряжении последних есть три месяца для дачи своего заключения.

Ст. Р. 722-5. — Статья Р. 131-25 формулируется следующим образом:

Ст. Р. 131-25 — Если осужденный осуществляет трудовые функции наемного работника, то общая еженедельная продолжительность его функций не может превышать более чем на двенадцать часов продолжительности рабочей недели, установленной законом, применяемым на соответствующей территории».

Ст. Р. 722-6. — Пункт 3 статьи Р. 131-28 формулируется следующим образом:

п. 3. Установить, должна ли работа, к которой судья по исполнению наказаний решил его привлечь, исполняться в публичном или частном учреждении или организации превенции или ухода, и должно указывать во избежание риска заражения, что он привит против гепатита В, дифтерии, столбняка, полиомиелита и брюшного тифа, а также против болезней, предусмотренных регламентами, применяемыми на соответствующей территории.

Ст. Р. 722-7. — Второй абзац статьи Р. 131-36 формулируется следующим образом:

Если трудовой коллектив этого юридического лица подпадает под действие положений, применяемых на соответствующей территории, относящихся к представительству наемных работников, извещение, упомянутое в первом абзаце, направляется секретарю комитета предприятия или в соответствующем случае секретарю центрального комитета предприятия, а при отсутствии таких комитетов лицам, которым делегированы функции представителей трудового коллектива.

Глава III. — АДАПТАЦИЯ КНИГИ ВТОРОЙ

Отсутствует

Глава IV. — АДАПТАЦИЯ КНИГИ ТРЕТЬЕЙ

Отсутствует.

Глава V. — АДАПТАЦИЯ КНИГИ ЧЕТВЕРТОЙ

Отсутствует.

Глава VI. — АДАПТАЦИЯ КНИГИ ПЯТОЙ

Отсутствует

Глава VII. — АДАПТАЦИЯ КНИГИ ШЕСТОЙ

Отсутствует.